

## EL 8 ABREN LA RUTA MENDOZA-VALPARAÍSO

Extraño, Muy Extraño: Desaparecen de Francia 5 Torpederas Embargadas a Israel

INFORMACION PAGINA SEIS

INFORMACION PAGINA TRES

# ESTALLA UN BARCO POLVORIN; IBA A VIETNAM: 25 MUERTOS

INFORMACION PAGINA TRES



LOS ÍDOLOS CON "7 1/2"

Cierre final de "7 1/2" con espectacular desfile de estrellas: Aquí, su creador, Héctor Ricardo García, Palito Ortega (y su pibe) y el fabuloso Amadeo Carrizo. Los ídolos con "7 1/2". (Pág. 24)



CANILLA LIBRE

Fiesta grande en la Ciudad Deportiva de Boca, con canilla libre, abierta sin fin. Aquí, alegre danza. (P.17)



Pelea sin la emoción esperada: Omar Gottifredi, (lanza un derechazo), empató con Adán Gómez en fallo dividido. Un jurado votó por Gómez. (P. 13)

### PESO FUERTE

Por BASURTO



—Lo malo es que para el 1º de enero, voy a tener pesos nuevos y deudas viejas.

El Autódromo está viviendo una fiesta tuerca: las "25 Horas" de Buenos Aires. Después de 196 vueltas, a media noche puntuaban Luis Di Palma y César Malnatti. Este es el automóvil que ganó las palmas nocturnas. Y tiene el número 1. Segundos, Copello-Larry. (Págs. 12/13)

### PALMAS NOCTURNAS



felices  
fiestas  
con

# ACROCEL

LA PRODIGIOSA FIBRA POLIESTER EXCLUSIVA DE SUDAMTEX





## REGRESO A E.E.UU. UN AVION DESVIADO A CUBA

MIAMI, 27 (Associated Press). — Un pistolero solitario obligó a desviarse anoche a Cuba un avión de reacción de la empresa United Airlines con 28 personas a bordo. El asaltante se apoderó del avión a las 18.17 cuando éste cumplía el vuelo 292 de Nueva York a Chicago cuando se hallaba a 120 kilómetros del aeropuerto La Guardia, de Nueva York, informó la administración federal de aviación. El aparato aterrizó en el aeropuerto José Martí en La Habana dos horas y 47 minutos después. La máquina regresó a los Estados Unidos, aterrizando en Miami a las 2.23.

### • Pasajero de Primera Clase

MIAMI, Florida, 27 (France Presse). — Un pasajero de

primera clase que dijo llamarse Martínez fue quien desvió anoche a Cuba un Boeing de las United Airlines, según declararon hoy aquí los otros viajeros del avión. El "pirata del aire" se mostró razonable y sumamente cortés, dijeron los pasajeros a su regreso a Miami. Preciso que era de origen cubano y que vivía en Estados Unidos desde 1964, pero no explicó el motivo del secuestro. No quiso instalarse en la cabina del piloto para controlarlo con su arma sino que siguió en primera clase apuntando a una azafata que cumplía ayer precisamente sus 21 años, añadieron los viajeros. El "pirata" parecía molesto y se excusó reiteradamente del trastorno ocasionado a los demás pasajeros por el inesperado desvío.

## RELATO DE UN PERIODISTA BOLIVIANO

# Muerte del Che: Versión

MEXICO, 27 (France Presse). — Las últimas palabras del comandante guerrillero Ernesto "Che" Guevara, fueron: "Adiós, hijos míos, Aleida, Fidel, mi hermano", revela el periodista boliviano José Luis Alcázar, en un libro que acaba de aparecer en México.

José Luis Alcázar, joven periodista que cubrió la información sobre la guerrilla de Vallegrande de marzo a octubre de 1967, para el diario católico de La Paz "Presencia", relata el asesinato de Guevara, fundándose en testimonios de militares bolivianos presentes. Aleida es la viuda del "Che".

### • Nancahuasú

El libro se llama "Nancahuasú", la guerrilla del Che en Bolivia, y parece ser una de las más detalladas descripciones de las últimas horas de vida del "Che", capturado la tarde del domingo 8 de octubre (1967) y llevado a La Higuera, donde lo encerraron en una escuela y fue hostigado toda la noche por las preguntas, y a veces los insultos de los militares, relata Alcázar en su libro.

"Miren a ese pobre tipo perdido en sus pensamientos sobre la inmortalidad del burro", dijo con desprecio un teniente refiriéndose al "Che", cuenta Alcázar en su libro.

Guevara levantó la cabeza hacia los

militares y dijo: "No, teniente, yo no pienso en la inmortalidad del burro, sino en la inmortalidad de la revolución, que tanto temen los que usted sirve".

Al día siguiente un militar le pidió un autógrafo: "No — respondió el "Che" —, no, ¿para qué?"

### • Una Hora Antes

El periodista boliviano precisa que, una hora antes de la muerte de Guevara, un cubano llamado Felipe Ramos, con uniforme de las fuerzas especiales de Estados Unidos (Boinas Verdes) y perteneciente a la CIA, se acercó a él. "Por fin nos encontramos — le dijo el cubano — ha llegado la hora de la venganza, pero yo no soy vengativo. Acuéstate que tú me echaste de Cuba".

"Bueno, pues vengate", le contestó Guevara intentando ponerse de pie; lo que no pudo hacer debido a la herida en la pierna recibida en el combate en que fue capturado. La entrevista terminó abofeteando al cubano con fuerza al "Che", según el libro de Alcázar.

Según el relato del periodista boliviano, la ejecución de Ernesto Guevara fue mucho más larga y agitada de lo que hasta ahora se ha dicho.

Al principio, el suboficial encargado de matarlo dudaba, y ordenó al "Che" que se sentara. "¿Para qué, si vas a matarme?", preguntó Guevara.

"No quiero matarte. Tú vales todavía

demasiado", repuso el militar. El "Che", escribe el periodista, se arrebato en varias ocasiones insultó al suboficial: "Hijo de p... matame, matame". "El hijo de p... eres tú", le contestó el militar, disparando contra él.

### • Grito de Dolor

El "Che", estremeciéndose, lanzó un grito de dolor. La bala había atravesado su puño derecho. Pesadamente avanzó hacia su verdugo como para agarrarlo, y el soldado tiró de nuevo.

Guevara se retorcía y se doblaba: la bala le entró en el lado derecho del tórax. Casi enseguida otras balas le alcanzan en el lado izquierdo, en el hombro, el pecho y la cadera, y otros proyectiles se pierden en la pared.

Yacente en el suelo, desangrándose, el jefe guerrillero intenta levantarse, pero no puede; entran otros militares. El "Che" Guevara se queja y se mueve todavía, y los presentes le oyen decir con voz débil: "Adiós, hijos míos, Aleida, Fidel, mi hermano".

### • El Remate

Todavía intenta el agonizante llevar una mano a la cabeza, relata Alcázar, y el subteniente que le ha oído apunta su pistola 45 al corazón del "Che" y dispara para rematarlo. El guerrillero se vuelve todavía y muere cuando un soldado le dispara en el cuello.

## JAPON: VENTAJA PARA SATO EN LOS COMICIOS PARLAMENTARIOS



El primer ministro de Japón, Eisaku Sato, y su esposa, votan en Tokio durante las elecciones parlamentarias realizadas ayer. (Radiofoto AP especial para CRONICA)

TOKIO, 28 (Associated Press). — El Partido Democrático Liberal del primer ministro Eisaku Sato, en el poder casi ininterrumpidamente desde 1945, se encaminaba hoy, domingo, hacia la obtención de una descomulgada victoria a expensas del socialismo, en las elecciones realizadas ayer para renovación del Parlamento. De acuerdo con todos los pronósticos, el primer ministro logrará algunas bancas más en la cámara de representantes, donde tenía 272 escaños cuando fue disuelta la dieta para llamar a elecciones.

Para mantener el control de la cámara y, por ende, estar en condiciones de formar gobierno, se necesitan 244 bancas, y seguramente el partido del primer ministro, que ha decidido mantener vigente el tratado de seguridad con Estados Unidos, podría contar con 35 o tal vez más sobre esa cifra. Ocho horas después de cerrarse los comicios, la radiodifusora del Japón, sobre la base de los primeros escrutinios, pronosticó que los demócratas liberales contarán con 280 bancas, un aumento de 8; los socialistas 106, disminución de 28.

### • Victoria Asegurada

TOKIO, 28 (Associated Press). — Luego de haber sido sometidos a escrutinio un 54 por ciento de los votos emitidos en las elecciones de la cámara baja del parlamento japonés, el partido demócrata liberal del primer ministro Eisaku Sato tenía ya 224 bancas, que anticipaban su segura victoria. Se necesitan 244 bancas para controlar la cámara de 486 bancas y nombrar al primer ministro.

## CONFESIONES DEL EX PRESIDENTE JOHNSON

WASHINGTON, 27 (Reuter). — El ex presidente Lyndon B. Johnson declaró anoche que al abandonar la presidencia la emoción que le embargó con mayor vigor fue la de alivio al no tener que jugar ya el papel del hombre que "podría cometer el error de sumir al mundo en otra guerra".

En una entrevista televisada, que será difundida esta noche por la Columbia Broadcasting System (CBS), pero cuyo texto se dio a conocer ya, el ex presidente describe los momentos en que experimentó "los horrores del infierno" al ser despertado, de madrugada, por el teléfono, que generalmente solo trae malas noticias. Johnson recordó que, luego de la ceremonia del juramento, el presidente Nixon le había preguntado cómo se sentía "al dejar de ser presidente".

mo se sentía "al dejar de ser presidente".

Su respuesta, dijo Johnson, fue que las más gratas palabras que jamás había oído en su vida fueron las pronunciadas por Nixon: "Que Dios me asista", tras prestar juramento.

Relató Johnson que había dicho al nuevo presidente: "No sé si usted va a entender esto ahora mismo o no, pero estoy cierto que lo comprenderá más tarde."

"Estuve sentado allí, sobre esa tarima esperando que usted prestara el juramento de asunción al cargo y pienso que las más agradables palabras que jamás he oído fueron las de "que Dios me asista", que usted repitió al terminar la ceremonia."

Ello fue así, continuó Johnson "porque en ese momento me libré del temor de ser el hombre que podría cometer el error de sumir al mundo en una nueva guerra; de ser el hombre que tendría que hacer frente a la aterradora responsabilidad de proteger las vidas de este país y, quizá, de todo el mundo; de ser el hombre que podría verse ante la necesidad de desatar los horrores de nuestro inmenso poderío, si ello fuera preciso."

"Pero ahora puedo transitar nuevamente por esa avenida que corre allí abajo, preocupándome por lo ocurrido, alarmándome por lo que puede suceder pero sabiendo que yo no voy a ser el causante de ello, que todo eso pasó a otro hombre y

## DESCUBRIERON UN PODEROSO AFRODISIACO

NUEVA YORK, 27 (ANSA). — Un científico italiano cree haber resuelto el añejo problema de despertar y estimular el apetito sexual por medio de productos químicos. El doctor Gian Luigi Gessa efectuó experimentos en conejillos de Indias con un remedio, después de haber comprobado casualmente sus efectos en una mujer. Los experimentos confirmaron que —por lo menos en lo que respecta a ratas, conejos y monos— el fármaco es un poderoso afrodisíaco. La sustancia, descubierta hace algunos años en Alemania, es conocida con el nombre de "P-Chlorofenylalanina" y actualmente es experimentada por la compañía farmacéutica norteamericana "Chas. Pfizer & Co." para el tratamiento de pacientes afectados por tumores intestinales. En un artículo publicado en el último número de la autorizada revista médica "Science", el doctor Gessa afirma que comprobó inconfundibles efectos afrodisíacos en una paciente afectada por tumor intestinal y tratada, experimentalmente, con la "P-Chlorofenylalanina". Según el doctor Gessa, quien es docente en una universidad de Cagliari y que actualmente está visitando el "National Heart Institute" con dos colegas del mismo ateneo, el fármaco, conocido también con la sigla "PCPA", provocó en la paciente "un tal estímulo del apetito sexual que se juzgó necesario internarla en el hospital".

### • Responde al Papa el Alcalde de Roma

ROMA, 27 (EFE). — Con un telegrama dirigido al cardenal Villot, secretario de Estado, el alcalde de Roma, Clelio Darida, ha respondido hoy al enviado por el propio Papa a la primera autoridad municipal romana, al regresar de la visita cumplida el pasado día 25 a un barrio donde viven en barracas varias familias. Después de agradecer la "ansiosa solicitud del Papa" por la "inhumana condición de quienes viven en esas barracas", el alcalde informa al Pontífice que "el Consejo Municipal, pese a las conocidas dificultades financieras, se esfuerza en adoptar medidas de emergencia" para resolver ese problema que, por otra parte, "dada su complejidad, no puede ser solventado solamente por los acuerdos municipales". "Exige — añade el alcalde — la colaboración de diversos organismos y de ahí que la Administración Municipal haya, interesado, con urgentes peticiones, a las autoridades gubernativas".

### • Murieron Dos Mil Soldados Niguerianos

OWERRI, Biafra, 27 (Associated Press). — Un comunicado de guerra bíafrano expedido hoy aquí dijo que casi 2.000 soldados de las fuerzas federales de Nigeria habían resultado muertos en violentos encuentros desde el día de Navidad. El comunicado señaló que las bajas habían aumentado en forma considerable después de combates renovados en todos los sectores, y afirmó que los efectivos nigerianos sufrieron "muchísimas bajas" en el campamento de Ugha a 38 kilómetros al Sudeste de Owerri después de un contraataque nigeriano que fracasó.

### • En Irán fue Ejecutado un Condenado

TEHERAN, 27 (Associated Press). — Un pelotón de fusilamiento ejecutó hoy al amanecer a Kazem Manuchehri, de 27 años, por el delito de haber negociado diez gramos de heroína. Una severísima ley iraní contra la difusión de los narcóticos, recientemente sancionada, establece que quien posea ilegalmente más de dos kilogramos de opio o de diez gramos de heroína, cocaína o morfina, fuera castigado con la pena de muerte previo juicio por un tribunal militar. Por cargos similares fueron ejecutadas la semana pasada diez personas, incluyendo a tres funcionarios, y hay más de 90 personas pendientes de proceso.

### • Una Sala Funeraria Para... Animales

NUEVA YORK, 27 (DAN). — Ser propietario de una agencia de servicios fúnebres es una actividad lucrativa en los Estados Unidos, pero William Henson decidió abrir una sala funeraria para animales difuntos. La idea se le ocurrió al visitar un cementerio de animales. Por enterrar un perro allí se abonan 140 dólares y, por un ave, ocho. La nueva empresa prospera.

### • Tiroteo en un Cabaret: Dos Muertos

PARIS, 27 (EFE). — Dos personas han resultado muertas en el curso de un tiroteo registrado a primeras horas de la madrugada de hoy en el cabaret parisien "La rose rouge". Las víctimas del drama son el patrón del restaurante-cabaret Said Bouchassine, 29 años, y su hermano Abdel Krim, 23, ambos originarios del norte de África y establecidos en París desde hace dos años. Aunque la policía ignora por el momento exactamente las causas del doble crimen, sospecha se trate de un ajuste de cuentas pues los cadáveres de ambos hombres aparecen materialmente acorillados de balas, tal como si se tratase de una venganza.

## COBREROS

NECESITA

ASTILLERO RIO SANTIAGO (A.F.N.E.)

Presentarse a OFICINA DE PERSONAL

HIPOLITO YRIGOYEN Y DON BOSCO - ESENADA

## !LIBERESE!

LIBRE TENGA SU PROPIO TAXI !!!

VALIANT - FORD - CHEVROLET DI TELLA - ETC. CON UNA PEQUEÑA SUMA Y DEL SALDO HASTA 40 MESES

MALVINAS S.A. (EX ALABAMA S.A.) RIVADAVIA 6160

Ah... y por cualquier informe véalo a PEPE



## Finalizó en Trípoli la Reunión Tripartita de Jefes de Estado

## COMUNICADO ARABE: "LA LUCHA SE EXTIENDE A LIBIA Y SUDAN"

TRIPOLI, Libia, 27 (Associated Press). — Los mandatarios de Egipto, Libia y Sudán concluyeron esta noche una miniconferencia de 3 días en Trípoli y declararon que la reunión amplió el frente de batalla contra Israel. En un comunicado conjunto final, los 3 países afirmaron que la lucha se ha extendido ahora a Libia y Sudán, "donde amplias energías están siendo aunadas en un esfuerzo por rechazar la agresión israelí, liberar las tierras árabes ocupadas y lograr la victoria".

## En las Tres Capitales

El comunicado, expedido simultáneamente en Trípoli, El Cairo y Kartum, dio el resultado de las conversaciones entre el presidente Gamal Abdel Nasser, de Egipto, el presidente de Sudán, mayor general Gaafar Numeiri, y el dirigente de Libia, coronel Moammar Kazzafi.

La declaración señaló que los tres convinieron en reunirse cada 4 meses para implementar los objetivos de sus países. También decidieron establecer comisiones conjuntas en todas las actividades para sentar "las bases sólidas a fin de lograr la amplia cooperación entre los tres países".

## Alianza Militar

Pero el comunicado no mencionó acuerdo específico alguno. Sus términos generales indicaron que los tres regímenes constituyeron una íntima alianza militar con el declarado propósito de derrotar las intrigas imperialistas y el sionismo.

Sin embargo, los tres dirigentes dijeron que el rechazo de la agresión israelí es una "responsabilidad colectiva" en la que todos los países árabes deberían tomar parte.

"Por tanto, estuvieron de acuerdo en que

era esencial continuar los esfuerzos hacia la movilización de todo el potencial árabe para hacer frente a la agresión israelí".

Los tres dirigentes advirtieron que "el enemigo israelí está inclinado a la agresión expansiva con el apoyo amplio del imperialismo mundial".

"Esto impone el aumento de los sacrificios de los esfuerzos por los tres países árabes cuyos dirigentes han rehusado firmemente aceptar la derrota", indicó el comunicado.

La declaración prometió el amplio apoyo de Egipto, Libia y Sudán a la guerra desatada por los guerrilleros palestinos contra Israel.

## Nasser Prolonga su Visita

Numeiri voló a su patria poco después de finalizar la última sesión de la conferencia, pero Nasser decidió quedarse un

día más y visitar mañana la segunda ciudad Libia, Bengazi, donde hablará en un acto popular.

El mandatario egipcio sostuvo esta tarde una reunión de dos horas a puertas cerradas con funcionarios de los sindicatos libaneses que ayudaron a Kazzafi en su golpe antimonárquico del pasado setiembre, según Radio Trípoli.

Nasser expuso ante los oficiales del ejército, la marina y la fuerza aérea, presentes en la reunión, la situación en el Medio Oriente, indicó la transmisión, e informó sobre la reciente asamblea panárabe de Rabat.

Ayer, en un acto en Trípoli, Nasser manifestó que Egipto rehusa aceptar la derrota, y está decidido a continuar la lucha contra Israel "hasta que la última pulgada de territorio árabe ocupada sea liberada".

## ESTALLA UNA NAVE POLVORIN: 25 VICTIMAS ESTADOUNIDENSES

HONOLULU, 27 (Associated Press, Reuter, EFE y DPA). — Un barco que iba a Vietnam con bombas y cohetes de poder explosivo equivalente a dos mil toneladas de TNT, ardía hoy en el centro del Océano Pacífico mientras un mercante griego buscaba a tripulantes desaparecidos.

Como consecuencia de la explosión, ascienden a 25 los marineros desaparecidos. El barco Badger State de 8.166 toneladas, se encontraba en "extremo peligro" a unas 580 millas al nordeste de la isla de Midway, según un anuncio de la marina.

Los esfuerzos de salvamento se ven dificultados por una marejada de más de seis metros y vientos de hasta 45 nudos. Un vocero de la marina de guerra estadounidense en Pearl Harbor señaló que el barco mercante griego Khian Star había recogido a 14 sobrevivientes de los 39 tripulantes entre oficiales y marineros del Badger State que transportaba municiones consignadas a la base aérea de Da Nang.

Un avión Hercules HC-130, de la base Hickam, de la fuerza aérea en Hawaii, concurrió hasta el lugar del siniestro, agregó el vocero.

La tripulación del avión informó a sus superiores que el barco presenta un gran rumbo en el casco en la banda de estribor por encima de la línea de flotación. Desde popa partía una columna de humo.

El barco griego, de 10.016 toneladas, arribó pocas horas después del accidente hasta el lugar del hecho, tras lo cual la tripulación del "Badger State" comenzó a hacer abandono del mismo a bordo de un bote salvavidas y dos balsas que adujaron al agua.

## Acciones Bélicas

SAIGON, 27 (Associated Press). — La relativa calma bélica posterior a Navidad, fue hoy abruptamente quebrada por fuerzas norteamericanas que con masivo apoyo aéreo destruyeron un gran campamento norvietnamita cerca de Camboya y dieron muerte a 79 efectivos comunistas, en la más intensa acción que protagonizaron las tropas de la Unión en un mes y medio. La lucha se desarrolló durante ocho horas en un paraje selvático situado a tres kilómetros de Camboya y 130 al norte de Sal-gón.

El comando norteamericano informó

que fueron destruidas 40 trincheras norvietnamitas, y que las bajas estadounidenses fueron solo un muerto y un herido. La mayor parte del trabajo destructor fue realizada por artillería. Añadió que fue el combate más intenso sostenido por tropas norteamericanas desde el 12 y 13 de noviembre pasado, cuando resultaron muertos 178 norvietnamitas cerca de la zona demilitarizada que separa a los dos Vietnam.

## Interrogatorio

WASHINGTON, 27 (Associated Press). — Mientras algunos de los investigadores más destacados que analizan la indagación que hace el ejército de la matanza de My Lai volaron a Vietnam, los demás miembros del grupo especial siguieron hoy aquí para interrogar al sargento David Mitchell, acusado de asalto con intento de cometer asesinato contra 30 civiles vietnamitas, quien acudió hoy al Pentágono para prestar declaración a puerta cerrada bajo la dirección del general Bland West. El ejército no ha decidido todavía si Mitchell debe ser juzgado por un consejo de guerra.



El sargento David Mitchell llega al Pentágono, en Washington, para ser interrogado a puerta cerrada en relación con las matanzas de civiles en Vietnam del Sur. (Radiofoto de Associated Press, especial para CRONICA)

## La Misteriosa Desaparición de Cañoneras Embargadas a Israel

PARIS, 27 (EFE). — La misteriosa desaparición, en la noche del 24 al 25 de diciembre, de cinco navíos de guerra del puerto de Cherburgo, ha causado sensación en los medios políticos de París. La noticia de la "huida" de los cinco buques fue difundida en la noche del 26 al 27 de diciembre, junto con otra información anunciando la "desaparición" de 50 marinos israelíes que se hallaban desde hacía tres meses en un importante hotel de Cherburgo. Los cincuenta desaparecidos de la Marina de Guerra de Israel han seguido cursillos de entrenamiento para tripular los cinco navíos desaparecidos. Estos fueron encargados por el gobierno israelí a los astilleros de "Construcciones Mecanique de Normandie", siguiendo instrucciones bien precisas y equipados con lanza cohetes. El pedido fue cursado en 1965 por un total de doce cañoneras, siete de las cuales fueron entregadas a las autoridades israelíes en diferentes fechas, antes de que el general De Gaulle, entonces presidente de la República, decretase el embargo sobre las armas y material bélico destinado a los países beligerantes en el Medio Oriente. La botadura de las siete cañoneras se efectuó, en una atmósfera de amistosa cooperación franco-israelí en presencia del general Moshe Dayan que vino especialmente a Francia en esas ocasiones.

Mientras que los astilleros proseguían la construcción de los navíos (45 metros de eslora, 7 metros de manga, con 4 motores diesel, rápidos, que impulsaban el barco a una velocidad de 40 nudos), los miembros de las respectivas tripulaciones, junto con sus familias, ocupaban todo un hotel de Cherburgo. El embargo francés sobre armamento impidió que las 5 unidades navales restantes —la última de las cuales fue botada el 18 de diciembre— fuesen entregadas al comprador (el gobierno de Tel Aviv).

La prensa francesa, favorable en general a las tesis israelíes, anunció con gran-

des titulares que los 5 navíos se hallaban "prisioneros" en Cherburgo y que las tripulaciones israelíes deambulaban por las calles del puerto atlántico, en espera de poder regresar a su país con "las manos vacías".

Una vez más la prensa manifestó su descontento por el "embargo que solo afecta a Israel", pidiendo se entregasen los 50 aviones "Mirage" comprados por Tel Aviv y los 5 navíos que aún quedaban en Cherburgo.

## Sin Clientela

Súbitamente, en la Nochebuena, los cinco navíos se hacían a la mar, alcanzando discretamente las aguas in-

ternacionales, mientras los marinos israelíes abandonaban el hotel en donde se alojaban —tras efectuar importantes compras en los comercios de la ciudad—. En la mañana del primer día de Pascua, 25 de Diciembre, el hotel cerraba sus puertas por falta de clientela.

Las primeras declaraciones de las autoridades portuarias y aduaneras de Cherburgo indicaban que los cinco navíos y sus respectivas tripulaciones habían abandonado el puerto clandestinamente. Tras una interminable serie de comunicados, mentis y puntualizaciones, la embajada de Israel en París y el ministerio francés de Defen-

sa coincidían en un punto: los cinco barcos habían sido vendidos a un armador extranjero. Esta última puntualización se hacía a las seis de la madrugada del 27 de diciembre... una vez que los navíos se hallaban lejos de las aguas jurisdiccionales francesas.

## Nada Saben

OSLO, 27 (EFE). — "Las 5 lanchas torpederas francesas que zarparon el pasado día 25 del presente mes, del puerto de Cherburgo, no han sido compradas por compañía naviera noruega alguna", declaró un vocero del Ministerio noruego de Asuntos Exteriores.

## Armadas

PARIS, 27 (Associated Press). — Las cañoneras que zarparon misteriosamente de Cherburgo estarían armadas, según muestra una película exhibida esta noche por la televisión francesa. Las declaraciones oficiales francesas afirmaron que las naves estaban desarmadas, pero la película, que según la televisión fue tomada por un aficionado en los últimos días, muestra con claridad un cañón ligero, de rápido disparo, emplazado a un costado de por lo menos una de las naves.

## Avistadas

GIBRALTAR, 27 (France Press). — Cinco lanchas torpederas fueron divisadas cuando cruzaban el estrecho de Gibraltar, en la tarde de hoy con rumbo al Mediterráneo.

## AMENAZA JUDIA

TEL AVIV, 27 (Associated Press). — Israel amenazó hoy con destruir las comunidades libanesas a lo largo de la frontera si no cesan las actividades de guerrilleros palestinos en ese país. El general Moshe Dayan, ministro de Defensa de Israel, advirtió que su país actuará con toda energía y encareció al Líbano que "aprenda la lección de las localidades y pueblos destruidos a lo largo del Canal de Suez y el río Jordán".

## Desembarco

TEL AVIV, 27 (ANSA). — Soldados israelíes desembarcaron anoche en la costa egipcia del golfo de Suez desencadenando un ataque contra una posición en el área de Ras Areb.

Los atacantes retornaron a la base con un herido leve y cuatro prisioneros.



Estas son las cinco cañoneras que desaparecieron misteriosamente del puerto de Cherburgo, Francia, sin que el hecho haya sido debidamente aclarado hasta ahora. La huida causó revuelo. (Radiofoto de Associated Press, especial para CRONICA)

## HOY

Por poco más de \$ 100 por mes podrá comprarse uno de los 2.300 lotes que se rematarán en Guernica, frente a la Ruta 210. Los omnibus "San Vicente" que salen de Constitución, Garay y Bernardo de Irigoyen, dejan exactamente frente a los terrenos. Autos de excursión gratis saldrán de Hipólito Yrigoyen esq. Chacabuco a las 15 hs. El remate es sobre los mismos terrenos a las 16 hs. Seña 3 cuotas. Le esperamos.

Rodolfo J. W. Vinelli



# NO PUDIERON APODERARSE DE 380 MILLONES DE PESOS ORO

## "Tupamaros" Asaltaron Otro Banco

MONTEVIDEO, 27 (Reuter). — La policía uruguaya desarrollaba hoy una vasta indagación para identificar a once integrantes de la organización clandestina de extrema izquierda "Los tupamaros", que tras copar anoche un importante banco privado, fracasaron en un osado intento por robar más de trescientos millones de pesos (un millón y medio de dólares).

Los extremistas, que permanecieron durante más de dos horas en el interior de la sede central del Banco Francés e Italiano, sin poder abrir la caja de caudales, se dieron a la fuga con importantes libros y documentos de la institución.

El espectacular suceso se registró luego del cierre de la jornada de labor cuando se hizo presente en el citado banco el presunto mensajero de una compañía telefónica internacional, alegando ser portador de un mensaje.

Cuando el sereno franqueó la entrada al falso mensajero, éste lo encañonó con un revólver, al

tiempo que otras diez personas entre las que se contaban dos mujeres irrumpieron en el edificio.

Los intrusos manifestaron ser funcionarios de la policía técnica y del servicio de material y armamento del ejército, pues se aprestaban a inspeccionar el local, ante una denuncia según la cual se habrían colocado explosivos en la casa bancaria.

Tras copar la sede e inmovilizar a los 32 funcionarios que en ella se encontraban, los desconocidos manifestaron ser componentes del movimiento subversivo, que se aprestaban a consumir un asalto.

### Faltaba una

Pese a haber obtenido las llaves del tesoro que poseía el gerente del banco, los tupamaros no lograron acceder a las arcas de la institución por cuanto se requería otro juego que estaba en poder de un funcionario, quien al ocultarlas, frustró el audaz golpe de los extremistas.

Un tercer jerarca del banco, depositario de la combinación de llaves del tesoro, dijo a la prensa que

no encontrándose en el local asaltado cuando se produjo el suceso, fue requerido en su domicilio por dos extremistas que simulando ser policías le solicitaron que los acompañara a la casa bancaria "porque el gerente se había suicidado".

Al llegar al Banco Francés e Italiano, el empleado advirtió que había sido engañado por los asaltantes entregándole la llave que poseía, pero tampoco sirvió para habilitar el ingreso a la caja de caudales.

Al fracasar el plan tendiente a obtener 380 millones de pesos, depositados en la caja, los extremistas optaron por robar libros y documentos de la institución, dándose a la fuga sin dejar rastros.

### Sin Botín

El hecho promovió un inusitado despliegue de efectivos policiales que procuraban hoy identificar a los autores del atraco, mientras los empleados del banco asaltado trataban de identificarlos mediante el reconocimiento fotográfico.

Por segunda vez en los últimos tres meses los tupamaros, que han consumado en este país infinidad de atracos, secuestros y atentados, fracasaron en su intento de consumir un multimillonario robo en una institución bancaria.

En el pasado mes de octubre, la policía logró recuperar cuarenta millones de pesos, que los integrantes del movimiento subversivo habían robado en tres bancos de la ciudad de Pando, luego de ocupar la comisara local, el cuartellito de bomberos y la central telefónica.

En la oportunidad, perdieron la vida a causa de violentos tiroteos, un funcionario policial, un transeúnte y tres extremistas, mientras que otros veinte cayeron en poder de la policía.

### Otro Asalto

SANTIAGO DE CHILE, 27 (Reuter). — Tres empleados bancarios fueron interrogados hoy exhaustivamente mientras funcionarios de la policía civil y unifor-

mada allanaron varias poblaciones populares de las afueras de esta capital en busca de cinco individuos que ayer asaltaron una sucursal del Banco Osorno y la Unión.

Los asaltantes, luego de encañonar con sus pistolas a los tres empleados y al público, huyeron en un automóvil con un botín calculado en menos de 1.000 dólares y la pistola cargada del cajero.

Empero, no se percataron de que en un cajón se guardaba el equivalente de 10.000 dólares.

La policía acudió al lugar del atraco, en un barrio suburbano de esta ciudad, con gran retraso ya que el teléfono del banco estaba desconectado y una batida que duró catorce horas, anoche no dio resultados.

Un vocero policial dijo a Reuter que no se sabe todavía si el robo tiene conexiones con otros anteriores a varias oficinas bancarias cometidos por miembros del Movimiento de Izquierda Revolucionaria (MIR) para financiar actividades subversivas.

## EN EL CASINO DEL PARQUE RODO EN URUGUAY "PASARON" DOLARES FALSOS

MONTEVIDEO, 27 (EFE). — Una nueva emisión de dólares falsos fue puesta en evidencia por el Departamento de Prevención de Delitos, de esta ciudad, a cargo del comisario Alfredo Pereira.

Esta nueva emisión consiste en billetes por valor de 20, 50 y 100 dólares y es muy escasa la diferencia existente con los legítimos. Apenas una textura diferente y el verde del revés un poco desvaído. En lo restante, son bastante similares, por no decir iguales, a los legítimos y hay que ser un verdadero experto para reconocer los unos y los otros, especialmente cuando no existe elotejo entre el papel moneda.

Los billetes que obran en poder de las autoridades, fueron cambiados en el correr de la presente semana en el Casino del Parque Rodó, de esta ciudad, no pudiendo ser establecida la fecha en que se realizó el mismo, por cuanto las fiestas de Nochebuena y Navidad hicieron demorar los depósitos correspondientes, que se hacen dos o tres veces por semana.

Los billetes fueron canjeados en la ventanilla correspondiente del Casino, y des-

cubiertos recién en el día de ayer, en que se dio intervención a las autoridades capitalinas.

### Multimillonaria Estafa

MONTEVIDEO, 27 (EFE). — Una multimillonaria estafa, que habría perjudicado sensiblemente a pequeños propietarios, está siendo investigada a fondo por la comisión de represión de ilícitos económicos, dependiente del gobierno.

Una conocida inmobiliaria de plaza sería intervenida e investigada, pues se presume que las maniobras de dojo fueron perpetradas por esa empresa.

Esa inmobiliaria habría fraccionado ilegalmente un predio, vendiéndolo bajo régimen de condominio a numerosos compradores. El hecho tiene un antecedente muy cercano, por el cual fueron perjudicados más de mil compradores. El autor de la primera estafa, Luis Santos Berriel, está detenido bajo régimen de medidas prontas de seguridad, mientras se recaban pruebas que permitan presentarlo nuevamente ante la justicia. En la primera ocasión, Berriel fue dejado en libertad, al no existir suficientes pruebas de su culpabilidad.

## Mendoza Azotada por un Temporal

MENDOZA, 27 (De nuestro corresponsal). — Durante más de 45 minutos, a partir de las 21.30, esta provincia fue azotada por un violento temporal de granizo y viento, con ráfagas de casi 70 kilómetros por hora.

Amplios sectores de la ciudad quedaron sin luz y se han producido cortes en los cables de electricidad y teléfonos. En el sur de Guaymallén, centro de Godoy Cruz y en Luján de Cuyo, el granizo cubrió el suelo con un manto de más de 5 centímetros.

La tormenta se desplaza hacia San Juan, mientras noticias procedentes de Tucumán y Salta indican que se está registrando otra en esa zona, afectando a las poblaciones de Rosario de la Frontera, Trancas y Choro Moro, con inusitada violencia.

## SE QUITO LA VIDA EN EL BAÑO DEL CEMENTERIO

MONTEVIDEO, 27 (EFE). — El hombre que en el día de ayer asesinó, en pleno centro de esta ciudad, a su esposa, se quitó la vida disparándose un balazo en la cabeza cuando se hallaba en el interior de los gabinetes higiénicos de un cementerio.

Humberto Alvarez, de 40 años, mató en el día de ayer de 6 balazos, a María Elena Tanio González, de quien se hallaba separado desde hace algún tiempo. Alvarez volvió sobre sus pasos para disparar sobre la víctima un "tirador de gracia" en la cabeza y posteriormente intentó matar un anciano que acompañaba a la mujer.

El homicida, una vez cometido el crimen, viajó hasta la localidad de San Jacinto (Canelones), para ver al hijo de su primer matrimonio.

Tiempo después de esta visita, Alvarez penetró en uno de los gabinetes higiénicos del cementerio y se quitó la vida disparándose un balazo en la cabeza.

### Se Ahogó una Turista Argentina

MONTEVIDEO, 27 (EFE). — La prefectura marítima informó que elementos del destacamento del balneario "La Floresta" rescataron de las aguas el cuerpo de la señora María Sosa Mendoza de Grana, argentina, de 54 años de edad, que pereció ahogada en el referido balneario. El cuerpo de la infortunada turista fue depositado en el local de la prefectura de La Floresta.

## Protesta Rosarina: "El Bolso Vacío"

ROSARIO, 27 (De nuestro corresponsal). — Las amas de casa rosarinas tienen preparada para mañana una acción de protesta contra el alza constante de los precios de los artículos de primera necesidad. Lo harán bajo la advocación de un lema bien significativo: "El Bolso Vacío". Realizarán una marcha con ese nombre que tiene el apoyo de la Confederación General del Trabajo local, pero se cree que no ocurrirá lo mismo con las autoridades. Existe la impresión de que la marcha no será permitida, pues aún no hay respuesta a las gestiones realizadas en tal sentido.

La Municipalidad local, a la que se hizo llegar un petitorio para que defienda su posición al alza permanente de los precios de los artículos que inciden en la canasta familiar, tampoco ha dado contestación alguna, pese a haberla prometido. El acto está anunciado para las 19.

## CREA INQUIETUD EN CHILE LA OLA DE RUMORES SOBRE UN GOLPE MILITAR

MADRID, 27 (Reuter). — El influente rotativo español "Nuevo Diario" advierte hoy en un editorial acerca de los peligros de un golpe de estado en Chile, hasta ahora uno de los países sudamericanos que no han entrado en la órbita de los regímenes militares.

Al respecto señala el diario: "Chile tiene fama, merecida fama, de ser una de las naciones iberoamericanas que lucen mayor estabilidad política y constitucional, hasta el punto de que a partir de 1931 no ha sufrido ningún golpe de estado, mientras el resto del subcontinente sumaba más de sesenta, por contar tan solo las "revoluciones" triunfantes. Sin embargo, y cuando todo parecía indicar que Chile, de la mano de Frei, estaba a punto de conseguir una verdadera democracia social, que consolidaría, como es lógico, la democracia política, los aires de fronda del golpeismo cobran también renovada fuerza en aquella región estable, cívica y, en algunos aspectos, ejemplar para el resto del continente.

"El primer síntoma de esta grave dolencia lo constituyó el frustrado levantamiento dirigido en octubre por el general Roberto Viaux Maramba, un

movimiento militar reivindicacionista que ha tenido serias repercusiones en la vida política chilena".

### Ola de Versiones

"En efecto, y al margen de la inmediata revisión de las remuneraciones percibidas por las fuerzas armadas, se ha desencadenado en aquel país una oleada de rumores golpistas y una incertidumbre lógica sobre la suerte final de las elecciones presidenciales previstas para el año próximo.

"Según fuentes bien informadas de Iberoamérica, el movimiento de Viaux distaba mucho de ser un acto aislado y profesional de unos militares descontentos por la exigüidad de sus pensiones. El "ruido a sables" promovido por el general contaba con sólidos respaldos, no solo entre las propias fuerzas armadas, sino también entre poderosos sectores de la política nacional y extranjera "sin caer en el tópico que va de la mano de la C.I.A. en cualquier alteración imprevista del "status" político de una nación. Lo cierto es que un portavoz tan calificado como el senador oficialista Renán Fuentealba, señaló al efecto: "En los últimos acon-

tecimientos políticos se advierten las características propias de las intervenciones foráneas".

### Factores Extraños

"¿A quién señala el senador? Sea de ello lo que fuere, lo cierto es que muchos han pensado en la Agencia Central de Inteligencia, sobre todo si se recuerda el reciente caso del ciudadano norteamericano William Chappers, máximo ejecutivo del "Plan Protección" en Perú, expulsado bajo la acusación de ser agente de la C.I.A. y promover un golpe contra el presidente Velasco Alvarado.

### Proceso Contra Militares

SANTIAGO DE CHILE, 27 (ANSA). — En su etapa final entran las diligencias del proceso seguido contra oficiales acusados de faltar a sus deberes militares, por haber asistido a una reunión deliberante en la casa de uno de ellos. El fiscal deberá resolver el lunes la situación del único detenido, mayor Rafael Fernández, detenido e incommunicado la noche víspera de Navidad. Los seis restantes oficiales comprometidos fueron dejados en libertad bajo fianza.



Liliana Noemí Rodríguez

## DESAPARECIDA

Liliana Noemí Rodríguez, de 11 años, desapareció de su casa el viernes pasado. La niña tiene pelo negro, recogido, y mide 1,45. Cuando desapareció tenía puesta un vestido rosa y zapatillas de colores. Cualquier dato debe ser dado a sus familiares, en Superj 2732, teléfono 78-4885, o en la seccional 37.

## QUILMES - PLENO CENTRO

TERRENOS de excepción, linderos calle por medio departamentos Barrio Luz y Fuerza. Agua corriente, luz, colectivos directos a Capital y a solo 15 cuadras de la Estación. Oportunidad única en mensajidades desde \$ 8.000

Poseción inmediata con 6 mensualidades

Tratar en Sucesor Quilmes El Yrigoyen 503, a 200 metros Estación, todos los días de 9 a 19 horas

SOLCA S.A. - RECONQUISTA 593 - Capital

## DECLARACION DEL CORONEL GUEVARA

LIMA, 27 (EFE). — El embajador argentino en Venezuela, coronel Juan Francisco Guevara, dijo ayer a su llegada que "en Argentina no hay partidos políticos, pero había que fundarlos", informa hoy el matutino "El Comercio". A Guevara se le señala en su país como el gestor e ideólogo de un nuevo tipo de gobierno nacionalista.

Añadió que era necesario fundar nuevos partidos políticos en Argentina y se mostró partidario de una vinculación más estrecha con los gobiernos de Latinoamérica. "Puntualizó que él haría todo lo posible por elevar a nivel jamás visto las relaciones entre

Argentina y Venezuela", afirma el decano de la prensa peruana.

Guevara no hizo mayores comentarios sobre la situación política en su país y guardó hermetismo sobre las noticias cablegráficas procedentes de Buenos Aires y Montevideo que le señalan como el gestor de un gobierno nacionalista "con Constitución, Parlamento y partidos". "Exageran un poco", dijo enfáticamente.

El embajador Guevara llegó en compañía de su esposa y cuatro hijos. Explicó que su presencia en Lima se debe a su deseo de visitar Cuzco

## LAFERRERE

ULTIMOS LOTES

POSESION \$ 7.000.-

Hermosos lotes rodeados de edificio, comercios, escuelas

Con luz eléctrica

DESDE \$ 3.500 POR MES

DAMOS POSESION CON

SOLO 2 CUOT., O SEA \$ 7.000

Esperamos únicamente desde

oficina: PIEDRABUENA 530

Laferrere. Fte. estac. lado Sur

De lunes a viernes de 9 a 12

y 16 a 19.30 sábados y domi-

gos de 9 a 18 hs. P.A. 70-252-58

ADM. GRABARIK

ARMIENTO 794 - MONON

T. E.: 629-3897/4594



# OCHO "HIPPIES" ARGENTINOS SIGUEN PRESOS, EN CAMBIO LOS DE USA ESTAN LIBRES

Aún permanecen detenidos en la seccional 15ª, ocho de los jóvenes argentinos capturados en la Galería del Este, Florida 908, junto con algunos estudiantes norteamericanos que visitan el país. Los estudiantes norteamericanos recuperaron inmediatamente su libertad —no obstante exhibir largas melenas y hasta barba— apenas llegados a la seccional. Les bastó con acreditar su condición de ciudadanos de los Estados Unidos de América. Los argentinos han tenido menos suerte: se los acusa de "desorden". Ceremonial de la policía no ha aclarado ni descripto los presuntos hechos conformativos de esa transgresión en que ha-

bían incurrido los argentinos capturados durante el procedimiento. Al parecer, la infracción consistiría en el hecho de exhibir cabelleras de longitud mayor que la supuestamente reglamentaria, desde el punto de vista de las fuerzas guardianas del orden, con la agravante de la barba.

La lista de los incursos en la condición de "hippies" comprende a los siguientes argentinos a quienes se acusa de "desorden": José Sánchez y Angel Maccadoni, de 19 años; José Franco, de 18; Víctor Díaz y Eduardo Caputo, de 20, todos estudiantes; Daniel Parada, de 18, pintor, y un menor de 17. Detenidos "para identificar": Ricardo Amoroso, de 19, empleado; Daniel O. del Castillo, de 20, estudiante.

La información oficial añade que el grupo norteamericano y el argentino "habían sostenido un incidente en la galería, a consecuencias del cual actuó la policía y produjo las detenciones".

En una recorrida por la galería, esta mañana, varios testigos oculares desmintieron la versión. Los llamados "hippies" de ambas nacionalidades alternaban pacíficamente, sin molestar a nadie. Solo hablaban en voz alta en un "argot" mezcla de castellano e inglés. Eso sí, se reían a menudo,

porque estaban contentos. Apparently, la policía interpretó la reunión como una alteración del orden que no podía dejar pasar por alto.

Los estudiantes norteamericanos tan rápidamente puestos en libertad pertenecen a un buque denominado "Universidad Flotante", que recorre diversos países en gira de estudios. También estuvimos en la nave donde varios estudiantes manifestaron que en ningún momento los norteamericanos detenidos habían participado en desórdenes, ni incidentes de ninguna naturaleza. "Parece que los detuvieron por la barba. En nuestro país es común llevar barba".

## Faltó a la Cita el Rector de Córdoba

CORDOBA, 27 (De nuestro corresponsal). — Sorpresa y disconformidad por parte de todos los jefes de trabajos prácticos y auxiliares de cátedras de todas las facultades e institutos dependientes de la Universidad Nacional de Córdoba, fue el resultado de la convocatoria efectuada por el rector de esa universidad, ingeniero Rogelio Nores Martínez, quien había citado a los profesores bajo apercibimiento de "que quien no se hiciera presente estaría incurriendo en una grave falta"; con el fin de entregar las instrucciones para la recepción de exámenes de ingreso a controlarse durante el mes de febrero del año entrante. Auxiliares y jefes permanecieron por más de 45 minutos esperando el arribo del rector, quien en ningún momento se hizo presente ni justificó esa ausencia. Pese a los esfuerzos de un policía privado, que intentó que los presentes siguieran aguardando al ingeniero Nores Martínez, los docentes abandonaron las instalaciones de la Universidad, no solo molestos por la ausencia del rector, sino también disconformes con la resolución rectoral de que ellos tomen los exámenes personalmente a los postulantes, cuando esta tarea, a su entender, debe estar a cargo de los celadores e instructores, ya que son incompatibles con sus cargos de jefes de trabajos prácticos y auxiliares.

## Un Micrófono

MENDOZA, 27 (De nuestro corresponsal). — Un hecho que por momentos alcanzó a tomar ribetes de espionaje menor, está siendo investigado: El hallazgo de un pequeño micrófono en un radiador del salón de inspectores técnicos de la Dirección General de Enseñanza, ha dado pie a una inusitada ola de hipótesis.

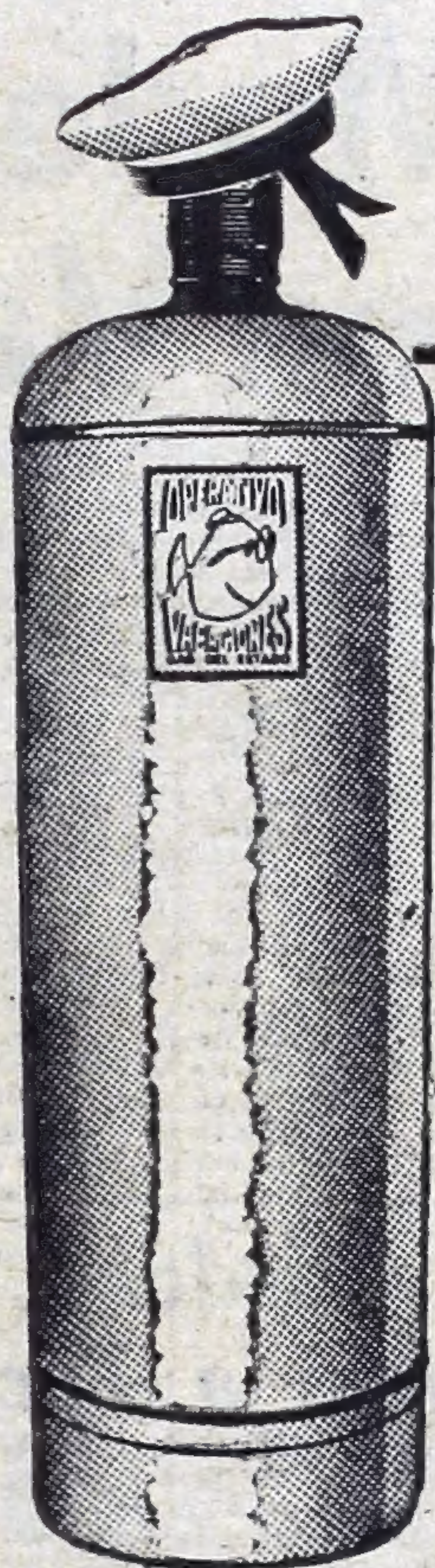
## FUE EXTRAVIADO UN PORTAFOLIO

Dos turistas mexicanos, ayer dejaron olvidado en el baúl de un taxi Slam, en el trayecto que va de 25 de Mayo al 600 hasta Gaona al 1200, un portafolio color marrón, labrado, conteniendo papeles comerciales, documentos personales, pasaportes y pasajes para volver a México. Se ruega su devolución, que será debidamente recompensada. Llamar al 69-8111.

## HOY

Cómprese un terreno en Parque Americano, en Guernica. Omnibus, colectivos ½ hora de Capital; pavimentos pagos, luz eléctrica, trenes a Plaza Constitución. Base \$ 100 por mes. Seña 3 cuotas. Hoy allí a las 16 hs. Autos de excursión gratis de oficinas a las 15 hs. Planos y pasajes gratis sobre los mismos autos de excursión.

Rodolfo J. W. Vinelli

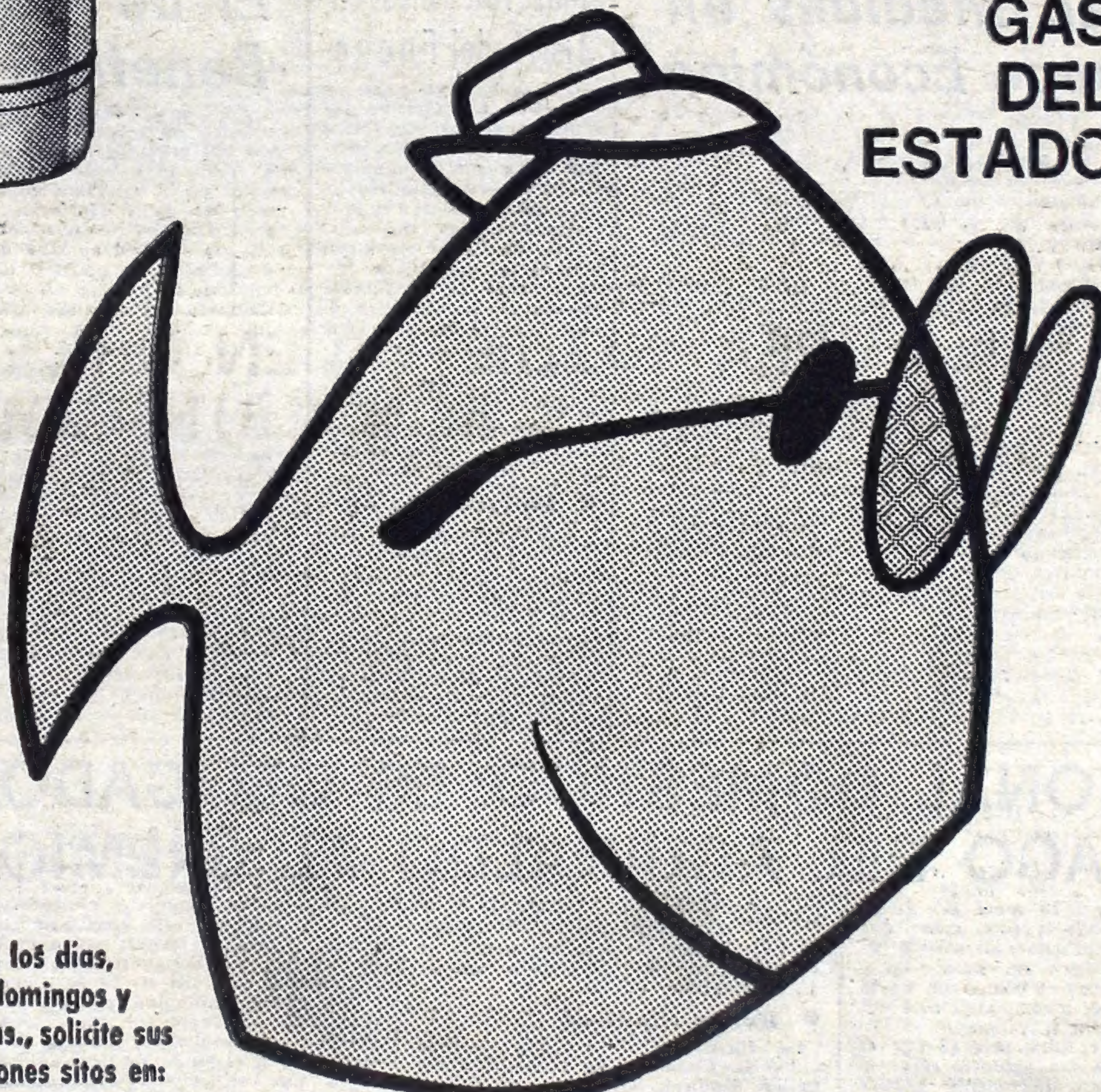


# al mar a todo GAS!

SAN CLEMENTE DEL TUYU • EL TALA • LAS TONINAS • SANTA TERESITA • MAR DEL TUYU • LA LUCILA DEL MAR • SAN BERNARDO • MAR DE AJÓ • PINAMAR • OSTENDE • VALERIA DEL MAR • VILLA GESELL • BALNEARIO MAR CHICUITA • BALNEARIO SANTA CLARA DEL MAR • MAR DEL PLATA • CHAPADMALAL • MIRAMAR • MAR DEL SUR • BALNEARIO COSTA BONITA • QUEQUEN • NECOCHEA • BALNEARIO ORENSE • BALNEARIO CLAROMECO • BALNEARIO RETA • BALNEARIO ORIENTE • BALNEARIO SAUCE GRANDE • BALNEARIO MONTE HERMOSO.

CONTINUE VIVIENDO A TODO GAS! GOCE DEL FELIZ OPERATIVO VACACIONES QUE GAS DEL ESTADO PONE A SU SERVICIO AL DISTRIBUIR, AGILMENTE, EN LOS BALNEARIOS INDICADOS, LOS OPTIMISTAS CILINDROS DE GAS ENVASADO.

GAS  
DEL  
ESTADO



**IMPORTANTE:** Todos los días, inclusive sábados, domingos y feriados, de 7 a 21 hs., solicite sus cilindros en los buzones sites en:

### MAR DEL PLATA:

Terminal de Omnibus - Automóvil Club Argentino - Rambla Cubierta (frente a Aerolíneas Argentinas)

### PINAMAR:

Centro Comercial - Delegación Municipal

### VILLA GESELL:

Ofic. de Correos y San Martín 735

### NECOCHEA:

Automóvil Club Argentino - Galería Central (Días hábiles de 7 a 13.30 y 16 a 21 hs.) Sábados, domingos y feriados de 7 a 13.30 hs.)

### \*Y POR CORREO:

Suc. Mar. del Plata: Av. Luro 2935

### MIRAMAR:

Calle 21 N° 1798 (Por Correo o personalmente) (Días hábiles: 7 a 13.30 y 16 a 21 hs.; sábados domingos y feriados 7 a 13.30 hs.)

### ZONA ATLANTICA NORTE

SAN CLEMENTE DEL TUYU: Automóvil Club Argentino

### SANTA TERESITA - MAR DE

AJO: Delegación Municipal \*Y POR CORREO: La Plata: calle 54 N° 772

### MONTE HERMOSO:

Hotel Baez Almacén Va y Ven

### \*Y POR CORREO:

Chiclana 447/51 - Bahía Blanca



# TRATAN EN CHILE DE RESTAR IMPORTANCIA A LA REUNION

SANTIAGO, Chile, 27 (Reuter). — La insistencia de las informaciones de prensa procedentes de Buenos Aires y de los comentaristas chilenos en el sentido de que los presidentes Eduardo Frei y Juan Carlos Onganía discutirán, a comienzos del próximo mes, problemas pendientes entre Chile y Argentina, incluyendo el controvertido diferendo del Canal de Beagle, ha provocado cierta molestia al gobierno chileno.

Al parecer, el presidente Frei se ha sentido sorprendido tanto por la noticia, que ambas cancillerías se esforzaban por mantener en secreto hasta el último momento, como por las interpretaciones periodísticas del encuentro.

Los presidentes chileno y argentino se reunirán en la

ciudad chilena de Los Andes, a 1.800 metros de altura, el 8 de enero, para inaugurar el último tramo chileno de 68 kilómetros, entre Los Andes y Caracoles, de la moderna carretera trasandina de Valparaíso a Mendoza.

"No caben suspicacias de ninguna índole", declaró ayer a los periodistas el canciller Gabriel Valdés, saliendo al paso de lo que calificó como informaciones antojadizas.

"Se trata exclusivamente de la inauguración de un camino internacional, donde los presidentes Eduardo Frei y Juan Carlos Onganía solemnizarán, con su presencia, la importancia de esta obra de vialidad", puntualizó el ministro de Relaciones Exteriores. "Aquí siempre son suspicaces y andan buscando recovecos a las cosas. Nadie puede creer que

se trate simplemente de la inauguración de un camino. No habrá ningún temario de conversación. Los presidentes van a juntar y es natural que hablen de varias cosas. Pero —insistió— no estamos preparando nada", afirmó Valdés en tono categórico.

Empero, a pesar de las rotundas afirmaciones del canciller chileno, algunos círculos diplomáticos latinoamericanos no encuentran razones para que los mandatarios no aprovechen la ocasión para analizar asuntos tales como el intercambio comercial, cada vez más intenso entre los dos países, la integración latinoamericana y otros rubros de interés. En todo caso, Valdés fue taxativo cuando dijo que "no habrá temario" para la cita de Los Andes.

## EL MISMO DIA SE REUNEN AMBOS PRESIDENTES EN LOS ANDES

# Se Inaugura el 8 la Moderna Ruta que Unirá Mendoza con Valparaíso

SANTIAGO, Chile, 27 (Reuter y EFE). — Los presidentes de Chile y Argentina, Dr. Eduardo Frei y teniente general Juan Carlos Onganía, se reunirán el 8 de enero en la localidad chilena cordillerana Los Andes para inaugurar el tramo de 68 kilómetros entre esa y Caracoles, que completará la moderna carretera entre Mendoza (Argentina) y Valparaíso (puerto chileno).

Con motivo de la entrevista, se espera que llegue a esta capital, en la próxima semana, el embajador de Chile en Buenos Aires, Hernán Videla Lira, considerado como uno de los más hábiles políticos chilenos.

Extraoficialmente se dijo que para la entrevista Frei-Onganía en la ciudad de Los Andes, el mandatario argentino volará en helicóptero a este país y se alojará

en el Hotel de Portillo, en plena cordillera, y centro de deportes de invierno.

Actualmente Chile y Argentina tienen pendientes algunos problemas fronterizos, pero resulta interesante poner de relieve que en la extensa frontera de los dos países que se extiende hasta la Antártida, mediante las negociaciones y conforme a los pactos y convenios vigentes, los problemas de límites han ido siendo superados. La tradición hispánica de ambos países, los antecedentes históricos que los unen, los aportes que unos y otros han hecho a su desarrollo han acrecentado sus vinculaciones.

La cancillería se encuentra ya trabajando intensamente y se espera que el programa de la entrevista sea dado a publicidad el lunes o martes próximo.

El secretario de Estado adelantó que la ceremonia se llevará a cabo en la plaza central de la ciudad de Los Andes aproximadamente a las 18, hora local, cuando ambos mandatarios corten la cinta tricolor dando por inaugurado el tramo rutero.

Frei ha dialogado en dos oportunidades anteriores con su colega trasandino. La primera de ellas fue en setiembre de 1965, cuando el general Onganía visitó Chile como comandante en jefe del Ejército Argentino, en ocasión de las festividades patrias. La segunda se produjo durante la reunión de presidentes en abril de 1967, en Punta del Este, Uruguay.

El primer mandatario chileno, que guarda hoy reposo en la residencia veraniega de los presidentes en Viña del Mar, afectado

por un resfriado, debe regresar a Santiago el lunes próximo para imponerse de la estructuración del programa que elabora la cancillería. Frei viajará a Los Andes acompañado del canciller Gabriel Valdés, del ministro de Obras Públicas, Eugenio Celedón, y otras autoridades.

La posibilidad de que ambos presidentes prolonguen su visita a Los Andes dos o tres días, fue negada ayer por el canciller Valdés en su conversación con los periodistas.

La parte del programa correspondiente a la recepción al presidente Juan Carlos Onganía no quedará terminada hasta que se conozca el medio de transporte que empleará. Se dijo que si decide utilizar la vía aérea, entonces podría llegar hasta el aeropuerto internacional santiaguino de Pudahuel, en donde le esperaría el presidente Frei, para desde allí, juntos, trasladarse en helicóptero a Los Andes, en vuelo en línea recta de unos 80 kilómetros y 30 minutos de duración.

La cancillería chilena espera tener mayores antecedentes al respecto, por medio del nuevo embajador designado por la Casa Rosada.

El diplomático, Javier Gallae, debe arribar a esta capital el 5 de enero y presentar, naturalmente, sus cartas credenciales antes del 8, fecha de la entrevista presidencial.

Se ha calculado que la reunión promoverá el desplazamiento de unas 5.000 personas entre autoridades, periodistas, etc. En ambos países se están ya adoptando las medidas de seguridad, de transporte y de comunicaciones.

## Esperan Medidas en el Campo Económico

Durante la semana próxima se harían importantes anuncios oficiales, según trascendió en esferas vinculadas al gobierno. En las mismas se consigna que el presidente mantendrá reuniones con los miembros del gabinete nacional y con los integrantes del CONADE, CONASE Y CONACYT. En las reuniones —siempre según estas versiones— se analizará a fondo la política económica que será aplicada durante el año entrante.

También se insistió en que serán aprobadas definitivamente las reformas del régimen impositivo y otros proyectos relacionados con planes de desarrollo nacional.

Las reuniones de gabinete, de las que participarían los titulares de los tres organismos ya mencionados, tendrían efecto entre el lunes y el martes próximo, y se realizarían bien conjuntamente o bien por separado, por la mañana y por la tarde de los mencionados días.

Por lo demás, los integrantes del Consejo Nacional de Inversiones tienen previsto convocar a una conferencia de prensa para el lunes, en la que se darán a conocer los planes para 1970. El día siguiente habría otra reunión similar, convocada, esta vez, por los miembros del Consejo Nacional de Desarrollo (CONADE). Finalmente, se manifestó que el martes, a las 18, se hará la reunión conjunta del gabinete con el CONADE, CONASE y CONACYT, a fin de efectuar una evaluación de las perspectivas para el año entrante. A esta reunión se le atribuye singular importancia, dado los temas a tratar, que hacen a las perspectivas del desarrollo nacional. Están pendientes las próximas reuniones a efectuarse, que, como decimos, se llevarán a cabo en la última semana del año.

## Más Teléfonos en Tierra del Fuego

Quedó habilitada en la ciudad de Río Grande, territorio nacional de Tierra del Fuego, una nueva central telefónica automática con capacidad para 400 líneas de abonados. Los servicios de larga distancia, informó ENTel se prestarán a través de dos enlaces radioeléctricos de la Secretaría de Comunicaciones y, cuando entre en servicio el radioenlace entre Comodoro Rivadavia y Ushuaia, previsto para 1971, la nueva central podrá establecer comunicaciones directas con Ushuaia, Comodoro Rivadavia y Río Gallegos.

### • Electrificación

RIO GALLEGOS, 27 (De nuestro corresponsal). — Prosigue la electrificación de las localidades del interior santacrucense, como un medio indispensable para promover el desarrollo económico de estas localidades, mediante la radicación de nuevas industrias

## El de Córdoba, "Gordo" Bueno, Benefició a Tucumanos Pobres

SAN MIGUEL DE TUCUMAN, 27 (De nuestro corresponsal). — El premio mayor de 100 millones de pesos de la lotería de Córdoba cayó casi íntegramente entre vecinos de la localidad de El Empalme, partido de Agua Dulce, a 25 kilómetros de aquí. Los elegidos por la diosa Fortuna son en su totalidad de muy humilde condición, dedicándose la mayoría de ellos a la agricultura. El entero, número 31263, fue vendido en esa localidad por el jubilado del ingenio Ranchillos, Edgardo Lino Vieira, de 63 años de edad.

La feliz circunstancia dio lugar a fervorosas demostraciones de alegría y a hermosos gestos de solidaridad y generosidad por parte de los felices ganadores, muchos de los cuales se hallaban en gravísimas dificultades de orden económico. Se regalaron comestibles entre quienes no tuvieron la suerte de tener entre sus manos el generoso billete, y hasta se llegó a compartir lo ganado sin que se antepusiera compromiso previo alguno.

Cabe destacar que la población de esta localidad se halla frente a una grave situación económica desde que en 1968 el ex ministro de Economía Salimei cerrara el ingenio Ranchillos.

La nómina de los ganadores, en todos los casos con un décimo, que les reportó 10

millones de pesos, es la siguiente: Félix Briz, agricultor, casado y con 7 hijos. Esta familia estaba a punto de perder su chacra si el 12 de enero próximo no amortizaba un crédito hipotecario; Hugo Güel, ex jugador de fútbol y comentarista deportivo; Francisco Orse, casado, con tres hijos. Orse sufrió las consecuencias del cierre del mencionado ingenio, al tener que reemplazar la producción de azúcar por otros productos; Diego Pérez, agricultor, casado, y también con siete hijos; Raúl González (poseedor de 2 decimos), agricultor, casado, cuatro hijos. Al antecederse de su fortuna, regaló entre la gente humilde del pueblo la totalidad de las existencias de su almacén de combustibles.

Por último, cabe mencionar el caso de la familia González (que nada tiene que ver con el mencionado Raúl González). Uno de sus integrantes, que se negó a identificarse, compartió con parientes de 9 familias los 10 millones ganados. Estas familias explotaban conjuntamente una cooperativa que se encontraba al borde de la quiebra por falta de créditos bancarios.

Interrogados por los periodistas, la totalidad de los premiados pusieron de manifiesto su amor a la tierra y a la patria al declarar que el dinero ganado será reinvertido totalmente en sus pequeñas chacras.

## PERSONAL DOMESTICO: ES OBLIGADO EL PAGO DEL AGUINALDO AL GREMIO

El Sindicato del Personal Doméstico de Casas Particulares hizo saber que el pago del aguinaldo al gremio es obligatorio y están comprendidos en él todos los trabajadores con cama en la casa, con retiro mensual y aun los que se desempeñan por hora.

Asimismo, la entidad recordó que es obligación de los trabajadores sacar la libreta de trabajo, documento público y obligatorio. En ella debe figurar la antigüedad de trabajo en las casas para poder acogerse a la jubilación y para los conflictos laborales.

Con relación a los aportes jubilatorios recuerda la organización que el empleador debe aportar a la Caja de Jubilaciones el 7 por ciento y el empleado, en base al sueldo que perciba.

### • Periodistas

La Asociación de Periodistas ha convocado a una reunión de jubilados para el martes a las 17, en Avenida de Mayo 1209, cuarto piso. El titular de la entidad, señor Enrique Tortora, y los asesores jurídicos, informarán sobre

los pasos dados en amparo preventivo del patrimonio previsional del gremio en relación con las informaciones sobre disposición de los fondos de la caja de jubilaciones del gremio.

### • Banco Sindical

La Inspección General de Justicia anuló la asamblea de accionistas del Banco Sindical, efectuada el 22 del actual, e intimó al presidente del directorio para que, dentro de los cinco días hábiles de la notificación, proceda a convocar a asamblea general ordinaria, la que deberá celebrarse, dentro de los treinta días hábiles, para tratar el orden del día de la reunión anulada.

La resolución, suscripta por el titular de la Inspección General, señor Enrique Saldivar, se fundamenta en el trámite irregular de dicha asamblea.

Por otra parte, numerosas filiales de la Confederación General de Empleados de Comercio, que son a su vez, accionistas del Banco Sindical, remitieron una nota al presidente de la entidad

solicitando la inmediata convocatoria del directorio "al solo efecto de considerar y resolver la destitución de dicho cuerpo y la designación de nuevas autoridades administrativas del Banco".

"La gestión cumplida por el actual directorio —se agrega— como lo evidencian sus resultados, ha sido ineficiente hasta el punto de llevar al banco a una situación extremadamente crítica desvirtuando totalmente sus objetivos".

### • Comercio

La agrupación Lista Azul de Empleados de Comercio, mañana, a las 20.30, realizará un acto en el cual se dará comienzo a la gran cruzada por la recuperación del gremio. Al mismo fueron invitados representantes de gremios hermanos, y al finalizar el acto se servirá un lunch para festejar la nueva era que comenzará en la Federación de Empleados de Comercio. Asimismo fueron invitados al acto todos los representantes de la prensa oral, escrita y televisiva.

## Insólito: Basural Junto a la Estación Claypole

La localidad de Claypole, jurisdicción del partido de Almirante Brown —comprendido a su vez dentro de la zona del Gran Buenos Aires— se ha convertido en uno de los centros de población más progresistas del radio Sur de ese conglomerado. Millares de personas residentes en Claypole viajan diariamente hacia sus ocupaciones en la Capital Federal y La Plata utilizando para ello diversos medios de transporte, siendo el ferrocarril —en este caso el Roca— el que mayor cantidad de pasajeros recoge en la estación que era, hasta no hace mucho tiempo limpia y hasta alegre. Y decimos era, porque actualmente sus adyacencias se han convertido en nauseabundo basural. A pasos de los andenes, son arrojados desperdicios de los bares allí instalados sin que se tomen medidas para impedirlo. Numerosas personas han llamado a nuestra redacción denunciando esta anomalía y solicitando la hagamos pública a los efectos pertinentes.

Los desperdicios acumulados en la proximidad de la estación de Claypole atraen a enormes cantidades de moscas, motivo que justifica la alarma de los vecinos especialmente en estos días de intensos calores. Teniendo en cuenta, asimismo, que el índice de población infantil es muy elevado en la zona, las medidas que corrijan esta situación no deben demorarse. La prohibición de arrojar desperdicios junto a la misma estación y las sanciones a los infractores son esperados con impaciencia.



## Preparativos Para el Cambio de Moneda

## 5 DIAS SIN BANCOS

Durante 5 días, desde el 31 de diciembre al 4 de enero, incluido, los bancos no atenderán al público, anunció ayer el Banco Central. Por consiguiente, el 30 de diciembre será el último día de atención y las actividades se reanudarán el 5 de enero de 1970. La medida rige para todo tipo de banco, público y privado.

Por decreto 8.274, el 2 de enero no habrá atención al público para que el personal bancario pueda atender a diversas labores vinculadas con la circulación del nuevo signo monetario.

El 31 de diciembre tampoco se atiende al público para poder realizar el balance anual, tanto en los bancos como en las cooperativas y demás instituciones de crédito.

## Encuesta

Anunció el Banco Central que entre el lunes próximo y el 23 de enero se llevará a cabo una encuesta sobre el estado de las obligaciones contraídas por el sector privado con el exterior, al 31 del corriente. La consulta comprende toda deuda superior a los 1.000 dólares.

La encuesta permitirá determinar exactamente este rubro de la balanza de pagos. Los formularios serán entre-

gados y recibidos en la sede del Banco Central, Reconquista 274, planta baja, de 8 a 10.30 horas.

## Casa de la Moneda

A las 11 de ayer se conmemoró el 25º aniversario del actual edificio de la Casa de la Moneda, en Avenida Antártida Argentina, Puerto Nuevo. El acto fue organizado por el Círculo de Jubilados. Se descubrió una placa de bronce en memoria de los empleados que pasaron la mayor parte de su vida útil en la institución. A las 12 se sirvió un almuerzo en el salón comedor.

## Sucursal del Banco Provincia

BALCARCE, 28 (De nuestro corresponsal). — El 50º aniversario de la sucursal del Banco Provincia se celebró hoy, con la presencia del brigadier Horacio Rívera, presidente de la institución. Tras depositar una corona en el monumento al general Balcarce, se celebró una misa de acción de gracias en San José. Después se descubrió una placa en el local bancario, donada por la Cámara de Comercio e Industria. Hablaron varios oradores destacando la acción de fomento zonal desplegada por el banco.

## Entregarán las Insignias a los Jefes Ascendidos

El próximo martes, a las 10.30, se llevará a cabo en el Salón Blanco de la Casa de Gobierno la ceremonia de entrega de insignias a los nuevos generales, almirantes y brigadieres recientemente ascendidos. El acto será presidido por el presidente de la Nación, teniente general Juan Carlos Onganía.

Finalmente, será servido un vino de honor en los salones de Acuerdos y Norte, laterales al Salón Blanco.

## Discurso de Gnavi

Durante la ceremonia, tras la ejecución del Himno Nacional por la fanfarria del regimiento de granaderos a caballo General San Martín, el presidente de la Junta de Comandantes en Jefe, almirante Pedro Gnavi, pronunciará un discurso alusivo. A continuación el cardenal Cagliano bendecirá las insignias y el primer magistrado las entregará a los oficiales superiores ascendidos.

## Liceo Militar

En la víspera asumió sus funciones el nuevo subdirector del liceo militar "General Espejo", coronel José Alberto López. El mismo fue puesto en posesión del cargo por el director del instituto, coronel José Julio Moro en dependencias de esa casa de estudios.

## JUBILADOS: SEGUIRAN COBRANDO EN CAJAS DE AHORRO

Los jubilados y pensionados seguirán percibiendo sus haberes en Cajas de Ahorro, hasta nuevo aviso, según lo informó, en conferencia de prensa, el secretario de Seguridad Social, señor Fernando Tomasi. Explicó que debido a problemas administrativos en las Cajas nacionales, de previsión, será prorrogado el plazo fijado para la implantación del anunciado sistema de pagos, que permitirá a los jubilados y pensionados disponer de 120 días para el cobro de sus be-

neficios. Por tal motivo, agregó, seguirá manteniéndose, hasta nuevo aviso, el sistema de acreditación de haberes de jubilaciones y pensiones en cuentas especiales de Cajas de Ahorro para aquellos beneficiarios que cobraron por ese sistema y que fuera suspendido a fin de permitir la identificación y relevamiento de datos del sector pasivo. Para los que no hubieran cumplido con dicho requisito, dijo que deben hacerlo dentro de los próximos dos bimestres de

pagos. "Deberán presentarse en la agencia bancaria en que habitualmente perciben sus haberes con los documentos de identidad correspondientes, debiendo exigir la entrega del talón de recibo que las Cajas soliciten para información de los beneficiarios. La inobservancia del término de 30 días fijado, dará lugar a las sanciones disciplinarias que determina el Estatuto del Personal Civil de la Administración Pública Nacional y demás reglamentos que rigen en la materia".

La responsabilidad será solidaria y recaerá en los agentes intervinientes, en los jefes y funcionarios a cargo y, en última instancia, en la autoridad superior del organismo.

En una resolución, por otra parte, el secretario de Seguridad Social otorga "un plazo perentorio de 30 días corridos a las Cajas de Previsión y a la Dirección General de Servicios Comunes, para que las pensiones derivadas de beneficios ya acordados ingresen en curso de pago".

## En Tucumán se Registraron Casos de Fiebre Tifoidea

TUCUMAN, 27 (De nuestro corresponsal). — Una intensa campaña preventiva han comenzado a realizar las autoridades sanitarias del departamento de Trancas, en el Norte de esta provincia, ante la aparición de algunos casos aislados de fiebre tifoidea intestinal. La campaña comprende la recomendación de hervir el agua, ya que se supone contaminada, y otras medidas.

## Vacunación en Santa Cruz

RIO GALLEGOS, 27 (De nuestro corresponsal). — De acuerdo con lo convenido con la Organización Mundial de la Salud, con el fin de erradicar definitivamente la viruela en América, la Dirección General de Salud Pública, dependiente del Ministerio de Asuntos Sociales de esta provincia, ha comenzado una intensa campaña de vacunación antivariólica.

## SALTA: JUEZ ACUSADO SE CONVIERTE EN ACUSADOR; OTRO JUICIO POLITICO

SALTA, 27 (De nuestro corresponsal). — En singulares alternativas derivaría el sonado enjuiciamiento al juez de instrucción, doctor Douglas Campbell Olguín, del distrito judicial Norte, con asiento en la localidad de San Ramón de la Nueva Orán, quien, de acusado, se transforma ahora en acusador.

Trascendió, además, que el Colegio de Abogados del mismo distrito sería intervenido de un momento a otro, ya que obra en poder de la inspección de Sociedades Anónimas, Comerciales y Civiles un pedido en tal sentido.

En el primero de estos aspectos, el

acusado doctor Campbell Olguín se ha transformado en acusador al solicitar el Jury copias autenticadas de las declaraciones formuladas en la causa número 9.483 por los doctores Samuel Yazle y Alberto Medrano Ortiz, y por Horacio Zamora, de quien se dice: "Es un impostor, pues no es colaborador ni pertenece al personal del diario El Intransigente, y estuvo al servicio de intereses inconfesables".

## Juicio Político

Por otra parte, cabe destacar que se iniciaron los trámites para el juicio po-

lítico al juez civil y comercial del distrito Norte, doctor Lucio Rufino, que fue uno de los tres magistrados que motivaron la formación del Jury de enjuiciamiento al ahora juez acusador.

## Nombres de Maestros

SALTA, 27 (De nuestro corresponsal). — El Poder Ejecutivo sancionó en la víspera, una ordenanza municipal que dispuso que en un nuevo y populoso barrio de la ciudad, sus 21 calles ostenten nombres de antiguos y prestigiosos maestros salteños, como expresión de permanente gratitud a los educadores.

## Dominan Devastador Incendio de Bosques en la Zona de El Bolsón

BAHIA BLANCA, 27 (De nuestro corresponsal). — En la tarde de hoy fue dominado el mayor incendio de bosques que se haya producido en los últimos años sobre la precordillera patagónica, sector norte. Las llamas se advirtieron el día 24 a la noche en el paraje denominado Las Lomas, entre las localidades de El Bolsón y Río Azul. Aún se desconocen las causas del siniestro, y es improbable que haya sido intencional. Densas columnas de humo se elevaban al cielo en esos parajes del oeste rionegrino.

De inmediato fueron movilizados, en número de 43, los efectivos del escuadrón Bosques, de la Gendarmería Nacional. También colaboraron en la lucha contra el fuego varias cuadrillas de la Dirección de Vialidad de la Provincia de Río Negro. En un momento dado se temió que el siniestro asumiera gravísimas proporciones, cuando, por obra de los vientos cordilleranos, las fla-

mas fueron extendiéndose en forma inexorable hasta las proximidades del Río Azul. Numerosas especies arbóreas, algunas de gran antigüedad y valor, fueron destruidas por la acción destructora del voraz elemento. Una cuadrilla estuvo a punto de quedar rodeada, lo que habría exigido su rescate mediante helicópteros de la gubernación que, finalmente, no tuvieron que intervenir, ya que las llamas dejaron un sector libre.

Todas las personas capacitadas para el trabajo de la zona siniestrada actuaron como voluntarios en apoyo de los gendarmes y del personal de Vialidad, en tanto mujeres, ancianos y niños, desde lomas vecinas, contemplaban las alternativas de una lucha por momentos desigual. Finalmente, en la mañana de hoy, las llamas fueron circunscriptas, y por la tarde se logró extinguir los últimos focos.

## MORENO

SEGUNDA SERIE  
POSESION \$ 3.000

Rodeados de edif., comercios  
escuelas, colectivos  
LUZ ELECTRICA

DESDE \$ 3.000 P/MES  
POSESION 1 CUOTA

HOY

Ultimo Día de Venta

Esperamos únicamente en el  
of. de 9 a 13 hs. ALCORTA  
795 - MORENO, lado Sur Pte.  
Barr. P.A. 745-173-57.

Adm. GRABARNIK  
BARRIENTO 711 - MORENO  
629 - 3387, 4994

## El 1º Celebrará YCF sus 24 Años de Vida

El 1º de enero próximo se celebrará el 24º aniversario de la creación de Yacimientos Carboníferos Fiscales. Inicialmente la empresa estatal fue denominada Dirección General de Combustibles Sólidos y Minerales, y dependía directamente de YPF. Los motivos que fundamentaron la creación del ente, allá por el año 1946, fueron la pesada carga económica que representaba para el país tener que importar el carbón y sus derivados. Con los años, YCF adquirió la importancia de una gran empresa. Actualmente sus yacimientos de Río Turbio ocupan a 2.000 operarios, quienes junto a sus familias representan una población de 5 mil habitantes. Las reservas de mineral que se estima tiene actualmente Yacimientos Carboníferos Fiscales, ascienden a 450 millones de toneladas. En este nuevo aniversario la empresa se encuentra alocada a una nueva etapa de expansión, mediante un plan de desarrollo, ya en marcha, que tiene como objeto alcanzar en 1972 una producción de carbón de 1 millón 200 mil toneladas. Este plan implica una inversión de 5.500 millones de pesos, que se invertirá en la adquisición de nuevos equipos y la ampliación de la capacidad operativa de las minas. La expansión obliga a renovar el tendido ferroviario entre Río Turbio y Río Gallegos.

## VINELLI

HIPOLITO YRIGOYEN 116 (De la Corporación de Rematadores)

T. E. 30-7531 al 3º y 23-2360

## HOY - GUERNICA

2.300 LOTES ARBOLADOS - BASE \$ 100 POR MES

HOY, ALLI, A LAS 16 HS. SOLICITE PLANOS

Autos de Excursión de N/Oficinas, Constitución y L. de Zamora

TIGRE, 10 amplios lotes de aproximadamente 2.000 m.c. y 3 fracciones de 3, 5 y 7 hás., frente al pintoresco Río Luján y a metros del recreo de A.C.A. Lugar encantador, ideal para fin de semana y además como segura inversión por el suge que está tomando el Delta. Base \$ 2.500 por mes los lotes en 132 mensualidades y las fracciones base desde \$ 1.200.000 con facilidades a 16 semestres sin interés.

El martes próximo en misalón de ventas, a las 16 hs. Solicite planos. P. A. 57-27-59. — Rodolfo J. W. Vinelli.

PACHECO, Fracción extraordinaria de 45.026 m2., a pocos metros de la Ruta Panamericana, en magnífica zona muy panorámica, lindando con los links del Olivos Golf Club, próxima a pavimento, frente a un barrio urbanizado y en pleno desarrollo, con luz eléctrica y fuerza motriz. Fracción ideal para señorial casa quinta, para industria, moderno laboratorio o para subdividir en lotes. Base \$ 260 el m2., a plazos.

El martes próximo, en nuestro misalón, a las 16 horas, Pida planos. — Rodolfo J. W. Vinelli.

QUERQUENA: PARQUE AMERICA, 2500 lotes, en Querquena, a las 16 hs. con la Ruta Nacio-

nal N° 210, alt. Km. 33, con excelente servicio de ómnibus a la Capital y frente a la futura estación. Terrenos urbanizados, arbolados, con pavimentos pagos, ideales para la vivienda. Un nuevo pueblo en una zona de gran futuro. Base pesos 100 por mes, Sella 3 cuotas.

Hoy sobre los mismos a las 16 hs. Autos de excursión gratis de nuestras oficinas, a las 13 hs., y de Plaza Constitución, Garay y Lima, a las 13.15. También saldrán de Lomas de Zamora, frente a la Municipalidad, H. Yrigoyen y Portela, frente a la estación: calles República Oriental del Uruguay y Boedo a las 15.30 hs. Solicite folletos ilustrados en oficinas o sobre los terrenos en venta. P.A. 100-23-67 y 100-80-57. — Rodolfo J. W. Vinelli.

## HOY - MERCEDES

MERCEDES, 41 grandes lotes, y una casa desocupada frente a las importantes rutas pavimentadas 5 y 41, justamente en su intersección. Lindando con la estación de servicio Y.P.F. con pavimentos pagos en ambos frentes y excelente servicio de ómnibus. Puntos altos, panorámicos y zona de jerarquía formada por chalets.

MONTE, 172 fracciones. De 1 a 3 hectáreas, totalmente parquizadas, cercanas a la famosa laguna que es notable centro de atracción por la abundancia de pesca y práctica de deportes náuticos; muy próximas al pavimento de la Ruta 41 a Lomas y a la 213 a Brandeén y La Plata. Lugar conocido por "El Bosque Encantado" de Cinco Montes, con tierra negra excelente y gran arbolada de 20 años, ideal para quietud de descanso, de fin de semana y veraneo, así como también para granjas y explotación forestal. Base \$ 1000 por mes. Sella 3 cuotas en el acto.

El domingo 4 de enero, sobre los mismos, y el jueves 5, en misalón de ventas, a las 16 hs. Solicite planos en oficinas de 9 a 19.30 hs. P. A. 73-45-69. — Rodolfo J. W. Vinelli.

Hoy, allí a las 16 hs. Solicite planos. — Rodolfo J. W. Vinelli.



## CALDERON: PASO A NIVEL SIN BARRERAS DE TRAGICA HISTORIA

# Un Tren Embistió a un Automóvil en Bahía Blanca: Murieron 3 Personas

BAHIA BLANCA, 27 (De nuestro corresponsal). — Un accidente ferroviario de estremecedoras características se registró esta mañana en un paso a nivel sin barreras existente en las vías del Ferrocarril General Roca y la ruta nacional N° 3, a la altura del kilómetro 668, a unos 18 kilómetros de distancia de esta ciudad. Un convoy de pasajeros que se dirigía a la estación Plaza Constitución, embistió a un automóvil ocupado por tres personas, un matrimonio con un hijo, y tras arrastrar un trecho al rodado lo proyectó hacia uno de los costados prácticamente destruido. Sus tres ocupantes hallaron horrible muerte.

### Trágico Paso a Nivel

Escenario del luctuoso accidente fue el paso a nivel sin barreras de la localidad de Calderón, donde en otras oportunidades se produjeron impresionantes accidentes.

Alrededor de las 8.35 de la mañana, por la ruta 3 avanzaba con destino a La Pampa, a la localidad de Saliqueló, el automóvil marca Rambler, chapa número 1256.231 de la provincia de Buenos Aires, conducido por Roberto Ezcurra, argentino, de 50 años, casado, a quien acompañaba su esposa, Elvira Delfa Caramelli de Ezcurra, argentina, de 47, y el hijo del matrimonio, Raúl Ezcurra, argentino, de 18, todos ellos domiciliados en la finca de la calle Mitre 2630, de Almirante Brown, provincia de Buenos Aires.

Corresponde destacar que en primer momento se pensó que el hijo muerto había sido Roberto Eduardo Ezcurra, de 22, en razón de encontrar sus documentos.

En el preciso instante en que el automóvil ocupado por la familia Ezcurra se disponía a cruzar el paso a nivel, avanzaba

a gran velocidad el tren de pasajeros tirado por la locomotora número 7010, a cargo del maquinista Manuel Rial y del foguista Adolfo Iriarte, cuyo conductor, al advertir la inminencia del choque, trató desesperadamente de evitarlo sin conseguir sus propósitos.



Elocuente documento gráfico de la tremenda colisión que costó la vida a tres personas

Cuando Ezcurra vislumbró el peligro que corría, imprimió mayor velocidad al vehículo en un postrer esfuerzo de salvar la vida de los ocupantes del rodado. Pero todo resultó inútil. La locomotora embistió al Rambler con terrible violencia cuando éste cruzaba las vías. Luego de arras-

trarlo unos metros lo proyectó hacia un costado, arrojándolo a varios metros completamente destruido. Cuando el convoy detuvo su marcha y el personal y pasajeros del mismo corrieron en auxilio de las víctimas, la escena que se presentó ante sus ojos fue verdaderamente dantesca: entre el informe montón de hierros y chapas retorcidas yacían horriblemente mutilados sus tres ocupantes, los que habían perecido instantáneamente.

Según trascendió, el infortunado conductor del automóvil accidentado se dirigía a La Pampa para hacerse cargo de la gerencia del Banco de la Nación de la sucursal que funciona en la localidad de Saliqueló.

### Ilisos

En las primeras horas de la madrugada un tren del Ferrocarril Belgrano destruyó a una camioneta que se había quedado trabada en las vías y cuyos ocupantes la abandonaron a tiempo.

A las 2.15 Roberto Ramón Pawlak, su esposa y un amigo del matrimonio intentaron atravesar las vías del Ferrocarril Belgrano en Munro en una camioneta, de propiedad del primero de los nombrados, cuya caja de velocidades quedó trabada en momentos que avanzaba a su encuentro un tren procedente de Boulogne. Los ocupantes del rodado descendieron precipitadamente y quisieron empujar la estanciera para evitar la colisión, pero al notar que el tren se acercaba trataron de ponerse a salvo, objetivo que consiguieron. La embestida fue de tal magnitud que la camioneta quedó convertida en un montón de hierros, pero no se registraron víctimas.

## MILAGRO: DESPEÑASE EL AUTO Y SE SALVAN

SAN MIGUEL DE TUCUMAN, 27 (De nuestro corresponsal). — Un grave accidente se produjo en el camino que une a las localidades de San Javier y Raco, en una zona montañosa, donde un automóvil ocupado por cinco personas se precipitó al fondo de un profundo barranco, resultando lesionados todos los que viajaban en el rodado.

### Cae al Barranco

En circunstancias en que el automóvil conducido por Luis Mabroyrinitz, de 54 años de edad, a quien acompañaba la señora Catalina Esther López de Castillo, de 59 años, sus hijas Estela Castillo, de 22; Elba Castillo, de 26 y José Armando López, de 20, al llegar al lugar señalado, al tratar de evitar una colisión con otro rodado, realizó una brusca maniobra, deslizándose el coche por el barranco.

### Salvado por Milagro

Auxiliados por otros automovilistas, las víctimas fueron recogidas y trasladadas a un establecimiento sanitario donde fueron curadas, ya que sus lesiones no revestían gravedad.

## FIESTA FAMILIAR TERMINA EN BAÑO DE SANGRE: TRES DE LOS INVITADOS MUERTOS A PUÑALADAS

CORRIENTES, 27 (De nuestro corresponsal). — Una fiesta familiar terminó con un verdadero "baño de sangre", ya que 3 de los invitados fueron ultimados a puñaladas en una descomunal reyerta en la que tuvieron participación alrededor de 30 personas. Una rápida investigación llevada a cabo por las autoridades policiales de Santo Tomé, permitió individualizar y aprehender a los autores del triple homicidio, los que, a igual que la mayoría de los concurrentes a la reunión, se encontraban en avanzado estado de alcoholización.

José León Benítez, afincado en la localidad de Herlitzka, organizó en su casa una fiesta a la que concurrieron vecinos y amigos en número de 30. Se comió en abundancia y sobre todo se bebió copiosamente, y al llegar alrededor de la media noche, eran contados los participantes de la reunión que no se encontraban alcoholizados.

En determinado momento se suscitó, como suele ocurrir cuando la gente está bebida, una enojosa incidencia entre dos de los invitados, los que se intercambiaron palabras hirientes y gruesos insultos.

Los pocos asistentes a la fiesta que aún se hallaban lúcidos, trataron por todos los medios de apaciguar a los dos ebrios, pero todo fue en vano, ya que se trabaron en pelea y esto fue el punto de partida de una descomunal batallola, pues prácticamente los 30 concurrentes se trabaron en lucha, divididos en dos bandos antagónicos, cuyos integrantes sacaron a relucir cuchillos, con los que se atacaron con ferroz ensañamiento. Cuando acudió personal policial, alertado por un vecino que vislumbró las trágicas consecuencias que podría acarrear la reyerta, donde los hombres se acometían con armas blancas, halló tendidos sobre el suelo en medio de impresionantes charcos de sangre, sin vida ya, a Lindoro Portillo, Carlos Simeón y Nazario M. Ibarra. Presentaban en sus cuerpos feroces puñaladas. La mayoría de los invitados se habían desbandado antes del arribo policial. Pero una rápida pesquisa permitió capturar a Juan Sena y Ramón Ibarra, que resultaron ser los autores del triple homicidio. Confesaron su autoría y declararon que no recuerdan lo que pasó, ya que se encontraban en completo estado de ebriedad.

## DOS ACCIDENTES PROVOCAN UN MUERTO Y 4 LESIONADOS

LA PLATA, 27 (De nuestro corresponsal). — Graves consecuencias tuvo el accidente de tránsito registrado en la víspera en esta ciudad, donde un automóvil arrolló a una señora y le ocasionó lesiones que provocaron su deceso horas después.

Poco después de las 2 de la madrugada en la Avenida 52 y Paseo del Bosque, frente al monumento al almirante Guillermo Brown, el automóvil marca Torino, chapa patente N° 1.332.957, de la provincia de Buenos Aires, modelo 1969, que conducía Melanea Strand, argentina, de 19 años, con domicilio en la Diagonal 73, N° 1645, embistió a la señora Ana María Campi de Ansin, argentina, de 24 años, que se domiciliaba en la calle 41, N° 325.

La nombrada sufrió lesiones de tal gravedad que determinaron su fallecimiento hoy a las 11 en el sanatorio donde fuera internada.

### Cuatro Lesionados

MAR DE PLATA, 27 (De nuestro corresponsal). — Un matrimonio y sus dos hijas resultaron lesionados en una colisión. En la ruta N° 74, en jurisdicción de Las Armas, la camioneta conducida por Raúl Luján Núñez embistió al automóvil a cargo de Juan Carlos Astigliano, a quien acompañaban su esposa Celia Canino y sus hijas, María Cristina, de 18, y Stella Maris, de 15. Los cuatro nombrados sufrieron lesiones, siendo internados en el hospital local.

## TRAGICA PELEA ENTRE DOS EBRIOS: UNO FUE ULTIMADO

SANTA FE, 27 (De nuestro corresponsal). — En la modesta vivienda que Ramón Hervier, de 43 años, poseía en el barrio de Las Flores, se desencadenó un grave hecho de sangre que culminó con la muerte de su propietario.

### Bebida Trágica

El nombrado había recibido la visita de su comprovinciano, Esteban Voliante, soldado conscripto domiciliado en Concepción, Tucumán, y que está cumpliendo en esta ciudad con el servicio militar. Estaba de guardia, pero aprovechando un descuido del suboficial a cuyas órdenes se hallaba, abandonó su arma y se marchó. De ese modo llegó al domicilio de su amigo en

horas de la noche; inmediatamente comenzaron a beber hasta que ambos se hallaron en total estado de embriaguez.

### Cuchilladas Fatales

Ya bajo los efectos del alcohol se suscitó entre ambos amigos una violenta disputa, procediendo Hervier a invitar a su iracundo huésped a que abandonase la casa, pero esto enfureció a Voliante, que se dirigió a la cocina, donde tomó un cuchillo y atacó a su rival, infiriéndole graves heridas que le causaron la muerte en forma instantánea.

El homicida, luego de cometido el asesinato, regresó al cuartel, donde poco después fue aprehendido por personal policial.

## Rufino de Elizalde y Cía.

SARMIENTO 246 De la Corp. de Rematadores 33-7568/9

### BURZACO

28 LOTES EN MENSUALIDADES

Cables Gob. ARIAS y MAURE, a mts. de la Av. Monteverde \$ 25 POR MES

BURZACO: En Mensualidades, 28 lotes altos, de buenas medidas, con frente a las calles Gob. Arias, Maure y otras. A solo 100 mts. de Av. Monteverde, camino de cintura a 400 mts. de su cruce con la Av. Azopardo (Pavón). Con tres metros de anchura en su frente y luz eléctrica. Terrenos de gran futuro. BASE DEFINITIVA: pesos 2.500. (\$ 25, ley 18.188) por mes. Seña solo 4 cuotas. Posesión inmediata. P. A. 3-27-58. El domingo 11 de enero, a las 17 horas, en los mismos

## UN BRUTAL CRIMEN HUBO EN CASILDA: JOVEN ACUCHILLADO POR LA ESPALDA

CASILDA, Santa Fe, 27 (De nuestro corresponsal). — La población de esta localidad se despertó conmovida al tener conocimiento de un grave hecho sangriento. En las primeras horas de la madrugada de hoy —en plena vía pública— después de haber sido seguido por oscuras callejuelas, un joven de 18 años fue alevosamente asesinado por dos profundas puñaladas a espaldas por la espalda. El criminal, luego de consumar el crimen, arrojó el cu-

chillo a un zanjón y se dio a la fuga, pero horas más tarde fue detenido.

### El Brutal Crimen

Antonio Camilo Nicolás Lapiuma, argentino, de 38 años, por causas que se tratan de esclarecer, se proveyó de un cuchillo y salió en persecución de Víctor Azurillo, argentino, de 18 años, soltero, quien transitaba por una pequeña callejuela, en horas de la madrugada del día de hoy. Azurillo, sin advertir la presencia de su persegui-

dor, continuó pausadamente su marcha y al intentar atravesar un paraje que se encontraba a oscuras, Lapiuma se avalanzó sobre su víctima y le asestó dos profundas puñaladas en la espalda, que le ocasionaron la muerte en el acto.

De inmediato el criminal arrojó el cuchillo en un zanjón que bordea el pequeño camino y se dio a la fuga. Personal de la comisaría local logró, horas más tarde, capturar a Lapiuma.



## crónica POLICIAL

### ASALTO: ROBAN 28.000 PESOS

Mientras transitaba por la calle Anchorena en dirección a su domicilio, Juan Niz, argentino de 40 años, fue asaltado al llegar a la altura de Tucumán, por cuatro desconocidos que le exigieron la entrega del dinero al tiempo que era atacado a puñetazos. Como se resistía, uno de los maleantes extrajo de entre sus ropas un cuchillo con el que le infligió varias heridas.

#### • Roban y Fugan

Luego de despojarlo de su billetera, la que contenía 28 mil pesos, los asaltantes emprendieron la fuga sin que aún se los haya podido identificar.

Poco tiempo después la víctima fue socorrida y se lo trasladó al hospital Ramos Mejía donde se le practicaron las primeras curas.

Policías de la seccional 8ª intervinieron en el caso e interrogaron a la víctima que declaró que el viernes, alrededor de las 20.30 se dirigía a su domicilio ubicado en Anchorena 537 cuando fue sorpresivamente atacado y despojado de su dinero.

Además proporcionó la filiación de los atracadores, a quienes la policía intenta ahora identificar y detener.

### QUITOSE LA VIDA UN SEXAGENARIO

MAR DEL PLATA, 27 (De nuestro corresponsal) — Un anciano sexagenario puso fin a su existencia en la localidad de San Cayetano, colgándose de un árbol.

En las primeras horas de la madrugada, un vecino se encontró ante un cuadro macabro: colgando de un árbol y con un grueso alambre ajustado al cuello, oscilaba lentamente el cuerpo sin vida de un hombre, que posteriormente se estableció se trataba de Ramón Santos Aparicio, de nacionalidad española, de 64 años, domiciliado en la mencionada localidad.

El anciano suicida no dejó carta alguna que explicara su extrema determinación, pero según vecinos y amigos de la víctima, ésta vivía agobiada por problemas de carácter familiar.

### FEROZ ASESINO SIGUE PROFUGO

Han resultado hasta ahora infructuosas las diligencias tendientes a individualizar y aprehender al feroz asesino que el viernes último mató alevosamente de dos balazos disparado a quemarropa al almacenero Juan Mastreta, en su comercio ubicado en Elizalde y Primera Junta de la localidad de Libertad, jurisdicción de Merlo, como lo informara ampliamente CRONICA en sus ediciones de la víspera.

En momentos en que el comerciante se encontraba acompañado de su hijo Juan Rodolfo, de 24 años, penetró un sujeto armado de un revólver y encañonando a padre e hijo, les exigió la entrega del dinero.

Lejos de obedecer, el comerciante empezó a proferir gritos en demanda de auxilio, lo que provocó la reacción del malhechor que le efectuó varios disparos, dos de los cuales causaron la muerte de Mastreta y heridas leves al hijo de la víctima. Seguidamente el asesino huyó sin robar nada.

COMPRE EN

**KULIGOVSKI**  
REY DEL CONFORT

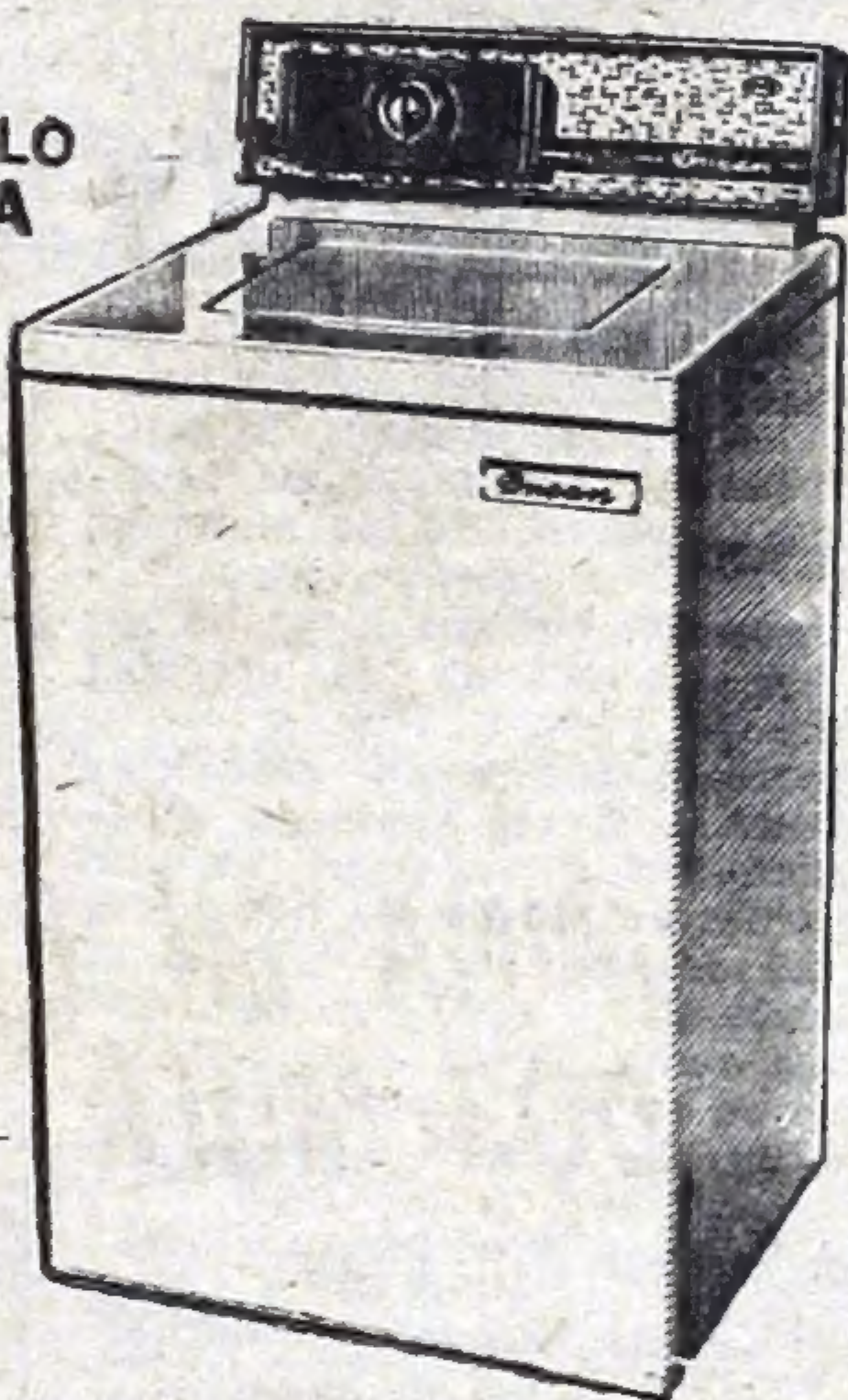
"SIN GASTAR"  
SU  
AGUINALDO



# EL NUEVO LAVARROPAS *Ocean* ACERO INOXIDABLE

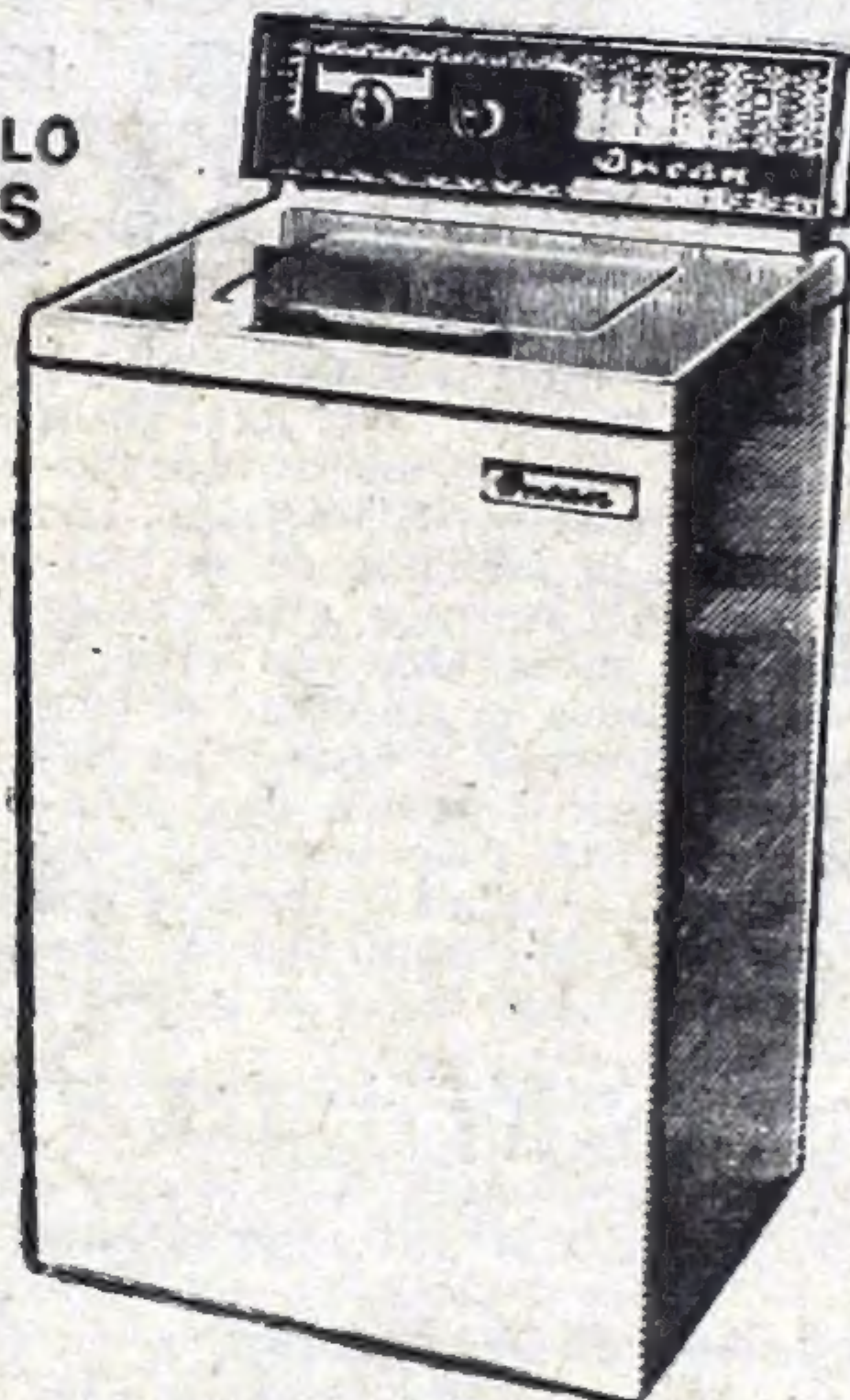
con  
batería  
de

MODELO  
600-A



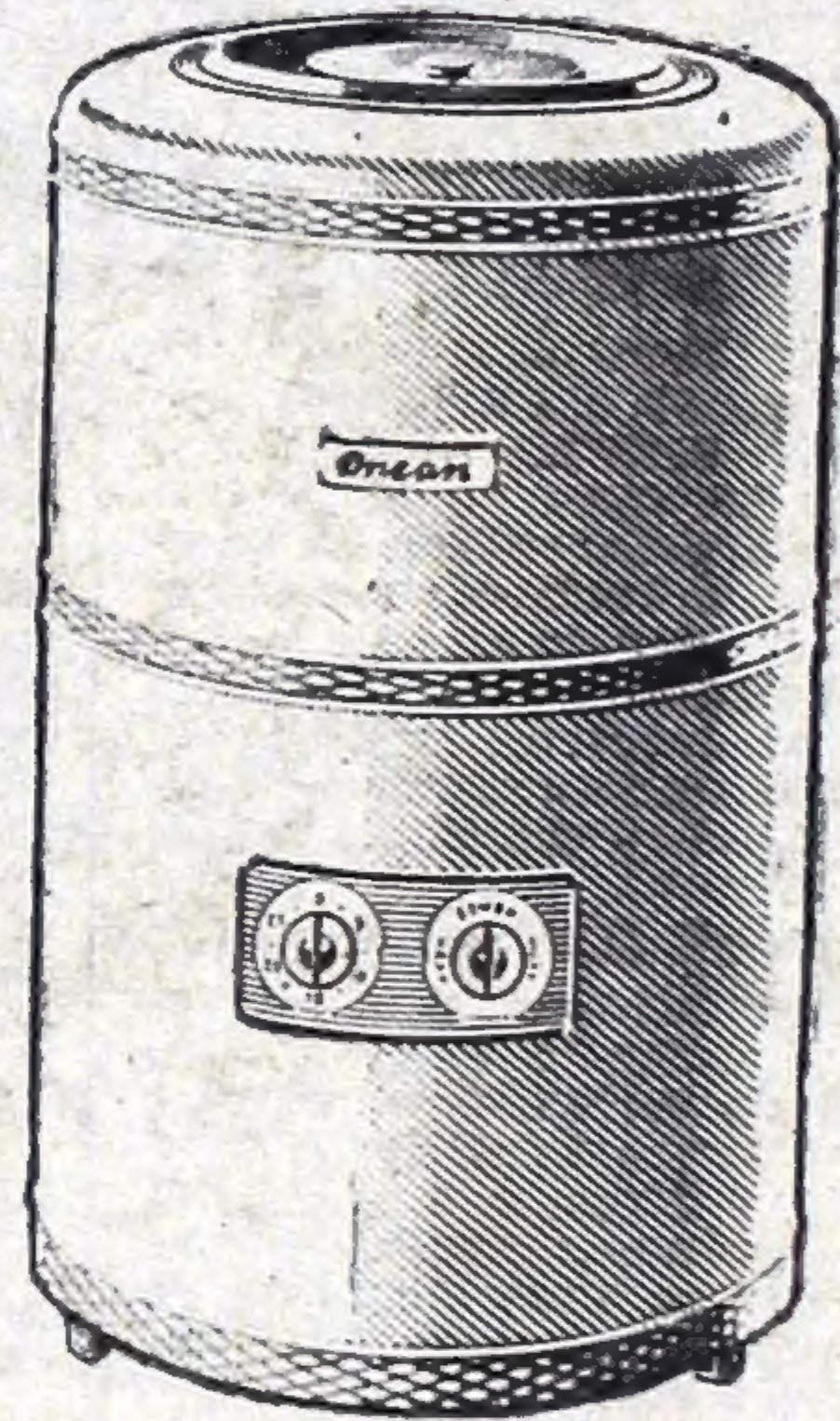
UD. LO PAGA ASI  
\$ 2.000 Al recibirlo en su casa  
\$ 2.000 En Enero de 1970  
y 25 cuotas de \$ 3.712  
LA PRIMERA CUOTA EN FEBRERO DE 1970  
PRECIO TOTAL DE LISTA \$ 96.800

MODELO  
520-S



UD. LO PAGA ASI  
\$ 2.000 Al recibirlo en su casa  
\$ 2.000 En Enero de 1970  
y 25 cuotas de \$ 3.196  
LA PRIMERA CUOTA EN FEBRERO DE 1970  
PRECIO TOTAL DE LISTA \$ 83.900

MODELO  
600-R



UD. LO PAGA ASI  
\$ 2.000 Al recibirlo en su casa  
\$ 2.000 En Enero de 1970  
y 25 cuotas de \$ 2.920  
LA PRIMERA CUOTA EN FEBRERO DE 1970  
PRECIO TOTAL DE LISTA \$ 77.000

y también pagamos \$ **10.000** (en canje) por su viejo lavarropas

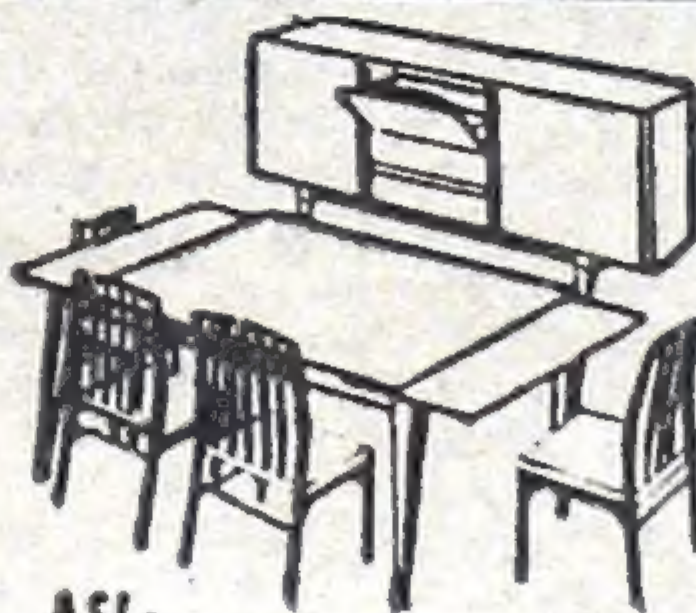
## OFERTAS VALIDAS HASTA EL 8 DE ENERO DE 1970

JUEGOS DE LIVING, CON O SIN  
DIVAN CAMA



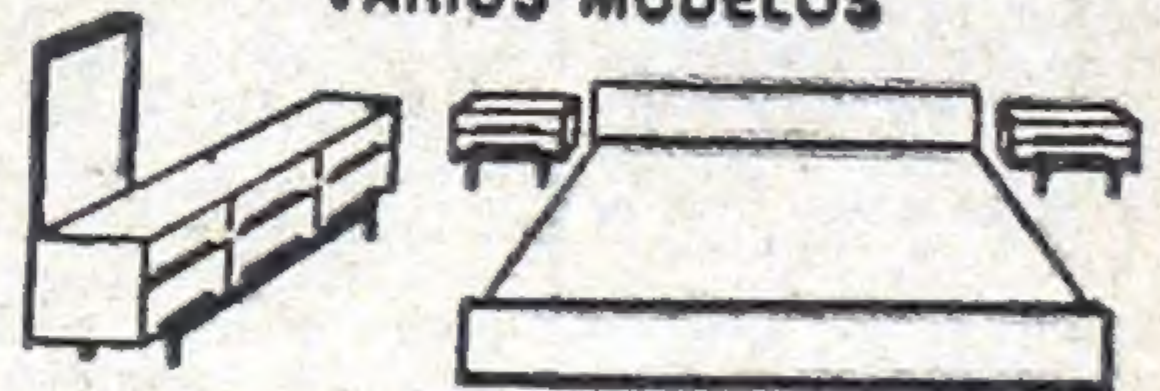
UD. LO PAGA ASI:  
\$ 2.000.- AL RECIBIRLO  
(En su casa)  
\$ 2.000.- (en Enero 1970)  
y 24 CUOTAS DE \$ 2.300.-  
(La 1ª cuota en Febrero 1970)  
PRECIO TOTAL DE LISTA \$ 59.200.-

Modernos  
COMEDORES  
CON BAHUT  
o modular



UD. LO PAGA ASI:  
\$ 2.000.- AL RECIBIRLO  
(En su casa)  
\$ 2.000.- (en Enero 1970)  
y 26 CUOTAS DE \$ 6.900  
(La 1ª cuota en Febrero 1970)  
PRECIO TOTAL DE LISTA \$ 183.400.-

Finos DORMITORIOS,  
VARIOS MODELOS



UD. LO PAGA ASI:  
\$ 2.000.- AL RECIBIRLO  
(En su casa)  
\$ 2.000.- (en Enero 1970)  
y 24 CUOTAS DE \$ 5.000.-  
(La 1ª cuota en Febrero 1970)  
PRECIO TOTAL DE LISTA \$ 124.000.-

EL REY VENDE COMO ANUNCIA!... SIN RECARGOS!... SIN INTERESES!...  
SIN SORPRESAS!... NO PROMETE... ¡CUMPLE!

**KULIGOVSKI**  
REY DEL CONFORT

Once:  
Casa Central  
PUYERREDON 450  
No cerramos al  
mediodía

Centro:  
C. PELLEGRINI 435  
No cerramos al  
mediodía

Constitución:  
LIMA 1401  
No cerramos al  
mediodía

Flores:  
RIVADAVIA 7054

Belgrano:  
CABILDO 1784  
No cerramos al  
mediodía

Paternal:  
AV. SAN MARTIN  
2338

Solicite telefónicamente  
un vendedor a domicilio  
al Tel. 88-8310 y 89-5443

LA ORGANIZACION MAS GRANDE EN ARTEFACTOS ELECTRICOS PARA EL HOGAR





En estibas de cueros como la que muestra el grabado fue esparcido el insecticida Megazán, que originó emanaciones de gases que causaron intoxicaciones a 5 bomberos.



Trabajaron 70 bomberos para sofocar el incendio en la barraca de Deán Funes 342, de Avellaneda. Hubo que hacer conexiones con cinco autobombas para traer el agua.

## EL FUEGO ATACO FARDOS DE CUERO TRATADOS CON VENENO

# Ardió una Barraca en Avellaneda: 5 Bomberos Sufrieron Intoxicación

A causa de las fuertes emanaciones tóxicas originadas por un poderoso insecticida que había sido esparcido en el galpón para proteger los numerosos fardos de cueros, cinco bomberos pertenecientes al Cuerpo de Voluntarios de Avellaneda resultaron con principio de intoxicación durante las arduas tareas de extinción del voraz incendio que se registró en horas del mediodía de ayer en el establecimiento de barraca de lanas situado en la calle Deán Funes 342, de la ciudad de Avellaneda.

### Estallido del Siniestro

En una zona exclusivamente fabril, dedicada con particularidad a la explotación de los productos de curtiembre se erige la planta industrial de propiedad de la firma Mayer Radzinsky e Hijos S. R. L., cuyos dueños —según versiones extraoficiales— se hallan gozando de una breve temporada de descanso en las playas balnearias de la República Oriental del Uruguay.

Por causas que las autoridades de la comisaría 1ª de Avellaneda, dependiente de

la Unidad Regional de Lanús, tratan de establecer se originó ayer, alrededor de las 12.10, un pavoroso incendio en el local de la planta baja de la citada barraca, que poseía 12 metros de frente por 50 de fondo. Las llamas —debido a la facilidad de la combustibilidad de los elementos almacenados en el recinto— se propagaron con extrema facilidad y amenazaron la seguridad de una finca lindera existente en la calle Deán Funes 340. En ese lugar funciona una panadería, cuyo techo ha sido construido de chapas y maderas, material inflamable que determinó que los bomberos dispusieran medidas de prevención para evitar la propagación del fuego.

Concurrieron al establecimiento afectado seis dotaciones del Cuartel de Bomberos Voluntarios de Avellaneda, con 70 hombres, a las órdenes del segundo jefe, comandante Zis.

### Bomberos Intoxicados

Como consecuencia de las intensas emanaciones de un gas tóxico originado por el

insecticida Megazán que fuera colocado entre los cueros para protegerlos, cinco bomberos del citado cuerpo resultaron con principio de intoxicación. Los afectados resultaron ser: José González, Héctor Ledesma, Santiago Díaz, Roberto Paladino y su hermano Julio Paladino, quienes luego de ser sometidos a un tratamiento de urgencia quedaron fuera de peligro.

Por otra parte, fue necesario establecer varias conexiones a través de cinco autobombas estacionadas durante un trayecto de 5 cuadras a fin de proveer de agua para la extinción del siniestro que se logró a las 15.55. No obstante ello, se continuó hasta pasadas las 17 la remoción de escombros. Si bien se sabe que existen seguros que cubren las pérdidas, los daños no fueron aún evaluados.

### La Cerámica del Plata

A raíz de una pérdida de petróleo de una cañería que inflamó el combustible se originó un incendio en la fábrica La Cerámica del Plata, situada en la avenida An-

tártida Argentina 1707, de Llavallol. Tres dotaciones de bomberos de esta localidad acudieron al lugar del hecho y extinguieron las llamas luego de 45 minutos de labor. Durante el siniestro resultó herido en la cabeza el bombero Luis Berdum, al desprenderse varios ladrillos de un paredón.

### Fábrica de Confituras

Causó daños por 10 millones de pesos el siniestro registrado el viernes a las 13.25 en la fábrica de confituras establecida en avenida Vélez Sársfield 4687, de Munro. Bomberos voluntarios de Vicente López, al mando del comandante Roberto De Laet, sofocaron las llamas después de tres horas de labor. El establecimiento pertenece a la firma Stamadianos Hermanos.

Otra dotación del cuerpo extinguió el viernes a las 16.30 el incendio estallado en las vías del Ferrocarril Mitre a la altura de la calle Valle Grande al 700, de Florida, que afectaron a una locomotora Diesel que resultó con algunos daños.

## ¡Qué Hija! El Padre Muerto en su Casa y Ella no lo Sabía

MENDOZA, 27 (De nuestro corresponsal). — Por orden judicial, un procedimiento de caracteres novelescos realizó la policía de esta provincia en una finca ubicada en Chacras de Coria, donde una mujer tenía el cadáver de su padre en completo estado de descomposición. La denuncia había sido formulada por sus hermanos al entrar en sospechas de que algo anormal ocurría cuando la mujer les negó la entrada al domicilio.

La mujer —cuyo nombre no se dio a conocer— tomó a su cargo el cuidado del padre anciano y paralítico, con la condición de que todos sus hermanos contribuirían en su mantenimiento.

Una idea del abandono en el que tenía al infortunado anciano lo da el hecho de que al ser detenida la feroz mujer y su esposo, confesaron que no habían reparado en el fallecimiento, el que databa de varios días.

Cuando la policía allanó el domicilio de la mujer encontraron el cadáver del anciano sentado en una silla y en completo estado de descomposición.

## SIN PISTAS EN EL ATRACO AL BANCO CORDOBES DE LA CALERA

CORDOBA, 27 (De nuestro corresponsal). — Las investigaciones realizadas por la policía luego de consumado el feroz atraco al Banco de la Provincia de Córdoba, en La Calera, no han dejado un saldo positivo. Solo circula en forma de rumor el nombre del famoso pistolero Carlos Giamboni al que se le atribuye la mayoría de los asaltos sufridos por las sucursales del mencionado establecimiento crediticio.

Luego del atraco, la casi totalidad de la policía se abocó a la tarea de rastrear a los cacos, pero los resultados fueron totalmente negativos. La Dirección de Investigaciones, durante la madrugada de ayer allanó varias fincas donde podrían encontrarse los maleantes; sin embargo no se han logrado datos que permitan orientar la pesquisa.

### Rutas Custodiadas

Las rutas son celosamente custodiadas y se ha desplegado un gran operativo

de seguridad, pero se sospecha que los asaltantes son conocedores de la actividad policial.

Como se recordará, los maleantes fueron sorprendidos por la policía local cuando desarmaban al agente que estaba de custodia en la puerta del Banco. Al advertir la presencia de la ley atacaron sin vacilación a los representantes del orden, lo que originó un violento tiroteo, que concluyó cuando tres agentes quedaron heridos en el suelo.

### Armas Oficiales

Al ser oído el tiroteo, los tres sujetos que estaban en el interior del Banco, y que habían dominado al gerente, José Manuel Arroyo, al contador, Jerónimo Brocca, y al tesoro, F. Romero, optaron por retirarse con el dinero que hallaron en los cajones del interior del salón, y que alcanza a la suma de pesos 2.500.000. La policía local da gran importancia al despliegue de armamen-

tos que hicieron los ocho pandilleros, que portaban pistolas calibre 11.25, y varias metralletas. Se trata de armas de guerra, cuya venta está penada por la ley, y la única forma de conseguirlas es extrayéndolas de arsenales de las fuerzas públicas o armadas, por lo que se cree que los últimos atracos perpetrados a lugares de este tipo están relacionados al andar delictivo de la pandilla.

### ¿Un ex Policía?

En otro orden de cosas, se supone que entre sus componentes se encuentra un ex agente de apellido Soria, que se asoció con Giamboni cuando fue dado de baja. Además se relaciona con la pandilla a los delincuentes Antonio Briñuela y Rosendo Vives, que habrían entregado a Giamboni datos y planos sobre el movimiento de las casas crediticias dependientes del Banco de la Provincia de Córdoba.

## TRAS ANGUSTIOSA PERSECUCION, FUERON APRESADOS LOS 3 EVADIDOS DE ZAPALA

BAHIA BLANCA, 27 (De nuestro corresponsal). — Después de quince horas de desesperantes y angustiosas persecuciones a través del agreste y bello panorama cordillerano que atraviesa la provincia de Río Negro fueron capturados los tres delincuentes que se habían fugado anoche de la Alcaldía con asiento en la ciudad de Zapala.

### Organizan la Búsqueda

Desde hace varios días se encontraban detenidos en un calabozo de la citada dependencia riogruguina los sujetos Ernesto Sepúlveda, Alberto Aurelio Sosa y Roberto Veratti. El primero de los nombrados se halla procesado por descalzo a la autoridad y robos reiterados, en tanto que los otros dos individuos registran antecedentes por hurtos de automotores en la vía pública. En horas de anoche, los delincuentes cortaron el barrote que impedía la salida por la ventana del calabozo y se dieron a la fuga sin ser advertidos.

Poco después se presentó en la comisaría de Zapala, el señor Oscar T. Britos, quien denunció que le habían sustraído el automóvil de su propiedad, de marca Ford Falcon,

que había estacionado en las inmediaciones de su domicilio. Por esta razón, las autoridades presumieron que los evadidos cometieron ese hurto a fin de desaparecer de la zona e internarse en zonas cordilleranas que permitirían ocultarse a los evadidos por cierto tiempo. Con extremada urgencia se organizaron diversas comisiones policiales, que provistas de varios vehículos, partieron en persecución de los delincuentes antes de que éstos pudieran evitar el cerco policial.

### Persecución sin Tregua

Los funcionarios no dieron tregua a los evadidos durante toda la noche. Los policías revisaron palmo a palmo cada uno de los probables parajes donde los sujetos pudieran haber buscado refugio. De esta forma Ernesto Sepúlveda fue capturado hoy en la localidad de Cobunco Centro, mientras que Alberto Sosa y Roberto Veratti fueron detenidos en Bariloche. Por otra parte, el automóvil robado fue encontrado abandonado en las proximidades de Villa Traful, en Río Negro.

## Pagó Mercaderías con Documentos sin Fondos: Lo Buscan

LA PLATA, 27 (De nuestro corresponsal). — Una denuncia ante las autoridades policiales de la comisaría 1ª de esta ciudad efectuó el señor Eduardo Ferrarri, manifestando que el señor Rodolfo José Perazzo, domiciliado en la calle 44 número 931, le había pagado mercaderías con un cheque por valor de 1.330.204 pesos y dos pagarés con endosos por 605 mil pesos cada uno. Al presentar el cheque al cobro el documento fue rechazado por carecer de fondos, en tanto comprobó que los pagarés no fueron levantados, pues los firmantes no existían.

### Desaparición

Al requerirse la comparencia de Rodolfo José Perazzo, se comprobó que éste había desaparecido de la ciudad de La Plata. La policía de la comisaría 1ª se encuentra abocada a la búsqueda del inescrupuloso comerciante ante la presunción de que la maniobra la realizó también con otros desprevenidos negociantes.



Se desea saber paradero de la Sra. Antonia J. Santamaría de Jaime, sufre de amnesia. Desap. el 17-12-68. Cui. blanco, est. 1.60. Cabello castaño oscuro y corto. Su esposo e hijos ruegan. Inf. a Naciones Unidas 330, V. Maipú (S. Martín) o Comisaría San Martín o cercanas.

**ALCOHOLISMO TRATAMIENTO INTEGRAL**

CONSULTAR DE 9 A 20 HS.

Tel. 86-2012 y 89-2097

CAPITAL FEDERAL



## Defensores Unidos de Zárate Obtuvo el Ascenso de Categoría

## LUZ Y FUERZA SIGUE EN LA "C"

Se disputó la última fecha del torneo reclasificación de Primera "C". Defensores Unidos de Zárate que ya estaba clasificado desde la fecha pasada, cayó batido —luego de mantenerse invicto en 39 cotejos— frente a Luz y Fuerza por 2 a 0. Con este triunfo Luz y Fuerza consiguió por mayor cantidad de goles a favor que Defensores de Cambaceres, que igualó con Sportivo Barracas 1 a 1, quedarse en la división "C".

Defensores Unidos de Zárate cumplió ayer su último compromiso en la rueda final de Reclasificación de la "C", a la que había llegado como campeón virtual, enfrentando a Luz y Fuerza en la cancha de Platense, equipo éste que lo superó por 2 a 0, obteniendo así la permanencia en esa división.

Los zarateños —que ascienden por primera vez después de cuatro temporadas en Aficionados— perdieron en las diez minutos finales su condición de invictos en toda la campaña en curso, en la que disputaron 27 partidos, ganando 20 y empatando 6.

Su brillante trayectoria no la empañó esta caída final, y así lo entendieron sus adictos, que en rumorosa caravana acompañaron el micro con los jugadores hasta la sede de la institución provinciana, donde se realizaron numerosos agasajos a los artífices de este ascenso, que enriquece el historial de la entidad que preside el señor Héctor Fabre.

## El Partido

El desarrollo del encuentro de ayer ofreció dos fases totalmente disímiles. En la etapa inicial el campeón, diagramado en base a un 4-3-3, jugó buen fútbol, acusando solides en su defensa, donde Deza y Zárate fueron verdaderos baluartes; Eduardo y Conte realizaron muy buen trabajo en la zona de gestación, mientras que solo Villarreal puso empeño permanente, sin encontrar colaboración en el abúlico García y en el descontrolado Guidi, quien malogró numerosas oportunidades claras de gol.

Luz y Fuerza, con menos riqueza futbolística, utilizó el contragolpe como arma contundente.

## El Triunfo

En la segunda etapa disminuyó el ritmo de los zarateños, y Luz y Fuerza, jugando con el resultado del otro partido, e intuyendo la posibilidad de la clasificación, se lanzó decididamente al ataque. El calor y la indolencia favorecieron a los de Castelar, y cuando faltaban 10 minutos, una salida en falso de Torres la capitalizó Viz, abriendo el marcador. Sobre la hora el arquero trabó dentro del área a Serrano, que lo había eludido, y el penal lo convirtió Merino, dando cifras definitivas al marcador.

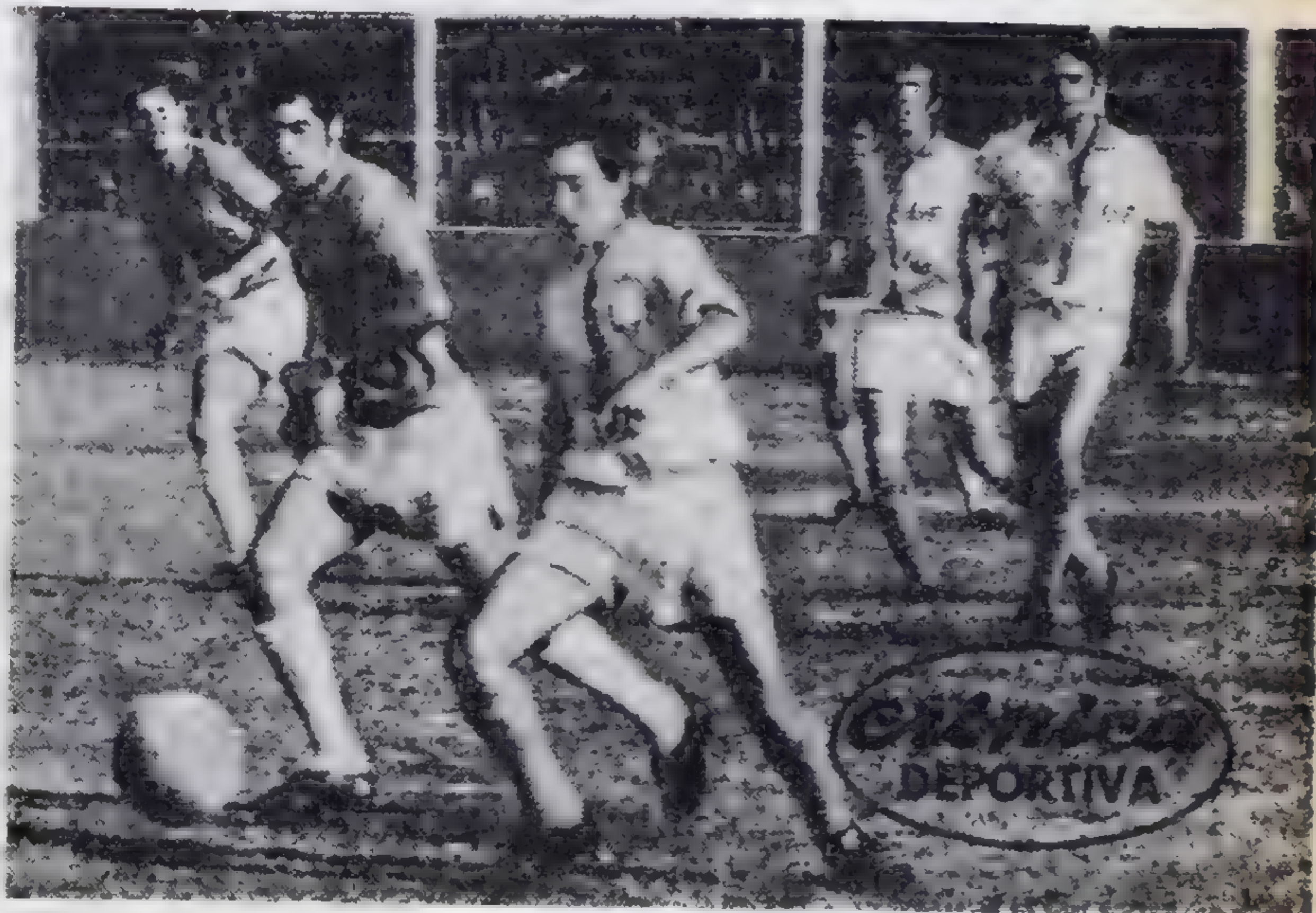
**LUZ Y FUERZA:** Lipari; Pidala, Nardi, Padin, Merino, Rosetti, Malvido, Viz, Sánchez, Vidal y Serrano. Arquero suplente: Arone; director técnico: V. Trapano. Suplentes de campo: Vidotto, Martínez y Anese.

**DEFENSORES DE ZARATE:** Torres; Deza, Yorio, Zárate, Bianchi, Moreyra, Conte, Eduardo, Villarreal, García y Guidi. Arquero suplente: Cerchiotti. Director técnico: M. Vermiglio. Suplentes de campo: Ielsich, Villarruel y Véliz.

**Goles en el segundo tiempo:** a los 35 m. Viz (L y F); a los 44 m. Merino (L y F), de tiro penal.

**Cambios:** En la segunda etapa Anese (L y F) reemplazó a Padin y Villarruel (DZ) a Guidi.

En Platense. Arbitro: O. García. Recaudación: \$ 74.830.



Eduardo, el mejor delantero de Defensores Unidos de Zárate, ha sido despojado por Merino, centrocampista de Luz y Fuerza, que ayer venció al campeón por 2 a 0 y logró la clasificación para jugar en 1970 en el torneo de la "C". Atrás, la defensa del ganador.

## SPORTIVO BARRACAS: MINUTO FATAL

Cuando faltaba un minuto, Defensores de Cambaceres logró el empate. El partido finalizó 1 a 1, reflejando lo acaecido durante los 90 minutos. Para ello, durante los primeros 30 minutos, Sportivo Barracas dominó terreno y juego, logrando el primer gol.

Pero el partido dio un vuelco casi total a partir de los 30 minutos del primer periodo y, aunque Defensores de

Cambaceres pugnó por la igualdad, solo pudo conseguirla en el último minuto del encuentro. A los 33 minutos de esta etapa, Stachioti conquistó un gol, que fue anulado por off-side del mismo goleador. Pero, nada. Solo al final, Manzanares conquistó la lógica igualdad.

**DEFENSORES DE CAMBACERES:** Lapistoy; Chappa, Mataliano, Barros, Jáuregui, Giles, Colli, Caporale, Ra-

mírez, Stachioti y Baratucci.  
**SPORTIVO BARRACAS:** Salinas; Domínguez, Mendiburu, Mundo, Fretti, Bischocha, Aguirre, Arce, Rey, Garello y Mazzoni.

**Gol en el primer tiempo:** A los 10', Rey (SB).

**Gol en el segundo tiempo:** A los 44', Manzanares (DC).

Recaudación: 31.000 pesos.

## POSICION FINAL

## TORNEO DE RECLASIFICACION

EQUIPOS	J	G	E	P	Gf	Gc	Pt
DEFENSORES UNIDOS DE ZARATE	3	2	-	1	4	3	4
LUZ Y FUERZA	3	1	1	1	4	3	3
DEFENSORES DE CAMBACERES	3	1	1	1	2	2	3
SPORTIVO BARRACAS	3	-	2	1	4	6	1

Luz y Fuerza logró la clasificación respecto de Defensores de Cambaceres por contar con más goles a favor.

## ¿QUIEN TIENE LA CULPA...?

Los directivos de Quilmes anunciaron que el déficit que tiene el club es de unos 160.000.000 de pesos. Y que la actitud de los jugadores que solicitaron 5 dólares diarios en lugar de los 3 que les ofrecían, hizo fracasar la gira por Centro América, que hubiese servido para salvar las finanzas (?). Pero lo que los dirigentes no dicen es que adeudan a los futbolistas alrededor de 2.000.000 de pesos a cada uno y que las irregularidades financieras son internas. ¿La culpa es de los jugadores?

## LA MALA SUERTE LO PERSIGUE A GIRIBET; HAY PROBLEMAS CON LAS ARCAS "PINCHAS"

Un espectacular accidente sufrió el puntero izquierdo de Huracán, Luis Giribet. Cuando viajaba hacia su casa, en automóvil, acompañado por su madre y su hija de 4 meses, fue embestido por un camión que circulaba a gran velocidad en sentido contrario. La consecuencia de la colisión fue que los tres ocupantes del vehículo de Giribet fueron despedidos a un costado del camino; en tanto el rodado quedó completamente destrozado.

Por la violencia del impacto, Giribet sufrió la pérdida del conocimiento; su hija, un golpe en la cabeza, y su madre resultó ileso.

Ya recuperado, explicó que esa noche todo estaba fijado para que se dieran "la tortá". A las 9 de la noche escapó milagrosamente de un accidente.

## Asamblea Pincha

Se realizó ayer, a mediodía, la asamblea de Estudiantes de La Plata. El balance dio un abultado superávit, pero resultó observado por diferencias en el rubro "Country Club". Se produjeron algunos incidentes sin mayor importancia.

cia, y finalmente se decidió formar una comisión que deberá estudiar el caso y expedirse dentro de los 90 días.

## Querella

El doctor Nardelli, defensor del árbitro Roberto P. Cruces, presentó querrela criminal contra el presidente de River Plate, Julián W. Kent, y el director de la revista partidaria "River", Roberto Neuberger, por difamación y calumnias.

El proceso se inició luego de la expulsión del jugador Daniel Onega, en el partido contra Unión de Santa Fe por el campeonato nacional. Esa era una instancia decisiva para River Plate, se exacerbaban las pasiones y mientras Onega era suspendido por cuatro encuentros, Cruces se quedaba sin dirigir por el resto de la temporada.

## Veira

El jugador de San Lorenzo de Almagro no quedó en libertad de acción: la entidad azulgrana lo resolvió luego de declararlo libre... Simplemente se limitaron a colgarle el cartelito de "transferible", acaso por el interés que

demonstraron Huracán y algunas instituciones de Brasil.

## Se Casó Sinatra

Ayer, en la Abadía de San Benito, contrajo enlace el jugador de Vélez Sarsfield Néstor Anibal Sinatra, con la señorita Madrina Adriana Flores. A la ceremonia religiosa siguió una estupefactiva reunión en una confitería y hoy los flamantes esposos partirán rumbo a San Carlos de Bariloche.

## Silveira

Cacho Silveira, prácticamente desocupado en Montevideo, tendería sus líneas para regresar a nuestro país. Más precisamente, se lo vería la próxima temporada por el lado de Parque Patricios, donde firmaría para Huracán como jugador y como director técnico.

## Oscar López

El volante de Quilmes, que prácticamente habrá de quedar libre de su entidad, tiene club: se trata de Banfield —equipo que integrara en otras oportunidades—, con cuyos dirigentes ya entabló conversaciones y llegó a un acuerdo satisfactorio.

A TAXISTA gratificará por devolución bolso azul olvidado en baul taxi, el martes por la tarde con documentos a nombre de Ernesto Luis Biruk 753-2304.

## GUITARRAS de CONCIERTO

En Cuotas de \$ 900.-  
Música, cuerdas y todo lo que se relaciona con la guitarra.

35 años construyendo guitarras.

ANTIGUA CASA NÚÑEZ  
SARMIENTO 1573  
Tel. 45-7184

## Comunicaciones, Invicto en Béisbol

Cumplida la tercera jornada de reclasificación de béisbol, solo Comunicaciones —vencedor de River por 8 a 7 y 6 a 3— se mantiene invicto. En los otros encuentros se repartieron los honores: Buenos Aires perdió contra Boca por 2 a 0, pero luego se tomó el desquite por 6 a 1; Municipalidad ganó puntos frente a Argentinos Juniors (9 a 0) para, posteriormente, caer por 8 a 6.

## Difícil

No fue fácil la labor de Comunicaciones ante los millonarios. El primer juego recién se definió en su favor tras disputarse un periodo suplementario. El segundo le resultó cómodo mientras Palazzo lucía como lanzador, cuando decayó, River se le acercó en el marcador, pero no alcanzó a hacer peligrar su victoria.

En partido de escaso bateo, Buenos Aires resque su condición de invicto. Conectó apenas 5 hits por 4 de Boca; pero a éste le bastaron para anotar las entradas que le

dieron el triunfo. En el otro encuentro fueron los nervios los principales protagonistas. Boca fue el más perjudicado al verse obligado a reemplazar a Masvidal (retirado por el juez) cuando iba perdiendo por 1 a 0. Entonces perdió el control y facilitó el accionar de Buenos Aires.

## Perdió!

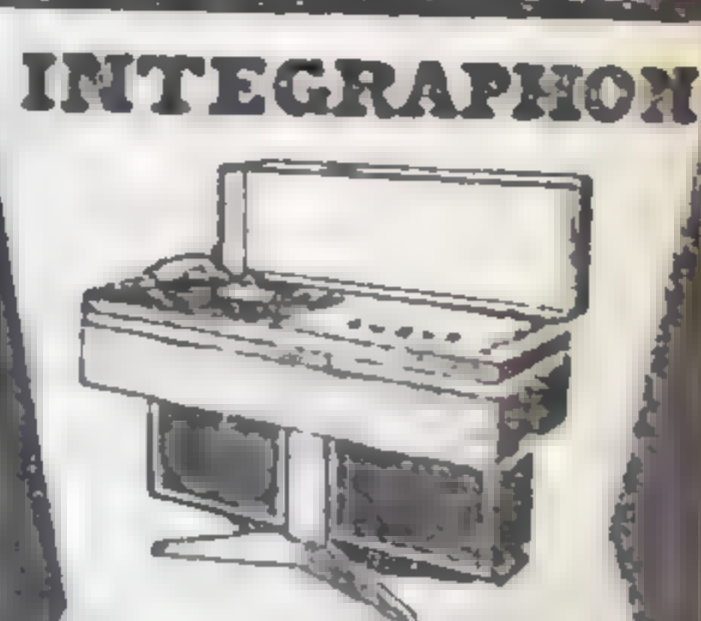
Cuando Municipalidad se imponía holgadamente (20 a 5) el árbitro retiró a un jugador de Argentinos, que no tenía más reservas y perdió el punto en disputa por no poder completar su equipo. El segundo cotejo fue sumamente parejo y se definió en el último episodio, merced al buen bateo de Córdoba y Scheftman, que lograron las carreras decisivas para el ganador.

Hoy, desde las 13.30, se medirán por el metropolitano de primera: DAOM vs. Belén, en Varela 1800; Ferrocarril Oeste vs. Sarmiento, en Avellaneda; e YPF vs. Seibú, en Republiquetas 1338.

## DOS OFERTAS DE CASA PEYRI



\$ 4990.-  
MENSUALES SIN ANTICIPO



\$ 3990.-  
MENSUALES SIN ANTICIPO

CASA PEYRI RIVADAVIA 1973  
(A UNA CUADRA DEL CONGRESO)



CIRCULADOR ROARIO

oscilante de pie con barril extensible

3 velocidades



Se comercia en lo tiene



# SON PUNTEROS DI



El escocés Jackie Stewart fue la gran figura del año en el automovilismo mundial.

## EL AS DEL AÑO: JACKIE STEWART

PARIS, 27 (France Presse). — La victoria del piloto escocés Jackie Stewart con un vehículo francés, Matra, en el campeonato del mundo de conductores de fórmula uno, puede considerarse como la nota saliente de 1969 desde el punto de vista automovilístico.

Stewart, que tiene 29 años, dominó a todos sus adversarios a lo largo de la temporada. De los once grandes premios válidos para el campeonato del mundo, Jackie Stewart triunfó en más de la mitad en seis concretamente: África del Sur, España, Holanda, Francia, Gran Bretaña e Italia.

Esa serie de triunfos únicamente la habían logrado anteriormente el italiano Alberto Ascari en 1953, el argentino Juan Manuel Fangio en 1955 y el famoso Jim Clark, muerto posteriormente en un accidente, quien conserva el record por haber logrado siete victorias en los grandes premios de 1963.

En las otras pruebas de 1969 válidas para el campeonato del mundo triunfaron el belga Jackie Ickx (grandes premios de Alemania y Canadá), el británico Graham Hill (Mónaco) y el austriaco Jochen Rindt (Estados Unidos) y el neozelandés Dennis Hulme, que triunfó en el gran premio de México.

En fórmula dos el piloto francés Johnny Servoz-Gavin proporcionó otro triunfo a la firma Matra al adjudicarse el título de campeón en Europa y en fórmula tres destacó la gran revelación de la temporada, la aparición del brasileño Emerson Fittipaldi, a quien los especialistas prevén un risueño porvenir.

Otro acontecimiento del año lo constituyó el triunfo de Porsche en el campeonato del mundo de constructores después de haber triunfado en las "Seis horas de Brands Hatch" (Joseph Siffert y Briand Redman) los "Mil kilómetros de Monza" (Siffert-Redman), la "Targa Florio" (Gerhard Mitterud Schutz), los "Mil kilómetros de Spa" (Siffert-Redman), los "Mil kilómetros de Nürburgring" (Siffert-Redman), etc.

No obstante, la firma alemana fracasó en las "Veinticuatro horas de Le Mans", de las cuales las tres últimas fueron verdaderamente extraordinarias desde el punto de vista deportivo. El alemán Hans Heymann y el francés Gerarx Larrousse, con Porsche 908, libraron una batalla fantástica al Ford GT 40 que manejaban alternativamente el belga Jackie Ickx y el inglés Jack Oliver.

Finalmente triunfó el Ford con una ventaja de... veinte metros. Concluimos recordando que el deporte automovilístico pagó un gran tributo, como en años anteriores, al progreso y a la civilización. Además del belga Lucien Bianchi, también perecieron en plena competición los británicos Chris Williams y Bill IV, así como el alemán Gerhard Mitter.

## VUELCOS Y ALGO MAS

El fuerte calor reinante en la tarde anterior se hizo notar en el rendimiento de los motores y también de los hombres que se lanzaron a la tremenda contienda de "25 horas" en el autódromo metropolitano. Hubo varios accidentes y los deterioros mecánicos también marginaron a algunos participantes, a poco de largarse la dura prueba. Por ejemplo, una pareja que tenía justificadas pretensiones después de haber logrado el tercer mejor tiempo clasificatorio del viernes, O car "Cacho" Franco-Roberto Canencia, desertó pronto, por rotura de biela. Hubo vuelcos sin consecuencias personales (Castro-Becco y Castelli-Lombardini), problemas insalvables (Soler-Maineri, diferencial y Loria-Lecce, fundieron motor). Otros repitieron y siguieron en un ritmo realmente enloquecedor.

A medianoche, en momentos de cerrar la presente edición, las posiciones en las "25 horas de la Ciudad de Buenos Aires" eran las siguientes: 1º) Di Palma-Malnatti, seguidos por Copello-Larry, ambas máquinas con 196 vueltas; 2º) Requejo-Marich; 4º) Juchet-Bonamicci en sensacional repunte, con 182 vueltas; 5º) Durán con 179, y 6º) Osso-"Bamse", también con 179 vueltas cumplidas. Al anochecer, mucho por el Autódromo Municipal. A pesar de las muchas deserciones, la lucha se mantenía en todo su vigor y las máquinas daban un tono inusual a la competencia. La organización de la gente de APAT fue buena, pero hubo algunas deficiencias. Directivos del Club Argentino de Regularidad se retiraron y quitaron su colaboración para entender que su misión estaba siendo trabada, y argumentaron faltas de garantías a su labor. La colaboración era por contrato. El ritmo infernal con que se inició la competencia dejó el tendal de la pista despertada por el Dodge V8 mexicano se esfumó en la primera hora de carrera al sufrir un cordón.

## HUBO RITMO INFERNAL Y ABANDON HOY A LAS 17 FINALIZAN LAS "25 HORAS"

Exactamente a las 16, los pilotos apostados en frente de sus máquinas recibieron el "banderazo" de largada y corrieron hacia sus autos. Dieron comienzo, así, las "25 Horas de la Ciudad de Buenos Aires", que APAT (Asociación Pilotos Autos de Turismo) organizó e hizo disputar contra viento y marea.

La prueba está reservada para máquinas de Turismo Anexo "J" y por lo estipulado en el reglamento particular de la competencia, 60 máquinas tomaron la salida. De los que cumplieron las pruebas de clasificación, no se presentó la máquina N° 10, perteneciente a D'Agnillo-Del Vito, siedo reemplazada por la N° 65, que corresponde a los pilotos Figueras-Muchenik, quienes ocupaban el primer puesto entre los suplentes.

El circuito utilizado es el N° 12, que tiene una longitud total de 5.348,44 metros y el nuevo piso del autódromo se mostró en perfecto estado. La temperatura agobiante hizo que escaso público estuviera presente a la hora de la partida, pero a medida que transcurrían las horas la concurrencia aumentaba.

No bien se largó la porfía, los Torino de Copello-Larry y Di Palma-Malnatti se adueñaron de la punta, seguidos a escasa distancia por el de Carubia-Franco. En la clase chica, Ferdinandino-Canedo y Mayorga-López se adueñaron de los dos primeros lugares.

El tren de marcha impuesto asombró hasta a los profanos. Nadie podía imaginar el fuerte kilometraje a que marchaban los autos y eso, claro está, influyó en muchas deserciones. Las

paradas en los boxes fueron muy frecuentes y algunos para no volver a salir.

En la primera hora de carrera, los partes de los boxes decían bien a las claras lo suicida de la táctica empleada. El 50, de Soler-Maineri, cortó un palier; el 9 de Scamuffo-Durand, rompió el radiador; el 22 de Macris y el peruano Arteaga, se quedó sin frenos; el 42 de Ramallo-Faraoni, rompió la polea del ventilador; el 3, uno de los favoritos pilotado por Franco y Carubia, cortó una biela y abandonó; el 55 de Alvarez-García, con el tren delantero torcido por un cordónazo.

Hubo un momento, durante las dos primeras horas de carrera que había más autos en reparaciones, que los que estaban circulando en la pista. Pero la "guerra" siguió a todo trapo. Las primeras 30 vueltas establecieron estos resultados: En la clase A (más de 2.000 cm³): 1º) Copello-Larry; 2º) Di Palma-Malnatti; 3º) Edreira-Durand; 4º) Jaras-Cuitiño y 5º) Requejo-Marich. En la clase menor, la B (de 1.150 a 2.030 cm³): 1º) Ferdinandino-Canedo; 2º) Nathan-Menéndez Behety; 3º) López-Mayorga; 4º) Osso-"Bamse" y 5º) Sáenz-Galluzi. Los dos últimos binomios marchaban a una vuelta con relación a los punteros.

Las visitas a los puestos de reparaciones siguieron siendo frecuentes. Uno de los favoritos, el auto N° 21, de Castañón-Migliore, batió el record de paradas. En una hora y media de carrera, apenas había recorrido 17 vueltas. López-Mayorga, en el reaprovisionamiento de combustible perdieron mucho tiempo y fueron pasados por varios competidores. Ferdinandino-Canedo, con un problema inexcusable, también perdieron vuel-

tas. ¡Se quedaron en el lago! Mientras que los que quedaron en el Autódromo Municipal, las posiciones eran las siguientes: 1º) Di Palma-Malnatti; 2º) Copello-Larry; 3º) Edreira-Durand; 4º) Jaras-Cuitiño y 5º) Requejo-Marich.

En las primeras vueltas, las posiciones eran las siguientes: 1º) Copello-Larry; 2º) Di Palma-Malnatti; 3º) Edreira-Durand; 4º) Jaras-Cuitiño y 5º) Requejo-Marich. En la clase menor, la B (de 1.150 a 2.030 cm³): 1º) Ferdinandino-Canedo; 2º) Nathan-Menéndez Behety; 3º) López-Mayorga; 4º) Osso-"Bamse" y 5º) Sáenz-Galluzi. Los dos últimos binomios marchaban a una vuelta con relación a los punteros.

Los giros de los autos daban un ritmo infernal. En el Autódromo Municipal, las posiciones eran las siguientes: 1º) Di Palma-Malnatti; 2º) Copello-Larry; 3º) Edreira-Durand; 4º) Jaras-Cuitiño y 5º) Requejo-Marich. En la clase menor, la B (de 1.150 a 2.030 cm³): 1º) Ferdinandino-Canedo; 2º) Nathan-Menéndez Behety; 3º) López-Mayorga; 4º) Osso-"Bamse" y 5º) Sáenz-Galluzi. Los dos últimos binomios marchaban a una vuelta con relación a los punteros.

Sin novedades en las posiciones. En la clase A (más de 2.000 cm³): 1º) Copello-Larry; 2º) Di Palma-Malnatti; 3º) Edreira-Durand; 4º) Jaras-Cuitiño y 5º) Requejo-Marich. En la clase menor, la B (de 1.150 a 2.030 cm³): 1º) Ferdinandino-Canedo; 2º) Nathan-Menéndez Behety; 3º) López-Mayorga; 4º) Osso-"Bamse" y 5º) Sáenz-Galluzi. Los dos últimos binomios marchaban a una vuelta con relación a los punteros.



A la bajada del tobogán, el auto número 12 de Ricardo Sauze reventó el neumático delantero derecho. Consecuencias: auto inutilizado y fracturas



Aunque parezca mentira, el conductor de la máquina 33, Alfredo Rusconi, salió con leves heridas del terrible vuelco sufrido. La foto lo dice todo



El primer accidente se produjo en el curvón del lago y voló el auto número 12

## LA "PIM"

En la primera hora de carrera de la Ciudad de Buenos Aires, los accidentes y las deserciones salieron como "alma que lleva la temperatura ambiente". La euforia desusada se desahogó en los primeros minutos. Hubo conductores que salieron y así les fue.

El segundo fue el de Ricardo Sauze, único Chevrolet Supra que conducía en esa categoría Castro Alvarez. El auto se volcó en el curvón del lago y luego



# OPALMA-MALNATTI

... de Buenos Aires",  
... cumplidas; 3º) con  
... cumplidas; 5º) Edreira-  
... se hizo presente en  
... faros encendidos de  
... PAT  
... a pesar de algunas  
... organizador por  
... destacar que esta  
... donos. La expectación  
... cuando guiaba Fangio.

## RAONOS; "2 HORAS"

... nafta en el curvón del  
... auxilios llegaron al lugar,  
... atrás.

... vueltas, la Deportiva de la  
... del contralor oficial de la  
... clasificación por primera  
... con ambas categorías mez-  
... Di Palma-Malnatti, 40  
... Larry, 40; 3º) Edreira-Du-  
... Marich, 40; 5º) Jaras-Cui-  
... Galluzzi, 39; 7º) Juchet-Bon-  
... andino-Canedo, 38; 9º) Ló-  
... 10º) Weber-Arana, con 37

... sucediéndose y las luces  
... ma nota fuera de lo común  
... nicipal. Cumplidas 80 vuel-  
... ran las siguientes: 1º) Di  
... 40, 810; 2º) Copello-La-  
... abos con la totalidad de los  
... brand, 2h48m9s 610, 78 gi-  
... arich, 2h48m38s 310, tam-  
... 5º) Sáenz-Galluzzi, 2h.  
... Arana, 2h48m8s 710. Los úl-  
... 75 giros en su haber.

... bulto, las horas se fueron  
... 140 vueltas, éstas eran  
... ma-Malnatti, 140 vuel-  
... 136; 3º) Requejo-Marich,  
... brand, 130 y 5º) Alcorta-  
... levaban 129 giros realizados.  
... chet-Bonamicci, también con  
... Galluzzi, con idéntico número  
... clasificador, López-Mayorga  
... dos con 127 rondas.



Por una cabeza, y en la curva, supera Blaquier-Blaquier y pasa al frente del pelotón, realizando un trabajo de indudable mérito, sobre todo si se tiene en cuenta su escasa experiencia en competiciones de tanta importancia como ésta del Autódromo.



... de las "25 Horas". La máquina número 15, de Arturo Castro Alvarez, sufrió un "fuori-pista" en el  
... espectacularmente, sufriendo un principio de incendio. El piloto solo sufrió leves quemaduras.

## MIENTA" INICIAL: LOS ACCIDENTES

... tera de las "25 Ho-  
... as Aires", varios fue-  
... ciones. Los pilotos  
... a el diablo". Quizá  
... asó para que una  
... entre los conduc-  
... dura 25 ho as.  
... ron a "matar" de  
... Sauze, que corría  
... que estaba inscripto  
... entes el piloto Ar-  
... cayó de pista en  
... de car varios tumbos

comenzó a incendiarse. Castro Alvarez sufrió quemaduras leves en la mano derecha, pero el auto quedó prácticamente destruido.

El segundo fue el de Ricardo Sauza, que corría en pareja con Germán Pesce. A la bajada del tobogán la máquina sufrió el reventón del neumático delantero izquierdo, dio 3 vueltas de campana y quedó sobre sus cuatro ruedas. Se temió lo peor, pero felizmente el popular "Gordo" solo sufrió la fractura del brazo izquierdo.

El tercer accidente fue el más espectacular. La máquina N° 33, de la pareja Rusconi-Nadin, hizo un trompo espectacular a la salida de la horquilla y volcó en forma tremenda. El auto

dio varios tumbos y se detuvo, casi a la entrada del túnel.

Por fortuna ninguno de los accidentes tuvo consecuencias graves. Cacho Fangio, que conducía el Dodge mexicano con motor V8 sufrió, en el curvón del lago, la rotura de la rótula del tren delantero. El auto, sin control, hizo varios zig-zag alarmantes, pero la pericia del piloto evitó males mayores. De cualquier forma, el auto no tuvo ninguna posibilidad de reparación y el "cuco" importado debió desertar de la competencia, perdiéndose así uno de los animadores principales y que despertó la curiosidad de la concurrencia.

## Gottifredi-Gómez: Draw sin Ningún Lucimiento

En la última reunión sabatina igualaron anoche Omar Gottifredi (62.900) y Adán Gómez (63.800), en un combate muy deslucido y en el que, prontamente, Omar Gottifredi quedó en inferioridad de condiciones al resentirse en el hombro izquierdo. El fallo de la pelea fue dividido, puesto que uno de los jurados (Giusti) vio ganador a Gómez y los dos restantes (Allende y Amadeo) dieron la igualdad de puntos.

**PRIMER ROUND:** Muy movedizo, Adán Gómez no dio oportunidad a que los potentes golpes de Omar Gottifredi llegaran a buen destino, al tiempo que su mano pudiera llegar con exactitud. Gómez, escapando y no dando lugar al golpe que buscó Gottifredi.

**SEGUNDO ROUND:** Siempre con el mismo ritmo. Gottifredi buscando la definición mediante un golpe, arma más eficaz de los pegadores. Adán Gómez, boxeando, buscando la distancia necesaria como para eludir esos instantes y, al mismo tiempo, para colocar los suyos.

**TERCER ROUND:** Esta vez sí, Omar Gottifredi logró conectar un gancho y un cross de izquierda y derecha, respectivamente, al plexo y a la cara de Adán Gómez, que se sorprendió, pero al mismo tiempo, instantes más tarde, el mismo Gómez lanzó una potente izquierda que sacudió el rostro de Gottifredi.

**CUARTO ROUND:** Graves dificultades sufrió Gottifredi: acusó fuertes dolores en su hombro izquierdo, lo cual le amengó la potencia de sus golpes. Ello posibilitó que Adán Gómez lograra animarse un poco más.

**QUINTO ROUND:** Mucha impetuosidad en Omar Gottifredi, descargando golpes que nunca llegaron. En cambio, Adán Gómez, sí, buscando de contragolpe y colocando potentes y justos impactos.

**SEXTO ROUND:** Impresionó mejor Gottifredi, mientras que Adán Gómez se acercó a su cuerpo para no permitirle lanzar sus golpes. Algunas acciones antiboxísticas de Adán Gómez hicieron enojar a Gottifredi.

**SEPTIMO ROUND:** A Gottifredi continuó molestando ese hombro izquierdo. Sin embargo, logró conectar algunos golpes que llegaron bien a la cara de Adán Gómez, más precisamente, un gancho de izquierda.

**OCTAVO ROUND:** No consigue Omar Gottifredi aplicar su golpe: Adán Gómez intenta evitarlo. Gottifredi no consigue colocar su mano, Adán Gómez, ni siquiera trata de aplicar las suyas.

**NOVENO ROUND:** Adán Gómez buscó anular la posible potencia de Gottifredi. Enmarañó la vuelta y todo se hizo demasiado monótono.

**DECIMO ROUND:** Muchos forcejeos y mas lucha que boxeo. Esta fue la tónica de la vuelta. Ni Gottifredi, ni Adán, hicieron nada para merecer el triunfo. Sobre el final, los dos se superaron un poco.



# NACIONAL-PEÑAROL PIENSAN EN LA LIBERTADORES, Y BUSCAN MUCHOS REFUERZOS

MONTEVIDEO, 27 (Reuter). — A medida que se acerca fin de año crecen los rumores acerca de contrataciones, traspasos, trueques y todas las formas posibles que relacionen cambios para las casacas que lucen muchos cracks del fútbol uruguayo.

Cierto que muchas de ellas quedarán sin concretarse, pero de cualquier modo el ambiente local, comienza ya a sacudirse con las contrataciones de los clubes que con Nacional y Peñarol a la cabeza procuran refuerzos para el próximo año. Fue Nacional quien dio la primera nota importante al anunciar la contratación de su ex defensor Jorge Manicera que retornará del fútbol brasileño para ocupar nuevamente la zaga en el campeón uruguayo.

Hasta el momento ésta ha sido la única noticia confirmada, pero circulan un sinnúmero de rumores en esta ca-

pital sobre posibles ingresos de cotizados futbolistas al equipo tricolor. No obstante, el técnico brasileño Zéze Moreira que llevó a Nacional a obtener el trofeo uruguayo, ha manifestado que el plantel solo necesita "algún retoque, en la zaga y un volante que sustituya si es necesario a Montero Castillo".

El primero, con Manicera, se hizo, resta ahora saber el nombre del volante, que parecería uruguayo.

En cuanto a Peñarol, el técnico, también brasileño, Brandao, ha anunciado que próximamente dará a conocer una lista de jugadores transferibles en la que habrá muchas sorpresas. Los aurinegros se encuentran esperando la llegada de un panameño que milita en el fútbol de El Salvador, de apellido Tapia, de quien se tejen encomiables elogios. En el ambiente local son muchos los nombres que

se vinculan al club aurinegro, mientras que también son considerables los nombres del actual plantel que luego de fin de año finalizarán sus compromisos con los mirasoles. Uno de ellos será el argentino Alfredo "Tanque" Rojas, quien retornará al fútbol argentino.

Quiere decir que los dos "grandes" del fútbol uruguayo preparan sus baterías para obtener algunas figuras que graviten luego, cuando el duro camino hacia la copa Libertadores se inicie.

Hasta entonces los técnicos tendrán posibilidades de probar a sus jugadores con la disputa de la copa "Montevideo", que tendrá lugar en el mes de enero en el estadio Centenario, con la participación de Peñarol y Nacional y cuatro equipos extranjeros.

## El Regreso de Sanfilippo

La presencia de José Francisco Sanfilippo, 33 años, en nuestro país, y más precisamente en CRONICA, supone una serie de emociones como las que nos puede dejar un goleador como él, luego de una brillante trayectoria, no solo en su primigenio club, San Lorenzo de Almagro, o en Boca o en Nacional, sino en ese país maravillosamente futbolístico como que es cuna del fabuloso Pelé. Ayer, Sanfilippo volvió a Buenos Aires luego de 11 meses de ausencia. Estuvo en Brasil.

Nos recordó que hasta el próximo mes de febrero pertenece al club Bahia de El Salvador en Brasil, y... "luego me vengo a radicar definitivamente en mi país por ciertas cuestiones familiares, aber como que quiero que mis hijos —una niña de 11 años y un varón de 7— estudien en el medio que les corresponde..."

Nos enteró que allí en Bahía nadie quiere que deje el fútbol... Este año convirtió 23 goles en el torneo regional y lo más importante es que el equipo que él integra venció por 2 a 0 al Palmeiras y por 2 a 1 al Cruzeiro, estos dos participaron en la próxima Copa Libertadores de América. "Pienso que este equipo puede ser la sensación del próximo campeonato, ya que se está armando paulatinamente. Pienso también que ustedes van a tener noticias del Bahia cuando éste comience en el camino grande del fútbol internacional, puesto que está trabajando para ello..."

### Brasil

—¿Cómo lo ve usted a Brasil?  
—Que quiere que le diga. Es una caja donde siempre salen excelentes jugadores. No habremos de Pelé, pero puedo decir que hay elementos que están en su mismo nivel. Conoci de cerca a Dircen López, que juega en el Cruzeiro y que es un fuera de serie. Brasil es una potencia inagotable, un oasis dentro de la pobreza del fútbol mundial. Y es tan importante que todo lo que se refiere a fútbol es una cuestión nacional. Por él viven y mueren los aficionados. Los diarios supeditan al fútbol todo lo demás... Y el juego es alegre y positivo... Sí, es cierto que definitivamente el país es flojo, que no hay marcadores de calidad, menos aun arqueros. Pero mediocampistas y delanteros hay en cantidad y son excelentes...

En este punto de la conversación José F. Sanfilippo tiene los ojos brillantes. Claro, él

conserva la imagen del buen juego que se realiza allí en Brasil, como comparando inconscientemente el que practicamos aquí. Pero es cuestión de mentalidades y él lo comprende perfectamente. En otro orden de cosas, lo cierto es que el camino del goleador muchas veces, estuvo signado de espinas. De esos inconvenientes que son, en definitiva, los que marcan un ritmo y los que lo hicieron emigrar, buscando nuevos horizontes...

—Se muy bien que siempre llegaron noticias mías desde Brasil. Más aun cuando estaba en Nacional...

—Pero a usted no le fue muy bien en Nacional.

### Celos

—Futbolísticamente, sí. Lo que pasó es que en 16 partidos hice 27 goles y claro, "Zéze" Moreira, que era el técnico, se puso celoso y para mí comenzaron las dificultades. Pero le puedo decir que mucho no me afectaron porque en mi carrera futbolística siempre encontré envidiosos. Sin embargo, le voy a contar una anécdota que le puede dar la pauta hasta donde pueden llegar los sentimientos de un hombre que pensaba llegar a ser primera figura y que luego se vio eclipsado...

—Esa anécdota, ¿fue la de su fractura?

—Precisamente... Fontana, ese defensor que ahora está en el Cruzeiro, me fracturó. "Zéze" Moreira en lugar de atenderme a mí, que había quedado en el suelo, dolorido, fue a abrazar al brasileño. Me tuvieron que internar en un sanatorio y ni siquiera vino a verme una sola vez...

### Remembranzas

Siempre que un argentino sale a recorrer mundo no piensa otra cosa que en volver. A José Francisco Sanfilippo le sucedió lo mismo. "Tanto en Montevideo, como en Brasil, siempre pensé en mi casa, en mi hogar de la calle Pumacahua al 1200, en Parque

Chacabuco. Sí, sufrí muchísimo pensando en lo mío, en los amigos, en todo lo que tenía acá y que estaba tan lejos. Al menos, cuando jugaba en Nacional le hablaba por teléfono a mi madre, ella me preparaba la cena y por la noche estaba cómodamente con los míos... Pero en Brasil fue distinto... Nunca pude acostumbrarme a estar tan lejos..."

### Su Futuro

—¿Cuáles son sus planes?

—Bueno... tengo 33 años y un estado físico que muchos me envidiarían. Pienso que todavía puedo rendir con efectividad unos tres años más. Pero, ¡ojo! que soy consciente. Cuando vea que comience a declinar mi estrella, me retiro. Las espaldas las tengo bien cubiertas y no voy a tener ningún problema económico. Si aún quiero jugar, es porque el fútbol lo llevo adentro.

—¿En qué club?

—No me importa. Cualquiera. Me da lo mismo... Lo importante es estar en actividad, sentirse útil todavía...

—¿Para cuándo será su regreso?

—Bueno... Le dije ya que mi contrato vence en febrero. Luego de ese mes hago las valijas y me vengo...

### Boca Juniors

—No sabe usted la alegría que sentí cuando me enteré que Boca había sido campeón. Esto es obra de Armando, el trabajo por este título y él se lo merecía. Me dijeron que en el equipo hay varios chicos de las inferiores que son muy buenos... ¡Me gustaría verlos!

José Francisco Sanfilippo dejó sus impresiones en CRONICA. Después se fue a su casa, donde lo esperaban... Pero nos guiñó un ojo y nos dijo: "¡Tenga por seguro que todavía voy a volver para hacer algunos goles más en nuestras canchas!"



El "Nene" volvió para hacer más travesuras. Sanfilippo piensa volver a partir de febrero para continuar haciendo goles en nuestro medio...

¡SI!

PARA ESTED, INSUBORNABLE JUGADOR NUMERO 12. QUE SIEMPRE NOS ACOMPAÑA EN NUESTRA LARGA TRAYECTORIA

Así es BOCA

LE OFRECE ESTE

"LIBRO DE ORO"

UN CANTO A NUESTRA TRADICION CAMPEONA

72 PAGINAS MULTICOLORES

LAMINAS EXCLUSIVAS

Una Edición Especial con el más Profundo Espíritu Boquense

PIDA A SU VENDEDOR QUE SE LO RESERVE

APARECE EL JUEVES 8 DE ENERO

## ITALIA-ESPAÑA: LAS PENINSULAS CON MAS FUTBOL

ROMA, 27 (ANSA). — Se cumplirá mañana una nueva jornada por el torneo superior de fútbol italiano, con un partido que puede resultar clave para las ultimas posiciones de los equipos... Se trata nada menos que del encuentro que disputarán Cagliari, puntero del torneo, y el Milan, su más inmediato perseguidor. Es decir, para estos dos equipos, el triunfo es de urgente necesidad. El resto del programa se completa con estos partidos: Inter vs. Verona; Brescia vs. Fiorentina; Roma vs. Juventus; Palermo vs. Napoli; Bari vs. Lazio; Sampdoria vs. Bologna y Torino vs. Lanerossi.

### En España

MADRID, 27 (France Presse). — Se iniciará mañana la segunda rueda del campeonato de España con un verdadero caos en las posiciones principales, con 8 equipos separados por 4 puntos en las posiciones clave. El programa es el siguiente. Atlético Madrid vs. Atlético de Bilbao; Barcelona vs. Real Madrid; Elche vs. Las Palmas; Zaragoza vs. La Coruña; Valencia vs. Sabadell; Celta vs. Real Sociedad y Granada vs. Pontevedra. Sin duda alguna, el partido de mayor atracción será el que en el Manzanarés disputen los Atleticos de Madrid y Bilbao.



También en Yugoslavia Suspendieron de por Vida a un Jugador

# SALINAS HABLA DE LA COPA, A LA QUE FALTA VENEZUELA

LIMA, 27 (ANSA). — Nueve de los diez países afiliados a la Confederación Sudamericana de Fútbol participarán en la décima edición de la Copa Libertadores de América. Así lo anunció el doctor Teófilo Salinas, presidente del citado organismo sudamericano, luego de haber recibido una comunicación procedente de Venezuela en la que se le informa que ese país no intervendrá en dicho certamen.

La actitud venezolana tiene su origen en la "impasse" surgida entre la liga profesional de fútbol de ese país y la Federación Venezolana de Fútbol, que culminó con la descalificación de la primera de la Federación y su integración al Instituto Nacional de Deportes.

Por otra parte, Salinas señaló que hasta el momento ya se han clasificado para intervenir en el Campeonato Interclubes Sud-

americano los campeones y subcampeones de los siguientes países:

**ARGENTINA:** Boca Juniors (campeón), River Plate (subcampeón), Estudiantes de La Plata, campeón de América 1969, ingresará directamente a los cuartos de finales.

**COLOMBIA:** Millonarios (campeón), Deportivo Cali (subcampeón).

**ECUADOR:** Liga Universitaria de Quito (campeón), Aucas (subcampeón).

**PARAGUAY:** Olimpia (campeón), Guaraní (subcampeón).

**URUGUAY:** Nacional (campeón), Peñarol (subcampeón).

Restan clasificarse los campeones y subcampeones de Bolivia, Brasil, Chile y Perú, quedando también en suspenso la posibilidad de que Venezuela cambie de parecer y decida participar en la décima Copa Libertadores de América.

El presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol anunció además que la reunión para los sorteos de las series eliminatorias se efectuará en esta capital entre los días 6 y 7 de enero próximo.

Asimismo, añadió que el plazo de inscripción de los equipos que intervendrán en dicho certamen se cierra el 31 del corriente.

## • Les Dieron con Todo

**BELGRADO, 27 (ANSA).** — Un jugador descalificado por toda la vida y un presidente de club suspendido por un año, son las graves medidas adoptadas por la Federación Yugoslava de Fútbol por un caso de deshonestidad deportiva en el campeonato de primera división de Yugoslavia.

Una vez concluida la investigación sobre el partido Sarajevo-Olympia de Ljubiana, por intento de corrupción, el jugador

Antun Franetic, de Olympia, fue descalificado de toda actividad deportiva en forma permanente. El equipo fue multado con un retroceso de tres puntos en la clasificación general y el presidente del club, Sreckko Richter, fue suspendido por un año de toda actividad deportiva.

A causa de esta sanción, Olympia bajó al último puesto de la tabla de posiciones del campeonato, con seis puntos.

## • Premios por Mayor

**SABADELL, España, 27 (Reuter).** — Los miembros de un club deportivo de esta ciudad quienes el lunes se repartieron los 900 millones de pesetas (12.900.000 dólares) correspondientes al primer premio de la lotería española de Navidad, han regalado 60.000 pesetas (864 dólares) a cada uno de los jugadores del primer equipo del club de fútbol Sabadell.

## En Rugby se Dio un Nuevo Paso en lo Internacional

Otro paso adelante para el rugby argentino significó este por finalizar año 1969. Si bien en el plano estrictamente local, el nivel de juego imperante disminuyó en lo concerniente a la calidad del juego desarrollado por los equipos en su generalidad; en cambio en el orden de la valorización internacional (gira del seleccionado de Escocia) nuestro rugby ha sumado nuevos puntos en su ya lograda jerarquía mundial.

El campeón del año, del campeonato superior de la UAR, fue nuevamente el elenco de CUBA, que el año anterior lo había compartido con Belgrano. Logro completamente merecido y justiciero, para el equipo de Villa de Mayo, que fue sin ninguna duda, el mejor. Pero el hecho de que Universitario, haya sido el mejor, no significa que su tarea como equipo conformara la imagen del EQUIPO COMPLETO. Si se comparara su quehacer con el de anteriores campeones —y este sin remontarse mucho en el tiempo— como por ejemplo, lo fueron Belgrano (1967) y CASI (1966), se vería que CUBA, pierde en la comparación.

El quince de los hermanos Dumas, contó con el más completo pack de forwards del torneo y factor fundamental del éxito, pero, este sector del conjunto, no estuvo debidamente acompañado por una línea de tres cuartos, de la misma envergadura y capacidad. Y bien se sabe, que la belleza y la gran contundencia en el rugby, está dada siempre por la menor o mayor inspiración y calidad de los backs. En una palabra, CUBA, fue innegable campeón, pero no fue un campeón CONTUNDENTE Y BRILLANTE.

Al dar esta imagen del titular del año y sus limitaciones, por simple deducción, hay que pensar en sus es-

coltas, fueron aún MENOS. El CASI y Belgrano, estuvieron muy lejos de ser, los grandes equipos, que tendrían que indicar sus pergaminos y antecedentes.

En la faz individual, no hubo grandes "apariciones" o descubrimientos. Solo algunas confirmaciones de elementos que ya insinuaban una calidad superior y el mantenimiento del nivel, de varios elementos.

Entre las apariciones deslumbrantes, podemos nom-

brar únicamente, la de Tomás Harris-Smith, del Old Georgian. Muy buena labor como primer insider en su equipo y gran revelación internacional, como medio-apertura, integrando el equipo de Los Pumas, frente a los escoceses.

Entre las confirmaciones, podemos seleccionar las de D. Morgan, fullback de Old Georgian, W. Anderson, de Belgrano, M. Queirolo y A. Travaglini, del CASI, Roberto Casabal, L. Helguera, G.

Blaksley y N. Pérez, de CUBA.

De los consagrados, que ratificaron aptitudes, podemos nombrar a A. Etchegaray (CASI), H. Silva (Los Tilos), Marcos Dumas (CUBA), L. García Yañez (San Fernando) y B. Otaño (Pucará).

Pero, indudablemente, el éxito mayor alcanzado por nuestro rugby durante 1969, fue en el plano internacional. No solo, en el valor estadístico en sí (una victoria amplia de Los Pumas, ante la selección de Escocia), sino como una nueva prueba de lo que puede un deporte, cuando desde sus esferas dirigentes, se trabaja con ORGANIZACION, MODESTIA, AMPLITUD DE MIRAS y con el solo objeto de beneficiar al deporte, para el cual TRABAJAN.

La UAR, hizo viajar al país, a una de las grandes potencias mundiales del rugby, Escocia. Los visitantes jugaron seis partidos, de los cuales ganaron cinco, en forma muy ajustada y perdieron el restante, frente a nuestro máximo exponente, en forma amplia. Pero al margen de los resultados que sin embargo, volvieron a demostrar nuestra ubicación definitiva en el plano mundial, está el hecho de la CONFRONTACION EN SI, que es al fin de cuentas, la que permite que el PAIS DEPORTIVO, sea conocido en el exterior.



Los Pumas. El equipo representativo del rugby argentino cosechó muchos halagos esta temporada, dejando bien sentados los prestigios de ese gran deporte.

## "MOROCHO" HERNANDEZ PIDE QUE LO INDULTEN

**CARACAS, 27 (ANSA).** — El ex campeón mundial de los welter juniors, Carlos "Morochito" Hernández, solicitó al presidente de la República el indulto al castigo de prisión que deberá cumplir por siete meses, de acuerdo a una sentencia dictada por los tribunales.

"Morochito", fue demandado hace algún tiempo por una muchacha a quien golpeó públicamente y por ello ahora debe expiar siete meses de cárcel.

El retador número dos a la corona mundial de los ligeros dirigió al presidente Caldera un telegrama solicitando el indulto. De no mediar la intervención del jefe del Estado, el ex campeón mundial deberá ir a la cárcel en el transcurso de esta semana, según se conoció en medios deportivos locales.

## ¡BASTA DE SUFRIR EN EL VERANO!

EL VERANO PUEDE SER PLACENTERO TAMBIEN EN SU CASA, CON LAS "FRESQUISIMAS" SOLUCIONES DE CASA PEYRI

su heladera  
**Westinghouse**  
**\$3.500.-**  
MENSUALES

su acondicionador de aire  
**Westinghouse**  
**\$5.500.-**  
MENSUALES

Y TODO SIN ANTICIPOS

**CASA PEYRI**

RIVADAVIA 1973

(la una cuadra del Congreso)

## LLUEVEN ATLETAS SOBRE SAN PABLO

**SAN PABLO, Brasil, 27 (Reuter).** — Cinco atletas más llegaron hoy por vía aérea a esta ciudad para participar en la 45ª maratón de San Silvestre que se correrá en la última noche del año.

Las llegadas de hoy fueron las de Morujo Julio, de Portugal; Giuseppe Clindolo, de Italia; Eddy van Butsels, de Bélgica; Juna Vaatainen, de Finlandia; y, Noel Tijou, de Francia.

Se considera gran favorito para la edición de este año al japonés Keisuke Sawaki, quien se clasificó el año pasado segundo detrás del belga Gastón Roelants, quien estará ahora ausente de la competencia.

Sawaki llegó antes de Navidad, junto con el alemán Joachim Lless, habiendo iniciado ambos su entrenamiento en esta ciudad. Reilly Eamon, representante norteamericano, llegará mañana y el yugoslavo Daniel Korica se halla en San Pablo desde ayer. Se estima que los últimos quince inscriptos extranjeros arribarán en los primeros días de la próxima semana.

Este año, 20 países, además de Brasil, estarán representados en la carrera de 8.700 metros de longitud que atraviesa las calles de San Pablo minutos antes de la entrada del nuevo año.

Por Argentina competirán Mario Cutropia, Nazario Araujo y Fernando Molina. También están inscriptos atletas de México, Colombia, Chile y Uruguay.

## EL DOPING CAMINA SOBRE BICICLETAS

**SAN JOSE, Costa Rica, 27 (Reuter).** — Los ciclistas colombianos que iniciaron el jueves la quinta vuelta de Costa Rica, demostraron neta superioridad sobre los 36 competidores que, en nueve equipos participan de la difícil prueba, donde el doping vuelve a ser figura predominante.

Colombia, El Salvador, Guatemala y Nicaragua presentan un equipo cada una en tanto que Costa Rica está representada por cinco conjuntos.

En la primera etapa, de 84 kilómetros, disputada en un circuito de la ciudad de San José, los tres primeros puestos correspondieron a los colombianos Evaristo Fino, Gustavo Rincón y Danilo Buitrago. En cuarto y quinto lugar se clasificaron José Luis Sánchez y José Manuel Soto, de Costa Rica. Fue sexto el colombiano Jorge González.

La segunda etapa, corrida ayer de San José a Ciudad Quesada, sobre una distancia de 105 kilómetros, fue ganada por el colombiano Rincón, seguido por su compatriota Buitrago. El costarricense Sánchez se clasificó tercero, el guatemalteco Helman Hernández, cuarto, y el colombiano Fino, quinto.

Rincón venció también en la competencia de montaña, que acuerda puntos para la clasificación general de la vuelta de Costa Rica, en la que ocupa el primer puesto.

El preparador técnico del cuarteto colombiano, Marco Revelo, sufrió hoy un accidente de motocicleta poco antes de llegar al pelotón a Ciudad Quesada y fue hospitalizado. Se informó en el hospital que su estado no inspira temores.



## RACING NO HA RECIBIDO PROPUESTAS

# Digan lo que Digan... Cejas no es del Santos

**SAN PABLO, 27 (Associated Press)** - El club de fútbol Racing, de la Argentina, ha aceptado la oferta del Santos, de Brasil, de 80.000 dólares y dos jugadores de reserva por el pase del arquero Cejas, según informa hoy el diario "Folha de São Paulo".

Racing acordó en el precio hace poco, según dice la noticia, y ahora el único obstáculo es la autorización de la Asociación del Fútbol Argentino.

Si a Cejas se le da permiso para incorporarse al equipo brasileño, el jugador argentino viajará con el Santos por varios países latinoamericanos, en

una serie de partidos amistosos a ser realizados en enero, añadió "Folha".

N. de la R.: En nuestra edición de ayer hicimos saber la palabra oficial del señor Demarco, gerente de Racing, respecto de esta transferencia tan publicitada. El señor Demarco nos había manifestado desconocer los términos concretos del pase —es decir, cifra y jugadores—, y aún hoy se mantiene Racing en la misma posición. Si en Brasil se da por descontado que en el club argentino, las condiciones propuestas por el Santos han sido aceptadas, es un error imputable simplemente a la

necesidad que tiene el famoso equipo de Pelé de contar con un arquero de la jerarquía de Agustín Mario Cejas.

Pero, por el momento, pese a las versiones circulantes sobre que la transferencia ya ha sido acordada, podemos afirmar que nada en ello es cierto. Lo único son conversaciones que indican el comienzo de las tratativas, pero de ninguna manera Racing ha aceptado las condiciones propuestas por el Santos.

Todo, en fin, se tratará de solucionar en los próximos días, puesto que el club brasileño emprenderá dentro de poco una gira.

## Y NACIONAL NO PUDO TERMINAR SIN PERDER

**MONTEVIDEO, 27 (France Presse)** - River Plate dio la nota del campeonato uruguayo de fútbol profesional venciendo anoche por 3-2 al campeón, Nacional, en partido adelantado correspondiente a la última jornada.

Esta fue la única derrota sufrida por Nacional en los 25 partidos del torneo y no causó mucha sorpresa puesto que en su alineación faltaron cuatro figuras básicas licenciadas: los brasileños Manga y Cello, el argentino Artime y el chileno Prieto.

Ese handicap fue bien aprovechado por River Plate que, con el resonante triunfo, se ubicó en la tercera posición, coronándose "campeón de los equipos chicos".

El argentino Mamelli convirtió los dos goles de Nacional, que perdía 1-2 al término del primer tiempo.

Esta noche Peñarol-Bella Vista y Cerro-Sudamérica cierran la temporada 1969, que desde hace varias fechas tenía sus titulados: Nacional, campeón y Peñarol, subcampeón.

● **Seminario en el Grau**

**LIMA, 27 (EFE)** - El futbolista internacional Juan Seminario, que ha jugado por diversos equipos europeos y ahora lo hace en el Atlético Grau, de la ciudad norteña de Piura, a partir del 1º de enero del próximo año, será director técnico del mencionado conjunto, el cual está bajo las órdenes de Juan Honores hasta el 31 de diciembre.

## BEATRIZ ARAUJO, GRAN FIGURA DE LA TEMPORADA TENISTICA



Finalizada la actividad oficial de tenis correspondiente al presente año, que auspició la Asociación Argentina de este deporte, merece destacarse la actuación brillante e intensa cumplida por Beatriz Araujo. Esta joven tenista de 14 años (nacido el 4 de julio de 1955), se ha constituido en la figura del año del deporte blanco, hasta tal punto, que no se recuerda en la historia del tenis nacional un caso similar de tanto relieve.

Su seguridad y concentración en el juego, buena colocación, alcance en sus desplazamientos, tranquilidad y espíritu de lucha, fueron sus principales condiciones para vencer ampliamente en la mayoría de sus cotejos. Claro está, que falta mucho para llegar a la agresividad de la temperamental Norma Baylon, como se sabe, elegida durante dos años, dentro de las 10 mejores raquetas femeninas del mundo.

Pero Araujo es muy joven aún; con más fuerza físicamente y la experiencia de un nivel de juego internacional, llegará en pocos años a alcanzar los éxitos de Baylon, ya retirada de los "cortis".

### ● Su Actuación Local

Este año ha intervenido en todos los campeonatos con valor para el ranking nacional. Ganó los certámenes del Sur, en Mar del Plata; Otoño; Río de la Plata; Dr. Ricardo C. Aldao; Ciudad de Buenos Aires; del Sur del Gran Buenos Aires; Argentino; Oeste, y el

de la Provincia de Salta. También actuó como titular del equipo de primera división del club Buenos Aires, que ganó el campeonato interclubes, venciendo en todos sus compromisos.

Solamente perdió dos partidos. Uno de ellos en la final del campeonato del Centro de la República (en Córdoba), contra Ana M. Arias, y el otro, frente a la alemana Helga Niessen, vencedora de las norteamericanas Moffit King y Rosemary Casals, y ganadora del certamen de la República.

En este match, jugado en la cancha central del club Buenos Aires, Araujo le ganó el primer set por 6-0 a Niessen, ante la sorpresa general del público, y llegó a estar, en el segundo set, 4 iguales, y únicamente la gran experiencia de la tenista extranjera pudo salvar esta situación difícil e imponerse finalmente en tres sets muy disputados.

### ● Bien en el Sudamericano

La Argentina fue el país más destacado del campeonato Sudamericano de Tenis realizado en Montevideo. También allí, Araujo fue uno de los valores más positivos de nuestra representación y donde el público la admiró y aplaudió en la mayoría de sus presentaciones.

Fue como titular de las copas Osorio (para mayores) y Colombia (para juveniles). Participar casi diariamente en dos pruebas fue un desgaste físico evidente; sin embargo, ganó ampliamente todos sus cotejos y nuestra representa-

ción se clasificó campeona en estas dos categorías.

### ● Su Viaje a Europa

Posiblemente fue algo apresurado enviar al extranjero a Beatriz Araujo, para participar en algunos certámenes, y su falta de experiencia fue el factor principal de sus reveses. Punto inicial de la gira fue el campeonato mundial de Wimbledon, en Inglaterra, en la prueba para "juniors" (hasta 18 años).

La extraordinaria cantidad y calidad de jugadores de todo el mundo que participan allí, los años de diferencia y su poca aclimatación en cancha de césped, pudieron superar la 1ª rueda, pero fue eliminada en la segunda por la tenista sudafricana Kirk, finalista de esa competencia. Actuó también en dos certámenes en Francia, así como en Dusseldorf y Munich (Alemania), y en esta ciudad cumplió su mejor actuación en cancha de polvo de ladrillo, al ganar el primer set a la alemana Niessen.

En estos días el Consejo Directivo de la Asociación Argentina de Tenis está trabajando para elegir los candidatos al ranking nacional del año 1969. Conocida la impresionante cantidad de victorias y campeonatos obtenidos en incansable actividad tenística desarrollada por Beatriz Araujo, no dudamos en ningún momento que esta futura estrella deberá ser designada la número uno, es decir, la mejor jugadora del país.

Beatriz Araujo fue la mejor figura del año en tenis. La deportista que perfeccionando su estilo hasta completar una performance muy buena esta temporada.

## EL MADISON SQUARE GARDEN DA COMIENZO EL 9 A SU TEMPORADA

**NUEVA YORK, 27 (EFE)** - El "Felt Forum" del "Madison Square Garden" neoyorquino inaugurará la temporada pugilística 1970, con 3 peleas a 8 asaltos y una a 6, el próximo 9 de enero, se anuncia en los círculos pugilísticos locales. En las 3 peleas a 8 asaltos el ligero portorriqueño Benny Tuerta, se medirá con el neoyorquino Bobby Meléndez; el panameño Dino del Cid con Roland Trorman, también en los ligeros, y en los medianos Danny Mc Allon con Julio Novoa. El peso gallo Davey Vázquez tendrá como oponente, en pelea a 6 asaltos, a Lloyd Wilson.

## LA PELEA ENTRE SAIJO Y STEVENS POR EL TITULO SERA EN FEBRERO

**TOKIO, 27 (EFE)** - Se ha anunciado hoy aquí que el japonés, campeón mundial, Shozo Saijo, defenderá su corona de peso pluma, versión de la Asociación Mundial de Boxeo (WBA), enfrentando al chileno Godfrey Stevens, el 8 de febrero próximo, en el Budokan Hall de Tokio, Japón.

La pelea estaba programada para celebrarse el próximo 3 de enero, pero tuvo que posponerse porque el campeón se lesionó un brazo mientras estaba entrenándose para la misma.

Esta será la tercera vez que Saijo defiende su título, y por su parte Godfrey Stevens es el primero en la lista de desafiantes, según el ranking mundial de la WBA para la categoría de los peso pluma. El pugilista chileno, que ya está en los 31 años

de edad, tiene un record de 68 peleas ganadas, incluyendo 18 por nocaut, 4 perdidas y 3 empatadas en un total de 75 realizadas.

Este aplazo le vino muy bien al pugilista chileno, ya que está sufriendo un fuerte resfriado que, lógicamente, lo tiene alejado del entrenamiento en momentos ya muy cercanos a la fecha previamente establecida.

### ● Selección Para el Título

**ZURICH, 27 (DPA)** - El escocés John McCluskey venció en esta ciudad, por puntos, al suizo Fritz Chervet, en combate eliminatorio para el campeonato europeo de los boxeadores peso mosca.

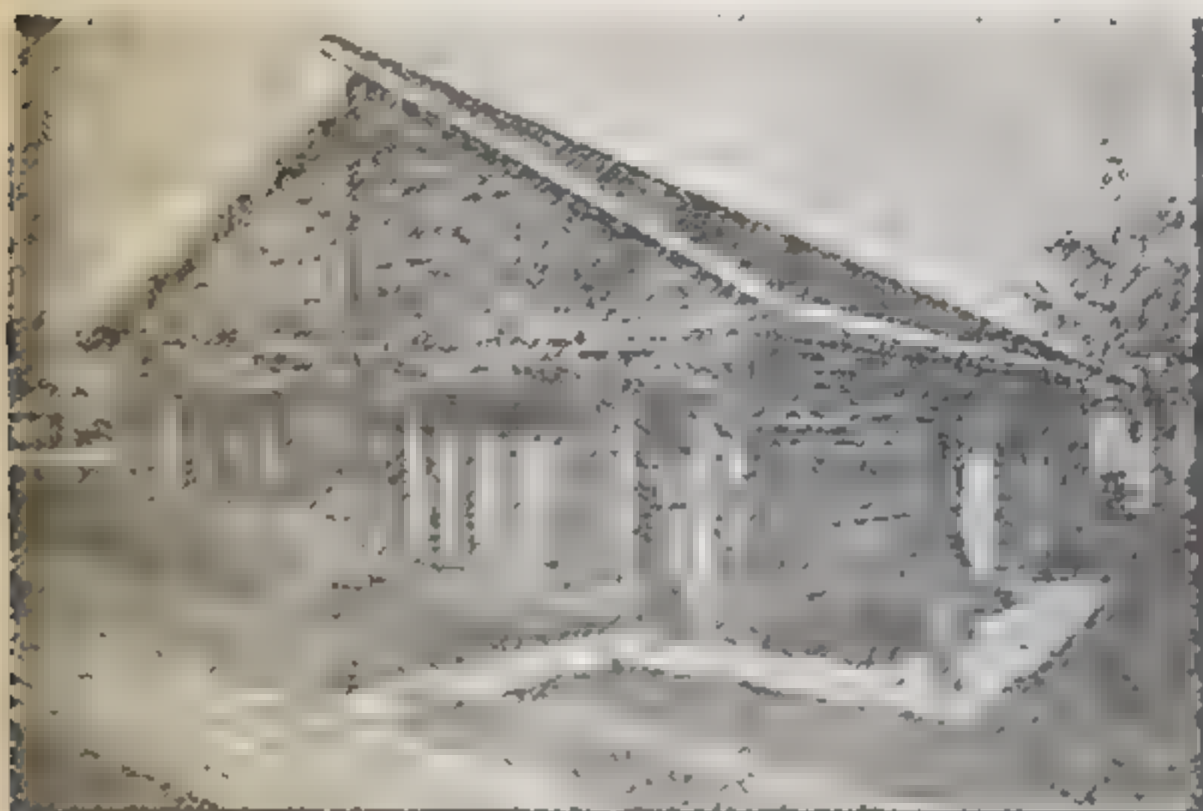
McCluskey, de 25 años, hizo un gran combate y derribó a Chervet, de 27, dos veces durante el mismo.

## URTAIN TRAS EL TITULO EUROPEO

**MADRID, 27 (EFE)** - En los medios pugilísticos madrileños se asegura que el campeón europeo pesado, Peter Weyland, ha recibido una oferta de 20.000 dólares para viajar a Madrid y poner su corona en juego frente al vasco Manuel Ibar "Urtain". Un portavoz de la empresa Bamala-Losa informó que Weyland pidió 3.750.000 pesetas (18.773.000 pesos argentinos) para hacer esa pelea en Madrid.

### ● Negativa

Sin embargo el promotor Losa ha negado tal información, aún aceptando que se han barajado cifras.



ENTREGA EN 48 Hs. DE PINO BRASIL DE PRIMERA CALIDAD Y OTRAS EN MATERIAL CEMENTADO REVOCADO Y PINTADO

## ALMAFUERTE

GARANTIA INVICTA EN VIVIENDAS

CASA REALIZADA CON LADRILLOS Y MATERIALES DE 1ra. CALIDAD PAGUELA EN 8 AÑOS

1 HABITACION COCINA Y BANO	2 HABITACIONES COCINA Y BANO	3 HABITACIONES COCINA Y BANO
\$8.900	\$11.900	\$14.900

INSTALACIONES SANITARIAS Y ELECTRICAS COMPLETAS, CARPINTERIA METALICA, BAÑO INSTALADO, PISOS DE MOSAICOS O FLEXIPLAS A ELECCION

CONSTITUCION: Bdo. de Irigoyen 1170 • CHACARITA: Carreteras 6085  
POMPEYA: Teófilo 3302 esq. Av. Sáenz 909 • LANUS: Arda, Parada 4131  
AVELLANEDA: Av. Parada 90 a 1 cuadra de Av. Mitre

ATENDEMOS DE LUNES A SABADO DE 9 A 20 HORAS

## TENIS: DEPORTES RACIONALES PASO A LA FINAL AL VENCER A COMERCIO

En distintos clubes continuaron definiéndose las eliminatorias del campeonato interclubes de tenis para equipos mixtos en tres categorías. Los matches realizados ayer correspondieron a las semifinales por las copas Perú, Brasil y Uruguay, auspiciado por la Asociación Argentina de Tenis.

La copa Perú, donde participan jugadores de primera división e intermedia, se disputa otra vez después de muchos años que no se pudo jugar por falta de inscripciones reglamentarias de equipos. En la misma ganaron: Buenos Aires a Belgrano Atlético por 4 a 1, y Deportes Racionales a Comercio por 3 a 2, ajustadamente, pero en forma meritória. En la copa Brasil,

para tenistas de segunda división, se clasificó finalista Buenos Aires, que superó a Deportes Racionales por 3 a 2, y la otra semifinal, entre Argentino vs. Comercio "A", se jugará hoy por la mañana a las 9.30.

Por la copa Uruguay, para jugadores de tercera y cuarta categorías, son finalistas Comercio, al superar a San Isidro por 3 a 2, y Sociedad Italiana de Tiro a Argentino por 3 a 2.

Partidos de hoy. — Copa Perú, final, a las 16.30: Buenos Aires vs. Deportes Racionales; Copa Brasil, final, a las 16.30: Buenos Aires vs. ganador de Argentino vs. Comercio; Copa Uruguay, final, a las 16.30: Comercio vs. Sociedad Italiana de Tiro.





Firma autógrafos. Alberto J. Armando, el proyectador de ese sueño que se llama Ciudad Deportiva, estampa su firma ante el asedio de muchos admiradores. El presidente de Boca Juniors vio este año cumplidos sus deseos con el campeonato Nacional.



Un conjunto tirolés anima la fiesta denominada "Canilla abierta", desplegada, como todos los 28 de diciembre, en la Ciudad Deportiva. La gente acudió, comió, tomó y se divirtió mucho. Una gran fiesta, tanto para boquenses como para los que no lo son.

## Boca Festeja a su Manera el Tradicional Día de los Inocentes

# CIUDAD A "CANILLA ABIERTA"

¡Canilla abierta en la Ciudad Deportiva Boca Juniors!... ¿Qué es eso? Bueno, una idea feliz del presidente de Boca Juniors que decidió celebrar así, con todo, el tradicional Día de los Inocentes en la majestuosa obra xeneize, enclavada en terrenos ganados al río, ahí en la Costanera Sud. Y todo empezó ayer bien temprano, cuando las agujas del reloj alcanzaron a partir el día...

Primero, las obras... Piletas de natación, 210 columnas de alumbrado, confiterías. Todo por un valor de 600.000.000 de pesos; nuevas incorporaciones para una ciudad a toda marcha; tanto que hasta ahora se llevan invertidos 3.500 millones y hay previstos mil más para el año próximo.

En 1970 habrá una pileta olímpica con 7.000.000 de litros de agua salada, tomados a 50-60 metros de profundidad, que se utilizará también para saltos ornamentales; vestuarios para seis mil personas; 97.000 metros cuadrados de piso de acrílico para canchas de básquetbol y tenis; un cine que permitirá ver películas desde el coche. Además, ya comenzó el trabajo en la isla de 36 Ha. donde se construirá el nuevo estadio de fútbol.

"Estimo que tendremos listo el estadio para 1973", confesó el eufórico Alberto J. Armando.

Y así reseñamos las obras. Pero volvamos a la "canilla abierta"... Unas 100.000 personas la visitaron de continuo du-

rante todo el día de ayer. Concretamente, la "canilla" —organizada por Federico, del club Alemán— constó desde naranja hasta champaña, desde parrillada, vaquillonas al asador, 8.000 pollos y hasta pavita...

Mucha bebida, mucha comida. Y gran espectáculo: hubo shows artísticos (el baile fue permanente), fuegos artificiales... En suma, una gran fiesta que hoy podrá ser disfrutada a precios más económicos hasta medianoche. Nunca cesó la animación... Ni cuando la madrugada amenazaba. Al contrario, cada vez más gente, cada vez más fiesta. Una manera de festejar muy a lo Boca, muy a lo grande... Una manera muy linda por cierto.



A la izquierda, "Mojarrita" ascendiendo por la escalera para nutrirse esperando recuperar fuerzas. A la derecha, ya en su elemento, para intentar batir un nuevo record de permanencia en el agua. Hasta medianoche estaba en buenas condiciones.

## Mojarrita en Busca de un Nuevo Record con Brazos y Pies Atados, en el Agua

Y ya van... bueno, muchísimas horas en el agua. Pero Luis Alberto Agüero, "Mojarrita", se esfuerza con esa voluntad de hierro que caracteriza a los hombres de su Corrientes natal.

El propósito es establecer un nuevo record de permanencia en el líquido elemento, pero con una diferencia de los demás que lo intentaron: atado de pies y manos.

La cosa es estar en esas condiciones no menos de 50 horas (se cumplirán mañana a las 2 de la madrugada) y el público, conocedor de la valía de semejante esfuerzo, le brindó su aporte intermitente... A me-

dianoche una multitud estaba agolpada en Saint Tropez contemplando la actuación de Agüero.

Un ojo tapado, el rostro con las marcas del cansancio y el sueño, pero de repente una sonrisa optimista, tranquila, confluencia... Agüero estaba así a medianoche, cuando el agua del río se ponía fría, cuando la gente que iba a tomar —de paso— un poco de fresco, no sabía que ahí dentro el deportista se enfriaba.

Pero su fe, inquebrantable, lo iba venciendo todo...

# Don Torcuato



## Sume las ventajas de este fraccionamiento, y toque tierra firme

- Amplios Terrenos centrales, de 12 metros de frente
- linderos al Hindú Club
- a 900 metros de la estación
- rodeados de moderna edificación y arboledas

FRENTE MISMO A LA AVENIDA SAN MARTIN, recientemente pavimentada de hormigón; con teléfono, colectivos en la puerta. Escuela. Comercios.

En mensualidades sin interés. Posesión 6 cuotas.

### HOY

y todos los días

Informes y Planos en Sucursales Zona Norte  
Boulogne: Av. Rolón 2500 (Frente Estación)  
San Miguel: Av. Mitre 1430 (Frente Estación)  
Gral. Pacheco: Hipólito Yrigoyen 887 (Cruce Rutas 9 y 197)  
San Martín: Lib. Gral. San Martín 93  
Carupá: Andén Estación Carupá (casi esquina Ruta 197).

ESTACION DON TORQUATO  
Y SOBRE LOS MISMOS TERRENOS

# KANMAR

Rivadavia 3855 y Medrano - Cap. Fed. - Tel. 87-1280 - La mayor organización en la venta de tierras para vivienda.

## QUILMES

DESDE \$ 5.000 POR MES

SOBRE CAMINO DE CINTURA y PARADA PASCO

VER BANDERAS

FILSA - INFICO

DE MIERCOLES A DOMINGO

AMPLIOS LOTES PARA VIVIENDA PERMANENTE

RODEADOS DE COMERCIOS Y EDIFICACION, PAVIMENTOS  
LUZ ELECTRICA Y DIVERSAS LINEAS DE COLECTIVOS.

INFORMES: 34 7972

## Pato Copero

En el Campo de Pato de Barracas al Sur se llevó a cabo ayer una jornada de pato organizada por esa entidad. La Tranquera derrotó a Los Cardales por 9½ a 8 (luego de recibir 2½ de ventaja) y San Jacinto le ganó a Barracas al Sur por 8 a 7½ (luego de ceder 1½ de ventaja). Hoy a las 17 jugarán los perdedores por la Copa Municipalidad de Avellaneda y luego los ganadores por la Copa Ciudad de Avellaneda.



# CHAPAR: UN TUCUMANO Y TRES PLATENSES

## Ahriman va a Mayores

Con la realización de un programa que ofrece muchos atractivos finalizará 1969, turísticamente hablando.

Puede ser exitosa la despedida, pues existen perspectivas de éxito, no obstante ser complicadas algunas actuaciones. En cuanto al clásico, se trata del denominado Pedro Chapar, que es una caza millera para caballos de 3 años, ganadores.

Están ausentes los locales, pues el reducido lote lo integran el tucumano Ahriman y los platenses The Pace, Encerador y Abaco, siendo las perspectivas, hasta

cierto punto, favorables a Ahriman por la excelente impresión que causó al imponer condiciones en el clásico Provincias Unidas, aventajando nada menos que por 9 cuerpos a Tatón, empleando 1'51"15 para los 1800 metros sobre pista húmeda de Palermo.

Parece de regular para arriba el hijo de Beigler Bey y ahora tiene oportunidad para confirmarlo, aunque la empresa puede complicarse por la presencia de The Pace, buen elemento sureño que viene de superar por un largo a La Feona y por mayor margen a Alisio, Encerador.



redor. Suspicaz y varios rivales más en 1'38" para la milla. Anda en gran forma y es contra de cuidado.

También el tucumano sentirá la amenaza de Encerador, al que trajeron a Palermo para cumplir la paritida final, luciendo ampliamente al establecer 46" 3/5 para los 800 metros, de

codo. Si responde a lo que promete, tendrá un desempeño más efectivo que cuando llegó cuarto de The Pace, La Feona y Alisio, en 1'38" la milla, debiendo, además, recordarse en apoyo de sus pretensiones al tercero a dos largos de Hay Porqué y a media cabeza de Robadamas en 1'24" los 1400 metros en Palermo.

Completa la nómina de rivales del Pedro Chapar, otro sureño encumbrado. Se trata de Abaco, que impuso condiciones en sus últimas cuatro presentaciones y que anda como para seguir la serie.

## TABLAS MATEMATICAS

1ª CARRERA	2ª CARRERA	3ª CARRERA	En Bolea
Atola 75.90	Errática 84.08	Sybilie 78.99	Baitio 89.09
Teñida 71.70	Madibél 81.60	Mt. Canón 76.42	Kalamita 80.09
Luntic 70.67	Lamar 80.70	Dike 78.26	Rosana 79.85
Largada 70.20	Ficha 79.00	Lady Clan 72.74	D. Gerardo 78.75
Lavande 70.09	Royale 78.05	I. Parline 72.10	Big Shell 78.15
		Berolina 70.94	Amorío 77.23
		Genevieve 70.14	Encapado 77.24
4ª CARRERA	5ª CARRERA	6ª CARRERA	7ª CARRERA
Croupier 75.40	Posadera 81.34	Tracosa 89.43	Rodolano 81.23
Monumt 74.48	Tracosa 89.43	Servilia 89.09	Tanais 78.63
P. Divino 73.57	Nette 77.25	Graciel 73.83	R. Gué 72.85
Teñida 71.40	Nette 77.25	R. Gué 72.85	R. Gué 72.85
8ª CARRERA	9ª CARRERA	10ª CARRERA	11ª CARRERA
C. Moro 90.56	Posadera 81.34	Tracosa 89.43	Rodolano 81.23
Gouache 84.35	Tracosa 89.43	Servilia 89.09	Tanais 78.63
Perignon 84.30	Nette 77.25	Graciel 73.83	R. Gué 72.85
Acor 73.70	R. Gué 72.85	R. Gué 72.85	R. Gué 72.85
Tonel 80.00	R. Gué 72.85	R. Gué 72.85	R. Gué 72.85
A. Bueno 81.00	R. Gué 72.85	R. Gué 72.85	R. Gué 72.85
Sudex 81.00	R. Gué 72.85	R. Gué 72.85	R. Gué 72.85
12ª CARRERA	13ª CARRERA	14ª CARRERA	15ª CARRERA
Encerador 88.97	Posadera 81.34	Tracosa 89.43	Rodolano 81.23
The Pace 88.75	Tracosa 89.43	Servilia 89.09	Tanais 78.63
Ahriman 85.00	Nette 77.25	Graciel 73.83	R. Gué 72.85
Abaco 84.38	R. Gué 72.85	R. Gué 72.85	R. Gué 72.85
16ª CARRERA	17ª CARRERA	18ª CARRERA	19ª CARRERA
El Juez 82.33	Posadera 81.34	Tracosa 89.43	Rodolano 81.23
Payol 81.75	Tracosa 89.43	Servilia 89.09	Tanais 78.63
Bacolat 81.75	Nette 77.25	Graciel 73.83	R. Gué 72.85
	R. Gué 72.85	R. Gué 72.85	R. Gué 72.85

### La Tabla de Salvación

La 7ª carrera se presenta muy complicada y entre los que pueden triunfar por méritos propios y con excelente dividendo se cuenta **BACOLET** que acaba de llegar segundo a 1 1/2 cuerpos de Payol, dándole dos kilos de ventaja. Hoy será a peso igual y el favorito tendrá que correr mucho para repetir el plato.

## PALERMO: PROGRAMA PARA HOY CON LAS ACTUACIONES DE LOS ANOTADOS

### PRIMERA CARRERA

#### Premio ALL EYES — 1600 Metros

A LAS 12

4 UTA PERE	ANOTADOS	JOCKEY	e/k. PADRE-MADRE	CUIDADOR	ULTIMA PERFORMANCE
4P 3P 3L 0L	1 TAVY (8)	C. Castañeda	4/57 T. Tate-Basujeca	N. Sánchez	Debuta
0L 5P 0L 0L	2 GARRAPIÑA (13)	X. X.	4/57 Taco-Garabito	C. Cabral	4ª M. García 56, a 6 cpos. de Luynne 57, 709.000 en 5.128.000, 1'40", H.P. n. (29/11/69)
6L 4L 5L 0L	3 TICA (9)	J. Caro	4/57 Poderoso-Climene	A.A. Tassi	11ª H. Rúa 57, a vs. cpos. de Indultada 57, 38.000 en 655.200, 1'37", L.P. p. (19/12/69)
3P 4P 4L 0S	4 FALTRIQUERA (5)	E. Olguin	4/57 Fomento-Keiga	F.A. Caloni	8ª J. Juárez 53, a 10 1/2 cpos. de Cortadura 52, 463.350 en 2.464.000, 2'11", L.P. n. (10/10/69)
2P 0P 6P 6P	5 LAVANDE (10)	J. Barra	4/57 E. Ruler-Burgosera	E. Pascual	3ª A. de Aribas 53, a 1 cpo. de Panoja 53, 588.300 en 3.330.800, 1'53"4/5, H.P. n. (13/12/69)
5P 6P 4P 0S	6 LARGADA (1)	J. Lago	4/57 Pechazo-La Seine	R. A. Neri	2ª P. Palmieri 53, a 1 cpo. de Panoja 53, 335.400 en 3.330.800, 1'53"4/5, H.P. n. (13/12/69)
2P 0P 4P 3P	7 LUNIC (14)	O. Pellegrino	4/57 Rodin-II-La Nueva	J. Zaragoza	5ª O. Pellegrino 57, a 8 1/2 cpos. de Licinia 57, 153.000 en 1.835.900, 1'39"4/5, H.P. n. (8/12/69)
1P 3S 4P 2P	8 ATOLA (7)	G. Rivero	4/57 Pronto-Atoll	S. Lema	2ª E. Jara 57, a 2 cpos. de Licinia 57, 1.435.700 en 3.835.900, 1'39"4/5, H.P. n. (8/12/69)
	9 PARRAFITA (4)	no correrá	4/57 Parrafito-Ingrata	J. R. Guez	1ª A. Sánchez 57, por 1/2 pro. a Apropiada 57, 1.470.000 en 18.640.600, 59"1/5, H.P. h. (21/12/69)
	10 RECIENTE (12)	no correrá	4/57 G. Maestro-R. Moza	L.A. Ferro	Debuta
3L 5L 2L 4L	11 MANOMASTRA (11)	W. Torrellias	5/53 G. Maestro-M. Bahía	idem	3ª H. R. López 53, a 3 1/2 cpos. de S. Game 57, 609.100 en 1.788.600, 1'58"3/5, L.P. n. (3/12/69)
5P 2S 6P 0P	12 TEÑIDA (2)	no correrá	5/53 A. Drake-Tintura	A.A. Jacoby	5ª G. Rizzi 49, a 1 cpo. de Parrafita 57, 1.376.700 en 18.640.600, 59"1/5, H.P. h. (21/12/69)
	13 SE VENDRA (3)	no correrá	5/53 D. Claudio-Se Fue	G. Emano	Debuta
6L 3L 6L 2L	14 FIGLE (6)	K. Rodriguez	5/53 G. Maestro-Finestra	L. Calistro	6ª R. Nistico 51, a 11 cpos. de Indultada 57, 53.500 en 652.200, 1'37", L.P. p. (19/12/69)

CANDIDATA: ATOLA (8)

Enemiga: Lavande (5)

Sport: Largada (6)

LLAVE Nº 1	1 Tavy	LLAVE Nº 2	3 Tica	LLAVE Nº 3	4 Faltriquera	LLAVE Nº 4	5 Lavande	LLAVE Nº 5	7 Luntic	LLAVE Nº 6	8 Atola
	2 Garrapiña		12 Teñida		6 Largada		13 Se Vendra		10 Reciente		14 Figle
	3 Parrafita								11 Manomestra		

### SEGUNDA CARRERA

#### Premio GESTOR (1967) — 2200 Metros

A LAS 12.40

5P 3P 6P 0S	ANOTADOS	JOCKEY	5/56 C. Harwell-Elite	J. Lapistoy	5ª H. Clafardini 56, a 12 cpos. de Macarena 53, 582.100 en 4.320.400, 2'3"1/5, H.P. n. (30/11/69)
2P 1P 1P 5P	2 MADIBEL (6)	H. Clafardini	3/56 Madison-Prabell	S.M. Sosa	2ª J. Camoretti 56, a 2 1/2 cpos. de Hawaiana 58, 566.100 en 7.232.500, 2'4"2/5, H.P. n. (13/12/69)
4L 0L 2L 5P	3 CHICUTI (9)	no correrá	3/56 Blon-Track Star	A. Diaz	4ª C. A. Sáenz 58, a 3 1/2 cpos. de Moccasin 54, 58.400 en 1.738.300, 2'9", L.P. n. (14/12/69)
6P 13 2P 4P	4 IRMA VIEJA (3)	no correrá	3/53 Argur-Doña Gloria	A. Grassi	6ª E. Perdomo 56, a 8 1/2 cpos. de Trepada 53, 979.100 en 8.275.100, 1'38"1/5, H.P. h. (21/12/69)
5P 1P 6P	5 POLTAVA (5)	no correrá	3/53 T. Rabbi-P. Rose	A. E. Haim	5ª O. Tévez 55, a 9 1/2 cpos. de Ilusionista 55, 318.050 en 4.543.400, 1'29"3/5, H.P. n. (13/12/69)
0L 6L 5S 1L	6 AMOROSA (8)	no correrá	3/53 Bellman-Rusca	J.A. Arbillia	8ª J. R. Rivero 54, a 6 1/2 cpos. de Moccasin 54, 54.250 en 1.738.300, 2'9", L.P. n. (14/12/69)
3P 6S 4M 1P	7 ERRATICA (4)	H.R. López	3/53 Manganga-Arveja	J. Pregonese	3ª H. R. López 53, a 1 1/2 cpo. de Macarena 53, 326.600 en 4.320.400, 2'3"1/5, H.P. n. (30/11/69)
1P 2P 3S 2P	8 FICHA (2)	O. Cosenza	3/53 Brecher-Placa	H. Cardinale	1ª O. Cosenza 56, por 11 cpos. a Sutil 56, 3.129.300 en 13.391.400, 2'18", H.P. n. (30/11/69)
4P 3P 1P 5P	9 LAMAR (1)	A. Etchart	3/53 Pontino-La Doce	L.E. Gornatti	4ª A. Etchart 56, a 5 1/2 cpos. de Hawaiana 58, 275.100 en 7.232.500, 2'4"2/5, H.P. n. (13/12/69)

CANDIDATA: ERRATICA (7)

Enemiga: Ficha (8)

Sport: Madibél (2)

LLAVE Nº 1	1 Royale	LLAVE Nº 2	2 Madibél	LLAVE Nº 3	3 Chicuti	LLAVE Nº 4	4 Irma Vieja	LLAVE Nº 5	7 Errática	LLAVE Nº 6	8 Ficha
					6 Amorosa		5 Poltava				9 Lamar

### TERCERA CARRERA

#### Premio ZIEM — 1000 Metros (Comienza la triple)

A LAS 13.30

5P 6P 0S 4P	ANOTADOS	JOCKEY	3/56 Lacydon-Cucusa	L. Solá	5ª C. Giani 55, a 3 cpos. de Teter 58, 332.300 en 4.942.600, 59"4/5, H.P. n. (6/12/69)
3P 0P 0S 0P	2 I. PARLANCHINA (7)	J. Lago	3/56 Incalco-Miss Sind	J.R. Lofiego	3ª J. Lago 56, a 8 cpos. de Tamarinda 58, 2.016.000 en 14.240.700, 59"1/5, H.P. n. (13/12/69)
0P 0P 0S	3 SPY FRANKNESS (15)	J. Martino	3/56 S. Flight-Fragilidad	M.A. Ferro	Debuta
0L 0L 6L 2L	4 SUGESTIVA (13)	no correrá	3/56 Evadido-Sricusa	P. Bidondo	11ª V. Emmolo 54, a vs. cpos. de G. Home 56, 16.300 en 3.785.300, 58"2/5, H.P. n. (15/11/69)
	5 ACORDEONA (2)	R. Ruti	3/56 Bompleri-Asistenta	N. Grigera	9ª J. Igarategui 52, a 6 1/2 cpos. de Moldura 56, 75.650 en 3.078.750, 1'9", L.P. n. (21/9/69)
	6 CALTAGIRONE (18)	A.A. D'Guez	3/56 Esquilino-Cisma	A. Dominguez	Debuta
3P 2P 6P 0P	7 MI CANCION (17)	P. Palmieri	3/56 Arabian Night-Cofia	A. Panopulos	3ª O. Tévez 56, a 4 1/2 cpos. de Factory 58, 1.137.400 en 5.060.500, 1'39", H.P. h. (11/11/69)
	8 DULZACHA (19)	J. Oural	3/56 Señoril-De Nieve	R.L. Valdez	Debuta
0P 3P 2L 3L	9 BEROLINA (1)	no correrá	3/56 Bonicate-Motuda	J.R. Grimaut	7ª R. Sarriel 58, a 5 1/2 cpos. de Teter 58, 647.800 en 4.942.600, 59"4/5, H.P. n. (8/12/69)
2R 4R 4R 4R	10 GUASCA (8)	N. Quinteros	3/56 R. Vert-Guastalla	J. Pra	Debuta
0L 0P 6P	11 YOU CAN'T (4)	E. Perdomo	3/56 Aletsch-Yimba	J. Maldotti	7ª O. Richeri 58, a 14 cpos. de U. Inn 58, 315.650 en 3.463.950, 1'38", L.P. n. (10/9/69)
	12 VAMP (6)	no correrá	3/56 Voodoo-Vanina	F. Martin	Debuta
2P 3P 3S 5P	13 SYBILLE (5)	R. Encinas	3/56 I. Hbur-Srowspray	T. Arana	2ª R. Encinas 56, a 2 cpos. de Tamarinda 56, 5.210.000 en 14.240.700, 59"1/5, H.P. n. (13/12/69)
1L 3L 0P 0P	14 LA LANTZA (12)	no correrá	3/56 M. Vnturer-Eolia	D. Pascual	1ª V. Centeno 56, por 3 cpos. a B'queras 56, 373.100 en 1.308.050, 1'39"1/5, H.P. n. (14/12/69)
0P 3P	15 DIKE (3)	O. Cosenza	3/56 Carapalida-N'as	J.F. Penna	5ª G. Rivero 55, a 5 1/2 cpos. de Tacucha 55, 4.485.200 en 12.232.500, 57"4/5, H.P. n. (22/6/69)
0P 0P 0P	16 LA LANZA (11)	R. Tavella	3/56 Cute-Boy-Limonera	J.M. Oporto	14ª A. Pla 56, a 16 1/2 cpos. de Becky 57, 234.200 en 21.760.200, 1'4"4/5, H.P. n. (21/11/69)
0P 4P 0P 0P	17 GENEVIEVE (11)	A. Piá	3/56 Dattour-Gay Leave	A.A. Jacoby	9ª A. Pla 56, a 8 1/2 cpos. de Teter 58, 142.900 en 4.942.600, 59"4/5, H.P. n. (6/12/69)
0L 0L 0L 0S	18 ALMA BUENA (14)	O. Cuenegui	3/56 Sculptor-Aleosa	R. Saavedra	8ª A. Cufre 56, a 11 cpos. de Mallorca 56, 155.450 en 3.794.750, 1'22"2/5, L.P. n. (12/12/69)
	19 FILIGRAMA (10)	J. Fajardo	3/56 I. Hbur-F. Leathers II	A.P. Gnetti	Debuta

CANDIDATA: DIKE (15)

Enemiga: Sybille (13)

Sport: Filigrana (19)

### CUARTA CARRERA

#### Premio ACRATA — 1100 Metros (Contin a la triple)

A LAS 14.20

0L 0P 0P 0P	1 BRITO	(6)	O. Cuenegui	5/57 Britanica-Rb'mar	L. Solá	13ª O. Cincunegui 50, a 16 1/2 cpos. de Pop-Piper 57, 115.850 en 1.407.550, 1'16"2/5, L.P. p. (19/12/69)
0L 0P 3P 0P	2 G. RUCHO-RUSO	(7)	dudoso	5/57 Bolshoi-La Gaucha	E. Argüello	12ª J. C. Srur 54, a 17 1/2 cpos. de Misti 57, 58.200 en 1.219.050, 1'16", L.P. p. (20/6/69)
0S	3 FLINCE	(2)	no correrá	5/57 F. Beau-M. W. End	L. de la Fuente	9ª O. Tévez 56, a vs. cpos. de El Lito 56, 258.200 en 2.858.600, 2'30"3/5, S.I. n. (19/11/69)
0S	4 INFERNAL	(10)	M. Villagra	5/57 Comendador-Esquivia	V. Reviriego	Debuta
0S 6P 0S 0L	5 PACTO DIVINO	(1)	no correrá	5/57 Anaram-II-P'merle	R.A. Britos	11ª O. Cincunegui 51, a 13 1/2 cpos. de D. Rafa 55, 71.200 en 6.033.500, 1'17", S.I. n. (23/11/69)
6P 0L 0P 5P	6 GATO-MANSO	(3)	J. Oural	5/57 Gordon-Plamanta	T.J. Montero	8ª J. D. Oural 54, a vs. cpos. de El Chico 55, 43.300 en 5.695.400, 1'37"4/5, H.P. n. (13/12/69)
2P 3P 3S 2L	7 CROUPIER	(4)	R. Durante	5/57 Aletsch-Va Banque	G.M. Medina	2ª V. Centeno 56, a 3 cpos. de Lunadón 49, 551.400 en 3.678.500, 2'41", L.P. n. (7/12/69)
6P 0P 0L 0P	8 SALVANDO	(5)	no correrá	5/57 Laudable-Salvadita	O. Dominguez	7ª L. R. Mérez 53, a 13 1/2 cpos. de Laconic 60, 488.700 en 1.582.400, 2'38"2/5, H.P. h. (8/11/69)
0P 0L 0L 0P	9 LUPINERO	(9)	J. Alvis	5/57 Avro-Lupina	M.F. Garcia	1ª E. Perdomo 52, por 1 1/2 cpo. a Payol 54, 3.128.400 en 19.703.000, 1'51"2/5, H.P. n. (10/11/69)
0P 2P 3P 5P	10 MONUMENT	(11)	O. Cosenza	5/55 Blon-Maniment	J.F. Penna	7ª P. Sierra 52, a 19 1/2 cpos. de S. Devil 49, 2.488.600 en 14.251.800, 2'53"2/5, H.P. h. (8/12/69)
5P 23 6P 0P	11 TEÑIDA	(3)	G. Rivero	5/54 A. Drake-Tintura	A.A. Jacoby	9ª C. A. Sáenz 57, a 11 cpos. de R. Primerio 53, 1.383.700 en 13.425.700, 1'51"2/5, H.P. n. (29/11/69)

CANDIDATO: MONUMENT (10)

Enemigo: Croupier (7)

Sport: Teñida (11)

### QUINTA CARRERA

#### Premio VIF (1968) (Esp.) — 2500 Metros (Termina la triple)

A LAS 15.5

5L 5P 5P 4P	1 SPIKE	(5)	J. Fajardo	6/57	T. Rabbi-Sugestión	J. A. Maldotti	5ª	O. Cosenza 62, a 15 cpos. de S. de Noche-II 52, 400.800 en 16.039.250, 3'13"1/5, L.P. n. (19/11/69)
1P 4P 2P 2P	2 TONEL	(9)	O. Cosenza	5/55	M'dum-II-La Fox	J.F. Penna	19ª	G. Rivero 50, por 1 1/2 cpo. a F'górico 53, 1.399.000 en 19.529.800, 2'37"3/5, H.P. n. (8/12/69)
0S 5P 2P 0P	3 CERRO-MORO	(6)	A. Etchart	4/54	R. of Way-La Bra	L. Calone	12ª	L. J'campo 56, a 12 cpos. de L. Chief 58, 122.600 en 19.529.800, 2'29"3/5, S.I. h. (25/10/69)
2L 2P 2P 1P	4 GOUACHE	(1)	V. Centeno	4/52	T'seau-Patina	S. Lema	2ª	V. Centeno 56, a 3 cpos. de Lunadón 49, 551.400 en 3.678.500, 2'41", L.P. n. (7/12/69)
0P 5P 6P 1C	5 GINITO	(3)	no correrá	5/52	Branding-Gina	J. de la Cruz	7ª	L. R. M'rez 53, a 13 1/2 cpos. de Laconic 60, 488.700 en 1.582.400, 2'36"2/5, H.P. n. (3/11/69)
1P 1P 0P 5L	6 ALGO BUENO:	(4)	K. Encinas	4/52	Aig-quin-B. Palm	A.P.G'netti	10ª	E. Perdomo 57, por 1 1/2 cpo. a Payol 54, 3.128.400 en 19.703.000, 1'51"2/5, H.P. n. (10/11/69)
0P 1P 1P 3P	7 PERIGNON	(2)	J. Mantilla	4/51	Carapálida-Alsace	A. Manzoni	7ª	P. Sierra 52, a 19 1/2 cpos. de S. Devil 48 1/2, 2.488.900 en 14.251.800, 2'38"2/5, H.P. n. (9/10/69)
4P 0P 1P 1P	8 ACONE	(2)	X. X.	5/51	R'ation-Alga'de	F.A. Calonge	4ª	E. Jara 58, a 8 1/2 cpos. de Docker 58, 2.132.800 en 12.599.400, 2'37"1/5, H.P. n. (8/12/69)
1L 5P 1L 0S	9 SUBAY	(10)	no correrá	4/50	T'dom-II-Sibru	A.A. Jacoby	10ª	V. Sabin 57 1/2, por 1/2 cpo. de Detective 55 1/2, 658.350 en 5.357.900, 2'27"2/5, L.P. n. (14/12/69)
0P 3P 2P 1P	10 CARCELERO	(8)	no correrá	5/48	Bracher-Culera	J. Pregonese	4ª	E. Jara 57, a 10 cpos. de Gibraltar 54, 5.390.400 en 17.259.100, 2'51"1/5, H.P. n. (20/12/69)



Clavecín Efectúa el Estreno Bajo los Mejores Auspicios: 800 en 47" 3/5

ES TODO UN MONUMENT: 29" 3/5

Se registraron muy buenas partidas finales para las carreras de hoy en Palermo, y entre las que merecen consideración preferente están las de Atola, 49" 3/5; Errática, 800 en 49" 2/5; Dike, 36"; Monument, que se afirmó con sus 500 en 29" 3/5; Cerro Moro, con buenos 49", para la reprise; Nefté, 36", y Clavecín, un debutante de Piriz Yacosa, al que costará vencer a poco que responda a su aporte de 47" 3/5, de codo. Seguidamente publicamos las partidas finales:

**Primera Carrera**  
(Pista arena normal)  
Palermo: TAVY, V. Centeno, a la par de Adamantini, J. Romero, 800 en 48" 4/5; LARGADA, J. Walsh, 800 en 50" 2/5; FIGLE, R. Rodríguez, a la par de Mister Pingo, R. Nistio, 800 en 51" 2/5.

San Isidro: LAVANDE, J. Ibarra, 800 en 51"; LUNIC, C. Gómez, 800 en 50"; ATOLA, G. Rivero, 800 en 49" 3/5; MANOMAESTRA, con R. Torrecillas, 800 en 51" 2/5.

**Segunda Carrera**  
Palermo: MADIBEL, E. Jara, a la par de Adriás, R. Nistio, 100 en 11" de codo; POLTAVA, C. R. Rodríguez, 800 en 52"; LAMAR, A. Etchart, a la par de Privilegiada, J. Walsh, 800 en 49" 2/5.

San Isidro: ROYALE, H. Clafardini, 800 en 50"; CHICUTTI, C. A. Sáenz, 700 en 41" 4/5; ERRATICA, H. R. López, 800 en 49" 2/5; FICHA, O. Cosenza, 800 en 48" 2/5.

**Tercera Carrera**  
Palermo: ACORDEONA, con el peón, 500 en 30" 2/5 de recta; MI CANCION, P.

Palmieri, 500 en 29" de recta; DULZACHA, con el peón, 600 en 36" 4/5; GUASCA, M. Giles, 600 en 35" 2/5 de recta.

San Isidro: LADY CLAN, O. Cincunegui, 500 en 30"; CALTAGIRONE, A. A. Dominguez, 600 en 36" 3/5; SYBILLE, R. Encinas, 500 en 29" 3/5; DIKE, O. Cosenza, 600 en 36"; GENEVIEVE, A. Plá, 500 en 30"; FILIGRAMA, J. Fajardo, 590 en 30".

**Cuarta Carrera**  
Palermo: GATO MANSO, V. Emmolo, tendió tod: la vuelta de galope.

San Isidro: INFERNAL, M. Villagra, 500 en 29" 4/5; CROUPIER, R. Durante, 600 en 36"; SALVANDO, A. Etchart, 600 en 36" 2/5; LUPI-NERO, G. Pereyra, 600 en 36" 3/5; MONUMENT, O. Cosenza, 500 en 29" 3/5; TE-

RIDA, G. Rizzi, 600 en 36" 2/5.

**Quinta Carrera**  
San Isidro: SPIKE, A. Bartolotti, 800 en 50" TONEL, O. Cosenza, 800 en 50" 3/5; CERRO MORO, con el peón, 800 en 49" 4/5 pista; GOUACHE, V. Centeno, 800 en 48"; GINITO, L. R. Martinez, 800 en 49" 4/5; ALGO BUENO, R. Encinas, 800 en 49" 3/5; PERIGNON, J. Mantilla, 800 en 50" 3/5; SUDAX, V. Sabin, 800 en 49" 3/5.

**Sexta Carrera**  
Palermo: AHRIMAN, L. Polizzi, 800 en 47" 4/5; EN-CERADOR, R. Rodríguez, 800 en 46" 3/5 de codo.

**Séptima Carrera**  
Palermo: AVISPERO, I. Leguizamón, a la par de Du-plonio, C. R. Rodríguez, 800 en 49".

LA FINA DEL DIA

ATOLA

San Isidro: ROSAM, N. Mezzotero, 800 en 49" 3/5; PARLAMENTARIO, V. Sanguinetti, 800 en 50"; EL JUEZ, E. Perdomo, 800 en 48" 3/5; BACOLET, A. Sánchez, 800 en 49" 3/5; ESCULPIDO, E. Jara, 800 en 48"; EL SURENO, P. Odlman, 1000 en 12" 3/5; BALTIC, O. Cosenza, 800 en 49" 2/5; PA-YOL, J. H. Figueroa, 800 en 50"; KALAMUN, J. Ibarra, 700 en 44".

**Octava Carrera**  
Palermo: LIVONET, A. Paucau, a la par de Huipy, H. R. López, 600 en 35" 4/5; TAMINIA, A. de Arriba, a la par de Turon, J. D. Ojral, 600 en 35" 1/5; NEFTE, E. Jara, a la par de R. mprezz, J. Walsh y de Sen-tinel, J. Lago, 600 en 36" de recta; ARAPANA, P. Palmieri, 600 en 36" de los 160 a los 1000; POSADE-RA, J. Lago, a la par de Re-galiva, J. Walsh, 600 en 36" 2/5 de los 1800 a los 1200.

San Isidro: TRANCAS, A. Gaitán, 600 en 36"; RANCHA CUA, R. Tavella, 500 en 29" 3/5; RODALENA, J. Torres (Continúa en la pag. 21)

REUNION 111

SEPTIMA CARRERA											
4L 3L 4L 5P	1 TRANSISTER	(13)	no correrá	457 E.Ruler-Acobamba	P.M.Q'teros	49 O. Richeri 60, a 11 cpos. de Dart 57 1/2, 54.850 en 3.222.600, 32", L.P. n. (10-10-69)					
5P 1L 5P 0S	2 ROSAM	(14)	N.Mezotero	457 Romulo-Saritaine	L.A.Ferro	39 N. Mezzotero 55 a 3 1/2 cpos. de Payol 55, 358.000 en 19.035.600, 131" 3/5, H.P. n. (20-12-69)					
6P 3S 0P 5P	3 PIMENTARIO	(7)	V.S'guinetti	457 Carapallida-C'clon	M.M.Sosa	60 L. Camoretti 51, a vs. cpos. de Vtore 53 1/2, 1.520.900 en 12.372.300, 148" 1/5, H.P. n. (15-11-69)					
2P 3P 6P 2P	4 EL BOLERO	(2)	J.Fajardo	457 Carapallida-Zamba	M.Dacosta	39 J. Fajardo 57, a 4 1/2 cpos. de Abordaje 57, 3.980.800 en 22.860.300, 137" 2/5, H.P. n. (21-9-69)					
0P 1P 4L 3P	5 AMORIO	(1)	no correrá	457 Carapallida-Adoré	J.F.Penna	99 O. Cosenza 57, a 6 1/2 cpos. de Payol 55, 2.328.300 en 19.035.600, 131" 3/5, H.P. n. (20-12-69)					
3P 2P 3P 1L	6 EL JUEZ	(11)	E.Perdomo	457 Pronto-Illuminada	A.Larr'dart	39 J. Fajardo 57, a 5 cpos. de Matorral 57, 2.528.700 en 19.472.200, 136" 1/5, H.P. n. (22-11-69)					
2P 5L 4S 0S	7 BACOLET	(4)	A.Sánchez	457 Tobago-Cachupina	F.D.Vitale	29 A. Sánchez 57, a 1 1/2 cpos. de Payol 55, 1.995.500 en 19.035.600, 131" 3/5, H.P. n. (20-12-69)					
0P 1P 0P 0P	8 LEO	(9)	no correrá	457 Athome-Tilcada	A.J.G'netti	110 A. Plá 57, a 12 1/2 cpos. de Payol 55, 1.256.900 en 10.035.600, 131" 3/5, H.P. n. (24-12-69)					
3P 1P 5S --	9 ESCULPIDO	(12)	E.Jara	454 Rodin II-L.Arn'ia	F.Martin	39 E. Jara 54, a 1 1/2 cpos. de A. Bueno 57, 5.094.200 en 19.703.600, 151" 2/5, H.P. n. (30-11-69)					
5P 6P 0S 0P	10 BIG SHEIK	(3)	no correrá	454 G.Court-Dianita	J.A.Maldotti	59 J. Fajardo 54, a 5 1/2 cpos. de Payol 55, 603.100 en 19.035.600, 131" 3/5, H.P. n. (30-11-69)					
0L 0P 0P 0L	11 AVISPERO	(15)	J.Perfetto	454 L.P.Prince-Alegria	H.Striglio	139 B. Arturo 51, a 19 cpos. de Con-Vit 56, 25.600 en 9.547.300, 111" 1/5, L.P. n. (19-11-69)					
4L 0L 0L 0L	12 EL SURENO	(8)	R.Aizamora	454 Umpapa-SorBelen	D.R.Bordón	129 A. Martínez 57, a 10 cpos. de Imán II 57, 364.300 en 6.989.100, 126" 4/5, L.P. n. (5-9-69)					
4P 1P 5P 0L	13 D. GERUNDIO	(17)	no correrá	454 Poderoso-Facial	A.P.G'netti	49 P. Palmieri 51, a 5 cpos. de Payol 55, 835.000 en 19.035.600, 131" 3/5, H.P. n. (20-12-69)					
1P 6P 0P 0S	14 BALTIC	(10)	O.Cosenza	454 Sideral-G.Cote	idem	19 O. Cosenza 57, por 3 cpos. a Enguido 57, 4.001.400 en 12.623.300, 151" 2/5, H.P. n. (20-11-69)					
1P 2P 4P 3P	15 PAYOL	(6)	J.Torres	454 Venusto-Payola	V.H.Santos	19 J. Torres 55, por 1 1/2 cpos. a Bacolet 57, 6.406.800 en 18.025.600, 131" 3/5, H.P. n. (20-12-69)					
1S 3P 0P 0P	16 DON RAFA	(16)	no correrá	454 C.Petition-Ariana	A.Grassi	19 H. Guiz 55, por 5 cpos. a Ula 56, 1.348.800 en 6.633.500, 117" 1/5, S.I. n. (23-11-69)					
4P 1P 0P --	17 KALAMUN	(5)	dudoso	454 It.G'ming-Suerte	J.C.E'houry	49 H. Pantanelli 56, a 7 1/2 cpos. Avignon 56, 1.517.700 en 18.611.700, 24" 1/5, H.F. 1. (15-6-69)					

CANDIDATO: PAYOL (15)

Enemigo: Baltic (14)

Sport: El Bolero (4)

OCTAVA CARRERA											
LLAVE Nº 1	1 Transister	13(D. Gerundio	LLAVE Nº 2	2 Rosam	7 Bacolet	LLAVE Nº 3	3 Pimentario	19 Big Sheik	LLAVE Nº 4	4 El Bolero	9 Esculpido
	14(Baltic			8 Leo	3 Leo			15 Payol		5 Amorío	16 Don Rafa
										17 Kalamun	18 El Sureño
											12 El Sureño

CANDIDATA: NEFTE (5)

Enemiga: Trancas (1)

Sport: Livonet (2)

NOVENA CARRERA											
LLAVE Nº 1	1 Trancas	4 Maricela	LLAVE Nº 2	2 Livonet	10 Rodalena	LLAVE Nº 3	3 Taminia	13 Heredada	LLAVE Nº 4	5 Nefté	8 Racha Gúa
										11 Posadera	12 Regaliza
											13 Heredada
											14 Arganda
											15 Aloxe

CANDIDATA: TUDOR PEN (15)

Enemiga: Arganda (12)

Sport: Cachira (19)

DECIMA CARRERA											
LLAVE Nº 1	1 Fiegon	3 El Guayra	LLAVE Nº 2	2 Indian Don	7 Maricela	LLAVE Nº 3	4 Wellington	8 Charleroi	LLAVE Nº 4	6 Mont Car	11 Houston
											12 Clavecín
											13 Person

CANDIDATO: CLAVECIN (12)

Enemigo: Mont Car (6)

Sport: Sobrando (17)



# LA PLATA: PROGRAMA PARA HOY

1ª Carrera Pr. PAPO (1ª Doble) — 1300 Mts. A las 14.55

ULT. PERE	ANOTADOS	LOCKEY	CL. PADRE-MADRE	CUIDADORES
0L 0L 0L 0L	1 ALLPACINCHI	S.Mamoli	457 BrightSpur-A.PalMate	J.V.García
0L 0L 4L 0L	2 CRITICADO	A.Sandoval	457 P.d'Or-CopaVida	F.O.Sallinas
0S 2L 2L 4P	3 EN AMI	no correrá	457 Trouseau-D'Amie	A.L.Salvati
0S 0L 0S 0L	4 BAMBOLLERO	E.Pellegrino	457 Anaram II-Boutelle	J.C.Lazzari
4L 2L 2L 0L	5 CUBRIZO	X.X.	457 Brecher-Cosil	B.Lopez
0L 0L 0L 0L	6 DESCONFORME	J.Yalet	457 Hallazgo-DigaOd.	A.M.Moreira
0L 0L 0L 0L	7 BERILIO	R.P.R'guez	457 Never-Bilabial	R.T.Barbieri
0L 0L 0L 0L	8 DARDANO	E.Pavarini	457 Lisonjero-Claretona	T.G.Quiroga
5L 0L 3L 0L	9 ECOTRIN	C.Botta	457 Levithan-EsBonita	A.R.Santillan
3L 0L 0L 0L	10 BIOR	L.A.Diaz	457 A.Celeste-JaleaReal	C.O.Coronel
0L 5L 0L 5L	11 GUASO	A.Martinez	457 Nyangal-Guastalla	S.Fuertes
0L 0L 0L 0L	12 ARTISTON	M.Valdes	455 TitoLivio-LaChata	P.C.Sosa
0L 0L 2R 0R	13 CAPOTILLO	R.Sarfiel	457 LastOrder-Capota	L.Z.Lemos
5L 5L 5L 5L	14 FANTA	A.Fernandez	457 Shalimar-Senola	D.E.Cucolo
0P 0P 0L 0L	15 FULL TIMOR	no correrá	457 Timor-Fullen	A.Aued
5P 0P 0P 0L	16 GALEON	X.X.	457 Trouseau-Relinga	S.Pefa (h)
2J 2L 5L 0L	17 CARTON LLENO	J.Periale	457 Cartónico-N.Song	P.M.Gorosito
5S 0S 0P 0P	18 LAST CHANCE	R.Rolón	457 L.Order-LadyLuck II	E.Quilano
0S — — —	19 FLINCK	E.Tadel	553 Flambeau-MissWeek	L.R.d.I.Fuente
6L 0L 6L 0P	20 HECHIZO	X.X.	553 Montmartre-Sorclere	J.M.Migone

2ª Carrera Pr. PAPO (bis) (2ª Doble) — 1300 Mts. A las 15.40

5L 5L 5L 0L	1 EL TRASTORNO	A.Colocelo	457 Carquicho-Teru-Tera	A.M.Moreira
0P 6P 5P 5S	2 RAILLEUR	no correrá	457 Emplereuler-McIta	M.J.García
0L 0L 0L 0L	3 TANKO	J.C.Ide	457 Picaso-Tangada	I.Cornel
3L 0L 0L 0L	4 LUCIANO SOLO	R.Gomez	553 Lisonjero-Singaluz	U.Lasserre
0L — — —	5 LAMADRID	J.G.Pina	457 T.Rabbi-LaFrance	L.R.d.I.Fuente
0P 0L — —	6 SIR TUDOR	J.Rolón	457 Canthare-LadyTudor	E.Quilano
0L — — —	7 WERTHER	A.D'Aponte	457 Cara Lida-Mel'nde II	J.A.Torres
3L 0P 0S 0P	8 LOUSTIC	J.Ubalón	457 Lover-Pomada	A.A.Brenta
6P 3L 0L 0L	9 TERUELO	L.Camorettil	457 Mauser-Telera	I.S.Galván
0S 6P 0S 0L	10 PACTO DIVINO	J.Periale	553 Anaram II-Par'erie	R.A.Britos
0L 4L 0L 4L	11 MARCELLO	F.D'Elia	457 Poderoso-Marfica	L.G.Lopez
4L 0P 0P 5L	12 ROMPRES	J.Walsh	457 Rómulo-Presura	M.A.Blanco
4L 5P 2L 4L	13 MAJO	J.Rivero	553 M.Merry-M.Bandera	T.Glovinille
0L 3L 3L 0L	14 MARTON	J.Orduña	457 Malhechor-Cenellinda	R.Diciano
0L 0L 0L 3L	15 SIMBOLICO	J.Figueroa	457 T.Castile-Simbólica	G.A.Cervi
0L 0P 5P 6P	16 TURBOJET	R.Tavella	457 Tahoe-SwirllySea	G.M.Wagner
0P 0L 0L 0L	17 WESTERNER	P.Sierra	457 Lisonjero-Embasa	A.A.Lagos
1L 0L 0L 3L	18 POP-PIPER	no correrá	457 Poderoso-Punica	H.F.Giménez
0P 0S — —	19 TASCÓ	E.Corsiglia	457 Aguin-V.Arkina	F.O.Sallinas
6L 4L 4L 6L	20 YERGALEO	C.Botta	457 Yal-Yerga	A.P.Marchand

3ª Carrera Pr. ADAGIO (1ª Triple) — 1300 Mts. A las 16.30

0P — — —	1 TODOACERO	no correrá	356 Picado-Garabita	H.L.Melo
0J 5L 0L —	2 MONTEBRUJO	N.Pereyra	356 M'cristo-Tordessilas	F.Viviani
2L 2L 6L 0L	3 HOUSTON	no correrá	356 Hyphen-Torneada	idem
0L 0S 6P 0S	4 CORBATIN	J.Ortiz	356 Eros-Copetonas	J.C.Paz
0L 0L 0P 0L	5 SIR PRINCE	no correrá	356 Sobresalto-Douce	O.Finarello
0L 0L 0P 0L	6 EXAMEN	no correrá	356 Noceur-Excéntrica	S.O.Pucineri
2L 0L 0P 0P	7 PUESTERO	A.Da Silva	356 Pusillime-Emú	L.A.Ferre
0P 0P — —	8 MARUCHO	P.Sierra	356 M.Merry-M.Bandera	A.C.Sierra
0P 0P — —	9 VITARTE	no correrá	356 D.Byron-LaJaim	F.D.Vitale
0L 4L 3L 0L	10 C. LAUQUEN	no correrá	356 BasaJaun-Broz	O.J.Martinez
3L 0P 0P 0L	11 CLAY	no correrá	356 Cullanhall-Quincha	E.Medina
0L 0L — —	12 LOS CUATES	J.Figueroa	356 L.Chutros-Locuela	O.Cibazan
5L 0L — —	13 PRINCIPE SOY	R.Sarfiel	356 Paradiso-P.Astrid	L.Z.Lemos
0L 0L 4L 0P	14 EL VIVO	no correrá	356 Eutropio-Masita	A.J.Giovanetti
3L 0L 0L 0L	15 QUEJOSO	A.Fernandez	356 RealPark-Quilana	E.Fonseca
— — — —	16 HISTORICO	E.Tadel	356 Carloman-H.Negra	H.L.Luraschi
6L 0L 5L 4L	17 CIRCEO	C.M'tenegro	356 EverReady-Circea	O.P.Sarina
0P 4L 0P 6P	18 POLI	no correrá	356 C.Petition-S.V.P.	L.Calone
5L — — —	19 J. SIN MIEDO	O.Barattucci	356 Oregon-La Raba	J.M.Boquin
— — — —	20 EL CONDECITO	O.Camacho	356 Apóstol-Emperatriz	P.Addati
0P 6S 0S —	21 ANDARIVEL	A.A.D'guez	356 Anacoreta-Zorzalera	R.M.Juarez
0P 5P — —	22 BOTOTO	no correrá	356 Bonin-LunaPark	Ang.García
0L 0L 0L —	23 AHORRO	A.Duce	356 Noceur-Vagabunda	T.J.Aguin
4L 0L 4L 6L	24 TRAPPER	C.Corso	356 BuenMozolli-Tiade	E.F.Rodriguez
0S 0P 0P 0S	25 P.TO ESPACIAL	no correrá	356 Dandome-Fabiole	R.B.Britos

4ª Carrera Pr. ABUSO (2ª Triple) — 1200 Mts. A las 17.20

0L 0L — —	1 ALEXIA	R.Gomez	356 P.d'Or-Atol'drada	E.J.Aguirre
0L 0L 4L 4L	2 CALETA OLIVIA	P.Longo	356 Garabato-Alubias	M.Baquero
0L 0L 0L 0L	3 CHOLALA	J.Juarez	356 SnowBluff-Favilla	F.A.Calonge
3L 5L 5L 0L	4 ANINADA	A.Da Silva	356 G.Chief-Anines	A.L.Salvati
0S 0L 0L —	5 CATIVA	no correrá	356 Aristote-Bonallisa	J.M.Martinez
0L 0L 0L 0L	6 CON TERNURA	no correrá	356 YataNahuel-Palida	J.B.Villani
2L 0P 0L 0L	7 EDISMA	J.Gutiérrez	356 Edisto-LaMaestra	I.L.S.Millán
3P 0L 4L 2L	8 ARLEEN	no correrá	356 Sirio-Chapueca	J.E.Martinez
6S 2P 0L —	9 FINISH-VIT	no correrá	356 Vitello-Bedulina	E.L.Clero
0L — — —	10 ELERICA	no correrá	356 Paradiso-Malinas	J.R.Lopez
0L — — —	11 ARQUITECTA	J.Ledesma	356 Quilrogueha-Cierva	H.Vilalfañe
0L — — —	12 DILEMITA	no correrá	356 Undeatead-Dilecta	J.C.Alvariza
2L 0S 0S 0P	13 DOZA	J.Martino	356 Himno-Dominica	M.B.Telxela
3L 0L 0L —	14 ENCIMA	H.R.Lopez	356 Duraznillo-Endulzada	P.B'mano
3J — — —	15 BLACK WIDOW	J.G.Pina	356 Balafonte-Opaneta	L.R.d.I.Fuente
0L 0L 0L —	16 CHARAGUIVA	no correrá	356 Chanar-Cobrilla	E.C.Boni
0L 3L — —	17 LA PINTORESCA	I.Callstro	356 Cimarrón-Torada	idem
2L 4L 2L 6L	18 ESPANTADA	no correrá	356 Pontino-Connovida	V.G.Saravia
0L 0P 6P 0P	19 BLANKA	J.Ubalón	356 Montecristo-Moldeada	B.Cucaro
0P 0P — —	20 CID CHARISSE	J.Caro	356 Duraznillo-Rebety	M.Dacosta
0L 0P 0P 4L	21 CRONYPET	J.Romero	356 C.Petition-Lazada	A.J.Giovanetti
1L 0L 0L 0P	22 CONFIDATA	no correrá	356 Quilango-Conocida	idem

5ª Carrera Pr. ABUSO (3ª Triple) (bis) — 1200 Mts. A las 18.10

0P 2L 0P 3P	1 JUTITA	A.Real	356 M.Tracks-Grandesse	A.Tedeschi
— — — —	2 MI SARITA	M.Fernandez	356 RealPark-Bala	N.J.Ouello
6L 0P 0P 0S	3 SABINE	E.Olguin	356 Scotch-Bizerte	R.M.Gallero
0L 0L 0L 5L	4 TACHIKAWA	R.Gomez	356 Titán-LaRula	U.Lasserre
3P 0P 0S 0P	5 LA PLANCHINA	no correrá	356 Incalco-MissSind	J.R.Lofiego
— — — —	6 LA CAPERUSA	N.Mezzotero	356 P.Prince-Caperucita	A.J.Giovanetti
0P — — —	7 MAJITA	J.Figueroa	356 Venusto-Maja	G.A.Cervi
2L 2L 0L 3L	8 OVERJOY	R.P.R'guez	356 Oise-Culmiant	I.L.S.Millán
0L 6L 0L 3L	9 LA GUAJA	C.A.Sáenz	356 L.Order-StarBlue	A.Diaz
0P 0P 0L —	10 NAUPEN	no correrá	356 Picado-GraceCup	H.L.Melo
0L — — —	11 TERSURA	no correrá	356 Dandolo-Tersa	E.C.Boni
0L 0L 0L 0L	12 ZARA	I.Callstro	356 G.Time-Zorra	idem
6P 5P 3L 6P	13 LAYA	E.Corsiglia	356 Lacydon-Fontanova	N.Degaetano
— — — —	14 PLOCHA	J.Oural	356 Preclaro-Branquia	R.Cajal
0L — — —	15 SPY FRATNESS	no correrá	356 S.Flight-Fragilidad	M.A.Ferro
4L 0L 0L 0L	16 LOLI BLUFF	no correrá	356 SnowBluff-Lakbi	A.S.Grassi
4L — — —	17 RENOLETA	O.Aguirre	356 ElPollo-Kabara	M.Pratoia
— — — —	18 SAKURA	R.Armento	356 Epónimo-S. la Misma	J.Sabelli
0L — — —	19 TOTA	R.D.Nitto	356 Brando-Paranza	J.A.Torres
0L — — —	20 M. BLANCHE	R.Ledesma	356 Mapocho-Bisoña	L.García
0P — — —	21 SURCADORA	M.Solbiatti	356 Flagelado-Millera	N.I.Castro
0L 0L 0L —	22 TERPSICORE	J.Cano	356 Titan-Cantazul	A.A.Lacelli
0L 0L 0L 0L	23 VALDEPENAS	M.García	356 Theseus-Ventolera	P.Casuscelli

6ª Carrera Pr. CLIMATICA (1965) — 1200 Mts. A las 18.55

1L 0L 5L 6P	1 ALINA	R.B'lonuevo	457 P.Chamler-Agachada	L.Vega
5L 5L 4L 1L	2 CHARNICE	O.Barattucci	457 Parisien-Fleisoy	H.Barone
0L 6L 0L 0L	3 META GLORIA	M.García	457 Metido-Gloriole	H.L.Cabral
0L 0S 0S 0P	4 EVENFAIR	E.Camorettil	555 Haritoso-Evelina	A.J.Fernandez
— — — —	5 CORDO BLK	I.Callstro	457 Caro-BritishRose	R.A.Alvarez
— — — —	6 NOLLY	no correrá	457 Chauvin-Compuesta	E.Afice
— — — —	7 TANITA	R.Ledesma	555 Ricardelli-Acoplada	P.A.Ruffini

## INTERESA EL PREMIO CLAUSURA

# Está Caio Duilio

Diez carreras numerosas en anotaciones, forman el programa de la fecha en el hipódromo de La Plata, donde como encuentro central se disputará el clásico Clausura. Tiene fijado un recorrido de 2300 metros y todo permite anticipar una excelente actuación de Caio Duilio, al que Boni presentará en gran forma y pronto a superar el tercer puesto a 3 y 4 cuerpos de Lunation y a 3 cuerpos de Gouache en 2'41" los 2500 metros. El hijo de Esquilmo repuntó así en relación a su actuación en el Rocha y como ha seguido muy bien, resulta muy

probable su victoria, máxima que contará con la valiosa ayuda de Costa de Capri.

Entre los principales enemigos de Caio Duilio se cuenta Siempre Lindo, por el mérito de su reciente segundo puesto a un cuerpo de Gibralfaro en 2'5"15 los 2000 metros, en pista húmeda, de Palermo, confirmando de esa manera los progresos evidenciados al arribar segundo a 3/4 cuerpo de Johann Gregor en 2'38"15 los 2500 metros.

Otro de los indicados a resolver el clásico sureño es Tamborcito, según así lo señala la valiosa performance en el clásico Patria, llegando segundo a 2 cuerpos de Abrasivo, en 2'25"25 los

2300 metros en el Bosque, como es muy cómoda su ubicación en la escala de pesos, es capaz de hacer correr riesgo a los preferidos por la opinión mayoritaria. Correrán, además, Old Sar, Detective, Tully From, Smol, Ginito y Sudax.

## Nuestros Candidatos

- 1ª Des'me (6) - Galeón (16)
- 2ª Lam'drid (5) - Majo (13)
- 3ª Pu'ro (7) - J.S.M'do (10)
- 4ª B. Widow (15) - Ada (4)
- 5ª Overjoy (8) - Jutita (1)
- 6ª Pac'ra (10) - Alina (1)
- 7ª C. D'lio (3) - S.L'do (17)
- 8ª Kiddy (21) - Edjel (14)
- 9ª Rea'jo (4) - Biz'to (11)
- 10ª My Vit (12) - A'ra (15)

## REUNION 104

0L 0L 2L 6L	8 AACHEN	J.Orduña
0L 0P 1P 1P	9 RAJACINCHA	V.Centeno
5L 3L 3L 0L	10 PACUALQUIERA	M.Insua
6P 0S 1P 2P	11 RANCHA GUA	R.Tavella
0L 0L 0L 0L	12 GAY VICTORY	A.Colocelo
3L 0L 0L 0L	13 LA TRACY	X.X.
0P 0P 0L 0L	14 REGALIZA	J.Walsh
0S 0P 0P 3S	15 HOPE BAY	no correrá
0L 0L 5L 5L	16 CAVERNICOLA	S.Mamoli
0L 0P 0L 0L	17 DROP OF GOLD	P.Tarrago
4L 2L 0L 2L	18 RAVIDA	M.Sena
0L 0L 0L 5L	19 GARA-BABY	X.X.
1L 2L 3L 4L	20 GARA-NELI	P.Longo
0L 6L 0P 0P	21 SOLDITA	no correrá
2L 0L 0L 0P	22 BONISIMA	J.Ortiz

457 Avro-Hurle	L.Taborda
457 Trouseau-Albardona	J.R.Lones
555 Saboso-Profesora	E.C.Boni
457 R.Chico-Guagua	G.R.Wagner
457 Magabit-G.Princesa	A.Moreira
457 Undeatead-Tracy	P.T.Pescio
655 Manganga-Rianesa	R.A.Neri
no correrá	F.D.Vitale
457 Tobago-Exenta	O.Puente
457 Artifice-Denier	T.B.Barrile
457 Cognac-G.Beauty	J.Sabelli
555 S.Road-Tequendama	M.Baquero
457 Garabato-Kinka	idem
457 Garabato-Alubias	A.Zapata
457 Soldado-Friedland	J.Boeme
457 Rigo-Bombero	

7ª Carrera Pr. CLAUSURA (Clásico) — 2300 Mts. A las 19.40

4L 5P 5P 4P	1 SPIKE	no correrá
0P 0P 1P 1P	2 ACOR	no correrá
3L 0L 0S 2L	3 CAIO DUILIO	L.A.Diaz
2L 1L 3L 1L	4 C. DE CAPRI	D.Torrilla
0L 0P 1L 1S	5 LONG ISLAND	no correrá
0L 5P 2P 0P	6 CERRO MORO	no correrá
1S 1P 2L 1L	7 OLD STAR	J.Figueroa
2L 1L 2L 0L	8 DETECTIVE	A.Sandoval
1L 3L 5L 1L	9 TULLY FROM	X.X.
2L 4L 5L 4L	10 TAMBORCITO	E.Lerdá
0L 0R 0P 6L	11 BEMOL	F.D'Elia
0P 5P 6S 1C	12 GINITO	L.R.M'tinez
1L 5P 1L 0S	13 SUDAX	V.Sabin
5L 4L 3L 2L	14 MONTONERO	no correrá
6L 1L 1L 2L	15 ALLEGRETTO	no correrá
1P 2P 4P 3P	16 FRANCESCO	no correrá
2P 2P 4L 2P	17 SIEMPRE LINDO	V.Centeno

659 T.Rabbi-Sugestión	J.C.Maldotti
550 1/2 Res'tion-Algarada	F.A.Calonge
457 Esquilmo-Cam'na	E.C.Boni
454 M'parnasce-C.Rion	idem
450 1/2 Lisonjero-O'onal	A.Fuentes
456 R. of Way-LaB'nara	L.Calone
652 Toreador-O.Flame	N.Sánchez
549 Deauville-Sarica	E.F.Rodriguez
658 Tully-Elvira	H.Libré
452 Soldado-Tambora	M.Gil
651 Pontino-Lakme	A.A.Lacell
555 Branding-Gina	J.R.d.I.Crus
452 1/2 Tdouril-Sembra	A.A.Jacoby
549 T.Rabbi-Matyoka	S.B.Floras
553 Aletech-Falseta	H.I.Boquin
350 Imbroglia-Fares	N.B.García
550 Casanova-S.Luce	I.Chaves(h)

8ª Carrera Pr. BEMOL (1ª Comb. Doble) — 1600 M. A las 20.30

3P 2P 3P 1L	1 EL JUEZ	no correrá
0L 0L 1L 0P	2 MELLIZO	A.Gallardo
1L — — —	3 ALGOMAS	C.Botta
0L 1L 0L 4L	4 PORTOVIEJO	J.Orduña
0L 0L 0L 0L	5 GARA-TOM	no correrá
3L 1L 0L 5L	6 GARA-RULER	P.Tarrago
3P 1L 5P 0S	7 ROSAM	no correrá
0L 3L 6L 6L	8 BRANDEMBURGO	J.Yalet
6P 4L 6L 3L	9 ESTUCHE	J.Cano
0L 0L 6L 4M	10 EXCELSIOR	A.Falcón
1L 4L 0L 3L	11 DELYCARM	J.Martino
1P 3S 5P 6L	12 LATE PRINCE	no correrá
4L 5L 4L 0P	13 NEMROD	no correrá
3L 1L 0L 0L	14 EDJEL	E.Tadel
0L 0B 4P 1L	15 BAMBOLIN	P.Sierra
2L 0L 6L 0L	16 RECHAZADO	no correrá
0L 0L 0S 3L	17 TIO TATI	M.Villagra
2P 5L 4S 0S	18 BACOLET	no correrá
0P 0L 5L 6P	19 TESTIO	C.Verdasco
3L 2L 0L 4L	20 MEMBRETE	no correrá
2L 0L 1L 2L	21 KIDDY	R.P.R'guez
1L 0L 4L 6L	22 PALQUEPUEDA	O.Barattucci
4L 0P 0P 4L	23 GANALO	J







# DAVITA PUSO FRENO A LA GRECA: \$ 8.30

## Jugado en Fija, Venció Uttar Pradesh en la 9a.

Tras el desahogado triunfo de Hanley en el cotejo básico, se encargó Punzó de sacar a flote una boleteada siete veces millonaria, poniendo 2 y 1/2 cuerpos de ventaja delante del batacazo de Estoy Aquí. Seguía por lo tanto la cátedra por buen camino, pero la octava mostró a una Adamantine que no respondió a un entusiasmo reflejado en 6.048.200 ganadores, arribando tan solo séptima, mientras que Davita se encargaba de controlar la carga pujante de La Greca, que por más empeño que puso Manuel De Santis, no llegó más allá que a medio largo de la pupila de Romero. Y en el desquite, alegría casi generalizada por intermedio de Uttar Pradesh, que jugado como fija gratis y respondiendo a ese concepto, llegó al disco con nueve cuerpos a expensas de Bluff Gordo, pero los que masticaron rabia fueron los apostadores de la llave que incluía a El Bochi, pues al ser retirado debido al accidente de Jara, quedó desprovista de chance.

Viene de la página anterior

6ª Carrera	Premio VENEZUELA (Clásico)	1.000 Metros
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad. Placé Dividendo Pag.
1 HANLEY 55, R. Encinas	(7) 4741500	— 3,70 —
2 D. Real 59 1/2, O. Cosenza	(4) 2378000	— 7,30 —
3 D. Rose 60, O. Ivez	(1) 392800	— 45,60 —
4 R. Lady 55, V. Centeno	(8) 617	— 3,70 —
5 T. Teana 59 1/2, J. Torres	(5) 379000	— 47,20 —
6 Astoumanta 60, N. P'vecino	(2) 208100	— 86,10 —
7 Douca 55, V. Sangunetti	(6) 4521300	— 3,90 —
TOTALES:	12620700	—

NOTA: Fue puesta para el 3er. puesto entre Dark Rose (1) y Royal Lady (8).

APUESTA COMBINADA 3-6, \$ 8,90.

No corrió Zingoriska (3).

Ganada por 1 y 1/2 cpos.; las 3ras. 1/2 pzo.; la 5ª 4 cpos., la 6ª 1/2 cpo. (Bandera verde para el 2º y 5º puesto). Tiempo: 57"3/5. Cuidador: T. Arana. Caballeriza: La Quebrada. La ganadora es hija de M. Tracks y Hardiesse. Edad: 3 años.

### 7a. CARRERA

7ª Carrera	Premio ROYAL ARC (1968)	1.600 Metros
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad. Placé Dividendo Pag.
1 PUNZO 56, E. Perdomo	(1) 7457000	469100 3,60 2,20 —
2 E. Aquil 56, V. Centeno	(12) 413800	39200 5,10 66,10 —
3 Ch. Sun 56, V. Sguinetti	(4) 4094100	181000 2,60 6,60 —
4 Mallory 56, O. Dominguez	(9) 2504000	124700 10,90 —
5 Rogel 56, E. Jara	(8) 1381600	91600 19,80 —
6 Vitullo 56, O. Barattucci	(13) 1982400	131600 13,80 —
7 Vinacho 56, A. Etchart	(10) 286300	37600 95,60 —
8 El Chuño 56, A. Da Silva	(2) 326200	65700 83,90 —
9 Batimbo 56, P. Palmieri	(11) 370000	34700 74, —
10 Bertreze 56, A. Plá	(6) 25700	3600 1.065,50 —
U Con Amor 56, R. Rutti	(14) 425600	42100 64,30 —
TOTALES:	19284700	1230900

LLAVE GANADORA 1-11, \$ 48,10.

No corrieron: Afilado (3), Eligo (5), R. Fuerte (7), Eze (15) y Lopresti (16).

Ganada por 2 y 1/2 cpos.; el 3º 1 y 1/2 cpo.; el 4º 3 cpos.; el 5º 7 cpos., y el 6º al pzo. Tiempo: 1'37". Cuidador: L. A. Ferro. Caballeriza: 7 de Junio. El ganador es hijo de Fusilánimo y Ria. Edad: 3 años.

### Candidato de CRONICA

### 8a. CARRERA

saron en la recta. Yacuma mantuvo pequeña ventaja sobre su tenaz rival y a los pocos metros de entrada en la recta la favorita comenzó a renunciar, mientras Davita inclababa su atropellada por el lado interior. Continuó Yacuma defendiéndose de la carga de Davita que, faltando 250 metros, le dio alcance y luego de breve lucha la dominó en momentos en que se hacía presente por el lado exterior La Greca en recta atropellada, pero sin poder doblegar a su vencedora, que se le adelantó por medio cuerpo en la sentencia.

### AGRADECIMIENTO

Los hermanos Héctor y Juan Salas, que actúan como aprendices de jockeys en segunda y tercera categoría respectivamente, nos pidieron iniciáramos público el reconocimiento hacia los facultativos y personal del Servicio Médico de San Isidro, por la fina atención que tuvo con el padre de los citados profesionales, durante su internación en el mismo.

### TRADICIONAL Y SUPERSILICONADO

## VELO ROSADO

PRODUCTO DE LATEX IMPORTADO

### COMUNICADO

El doctor Luis Alberto Kon, Tucumán 358, segundo piso, comunica que "Alvo Farmundal SRL" vende a "Laboratorios Celita SRL" su laboratorio de especialidades medicinales sito en Olivos 1879, Capital Federal, domicilio de las partes Reclamaciones de ley: Olivos 1879

### PASE UN MOMENTO GRATO EN LA NOCHE

BAR NOCTURNO **ARNALDO** TALCAHUANO 1500

15 caras risueñas • 3 BARMAN SEXY'S • Whisky Smuggler \$ 300

ABIERTO DE 20 A 4 HS. SÁBADOS Y DOMINGOS 22.30 A 4 HS.

## RETIRARON A EL BOCHI, PORQUE JARA SE GOLPEO EN UNA PIERNA

En momentos que los rivales de la prueba final de ayer en Palermo, entraban a los partidores, El Bochi no lo hizo en forma correcta y su jockey, Eduardo Jara, recibió un fuerte golpe en la pierna derecha, del que no pudo reponerse rápidamente, por lo que se ordenó retirar al hijo de Prince Gary, que estaba muy bien cotizado. Jara fue llevado al Servicio Médico, donde lo sometieron a un examen radiográfico en la región afectada, comprobándose la inexistencia de lesiones. De no surgir novedades, el filetero chileno ejercerá su profesión en la reunión de la fecha, la última de la temporada, y en la cual se asegurará el triunfo en la estadística, pues son cinco las victorias que lo separan de su escolta inmediata, Oreste Cosenza.

Tercera quedó Yacuma, quien por 1/4 pescuezo se adelantó a Doña Patri.

8ª Carrera	Premio RABONERA (1963)	1.600 Metros
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad. Placé Dividendo Pag.
1 DAVITA 56, H. R. López	(15) 3253400	161800 8,30 3,10 —
2 La Greca 56, M. de Santis	(2) 3577900	180300 3, — 7,50 —
3 Yacuma 56, J. Torres	(12) 2711200	191100 3, — 9,90 —
4 D. Patri 56, J. Camoretti	(18) 2613000	207600 10,30 —
5 Purun 56, R. Taveila	(1) 90100	26400 309,30 —
6 Miss Bluff 56, J. Walsh	(16) 76400	11200 354,10 —
7 Adamantine 56, O. Cosenza	(9) 6048200	247200 4,40 —
8 J. Mansfield 56, R. Rowda	(21) 446400	95900 60,60 —
9 Lovely 56, R. Rodríguez	(14) 188900	29500 143,20 —
U Calazana 56, J. Lavía	(6) 51400	11300 526,40 —
TOTALES:	19057000	1172400

LLAVE GANADORA 2-6, \$ 8,50.

No corrieron: Reglase (3), Faleras (4), Trasnochada (5), Bresse (7), La Gaita (8), La Hormiguita (10), Banika (11), Liana (13), S. Bambina (17), Foam (19) y Dra. Marité (20).

Ganada por 1/2 cpo.; la 3ª 2 y 1/2 cpos.; la 4ª 1/2 pzo.; la 5ª 13 cpos., y la 6ª 1/2 cpo. (Bandera verde para el 3er. y 5to. puesto). Tiempo: 1'39"2/5. Cuidador: L. E. Romero. Caballeriza: Isabel B. La ganadora es hija de Casanova y Datilada. Edad: 3 años.

### 9a. CARRERA

El Vivo salió a enseñar el camino al abrirse los partidores, lo seguía de cerca Uttar Pradesh, Adorador, Bluff Gordo, Montrouge, Snow Picture, Badin y los demás juntos. En la señal de los 1400 metros Montrouge pasó a vigilar al puntero, quedando el favorito en el tercer lugar. En los 1200 hubo otra variante al pasar Montrouge a comandar el lote seguido por el favorito. Así entraron al derecho donde Uttar Pradesh cargó inmediatamente sobre el puntero y cómodamente lo dominó para estirar varios cuerpos, ventaja con la que arribó al disco. En larga atropellada Bluff Gordo se aseguró el segundo puesto delante de Velázquez que desde el fondo logró la tercera colocación.

9ª Carrera	Premio LA MALEVA	1.800 Metros
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad. Placé Dividendo Pag.
1 U. PRADESH 56, J. Fajardo	(2) 7003200	287900 3,70 2,70 —
2 B. Gordo 56, P. Sierra	(17) 972800	59200 5,80 27,20 —
3 Velázquez 56, J. Oural	(3) 583700	48600 6,70 45,40 —
4 Montrouge 56, O. Sobral	(5) 2196800	109200 12, —
5 Badin 56, R. Encinas	(13) 2265500	158500 11,70 —
6 Adorador 56, O. Cosenza	(4) 2222200	152000 11,90 —
7 S. Picture 56, A. Etchart	(10) 3115400	158700 8,40 —
8 Engalope 56, J. Mantilla	(9) 38700	7900 635,40 —
9 Festejo 56, J. Baldo	(8) 140500	36700 188,80 —
10 Porrete 56, J. Walsh	(7) 31400	3500 844,40 —
U El Vivo 56, H. Prieto	(14) 111400	17800 238,10 —
TOTALES:	18681200	1040000

LLAVE GANADORA 1-6, \$ 13,10.

No corrieron: Jimmy's (1), Alemon (6), Montebello (11), Cabot (12), Bloomy (15), Pales (18) y El Bochi (16) retirado de las gateras.

Ganada por 9 cpos.; el 3º a 3/4 cpo.; el 4º al pzo.; el 5º a 6 cpos.; el 6º a 5 cpos. (Bandera verde para el 3º y 6º puesto). Tiempo: 1'50"3/5. Cuidador: J. A. Maldotti. Caballeriza: S. Club. El ganador es hijo de Agalín y Mahakala. Edad: 3 años.

(Candidato de CRONICA)

## CON BUEN ARDID COMENZO LA APUESTA TRIPLE DE \$ 35.403,30

Se jugó fuerte en la triple palermitana, ya que se vendieron 302.300 vales, de los cuales 8.187 fueron depositados en las ventanillas de Ardid, un debutante con el cual quebraron la racha adversa Calone y Gualberto Pérez. Después, nuestra candidata Becky salió airoso en el segundo pase y por último, nuestra fija del día, Negro el Veinte, respondió a ese concepto poniendo precinto a la popular apuesta con un dividendo de \$ 35.403,30, mientras que a placé, por el segundo puesto de Suponte, se elevó a \$ 19.631, según consta entre las referencias, incluidos "pagarian", que damos a conocer seguidamente.

3ª CARRERA — PRIMERA DE LA TRIPLE	ANOTADOS	Vales	Valor
Acero	33.664	1.912,70	
Tadaco	72.987	382,20	
S. Panamario	38.735	1.600,10	
C. Cod	1.799	35.972, —	
Panamario	13.971	4.611,40	
Miky	18.294	3.497,20	
Le 3ª	14.243	4.559,20	
D. Esteban	31.627	2.036,90	
ARDID	8.187	7.864,80	
S. Gaudet	551	116.364,30	
Capote	6.270	10.260,50	
Miky	364	174.922,50	
Acero	6.013	10.260,50	
Huaco	193.281	1.774,50	
Suponte	1.091	1.774,50	
Becky	3.499	13.771,10	
C. Bat	1.410	45.372,00	

Acudo .....	1.143	56.038,70
TOTAL: .....	302.300	
Total del pozo: 64.389.900		
4ª CARRERA — SEGUNDA DE LA TRIPLE		
ANOTADAS .....	Vales	Valor
Mouse .....	777	836.232,40
Indira-D. Ximena .....	1.122	57.388,50
Nyassa .....	103	625.144,60
BECKY .....	3.155	20.408,80
Bam-Bam-Bethia .....	1.008	63.878,80
Teter .....	157	410.126,70
I. Guasa .....	416	154.783,40
S. Delty .....	2.011	32.018,80
La Pandora .....	17	3.787.641,10
Q. Bee .....	507	611.771,70
Odisea .....	10	4.439.990,—
TOTAL: .....	8.187	
Quedaron sin canjear 4 vales		

5ª CARRERA — TERCERA DE LA TRIPLE	ANOTADOS	Vales	Ganad. Placé
Que Decis	14	3.679.422,80	919.359, —
Foliáceo	69	746.549,50	188.830,20
N. Cat	80	643.301, —	130.371,70
Suponte	656	78.524,20	19.631, —
N E. VITE	1.455	35.403,30	81.619,70
Dengue	209	246.468,50	61.875,70
Galleguito	350	147.176,90	36.734, —
Provincial	10	5.151.192, —	1.247.744, —
F. Azul	40	1.287.733, —	321.947,50
Fabrito	21	2.452.948,50	813.233,30
Fosage	193	266.901,10	66.724,90
Adrian	58	834.136,50	222.032,70
TOTAL:	3.155		
Dividendos Apuesta Triple a ganador:			
Ardid, Becky y Negro el Veinte:			\$ 35.403,30
A placé: Ardid, Becky y Suponte:			\$ 19.631, —



Punzó venció por dos y medio cuerpos a Estoy Aquí, en la séptima de ayer en Palermo, Tercero (palos), Cherry Sun.

## UN BUEN PROGRAMA DE TROTE EN HURLINGHAM

De acuerdo con lo dispuesto oportunamente, hoy se realizará en Hurlingham el programa de trote suspendido el domingo pasado, debido al mal estado de la cancha. Las competencias reunieron los competidores que publicamos seguidamente:

1ª Carrera 1.722 mts. 13.30 hs.	9 Hindú, J. Policzuk
1 Levall Inca, J. Marrone	5ª Carrera 1.722 mts. 16.30 hs.
2 Yacaré, J. Guaraglia	1 Chúcaro Imperio, L. Galdino
3 Francis Caravelle, A. Alesni	2 Mosquito, A. Valerio
4 Francis Artis, P. Loyato	3 Azur, A. Barrera
5 Francis Hebrides, L. Vignes	4 Guarani, S. Rodríguez
6 Francis Revolt, E. Oreja	5 Cirujá, A. Barilari
7 (*) Charol, M. Gambatesa	6 Biocca, A. García
8 Albion Delaware, E. Scorzo	7 Disfray, E. Scorzo
(*) Corre descartado de apuestas.	8 Francis Private, S. Cavallaro
2ª Carrera 1.722 mts. 14.15 hs.	9 Mister, A. Salsamendi
1 Francis Nurse, J. Calco	6ª Carrera 1.722 mts. 17.15 hs.
2 Nuri, L. Abaca	1 Chúcaro Ilusión, L. Aguati
3 Francis Shilon, H. Hevia	2 Albion Mislapi, F. Fontana
4 Sonada, J. Fontana	3 Francis Sunburst, E. Oreja
5 Arrogante, J. C. Iglesias	4 Chúcaro Imo, J. Marrone
6 Albion Shell Grey, A. Valdez	5 Diablona, I. Caracotche
7 Bolita, S. Cavallaro	6 Francis Silver, L. Meana
8 Marisa, L. Zavaglio	7 Injerto Celso, S. Cavallaro
9 Albion Athens, J. Quinteros	8 F. Lohengrin, A. Rodríguez
3ª Carrera 1.722 mts. 15 hs.	9 No Good, L. Geoghegan
1 Rule, S. Rodríguez	7ª Carrera 1.722 mts. 18.15 hs.
2 Terco, E. Salsamendi	1 Albion Ems, C. Bohórquez
3 Laucha, A. Sordo	2 Francis Brigadier, L. Galliano
4 Atorrante, A. Salsamendi	3 Francis Actress, R. Martínez
5 A. Schell Strong, L. Galliano	4 Francis Lusty, N. Roman
6 Panática, H. Fernández	5 Marcano, S. Borghetti
7 Maleva, N. Gerber	6 Francis Napalm, E. Ledesma
8 Callega, C. Robot	7 Comet IV, F. Eyherabide
9 Tony, T. Ugaldé	8 Mod'va Celso, R. de Wingo
4ª Carrera 1.722 mts. 15.45 hs.	9 Francis Protest, R. Zittel
1 Clotón, E. Oreja	8ª Carrera 1.722 mts. 18.45 hs.
2 Francis Rapture, M. Torrodá	1 Francis Rachel, J. Calvo
3 Francis Cerise, R. Alarcón	2 Francis Iraquois, L. Espinoza
4 Navidad, A. Andreoli	3 Húngaro, E. Sartori
5 Lunático, V. Pimentel	4 Francis Rebel, J. Rodríguez
6 Levall Dakota, R. Zittel	5 Farolito, O. Borghetti
7 Imponente, F. Eyherabide	6 Marunch, R. Martínez
8 Rocío, P. Fermino	7 Francis Blitzard, D. de Luca
	8 Francis Gus, M. Ledesma
	9 Matasiete, I. Caracotche

## Seis Impactos de CRONICA en la Jornada de Palermo

Jornada propicia para nuestros candidatos fue la de la víspera en el hipódromo de Palermo, ya que a lo largo de las nueve carreras disputadas, seis de ellos impusieron condiciones. Inició la serie Luger en el lance de primer turno y después estuvieron en lugar privilegiado del marcador, Comadrona, Becky, Negro el Veinte (señalado como la Fija del Día), Punzó y Uttar Pradesh, que por un campo ganó el cotejo del desquite. Cabe destacar estos aciertos, aunque más no sea para ratificar la bondad de nuestras informaciones.



Domingo 28 de Diciembre de 1969

## Novedades de la Reunión de Ayer

Seguidamente publicamos las novedades registradas en las carreras de la víspera en el hipódromo de Palermo, según fueron dadas a conocer en partes del comisariato:

1ª Carrera: Daniel Magaña manifestó que Bonzuque fue apretado al entrar al derecho, por otro competidor que no pudo individualizar. Víctor Sabín dejó constancia que entre los 800 y 700 metros, Esplendor se abrió. Raúl Romero, expresó que Alcániz tuvo inconvenientes a poco de lugar. Hector Barrera declaró que Lamequiel no quiso emplearse. El Servicio Veterinario informó que Duplontio presentaba fractura del sesamoides del miembro anterior derecho.

2ª Carrera: Luis Flores manifestó que Vincitora se echaba adentro en la recta. 3ª Carrera: Aldo Pauleau manifestó que al darse la partida, Electo se paraba asustado por los torrenzos. 4ª Carrera: Raúl Tavella declaró que Bam-Bam fue apretada a poco de largar. Julio Fajardo expresó que Snow Deity al final, buscó afuera, de cansada.

## Hubo Ensayos en la Auxiliar de Palermo

La actividad de la víspera en Palermo fue controlada por nuestro cronometrista, cuyo parte de cancha damos a conocer seguidamente: (Lista auxiliar, normal)

FAIR KING —en pelo—  
A. Ramos, 600 en 37" 25;  
FILIGRAME —en pelo—  
H. Barrera, 500 en 30" 45;  
con 12" de final, y DULZACHA, A. De Arriba, 500, suave, de los 1500 a los 1000, en 31" 45.

(Ensayos de productos)

LINDA JOVITA —en pelo—  
A. De Arriba, a la par de Unopaz —en pelo—  
peón, 600 en 37" 45; PILINCO —en pelo—, peón 600 en 37" 25.

## BONPA A PRONTO EN MUY BUEN ESTILO

En la pista de arena del campo de entrenamiento de San Isidro, se registraron en la mañana de ayer varios ejercicios de los cuales el mejor lo realizó Bonpa, de acuerdo al detalle que damos a conocer seguidamente: BONPA R. Durante, 1200 en 1'13"35 últimos 200 en 10"; WILD ITISUMAN R. 1000 en 1'22"5; PUMOROSA J. C. Schmidt, 800 en 25"35; ARADIC J. C. Schmidt, 1000 (C. Flores, en 22"; SNOW DREAM, A. Fla. 1200 en 1'15"35.

## VOLCANDO EL CODO

ESPLENDOR  
LAMEQUELU  
CHABRUYON  
ULA  
LUGER

LA MACHINE  
HUNTINGTON  
CORREDORA  
AUDICTORA  
VINCITORA  
COMADRONA

FLAMENCO  
CAPIROTE  
LEBEGUIN  
ACERO  
ARDID

LA PANDORGA  
SNOW DEITY  
QUEEN BEE  
INDIA GUASA  
BECKY

GALLEGUITO  
DENGUE  
NICE-CAT  
SUPONTE  
N. EL VEINTE

ROYAL LADY  
DARK ROSE  
DAMA REAL  
HANLEY  
DONCA

VITULIO  
MALLOKY  
BATIMBO  
PUNZO  
ESTOY AQUI  
CHERRY SUN

LA GRECA  
DORA PATRI  
ADAMANTINE  
YACUMA

ADURADOR  
BADIN  
BLUFF GORDO  
UTTAR PRADESH  
EL VIVO  
MONTRONGE

## FALTANDO 300 METROS

FUNECINO  
NZUCK  
ULA  
LUGER

ORREDORA  
VINCITORA  
COMADRONA  
AUDICTORA

ACUACO  
SOL PANAMENO  
ARDID

MOUSE  
D. XIMENA  
INDIA GUASA  
BECKY

SUPONTE  
N. EL VEINTE

ROYAL LADY  
DARK ROSE  
DAMA REAL  
HANLEY

MALLORY  
CHERRY SUN  
ESTOY AQUI  
PUNZO

ADAMANTINE  
DAVITA  
LA GRECA  
YACUMA

MONTRONGE  
BLUFF GORDO  
UTTAR PRADESH

## LLEGANDO AL DISCO

ULA  
LUGER

VINCITORA  
OMADRONA

ARDID

BECKY

N. EL VEINTE

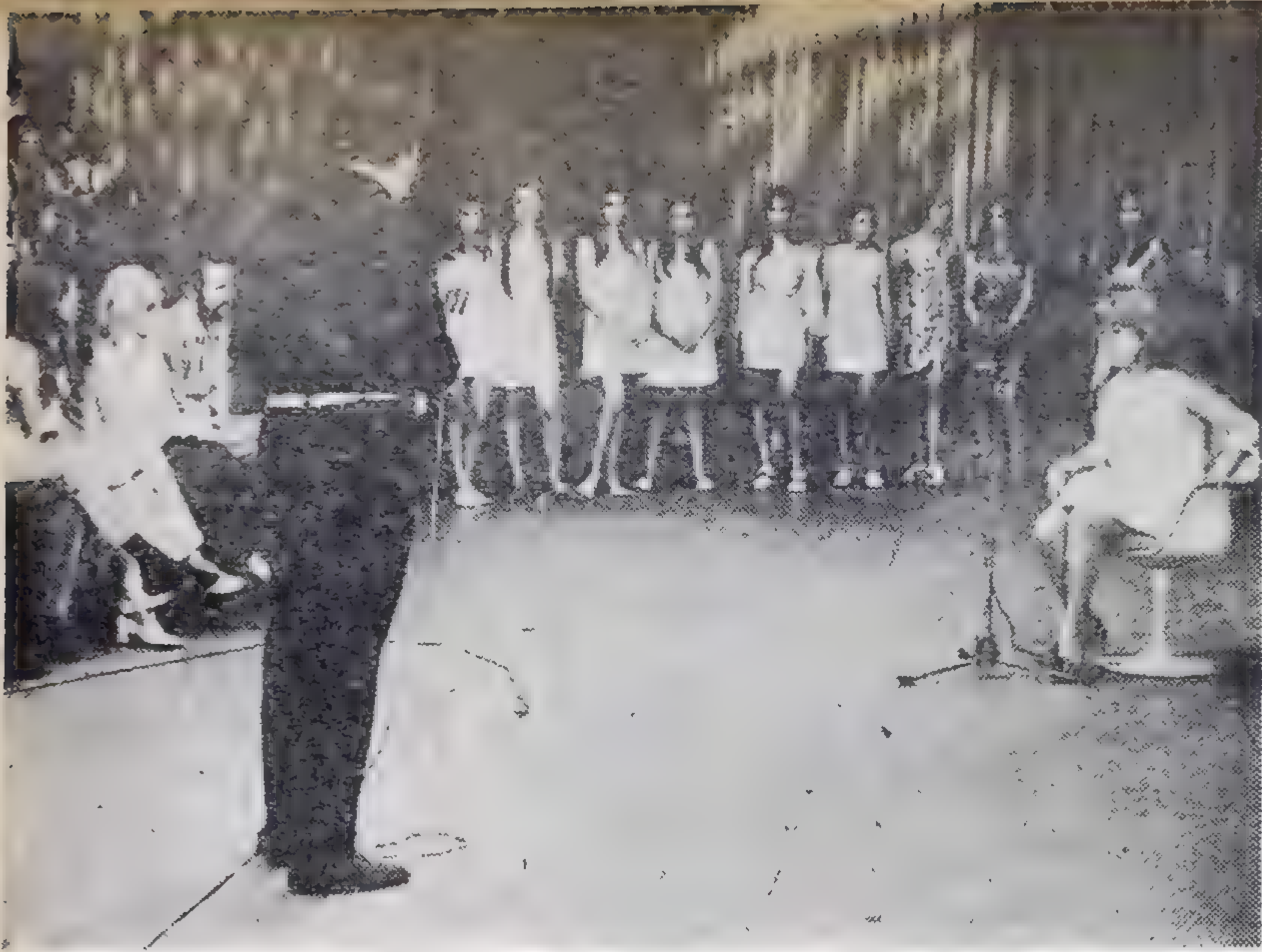
ASTRONOMIA  
DARK ROSE  
DAMA REAL  
HANLEY  
ROYAL LADY

ERRY SUN  
ESTOY AQUI  
PUNZO

DORA PATRI  
LA GRECA  
DAVITA

UTTAR PRADESH





Las doce participantes de la penúltima ronda, en busca de la compañera de Leonardo Favio para su próximo filme. Dos, elegidas para la final.



Osvaldo Pugliese homenajeado en "7 1/2" al cumplir 45 años con el tal Ruth Durante le dedicó una canción y el público aplaudió al maestro.

**Concurso Coestrella de Leonardo Favio: Final, el Día 6 por Canal 1**

# ESPECTACULAR DESPEDIDA DE "7 1/2"

Fue el último programa del año, y a la vez, parecía el primero. Porque tuvo la misma intensidad, idéntico colorido, singular ritmo televisivo bien a la manera "7 1/2". Ayer se cerró una etapa; quedó descubierto el telón imaginario sobre un programa que se ganó una audiencia millonaria a lo largo de nueve meses de impactos, uno tras otro. Sería imposible recordarlos a todos, enumerar uno a uno los mil hallazgos del programa; "7 1/2" culminó ayer su ciclo 1969, y lo hizo con las transmisiones desde exteriores, "en vivo y en directo", de la Ciudad Deportiva de Boca Juniors y la playa Saint-Tropez. Con el tobogán mágico, la venta de tarjetas para la cena realizada anoche por la institución de la Ribera, los diálogos en forma simultánea entre estudios y exteriores... todo, todo fue ayer un desfile incesante de notas y música, con la conducción de Héctor Ricardo García y con Olga O'Farrell y Emilio Ariño.

## 58 Años Separados

La nota emotiva tuvo también su lugar en "7 1/2", cuando Angel Di Giorgi (profesor de canto, entre otros, de Mario Bustos y Argentino Ledesma) se reencuentra con su hija, luego de 58 años de separación.

Rina de Gribel, radicada en Italia y precedente desde París, vino a encontrarse con su padre en Buenos Aires, casi al término del año y en "7 1/2". El abrazo y las lágrimas que intentaron asomarse sintetizaron mejor que las palabras la elocuencia de una separación tan prolongada. Y el programa siguió a todo ritmo, a toda orquesta (que ayer hasta se permitió bromea con Ar-

mando Moreno, quien mientras interpretaba "Amor en Budapest", era acompañado con la música de "Tiritando") y principalmente con alegría. Con la misma alegría con la que Rosita Glenz hace, desde varios años a esta parte, su "Club de las Solteras" por Radio Splendid. Junto a ella, se presentó en "7 1/2" la reina 1969 del club, la señorita Alicia Israel, de 18 bellos años, que bailó con Armando Moreno a la par que éste cantaba en su homenaje el vals "Tengo mil novias".

## Palma de Oro

Una pianista argentina, radicada hace tres años en Estados Unidos, se hizo acreedora a la Palma de Oro, trofeo que se acredita en Los Angeles a los artistas latinoamericanos que interpretan el folklore de su país en la tierra del Norte. En 1966 le fue otorgado a Palito Ortega; en 1967 a Los Fronterizos, y en 1968 a Pochi Báez, quien ayer estuvo en "7 1/2" relatando los pormenores de su premio. A todo esto, las cámaras del equipo móvil reflejaban como "Mojarrita" Agüero intenta, en la Costanera Norte, batir el record de permanencia en el agua durante 50 horas, atado de pies y manos. Y los doctores Rubén Steimber y Jorge Durante, explicaron cómo se creó el "seguro para el turista", ideado por ellos mismos. Mas la música continuaba con Carlos Torres Vila, Cristina Alberó, José María Langlais, "boom" 1969 de la canción, Mel Williams; Los Iracundos, Ruth Durante y Piero, con todos los premios ganados acompañándolo en su presentación. También se realizó la penúltima ronda de "Buscando a la coestrella de Leonardo Fa-

vio", que acompañará al idolo en su próxima película, resultando elegidas las señoritas Delia Ghiotta y Virginia Azperuel.

## Palito, Martín y Carrizo

"Comenzamos juntos este programa y en el día de la despedida, también está aquí, con su hijo... Palito Ortega", anunció Héctor Ricardo García con el acompañamiento de las tribunas vitoreando el nombre del idolo tucumano. Palito dialogó con Alberto J. Armando gracias al dúplex "en vivo y en directo", contó la imposibilidad de tomarse vacaciones debido a sus compromisos (gira por el interior del país en enero y febrero, debut en Estados Unidos en marzo, luego Miami y Puerto Rico y a mediados de 1970, su actuación en España). Y junto a Palito, García presentó a Amadeo Carrizo, el ex arquero riverplatense, hoy triunfador en Colombia. Recuerdos, añoranzas del "Tarzán", pero también palabras de agradecimiento para Colombia, "donde estoy viviendo los momentos más felices de mi vida deportiva", dijo Carrizo. Y Narciso Doval, el jugador suspendido un año en la Argentina, triunfador en Brasil, junto a sus amigos de la buena y de la otra: Roberto Galán, Pepe García, Oscar Sanders y el hermano de Doval, manifestando la confianza que siempre tuvieron en el futbolista. También el "boom" del año publicitario, Lilliana Caldini, y muchas caras famosas, como Andrés Percivale, que improvisó una suerte de diálogo-verdad, estuvieron presentes en el cierre de "7 1/2" junto a Héctor Ricardo García, Olga O'Farrell y Emilio Ariño.



Andrés Percivale improvisó un pequeño "show" y dijo en "7 1/2" por qué abandona Telenoche.



Narciso Doval, suspendido en la Argentina, con éxito en Brasil, estuvo en el programa rodeado de sus buenos amigos. Uno de ellos, Roberto Galán, junto a él. Un grupo de personas que creyeron en el futbolista cuando éste pasó su hora amarga. Ahora todo quedó atrás. A la derecha, el "boom" 1969: Lilliana Caldini, habla de su carrera.

## EL TIEMPO

MAXIMA: 32° - 15.50  
MINIMA: 22° - 6.25

El pronóstico para hoy: Algunos chaparrones, mejorando durante el día. Poco cambio de temperatura. Máxima: 26°. Perspectivas para mañana: parcialmente nublado, con temperatura en paulatino ascenso.





# INEXPLICABLE: FUEGO QUE CONSUME HOMBRES

INFORMACION PAGINAS TREINTA Y DOS Y TREINTA Y TRES

**Así Será la Cara de Ellas en 1970**

INF. PAGINA VEINTIOCHO

**AUTOS: BUENA ELECCION**

INF. PAGINA VEINTINUEVE

**Cosquín: Programa Completo**

INF. PAG. TREINTA Y OCHO

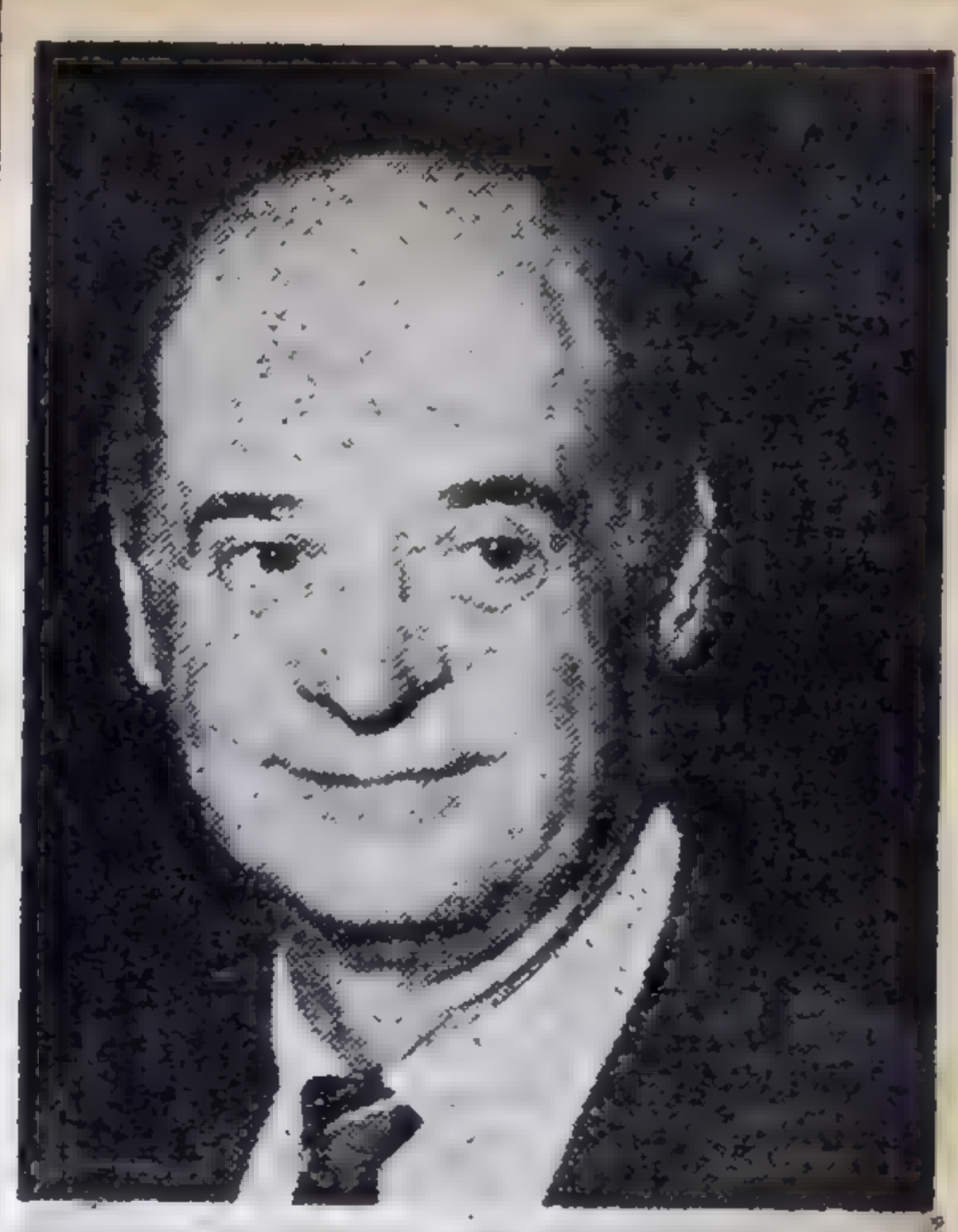
**SUEÑO: PELICULA QUE NOS REFLEJA**

INF. PAGINA VEINTISEIS



Comienza la invasión de las "espaldas tostadas", una raza especial de seres humanos, algunos muy bellos, que han rendido su tributo al sol. Unos en Mardel, otros en la Costanera o en la terraza. Pero eso no se nota, ni interesa mucho, salvo a vecinos.

Mario Pugliese "Carriño", cuando leía las manos de Zulma Faiad; ahora, en cambio, y a pedido de CRONICA, anticipa a nuestros lectores lo que ocurrirá en el año que se inicia. Las noticias, dadas por anticipado, por el astrólogo argentino. (Inf. P. 31)



Sandrini, Sandro y Palito, las tres figuras más taquilleras del año que termina, en el cine argentino. Balance de 12 meses con poca producción y tres vacíos notables. (Inf. Pág. 35)

## La Semana en Tres Apuntes de Basurto

**FUERTE**

—Y si tomás toda la sopa, te vas a poner fuerte como el nuevo peso.

**TELEFONOS**

—Mi teléfono es negro, el de mi mamá es blanco... ¿Y el tuyo?  
—Está verde.

**TUNEL**

—Le informaron mal, señor; no hay combinación con el túnel subfluvial.



## SORPRESAS DE UNA CAMARA



Aunque parezca mentira, los soviéticos hacen anualmente un festival monumental para elegir el mejor "perro guardián". Este año se presentaron nada menos que 2.500 ejemplares de distintas razas, como los mastines alemanes que muestra la foto que nos envió la Agencia DAN, y que consideramos curiosa porque presenta al mejor amigo del hombre tratando de mostrar todo aquello que sabe para ponerlo al servicio de su amo. Hermoso, ¿verdad?

## Invitación a Nuestros Lectores

Si usted, amigo lector tiene o logra una foto curiosa, interesante, insólita, tráigala a nuestro diario, que gustosamente la

publicaremos junto con su nombre. Visitenos en Riobamba 280 (Suplemento), entre las 20 y 22 horas. Aquí lo esperamos.

# En la ubicación más estratégica de Castelar



Moderno barrio de chalets, frente mismo a los terrenos en venta

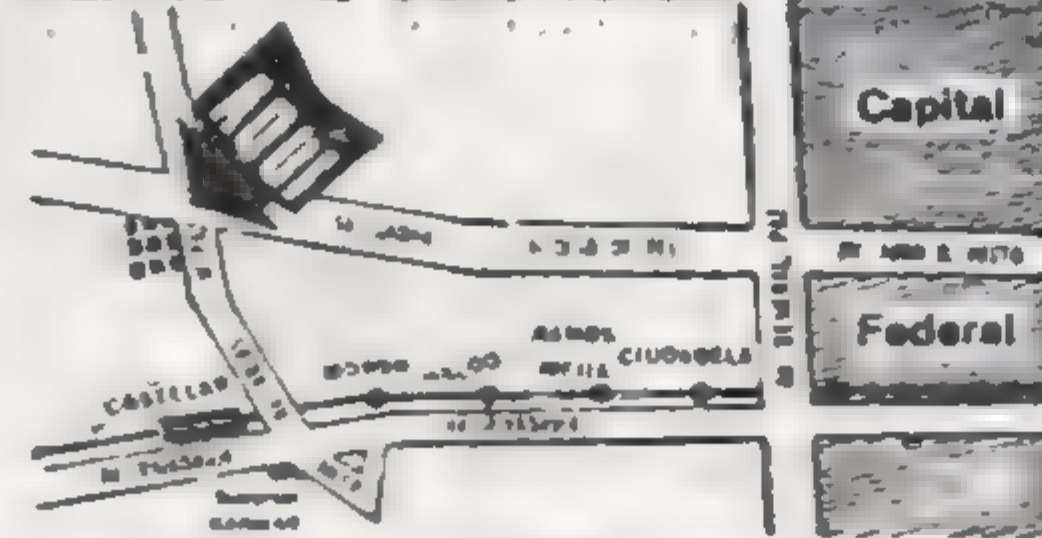
**152 Terrenos incomparables Frente a la continuación de Av. ARIAS (José M. Paz) y Av. GAONA (Monumental Acceso Oeste)**

Verdadera reserva entre moderna edificación, quintas y chalets de jerarquía. Lindando calle por medio con el moderno Barrio Aeronáutico. Terrenos con pavimentos pagados, colectivo 269 al frente, luz eléctrica. Servicio continuo de trenes de Estación Castelar a Once Inversión incomparable. **TOTALMENTE EN MENSUALIDADES SIN INTERES POSESION 6 CUOTAS**

**HOY**

y todos los días autos gratis desde nuestras sucursales Zona Oeste  
**Castelar: Av. Rivadavia 20000. Frente Estación.**

### PLANO DE UBICACION



Moron. Av. Rivadavia 18127, loc. 5, 6, 7 y 8. Frente Estación  
San Justo: Av. Pcia. Unidas 3619  
Cruce Castelar: Ruta 202 y Av. Roca.  
San Miguel: Avda. Mitre 1430 (Fte. Estacion)

# KANMAR

Rivadavia 3555 y Medrano - Cap. Fed. - Tel. 87-1220 - La mayor organización en la venta de tierras para vivienda

## El Sueño es Como una Película que Nosotros Dirigimos y Protagonizamos

Por el Dr. Alberto Cormillot

Apagamos la luz. Nos arrellanamos bien en la cama. Conseguimos la posición ideal. El peso diario vence nuestras pupilas: dormimos. Y el espectáculo comienza. El cine está en nosotros. Somos espectadoras de las más diversas aventuras. Pero ese cine no es el de la pantalla de enfrente, frío e inmutable. Ese cine es nuestro. Nosotros lo filmamos, lo dirigimos, montamos y proyectamos. Soñamos

Aproximadamente podemos decir que el hombre pasa la tercera parte de su vida durmiendo. Esto es debido a la necesidad que tiene el organismo de reposar para reponer las energías utilizadas y gastadas durante el estado de vigilia.

Ahora que, si bien nuestro cuerpo duerme, los procesos psíquicos continúan su actividad, aunque de diferente forma: sueños o representaciones oníricas. Pfaff dijo una vez que el cuerpo necesita dormir, no el alma.

Una persona, a la que se le impide dormir, sufre más la falta de sueño que la falta de dormir. Por medio de los sueños el individuo libera su inconsciente con todos los impulsos de éste y se revela tal cual es. Durante los estados de vigilia consciente e inconscientemente reprime esos impulsos. El sueño es, entonces, una vía de escape indispensable para el equilibrio psíquico del hombre.

Todas las personas, sin excepción y aunque no lo recuerden, sueñan todas las noches. El médico muchas veces recibe pacientes que le dicen: "No, doctor. Yo no sueño nunca". Eso es falso. No se puede vivir sin soñar. Por muy ajenos que estén los sueños a nuestra vida cotidiana los vemos como algo muy natural.

Para los psicólogos existen dos clases de formas de dormir: el dormir superficial y el dormir profundo. En los dos tipos de dormir se supone que se sueña. Sin embargo, los sueños que recordamos son los que hemos tenido mientras dormimos superficialmente. Cuando caemos instantáneamente en un sueño profundo tendremos pocos sueños, de los cuales no nos acordaremos. La mayoría de las personas antes de caer en un sueño profundo se van adormeciendo y pasan primero por un estado de sueño superficial, período durante el cual se producen la mayoría de los sueños.

También cuando estamos por despertar el sueño generalmente se vuelve más superficial, cosa que nos hace soñar antes de despertar.

Muchas veces se ha planteado el tema de si los sueños perturban o no el acto de dormir. Esta perturbación sucede solamente cuando en el sueño hay una gran tensión emocional. Entonces el individuo no tiene otra escapatoria para salir del sueño que despertar. Muchas veces nos despertamos sobresaltados, justo antes de caer a un precipicio, por ejemplo. Pero, en general, el sueño favorece el acto de dormir ya que el individuo, mientras está soñando, tiene tendencia a continuar con su sueño.

En nuestros sueños podemos participar físicamente o no. Generalmente, cuando nosotros mismos no somos actores en el sueño, los movimientos corporales son pocos o nulos. Pero, en los sueños en los cuales participamos activamente, cambiamos de posición y manifestamos una agitación que puede llevarnos a realizar diferentes movimientos. Hoche descubrió que durante los sueños también cambia nuestro ritmo respiratorio.

El despertar es el momento preciso en que pasamos del mundo del dormir y soñar al mundo diurno consciente. Las personas se despiertan de diferentes maneras. Algunas lo hacen rápidamente, despojándose del mismo modo de los recuerdos de los sueños. Otros, se despiertan en forma lenta y van tomando conciencia

poco a poco de su despertar, lo que los hace tomar más conciencia de los sueños que han tenido antes de despertar.

### • Duración

Muchas veces nos despertamos con la idea de haber soñado durante toda la noche, y por lo tanto nos parece que hemos estado haciéndolo durante horas. Sin embargo, lo cierto es que se sueña en períodos más o menos breves.

En general es tal la rapidez con que se sueña que muchas veces creemos que un sueño ha sido anterior a un hecho, cuando en realidad ha sido posterior. Un ejemplo es el de la persona que cae de la cama, y en ese lapso brevísimo sueña que escala un pico montañoso, cayéndose del mismo. El sueño fue provocado al caer, y no el que provocó la caída. Pero lógicamente, una persona a la que le haya sucedido esto puede pensar que cayó de la cama a consecuencia del sueño. Para corroborar la teoría de que un hecho externo puede provocar un sueño en tiempo brevísimo y posterior al hecho, se hicieron varias experiencias. Entre ellas se cuenta la de la persona a la que se le echó un chorro de agua mientras dormía. Esta se despertó bruscamente después de haber soñado que paseando por un muelle se caía al agua. El sueño se produjo durante los escasos segundos que existieron entre el momento en que se utilizó el estímulo externo (agua) y el despertar de la persona.

Aunque los sueños se suceden en breves instantes, el tiempo de los mismos, en la gran mayoría de los casos, no tiene nada que ver con el tiempo real. Los sueños son generalmente de larga duración, aunque duren segundos. Durante la noche se tienen aproximadamente cuatro o cinco sueños.

### • Los Sentidos

El psiquiatra alemán Hoche, que se dedicó muy especialmente a la investigación del proceso del sueño y sus vivencias, realizó observaciones interesantes con respecto a la participación de los sentidos en los sueños.

Afirmó así, que el sentido de la vista tiene preponderancia. Es por eso que muchas veces de un sueño recordamos solo las imágenes y no lo que se dijo. Las sensaciones de calor, frío, humedad o sequedad, aunque menos, son bastante frecuentes.

Soñamos que estamos en un desierto seco y hace calor, por ejemplo, o que estamos dentro del agua, o que llueve, o que sentimos frío, etc. El oído registra en los sueños menor cantidad de vivencias. Con respecto al olfato, rara vez recordamos un olor percibido durante el sueño. Algo análogo sucede con el sentido del gusto.

### • Lenguaje

Los sueños son el lenguaje del inconsciente. El inconsciente parecería que soñase para sí mismo. Sin embargo, podemos pensar que trata de notificar a la conciencia. Al menos eso se deduce, con respecto a cierto tipo de sueños. Nuestro interés estará entonces en captar lo que esos sueños dicen.

Lo que nosotros recordamos como todo el sueño es solamente un informe. Lo que quiere decir el sueño es si no lo sabemos. Es necesario tratar de descifrarlo. Hablar de descifrar un sueño no es lo mismo que hacerlo con un jeroglífico. Los sueños

son los jeroglíficos más difíciles de descifrar, ya que en cada persona obedecen a algo diferente, producido por varios factores. Aunque algunas personas sueñan con flores por ejemplo, no podemos pensar que en el lenguaje de los sueños las flores signifiquen lo mismo para todos. En distintas personas pueden tener distintos significados.

Encontrar la verdad de los sueños no es nada fácil, ya que no son simplemente la aparición de un propósito oculto, como vulgarmente se cree, sino la expresión nocturna y compleja del alma. Ese lenguaje se expresa además en forma de símbolos.

### • Interpretación

Antiguamente los sueños eran interpretados como premoniciones de origen generalmente divino. Este pensamiento de que los sueños presagian algo por venir engendró una superstición con respecto a los mismos y un temor a soñar.

Debemos aclarar en principio que los sueños de cada persona están regidos por su inconsciente, y como no hay 2 inconscientes iguales, por más que puedan establecerse símbolos descifrables que puedan representar algo, no es cierto necesariamente que quien sueña con dicho símbolo sea a causa de lo que comúnmente se cree que denota ese signo o señal.

Otra aclaración necesaria es que los sueños no son producidos por nada sobrenatural que nos influya. En todo caso son provocados por experiencias vividas que nosotros guardamos como importantes o conflictivas dentro nuestro. El único misterio de los sueños reside no en ver qué presagio ajeno a nosotros realizan, si no en descubrir qué sucede dentro de nosotros mismos. Eso es lo que desconocemos y se presenta en los sueños.

Un ejemplo es el de un hombre que tiene conflictos con su esposa, pero no desea separarse de ella. Sin embargo sueña que la echa de su casa. Puede parecer esto una premonición sobre su futuro, pero realmente lo que pasa es que su inconsciente está deseando esa separación, sin atreverse a manifestarlo a la conciencia.

Los sueños deben interpretarse en serie, no separadamente, para encontrar su verdadero sentido.

En todo sueño se refleja un conflicto de la vida del soñante. En el sueño se trata de dar solución a ese conflicto que puede ser del día o de la vida pasada.

Si una persona tiene frecuentes pesadillas o sueños que le resultan inexplicables y que desea resolver, lo más indicado es que recurra a un médico, o a un psicoterapeuta, que le ayudará a descubrir cuáles son los problemas emocionales que producen esos sueños.

### • Dormir Bien

Se dice acertadamente que quien duerme bien, descansadamente, tiene sueños agradables. Esto no es una norma, pero es bien sabido que una comida pesada, o una ropa empapada, o una cama incómoda, provocan molestias que se traducen en pesadillas o sueños desagradables. Tenemos el ejemplo citado anteriormente de la persona que ante el estímulo externo de un chorro de agua sueña que se cae al agua.

Por eso es necesario tomar medidas que nos ayuden a bien dormir, evitando algunas molestias como las que mencionamos más arriba, y tratando de dejar de lado las tensiones del día a la hora de descansar.



## Un "Ayudante Invisible" Para Orientar a Ciegos

Un ciego va cruzando la calle sin que nadie lo guíe. Ni siquiera lleva el consabido bastón. No obstante avanza seguro, evitando los obstáculos, como si lo acompañase un buen guía. En realidad, lo acompaña un ayudante invisible, al que solo él oye, el cual previene al ciego respecto a todos los peligros del camino: aquí hay que evitar un poste... empiezan unos escalones... viene un caminante.

El nuevo invento de los especialistas de la industria de radio, llamado ORIENTIR, les hará más llevadera la vida a los ciegos. Se basa en el principio de la reflexión de las ondas ultrasónicas en todo género de obstáculos. Acuérdesse del murciélago. Volando en la más completa oscuridad nunca tropieza con objeto alguno. Lo ayuda la propia naturaleza, que lo ha dotado de un órgano natural capaz de enviar y, luego, captar las ondas ultrasónicas reflejadas en los obstáculos. Y el aparato ORIENTIR viene a ser este órgano artificial. Al construirlo se ha tenido en cuenta que el oído es para el ciego el factor más importante de su orientación en el espacio.

El aparato se compone de una linterna acústica con mango y el teléfono ajustado a la oreja. En la parte frontal de la linterna hay dos orificios tapados con rejillas. Uno es el emisor del ultrasonido, el otro es el captador. El mango lleva instalado un dispositivo amplificador. El aparato cuenta con dos gamas de distancia: una corta, de hasta tres metros, y otra de hasta seis metros.

Pero no solo la distancia determina la variación del sonido en el teléfono: depende, también, de los objetos que el ciego tiene adelante. Por su carácter, los objetos fijos se distinguen de la señal reflejada de los objetos en movimiento; la señal de los objetos blandos se distingue de la de los duros. Así, la superficie áspera acusa un tono apagado; la lisa y plana, un tono más nítido. El ciego se aproxima a una escalera. Cada peldaño crea su tono fundamental. Resulta toda una gama de señales, un colorido sónico, propio únicamente de la escalera. Usando hábilmente el aparato se puede no solo contar el número de escalones, sino, también, si van hacia arriba o hacia abajo. Girando la linterna, el ciego es capaz de apreciar las condiciones circundantes.

Este nuevo instrumento se fabrica en la ciudad de Vilnius (Lituania), en la empresa experimental de la Sociedad Lituana de Ciegos. (Agencia DAN.)

## EN UNA REUNION, EX-ESPIAS RUSOS RECORDARON A SORGE

BERLIN, 27 (ANSA). — Hace unos días hemos podido ver en una calle de Berlín Este la más extraña de las reuniones: una reunión de ex espías soviéticos para recordar a Richard Sorge, el gran espía soviético, nacido en Baku, en 1895, de padre alemán y madre rusa, con carta de ciudadanía alemana. Su padre, Federico Alberto Sorge, comunista alemán, había sido amigo de Marx y de Engels.

Richard creció en Berlín; combatió en la primera guerra mundial; en 1917 se inscribió en el Partido Socialdemócrata, y en 1919 en el Partido Comunista alemán. Después de diplomarse en ciencias políticas, se trasladó a Moscú, adopta la ciudadanía soviética y en 1929 empieza a trabajar para los servicios secretos de la URSS. Viaja a Oriente, actúa en Shangai; en 1933 lo encontramos en Tokio, nuevamente ciudadano alemán, inscripto en el Partido Nazi, corresponsal del "Frankfurter Zeitung" y agregado de prensa de la Embajada alemana en la capital japonesa.

Muy apreciado como periodista, es bien recibido en todos los ambientes, sobre todo en los militares y polí-

ticos, goza de plena confianza tanto de parte del gobierno japonés como de la Embajada del Tercer Reich. Es conocedor profundo del Oriente y sus costumbres, adquiere los modales afables de los orientales. Su gran amigo y cómplice es Ozaki Hozumi, asesor oficial del gabinete de Kono, y asesor del Ferrocarril de Manchuria Meridional. También es muy amigo del general Eugen Oit, agregado militar y posteriormente embajador alemán en Tokio, gracias al cual se entera de los secretos más delicados de la Embajada, así como de todo lo referente a la alianza entre Alemania, Italia y Japón. Todo lo que llega de Berlín a Tokio por la Embajada o directamente, pasa, gracias

a Sorge y Ozaki, al Kremlin. Así fue como Stalin en base a las informaciones recibidas de Sorge, aceptó en 1939 las propuestas alemanas para el pacto de no agresión, sabiendo perfectamente, siempre por vía Sorge, que Hitler atacaría a Polonia. Más tarde, en la primavera de 1941 Sorge envía a Moscú preciosas informaciones sobre la preparación del ataque alemán contra Rusia, especificando el número de divisiones alemanas, el plan de acción y la fecha exacta del ataque.

Esta vez Stalin no tomó en consideración las informaciones de su espía; pero cambió de opinión cuando Sorge informó que Japón se preparaba para el ataque contra Pearl Harbour y no tenía intención de ponerse en conflicto con la URSS. Las divisiones soviéticas de Extremo Oriente fueron enviadas rápidamente a defender la capital, y Moscú se salvó, cuando los alemanes ya llegaban a sus puertas. Fue el último gran servicio de Sorge. Poco después, en octubre de 1941, Sorge y Ozaki fueron arrestados por la policía japonesa. Tres años después, en noviembre de 1944, los dos fueron ajusticiados en Tokio.

Se dice que Sorge, en su celda, se entusiasmó con el triunfo soviético en Stalingrado, y hasta último momento confió en salvarse mediante un intercambio con espías japoneses aprehendidos en la Unión Soviética. Pero el Kremlin se acordó de él cuando ya era tarde. El 5 de noviembre de 1964 fue proclamado "héroe de la Unión Soviética", siendo exaltado por su consagración a la gran causa de la paz y como símbolo de heroísmo.

Ahora, en Berlín-Este, le han honrado dando su nombre a una calle, situada a pocos pasos de la Cancillería del Tercer Reich, cuyos planes secretos comunicó al Kremlin en nombre de su fe marxista.



Richard Sorge, legendario espía ruso que tenía carta de ciudadanía alemana, fue recordado en singular acto.

## Los Animales Sufren sin Derramar Lágrimas

# LLORAR ES HUMANO

Los animales no lloran. Las glándulas lacrimales no cumplen en ellos otra función que la de mantener siempre húmedas y proteger las delicadas estructuras de los ojos. Los animales son tan sensibles al dolor como los humanos, pero el sufrimiento lo expresan con gritos, mimica y movimientos del cuerpo, nunca con llanto. Verter lágrimas, gemir, sollozar, es propio del hombre y, por supuesto, de la mujer. En verdad esto es lo único que a ciencia cierta saben los fisiólogos. La naturaleza del llanto sigue siendo, hasta el día de hoy, un enigma para ellos. El tema no es muy común, pese a lo común que es llorar y ver llorar, sufrir y ver sufrir. Por eso la Agencia DAN lo trata en profundidad en esta nota especial.

Los seres humanos no se comportan de manera distinta que los animales ante el dolor y el sufrimiento, hasta que lloran. Es curioso que las lágrimas broten cuando el dolor ha cedido y con mayor frecuencia delante de otras personas que a solas. Por lo contrario, en los casos de grave depresión, los ojos del enfermo se mantienen secos y no puede llorar aunque lo desee. Recién lo conseguirá cuando entre al período de la convalecencia. Cabe concluir que el llanto —ese modo puramente humano de reaccionar a los padecimientos— significa la posibilidad de "llorar" esos sufrimientos.

Al parecer, el grito de dolor aporta un alivio. El alarido del ser viviente es interpretado frecuentemente como una "señal", una solicitud de auxilio,

un aviso de peligro. La tensión muscular aparejada al grito reduce el sufrimiento. Muchas personas, cuando sienten un fuerte dolor, aprietan los puños o los dientes, se agitan convulsivamente, llegan incluso a revolcarse en el suelo. Como es sabido, el dolor crea un foco dominante de excitación en la corteza cerebral. Al poner los músculos en tensión surge otro foco de excitación en la corteza y el dolor pierde su importancia dominante. Con esta ley de la actividad nerviosa superior, está relacionada la llamada "regla de Hipócrates": "El dolor con dolor se cura". Por lo que respecta al grito, además de la tensión muscular, hace contener la respiración, con lo que aumenta la concentración de anhídrido carbónico en la sangre y el cerebro bañado con esa sangre es, por breve tiempo, menos sensible a los impulsos excitantes, inclusive a los del dolor.

Una retención análoga de la respiración produce el llanto. Hasta cierto punto los sollozos "embriagan". Pero, por supuesto no se puede equiparar el llanto al grito de dolor, y no solo porque la reacción a un dolor intenso sea raramente el llanto. Las lágrimas suelen no tener nada de común con el sufrimiento físico.

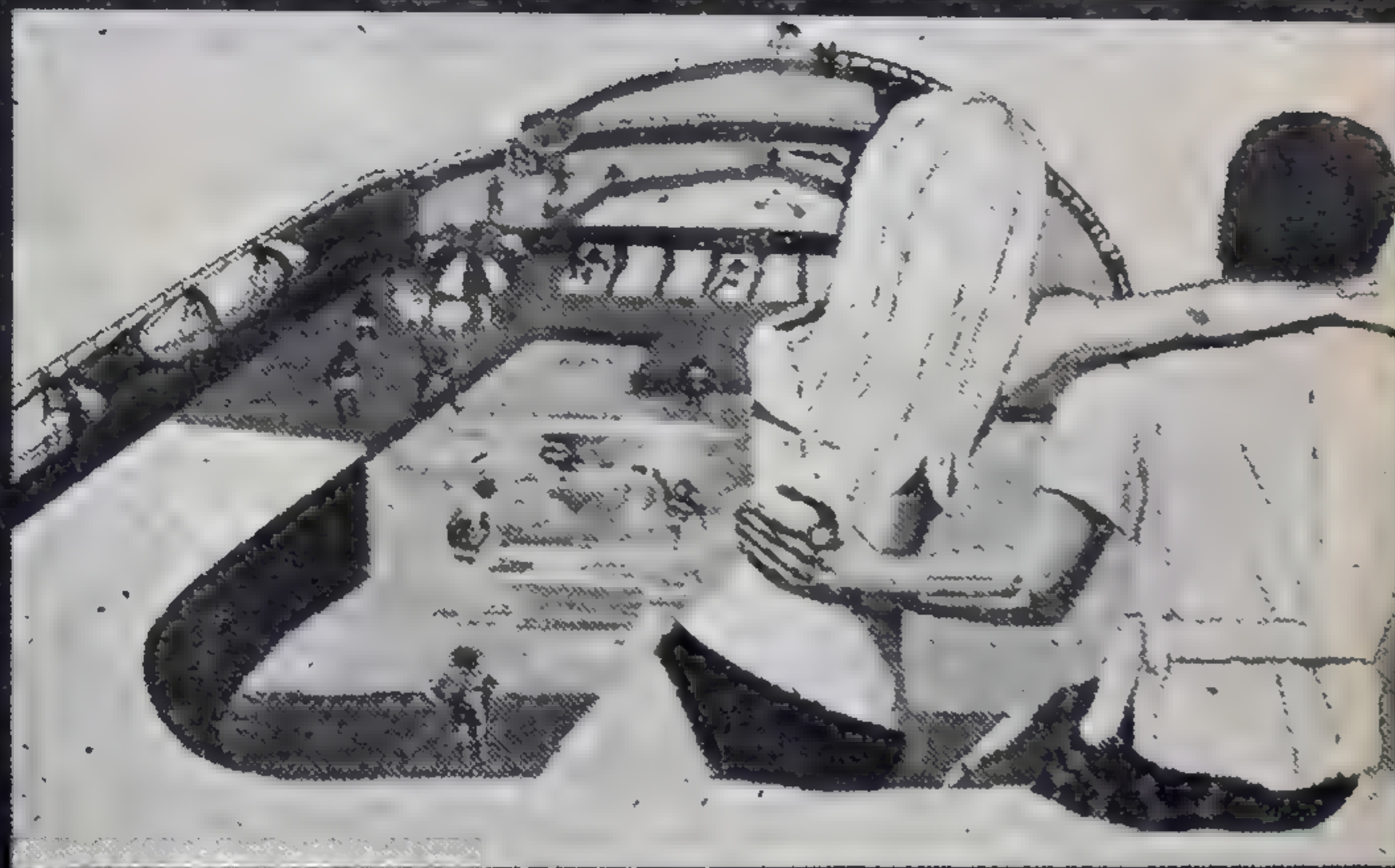
El grito de dolor no pertenece a los fenómenos de la vida espiritual, es más bien el síntoma de una especie de "desconexión" del alma bajo la presión de un vivo sufrimiento físico. Los fuertes de espíritu saben contener los gritos y los gemidos. Es más, son capa-

ces de "d'straerse" del dolor, de d'sdeñarlo, igual que Pascal, que sufriendo una neuralgia gravísima, se olvidaba de ella sumiéndose en los cálculos matemáticos. O el caso frecuente del niño que se da un golpe doloroso. Si está jugando solo, puede gritar o lamentarse, pero, por lo general, no lo hace. Más si al lado hay alguien, sobre todo si es la mamá, ¡menuda llorada! A veces, incluso, se da el caso de que el dolor pasó hace ya mucho y el niño, que solo se acuerda que le dolió, empieza a llorar apenas ve a la madre o algún allegado. Ese llanto no expresa ya sufrimiento físico. Tampoco es una llamada de auxilio, en el sentido primitivo de la palabra. Es una queja, el relato sin palabras de lo sufrido, una petición de caricias, de estímulo. Contiene también una llamada de auxilio, pero ya no hay que librar del dolor, sino del acerbo estado espiritual de soledad y desamparo: de lo vivido en el momento del dolor. El niño siempre lo llama "a alguien": que está a su lado o imaginario.

El doliente, al llorar en el momento que "le suelta" el dolor, "vuelve en sí": retorna a la vida espiritual. Entonces, evadido por un instante de las infernales tenazas, puede contemplarse, como si dijéramos, desde otro ángulo, tomar conciencia de su pena, de su terrible situación. Eso es ya un sufrimiento moral, algo que se puede compartir con otros, de lo que uno puede quejarse. Y llora; también "a alguien", como el niño.

## vívalo plenamente!

DESDE EL 2 DE ENERO



### BS. AIRES RIO GRANDE

La reina del mar en viaje directo en 29 hs. de superconfort en las modernas motonaves "33 ORIENTALES" Y "CIUDAD DE BUENOS AIRES" Coordinación con modernos micros a Porto Alegre y las mas importantes ciudades de Brasil. Cine... boite... espectáculos... piscina... lujosos salones... boutique entreport... diversiones...

### CLASE TURISTA - IDA

CON COMIDA  
\$ 6.800  
SIN COMIDA  
\$ 5.000

Menores de 3 años, gratis.  
Menores de 10, medio, pasaje.

Vívalo más: viaje por agua... y entre a Brasil, por su puerta de oro: RIO GRANDE, la famosa Reina do Mar!

### FLOTA FLUVIAL DEL ESTADO ARGENTINO

Reservas y venta de pasajes:

AGENCIAS MARITIMAS Y AEREAS REUNIDAS S.A.C. 25 de Mayo 464  
CASA PIANO S.R.L. San Martín 347 - DELFINO TURISMO S.R.L.  
San Martín 427 - DODERO VIAJES Sarmiento 432 - EUROTUR Avda.  
Córdoba 351 - EVES S.A. ARGENTINA Tucumán 702 - EXPRINTER S.A.  
San Martín 176 - FURLONG S.R.L. Cangallo 460 - ONDA ARGENTINA S.A.  
Florida 502 - ORGANIZACION VELOX S.R.L. San Martín 298  
TRADE TRAVEL COMPANY Corrientes 459



## UN INTERROGANTE PARA EL SEXO DEBIL

# ¿Cómo se Maquillarán las Mujeres en 1970?

ROMA, 27 (ANSA). — ¿Cómo se maquillará la mujer en 1970? Mientras avanza la temporada, se impone este interrogante fundamental para la belleza y personalidad de la mujer. Rino Carboni, maquillador de actores y actrices del "Satyricon", de Fellini, un experto en la materia, respondió a algunas preguntas esenciales. "Ya terminó —expresó Carboni— el tiempo de la mujer del hogar, la que espera, en plena guerra, el retorno del marido, como Anna Magnani en "Roma, ciudad abierta", y agregó muchas cosas.

También se deja de lado el tipo de "muñeca de carne", que por un período fue encarnado por Silvana Pampanini. En 1955 aparece la mujer agresiva, la compa-ñera no totalmente dócil del hombre, por ejemplo Lea Massari. El tipo de mujer imperiosa y dominadora fue suplantado por la sofisticada Audrey Hepburn: la importancia del rostro de la mujer pasa de la boca a los ojos. Finalmente, llegamos a "Blow-up" y a las mujeres esbeltas y asexuadas; es el momento del unisex, del pantalón en el guardarropa femenino para todo momento y ocasión, de las camisas de encaje para los hombres. Un momento en que la mujer debe ser personal como nunca".

Según Rino Carboni, la mujer debería usar durante el día el maquillaje que mejor se adapta a su profesión, al estilo de vida que debe llevar. "Para la noche —de-claró Carboni— es preciso

convertirse en la "promotio-nista" de sí misma. Para una velada extravagante, hasta será posible dar color a la frente, en armonía con la boca. Los ojos adquirirán matices suaves".

### • La Expresión

Es muy importante, de acuerdo a las opiniones de Carboni, observar mucho a la persona antes de maquillar-la, para acentuar al máximo su personalidad. Hay que disminuir los defectos, pero no eliminarlos. Es preciso sacar el mayor provecho de la carga expresiva de cada rostro en particular. "Sin embargo —concluyó el ma-quillador del "Satyricon", no hay que dejarse traicionar por esa carga expresiva. En la película de Fellini exage-ró muchas veces la expre-sión y fue necesario modi-ficar en ocasiones el maqui-laje de los actores".

### • Modelos

FLORENCIA, 27 (ANSA). — Paola Davitti, que ya en

el mercado norteamericano es considerada una de las más calificadas boutiques italianas, decidió dedicarse también a los mercados de Sudamérica, que ofrecen interesantes posibilidades para su producción. Por tal motivo, en el próximo mes de abril, Paola Davitti lle-vará su colección "primave-ra-verano" en "crucero" a Buenos Aires donde, con des-files diarios en un hotel ciu-dadano, presentará sus últi-mas creaciones a los com-pradores y a la prensa.

### • Colores Tenues

La colección de Paola Da-vitti, estudiada para el ve-rano 1970, puede ser defini-da "La historia del fou-hard"; la entera colección se caracteriza por este ac-cesorio, hoy muy importan-te en el guardarropa feme-nino. Todos sus modelos son creados sobre la base del "pañuelo". Las fantasías de su colección consisten en un juego de flores y de maripo-

sas, con amplia variedad de colores y matices. Los colo-res son a veces tenues y a veces intensos, la línea es sencilla, pero enriquecida por estos elementos deportivos que la vuelven elegante y refinada.

### • Brocados

MADRID, 27 (ANSA). — Brocados provenientes sobre todo de Italia y de Francia fueron utilizados por el mo-dista español de alta moda, Marbel jr., para algunos mo-delos de noche de su recien-te colección para el otoño y el invierno.

Estas telas son las prefe-ridas por el creador, que en general sugirió modelos muy coloridos y en estilo chino, una tendencia de la moda destinada a tener éxito en todo el mundo.

La colección de Marbel jr. fue muy bien recibida por expertos y críticos de la ele-gancia femenina. Sus mode-los de noche son de un refi-namiento excepcional.



La mujer enfrenta un "terrible" problema para 1970: cómo maquillarse. Un experto se expidió al respecto.

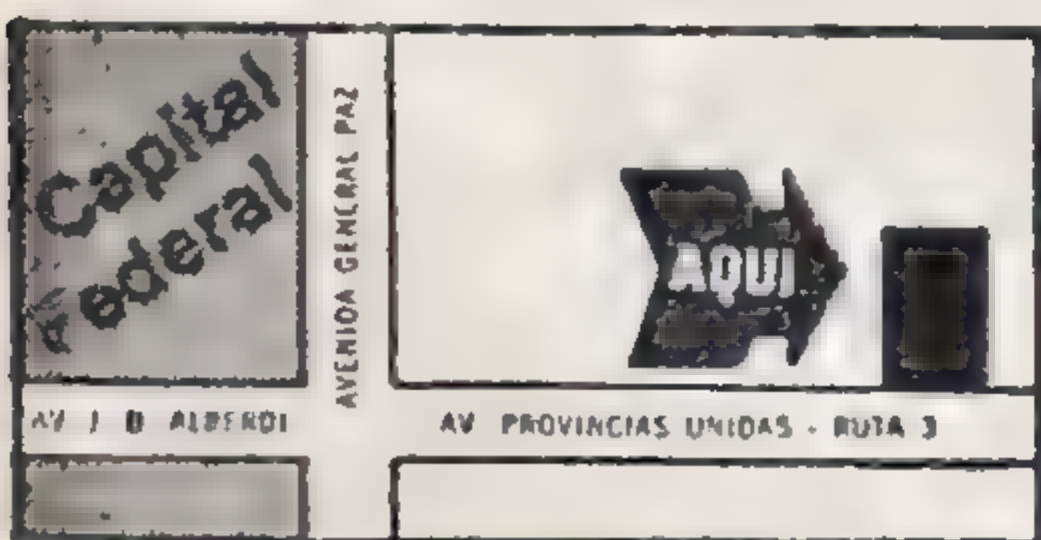
**Viva**  
**en este parque**  
**por \$2.500. mensuales**



**Posesión sólo \$15.000. Compruébalo!**

**Parque ESPERANZA**

FRENTE MISMO A LA RUTA 3 (Av. Provincias Unidas) pasando San Justo, 1077 UNICOS TERRENOS. Una maravilla que puede ser suya desde \$ 2.500. — mensuales. Traiga a su familia. Pasee por estas avenidas magníficamente arboladas e iluminadas. Calles interiores asfaltadas, parques infantiles, balneario, escuela, negocios y colectivos al frente.



**HOY**

y todos los días.

Informes y Planos sucursales Zona Oeste.

San Justo: Avda. Provincias Unidas 3619.  
I. Casanova: Avda. Provincias Unidas 6966.  
Laferrière: Murguiondo 3047 (Frente Est.)  
Morón: Avda. Rivadavia 18127 (locales 5, 6, 7 y 8) (Frente Estación).  
Castelar: Avda. Rivadavia 20000 (Fte. Est.).

De 8 a 18 hs., autos gratis desde: Plaza Once - Plaza Constitución - Puente Liniers (al lado Cine Gran Liniers) - Puente La Noria - Estaciones: Ramos Mejía - Morón.

Y SOBRE LOS MISMOS TERRENOS

**KANMAR**

Rivadavia 3855 y Medrano - Cap. Fed. - Tel. 87-1280 - La mayor organización en la venta de tierras para vivienda.

## PIENSAN CRIAR BALLENAS

WASHINGTON, 27 (ANSA). — Un alarmante informe del World Wildlife Fund revela que todos los tipos de ballenas están en fase de extinción a causa de la activa caza de que son objeto. La última sociedad de pesca de ballenas noruega ha dejado de existir; y los norteamericanos, que en el siglo pasado figuraban a la cabeza de este género de pesca, ya no se dedican a ella. Actualmente solo los rusos y los japoneses siguen pescando ballenas. Es casi seguro que si esta caza continúa con el ritmo actual, las ballenas desaparecerán totalmente antes de que termine este siglo, o sea en menos de treinta años. La aceleración de la matanza se debe sin duda a que los balleneros nipones y rusos utilizan medios modernos e implacables para localizar bancos de ballenas, como los aviones y el radar, y disponen de armas precisas y de gran poder. Según un cálculo fidedigno, desde comienzos del siglo, y tan solo en el Antártico, fue eliminado por lo menos un millón de ballenas.

Para poner remedio a esta destrucción indiscriminada, biólogos y oceanógrafos han efectuado en los últimos años largos estudios por cuenta de la Comisión Ballenera constituida por la Convención de Washington; no obstante lo cual se si-

guen matando ballenas en número muy superior al de 16.000 unidades por año admitido por la Convención. Ahora, los rusos acaban de proponer una solución realmente revolucionaria: la cría de ballenas.

Este proyecto contempla la utilización de la leche de ballena, que contiene el 50 por ciento de grasas, en tanto que la de vaca solo contiene el 5 por ciento. De este modo, los océanos se convertirán en inmensas reservas donde las ballenas, estas nuevas productoras de leche, podrán "pastar" libremente como en un desmedido "ranch". Las enormes "ballenas-vacas" podrán ser ordeñadas por medio de pequeños sumergibles radiodirigidos que, a modo de cachorros de ballena, podrán acercarse y chupar la leche de las enormes ubres y, una vez llenos, se dirigirán a una nave-cisterna, para vaciarse y volver a empezar.

Un científico soviético, el profesor Tomilin, imagina soluciones aún más futuristas: convertir a las ballenas en animales domésticos, mediante un ciclo de adaptación que podría durar hasta sesenta o setenta años. Después de este ciclo, se podrán instalar especies de establos oceánicos, fáciles de controlar, y donde las ballenas podrían ser ordeñadas con mayor facilidad.

## Hallan Lirios de Hace 400 Millones de Años

ALMA-ATA, 27 (DAN). — Científicos de la República de Kazajia han encontrado en los montes de Altai restos petrificados, y bien conservados, de 46 especies de lirios de mar, más de la mitad de las cuales eran desconocidas. La edad del hallazgo se ha determinado en 400 millones de años. Su estudio ha permitido establecer la

edad geológica de algunas rocas preciadas de Altai, lo que tiene una gran importancia práctica para la búsqueda de yacimientos de metales no ferrosos en esos lugares de Kazajia. Por otra parte, los estudiosos continúan trabajando sobre el increíble hallazgo a fin de adecuar sus experiencias a la época actual.

**para usarlas a todo pasto!**

- manuales
- eléctricas
- motor
- a explosión
- (4 tiempos)



**CLEM**  
BYNON 2348 - MARMOL - FNGR  
Tel. 294-0622

**ASOLA FIRMA**  
TIENDA - CALZADO - MUEBLES - ART. DEL HOGAR  
**TIENDA VENUS**  
LYNCH 3955 CASI ESQUINA A. SAENI AL 1100 N. POMPEYA



## Selección: el "Caso Perkins" es Increíble

EN GENERAL, ESTAN  
LOS QUE "CAMINAN"

Tal como podía suponerse, no quedó todo el "mundo tuerca" conforme con la elección realizada por el periodismo especializado en el Club YPF, de la que surgieron 8 pilotos titulares y 5 suplentes para las plazas reservadas a corredores argentinos en la ya lamierte Temporada Internacional de Sport Prototipo. Sin embargo, hay que estar de acuerdo en que no quedaba mucho margen para obtener otros saldos. Habrá quien "cinche" por Nasif Estéfano, Cachó Fangio o Galbato, pero evidentemente es muy discutible cualquier afirmación sobre "derechos" adquiridos en relación a los que resultaron electos.

## • El "Caso Perkins"

Todo el mundo concuerda, en cambio, que no se concibe que Gastón Perkins haya quedado como primer suplente, pese a su legajo de as indiscutible de primera línea. Por un voto quedó fuera de los titulares y en él hay que detenerse un instante porque es la resultante de los que por "snobismo" o simple deseo de hacerse notar, votan a elementos que, siendo buenos en lo suyo, no pueden estar en una encuesta seria para pilotear máquinas como las

de Sport Prototipo internacional. De esa forma, restan votos a los que estando en la mayoría de las mentes sufragantes, necesitan el aporte de esa opinión tontamente dispersa. Si bien esto demuestra que los periodistas actúan individualmente, es asimismo un ali-ciente comprobar que en lo general hay una saludable coincidencia incluso con quienes surgen en este tipo de reuniones como "especializados" y lo que es más, con aquellos que llegaron a su mesa sin saber a quién votar e ignoran que Rodríguez Canedo no quiere ser elegido; que Franco y Di Palma ya tienen coche y que Monguzzi está accidentado. En cambio, muchos ignoraban que Perkins, enyesado, estará en condiciones de pilotear una máquina dentro de pocos días.

La votación, por otra parte, deja en sus resultados numéricos índices significativos y elocuentes en aspectos insospechados. Por ejemplo, que dos veteranos, Copello y Cupeiro, gocen de la unanimidad que asimismo se le brindó a García Veiga. Y que Pairetti, en cambio, no alcance ese nivel en el criterio general, pues uno de cuarenta lo

ignoró, lo mismo que a Reutemann y Marinovich. Sorprende en cambio que Pascualini haya estado ausente de solo tres tarjetas, obteniendo un voto más que Vianini y 2 sobre Perkins.

## • Los 480 Votos

La suma de los votos de 40 periodistas, que anotaron 12 pilotos cada uno, arrojó este escrutinio: 40 votos, Copello, Cupeiro y García Veiga; 39, Marinovich, Pairetti y Reutemann; 37, Pascualini y 36, Vianini. Estos 8 votantes quedaron en firme como titulares para coparticipar en las máquinas que Juan Manuel Fangio designará. Los 5 suplentes, por el orden de los votos obtenidos (debieron ser 4, pero como hubo empate se dispuso aumentar una suplencia), fueron: 35 votos, Perkins; 27, Gradassi; 24, "Larry" y 20, Ternengo y Ruesch.

Además obtuvieron votos los siguientes: 14, Caldarella (único incluido en la tarjeta del responsable de esta página, que no alcanzó a ser elegido); 10, Nasif Estéfano y "Cachó" Fangio; 3, Mayorga y Galbato y 1 voto, Bruno, Mauricio García, Rodríguez Canedo y Salatino.

NOTICIAS  
AUTO  
DINAMICAS• VUELVE JOSEPH  
• F-2 DE ANTELO

ESTARA. Andrea Vianini aparecía integrando el equipo Matra, junto a nuestro conocido francés Servoz Gaviñ, pero a último momento se lo desplazó. Por suerte para él, los periodistas le dieron 36 votos que le sirvieron para estar entre los ocho titulares que correrán. (¡Suerte!)

DESUBICADO. Fue lamentable la posición de Edgardo Bosch, titular de APAT, frente al club YPF. Boeri y Horta reaccionaron como correspondía y hasta el chueco Fangio puso lo suyo para dejar las cosas en su lugar. Por supuesto, el acusador no quedó bien parado. (¡Oh!)

RETORNO. Parece que el ingeniero Ricardo Joseph tendrá por fin la posición que le corresponde en la preparación de motores G.M., pues es casi seguro que será designado único preparador de la Comisión de Concesionarios de la marca. Esto es como un reconocimiento de la injusticia que se cometió cuando se le negó todo lo que hizo por el "chivo" y se lo desplazó inopinadamente. (¿Dónde están los que lo negaron?)

EQUIPO. Se insiste en citar a Carlos Reutemann como integrante, junto con García Veiga, Marinovich y Marito García, del equipo oficial de Chevrolet. (¡Epa!)

7 BANCADAS. En Ika-Renault se murmura que recién para julio saldría el tan rumoreado motor de 7, b. (¿Qué pasa?)

TERNENGO. Pronello tiene casi listo el auto de Jorge Ternengo para probarlo en el "Cabalén" de Córdoba. Queda, convertido en un "spider", y también lo probará Pascualini. Si se siente cómodo, modificará Pronello el suyo también. (¡Aja!)

NOVEDAD. Osvaldo Antelo comenzó a trabajar con el Renault 1300 para equipar el F-2 que correrá Carlos Ragnó, aumentándose la cilindrada a 1.486 c.c. con aproximadamente 130 HP. (¿Qué tal?)

## ¡HUIJA!

En la primera jornada internacional del club YPF, los 1.000 kilómetros "Aerolíneas Argentinas y Gas del Estado", podrá verse a 11 pilotos argentinos compitiendo con los mejores especialistas de S.P. del mundo. Ellos serán los 8 elegidos por el periodismo y otros 3 que tienen plaza fija. Estos últimos son Luis Di Palma y Oscar Mauricio Franco al comando del coche construido por Oreste Berta y Pablo Brea, un argentino que triunfó por las suyas en el Viejo Mundo y que veremos aquí con un Ford GT 40. ¡Huija!



## TAMBIEN EN ESCALA TRIUNFO EL "TORINO"

Como una nueva demostración de la capacidad mecánica y los altos valores humanos que posee el automodelismo argentino, en el "Minituerca" Club de Lomas de Zamora se realizó la competencia denominada "Misión Argentina", de 84 horas de duración. Fue una réplica, en escala 1/24, de las famosas —para nosotros— "84 Horas" de Nürburgring. La larga prueba se desarrolló exitosamente y los 4 equipos que participaron, con 10 pilotos cada uno,

pusieron de manifiesto en la magnífica pista del "Minituerca" el nivel alcanzado.

Y además, se dio el caso curioso de que resultara triunfador un auto que tiene todo su origen en Ika-Renault. En efecto, ganó la representación de la Peña "9 de Julio", cuyo presidente es el conocido "tuerca" Hugo Sicari, integrante de la oficina de prensa de Ika, quien realizó una "exhibición" con Gastón Perkins, as del automovilismo grande que prestigió estas "84

Horas" con su presencia, bajando la bandera a cuadros al ganador, en el que se vio a los hermanos Ricagno, a Caltabiano y otros "ikaístas". También estuvieron presentes Marino y el titular de la FADA (¿existe todavía?), Riera Salas. Segundo fue el auto del club Can-Am marplatense, 3º Gran Prix y 4º el Minituerca de Lomas. La entrega de premios fue una fiesta digna de la gente que está con Orueta en el "maxiclub" del minideporte.

Victor Navas Prieto

## CALENDARIOS PARA 1970

Ojalá se cumpla el calendario 1970 dado a conocer recientemente por la CADAD. Hay mucha gente que tiene sus dudas, máxime después del descalabrado programa que se planteó este año, con modificaciones a granel, tanto para anular carreras como para "intentar" otras mediante sorteos o simplemente por obra de magia y surgidas de "la manga" de los dirigentes que resultaron hábiles.

Ahora se anuncian 17 carreras en el Autódromo para SP: 3 para tecté fórmula "B"; 14 para F-1; 10 para F-2; 13 para F-4 y 15 de Turismo anexo "J", además de las "26 Horas" y las "6 Horas Internacionales"; 14 en ruta, de tecté fórmula "A"; 10 de Taj, con 2 Gran Premio, uno mixto (con tecté); y 6 de tecté fórmula "B", en montaña. El calendario se iniciará el 19 de marzo con el "Premio Apertura" del ACA, con todas las categorías

rias y culminará el 20 de diciembre con una prueba de tecté, montaña, en Mendoza. ¿Se cumplirá?

## • En Europa

En París se dio a conocer el calendario correspondiente a las carreras con puntaje para el mundial de conductores de F-1 internacional, integrado por 13 pruebas y dividido en dos partes. La primera consta de 7 competencias, de las que los pilotos elegirán las 6 mejores para sumar pun-

tos, y la segunda, de 6 pruebas, para elegir 5. Quiere decir que los postulantes al título podrán elegir un máximo de 11 carreras para su puntaje.

Las 13 carreras con puntaje son los Grandes Premios a disputarse en la fecha que en cada caso se indica: primera parte, 7 de marzo, África del Sur; 19 de abril, España; 10 de mayo, Mónaco; 7 de junio, Bélgica; 21 de junio, Holanda; 5 de julio, Francia; y 19 de julio, Gran Bretaña.

Segunda parte: 2 de agosto, Alemania; 16 de agosto, Austria; 6 de septiembre, Italia; 19 o 20 de septiembre, Canadá; 4 de octubre, Estados Unidos de Norteamérica; y 25 de octubre, Gran Premio de México.

Para el calendario 1971 se afirma en círculos allegados al ex campeón Juan Manuel Fangio que podría haber una fecha para nuestro país, con una carrera en el formidable autódromo que se construirá en Balcarce, provincia de Buenos Aires.

## Primicia: Detalles del R-6

Estamos en condiciones de adelantar, a título de primicia, que Ika-Renault lanzará a fines de febrero el Renault-6, designado en fábrica, "Intimamente", como el MA-912. Se trata de un auto mediano con detalles lujosos, tanto en el interior como en su presentación externa. Su motor de 4 cilindros, 5 bancadas, es de 1.125 c.c. La caja, verdadera novedad, es de 4 marchas sincronizadas hacia adelante que se desarma fácilmente: la transmisión es nueva, con crucetas desarmables; lleva parabrisas curvo, portón trasero, asiento posterior rebatible, calefactor, apoyabrazos y levanta-vidrios en las 4 puertas y ventanillas en las 2 delanteras. El circuito eléctrico es de 12 voltios, andará a 127 k.p.h. y tiene parilla de plástico. Su precio no llegaría a 1.200.000 pesos.

## ¡LLAMANDO EL AVIONI...

## "Solo en Este Instante"

Es el momento del balance, pero están tan embarrados los hechos, que es preferible esperar los días que enero o febrero pueda darnos, para acomodar cada cosa en su casillero y obtener los saldos. Ahora es la hora de los abrazos, los buenos deseos y la reconciliación. La mejor de todas, la reconciliación con nosotros mismos, porque significa que tenemos la tranquilidad de conciencia de quienes han obrado siempre en pos de lo positivo, desechando lo negativo. Sin falsas adulaciones ni enconados ataques. Sin desprecio y con amor.

Yo he traído de Nürburgring la amargura de algunas incomprensiones; es que en automovilismo comúnmente se cree que el periodista tiene siempre que hablar bien, nunca mal, aunque la cosa esté realmente mal. Los corredores no aceptan que se los critique y los dirigentes "no se equivocan nunca". Es convencimiento general, entre otras muchas situaciones, que los accidentes deben silenciarse "para no alarmar a los familiares" y hasta que cuando se trata de casos fatales deben "anunciarse de a poco". En una palabra, nadie "tiene derecho a decirle a un corredor cómo tiene que correr, pero los corredores si se sienten dueños de la verdad con respecto a cómo debe cumplir su función un periodista. Y si lo hacemos a nuestra manera, con nuestra convicción, tratan de desmerecernos —lo que sería lo de menos— y nos hacen el "vacío" o como Galbato, gesticulan despreciativamente, o como Lobosco, nos niegan el saludo. Tal vez porque no tengamos razón o quizás porque no quieren detenerse a hacer un análisis frío de los hechos. Es decir, se quedan con el rencor surgido por el acaloramiento del instante en que se produjo el problema. O con la versión que "alguien" les metió en la oreja.

Hoy es el día de los Santos Inocentes, pero pocos pueden cobijarse bajo ese membrete. Sin embargo, estamos con el segundo señalando hacia el minuto en que se levantan las copas de la cordialidad y los amigos se reencuentran y los enemigos se detienen en la tregua o la pacificación. Si bien el crítico actúa al margen de todos los sentimientos meramente personales, en esta hora debe dar paso al hombre porque el crítico deja un instante de estar en función. Levanta su copa para todos y lamenta que no pueda ser así todos los días del año porque ha elegido una profesión que no da alternativa, salvo que se la pretenda utilizar con fines mercenarios.

Sin embargo, un crítico puede ser severo e inexorable con el ejercicio de determinados actos —piloto, preparador, constructor, dirigente, entidad, periodista—, pero nunca ha de meterse en la vida privada del protagonista. Por eso un corredor puede también pensar y decir lo que quiera de un periodista o de lo que dice o hace un periodista, pero eso no debe impedirle ser amigo y hasta admirador del hombre que cumple esa función, y viceversa.

Utilizar esta profesión para ejercer la adulación o convertirse en un integrante de la "claque", es repugnante. De ahí que en 1950 y en 1970 y desde mucho antes hasta siempre, como hombre fui, soy y seré amigo y admirador, pero como crítico, irreversiblemente imparcial, aun en el error. Pienso que en este minuto del amor, lo mejor es vivir reconciliado con todos, pero sin traicionar a nadie y mucho menos, a nosotros mismos. ¡SALUD!, digo, yo, ¿usted qué dice?

## AUXILIO MÉCANICO



## CON ZONAS GRATUITAS

INFORMESE SOBRE SERVICIO DE TEMPORADA (RUTA 2 MAR DEL PLATA, MAR DE AJO Y SAN CLEMENTE DEL TUYU). TAMBIEN EN RUTAS A BARILOCHE PARA EL FOMENTO TURISTICO SOLICITE FOLLETOS SOBRE ESTE SERVICIO

ASOCIESE SIN CUOTA DE INGRESO ABONANDO SOLO 3 CUOTAS MENSUALES ADELANTADAS

MAS DE 440.000 SON SOCIOS



# ENTREGARAN EN MORON PREMIOS A PROGRAMAS DE TV

Los premios a programas de televisión que anualmente otorga la Comisión Asesora de TV de la Municipalidad de Morón, habrán de congregarse nuevamente a toda la gran familia artística en una gran fiesta que se efectuará mañana, a las 21, desde el predio Pinar de Rocha, ubicado en segunda Rivadavia 14701, Haedo. Habrá cena

y baile y también un show gigante que habrá de ser transmitido en directo por uno de los canales capitalinos de televisión. La reunión será presidida por el intendente de Morón, coronel Alberto Romero Oneto y participarán altos funcionarios de la comuna local, destacadas figuras del video y como invitados especiales, per-

distas locales y de la Capital Federal. Los premios, consistentes en los ya tradicionales "gallitos", serán entregados a los programas de televisión y artistas que, según la Comisión, se destacaron en 1969. **Registros: en Febrero** La Dirección de Transporte y Tránsito

de la Comuna de Morón, editó un comunicado por el cual informa a la población del partido que el Sector Registros de Conductor, en concordancia con lo requerido por la Dirección del Registro Provincial de las Personas, no efectuará trámites para la obtención de registros durante el mes de enero venidero.

## PATOTEROS A LA ORDEN EN BENAVIDEZ

# Ataques a la Estación

"De un tiempo a esta parte, viajar desde Benavidez a la Capital se está haciendo imposible. Los patoteros han tomado la estación como centro de operaciones, realizando toda clase de tropelías". La afirmación fue hecha por uno de los 20.000 habitantes que tiene Benavidez, pueblo que aún no cuenta con la vigilancia policial necesaria para mantener el orden. Se nos informó que el pasado 24 del corriente —Nochebuena—, mientras la gente se hallaba en la estación aguardando el tren para trasladarse a la Capital, un grupo de muchachones "que desde hace algún tiempo están convertidos en guapos", comenzó a realizar desmanes, arrojando bombas de estruendo en la sala de espera de mujeres, donde había varias a la espera del convoy, provocando gran confusión. Anteriormente se

ensañaron con la campana que sirve para dar partida a los trenes, y hasta con las instalaciones de la estación, que en buena parte ya han sufrido deterioros.

Ante el cariz que iba tomando la actuación de los "patoteros", un grupo de personas que fue arribando al lugar para tomar el tren, que esa noche llegó con bastante atraso, enfrentó a los revoltosos, situación que fue avalada por el policía ferroviario que se encontraba allí. "La decidida acción de todos —dijeron los vecinos— puso en alerta a los patoteros y en un momento dado se armó una batallona, en la que algunos señores resultaron con lesiones de poca importancia. El policía ferroviario también actuó con energía, realizando un par de disparos al aire con su arma,

con lo que los muchachones —unos 20— se llamaron a sosiego".

Señalaron que Benavidez está sufriendo esta serie de ataques por parte de grupos de revoltosos, desde hace algún tiempo, en especial los domingos por la noche, cuando llegan trenes que proceden o se dirigen a la Capital Federal. "Policia, ni para cuidar dos cobres hay, —afirman— y cuando se llama al destacamento de San Isidro por alguna cuestión, la demora es grande en llegar por parte de los representantes del orden".

Por nuestro intermedio, solicitan a las autoridades competentes se arbitren las medidas correspondientes para que sucesos como el mencionado no vuelvan a repetirse, en especial en las tradicionales fiestas de fin de año.

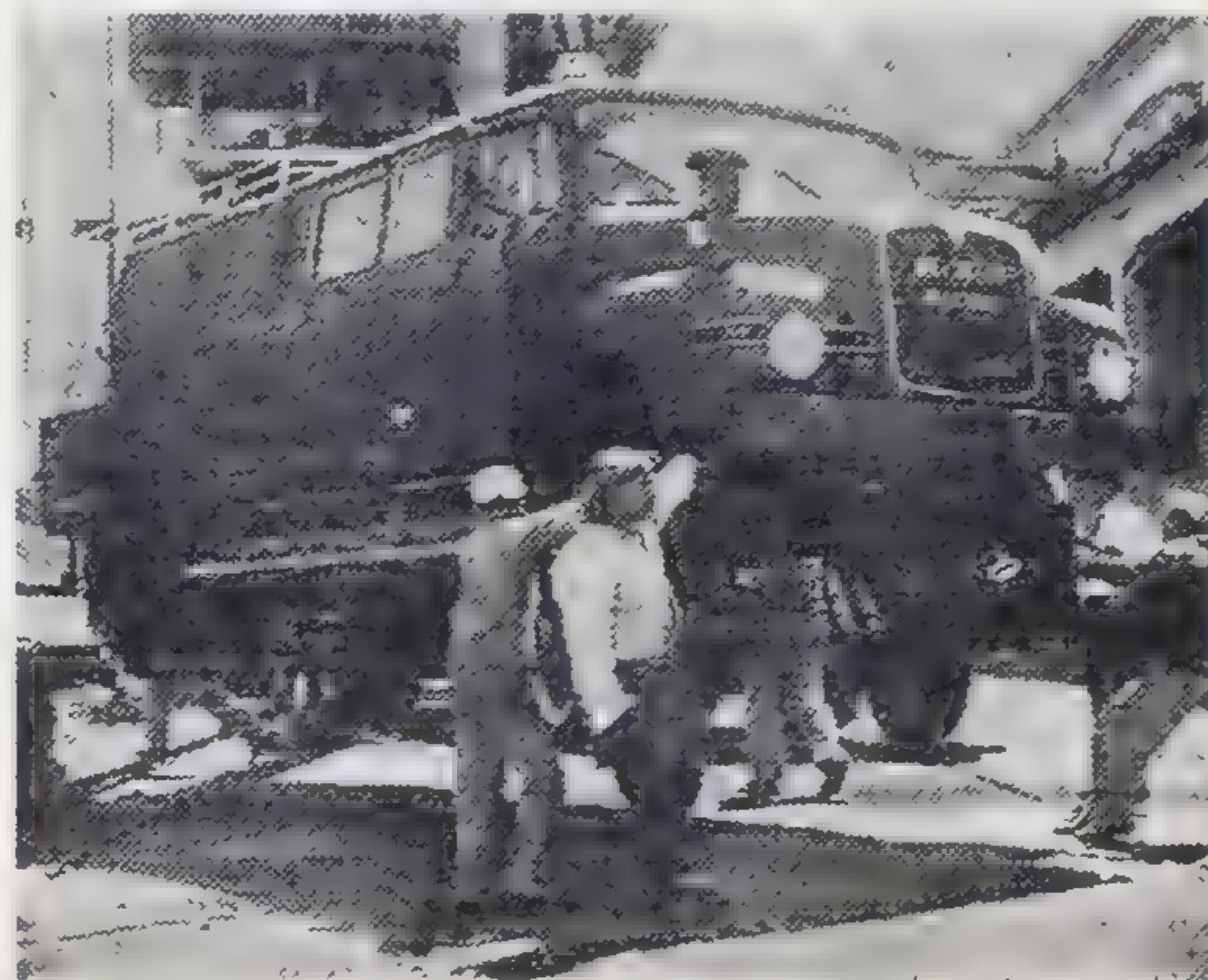
## SAN MARTIN: NUEVAS AUTORIDADES

El domingo 21 próximo pasado, fueron elegidas las nuevas autoridades de la Cooperativa "Martín Fierro", ubicada en el kilómetro 20 de la Ruta Nacional 8. Su titular, señor Roberto Felipe Fontanarrosa, fue reelecto por otros tres años, y lo acompañan en su muy benemérita labor como tesorero, Pedro Hernández, e integran el consejo los señores José Horacio Rosenberg, Víctor López, Gabriel Domín-

guez, Lazer Grimberg, Antonio Flores, Leonardo Chiarella, Eduardo Llamas, Osvaldo Pérez, Dante Sberna y Miguel Viola. Los comicios, que resultaron un éxito debido al elevado número de votantes, fueron correctos y solo se presentó la lista triunfadora, lo que demuestra una vez más que la cooperativa sigue por la senda de la prosperidad, guiada por manos expertas.

## POR LOS MUNICIPIOS

**BERAZATEGUI.** — La Dirección de Servicios Públicos de la Municipalidad local, advierte a los señores vecinos, en especial aquellos residentes en la avenida Hudson, calles Lisandro de la Torre, Sarmiento y demás arterias céntricas, que cuando procedan al barrido de las veredas de sus negocios, luego de haber pasado el equipo de higienización, no arrojar residuos a la calle, y no sacar los recipientes con desperdicios fuera de los horarios establecidos para la recolección de basura. De esa forma se colaborará con las autoridades comunales, a fin de mantener limpio el mencionado sector de la ciudad.



Llega al puerto la moderna autobomba para los bomberos de Vicente López: produce neblina de alta presión.

**VICENTE LOPEZ.** — Procedente de Alemania Occidental fue desembarcada hace pocos días en el puerto de la Capital Federal la primera autobomba de alta y baja presión que será incorporada a la Sociedad de Bomberos Voluntarios y Primeros Auxilios locales, situada en la avenida Maipú 139, de la citada población bonaerense.

La unidad pertenece a la marca M.A.N.-Metz, y se encuentra montada sobre un chasis M.A.N.-Diesel de 172 HP. Posee un tanque de reserva de agua de 2.000 litros y dispone de una bomba centrífuga accionada por el motor del vehículo, combinada para trabajos simultáneos con neblina de alta presión —35 atmósferas— y chorro pleno a baja presión —13 atmósferas— que funciona también en forma indistinta con alta y baja presión. Corresponde señalar que la neblina de alta presión es de extraordinario resultado en la extinción de incendios por su reducido consumo de agua y el escaso deterioro de muebles y mercaderías.

**MORON.** — Para facilitar la promoción de ventas mediante la exhibición de mercaderías y satisfaciendo inquietudes expresadas por los Centros Comerciales, el Departamento Ejecutivo de la Municipalidad dispuso autorizar, dentro del período comprendido entre el 18 de diciembre y el 6 de enero próximo, la utilización de 0,60 metros de la vía pública, a partir de la línea municipal. En la resolución adoptada se expresa también que no será permitida la venta de productos no autorizados en los rubros de habilitación del comercio respectivo como asimismo se reitera la prohibición de utilizar espacios en las veredas desde la línea del cordón hacia adentro.

**GRAL. SAN MARTIN.** — Por decreto que suscriben el intendente municipal, coronel (RE) César Clemente Fragni, y el Secretario de Gobierno, se autoriza a los establecimientos comerciales radicados en el partido, debidamente habilitados por la Municipalidad, para exhibir exclusivamente en los frentes de sus negocios las mercaderías que venden habitualmente. La autorización que se acuerda —agrega la resolución— debe ser efectuada en forma moderada por parte de los interesados; registrá exclusivamente desde el 20 del corriente mes hasta el 8 de enero próximo.

# El Talar de Pacheco

## BARRIO PARQUE SAN LORENZO



- A 300 mts. RUTA NACIONAL N° 9
- A 1400 mts. Est. EL TALAR y RUTA 197
- A 1400 mts. Estación LOPEZ CAMELO y AVENIDA HENRY FORD
- A UN PASO DE RUTA PANAMERICANA

**EXCEPCIONAL REMATE**

**HOY - DOMINGO 28 DE DICIEMBRE - HOY**

a las 16.30 hs. ALLI, BAJO CARPA

base desde  
**\$ 5.000**  
por mes

**SIN INTERES**  
Posesión: 6 cuotas  
Saldo 138 meses

**AUTOS DE EXCURSION GRATIS**  
partirán a las 14.30 hs. desde  
LINIERS: Fto. Iglesia San Cayetano TIGRE: Fto. Estación. Pto. RAAVEDRA: Arist. del Valle y Av. Maipú (Provincia) EST. MITRE: Av. Maipú y vía del F. C. Mitre - Olivos.

PIDA PLANOS E INFORMES

Diag. R. SAENZ PEÑA 628  
1° PISO - CAPITAL  
Tel.: 33-0552/0553/0554

**ARENA Y ASOCIADOS**  
(SUSPENDIDO POR LLUVIA EL 21 DE DICIEMBRE)

## REALIZAN OBRAS EN UN ARROYO DE PERGAMINO

Sobre la base a un convenio suscripto entre la Dirección de Hidráulica de la Provincia y la Municipalidad de Pergamino, se vienen realizando en el Arroyo Pergamino, en forma sostenida, tareas de dragado y ensanche de dicho curso de agua. La Municipalidad aporta combustible y eventual reparación de maquinarias, poniendo éstas y el personal a la Dirección de Hidráulica. La obra tiene por objeto permitir un más rápido desplazamiento de las aguas, para evitar, de tal manera, las inundaciones que se venían produciendo periódicamente en la ciudad, en época de crecida del caudal del arroyo Pergamino, con los consiguientes trastornos.

Era una obra largamente reclamada por la población, pero que se venía postergando durante años. El acelerado ritmo con que se vienen realizando las obras ha merecido elogiosos comentarios que han llegado, en forma de cartas, a nuestra redacción.

## CRONICA DE PREVISION

Nuestro colaborador ALBERTO PIERUCCINI responde hoy a la consulta de nuestros lectores. La correspondencia debe dirigirse a esta sección, Riobamba 280, Capital, consignando nombre y dirección del remitente. Se responderá por riguroso orden de recepción.

**AMANDA E. C.** — No contestamos a domicilio; solamente se hace por las líneas de esta sección. Con 17 años en relación de dependencia y 14 como trabajadora autónoma, contando con 56 años de edad, no está en condiciones. Recién lo estaría dentro de 20 meses aproximadamente, dado que para el cálculo exacto debería contarse con

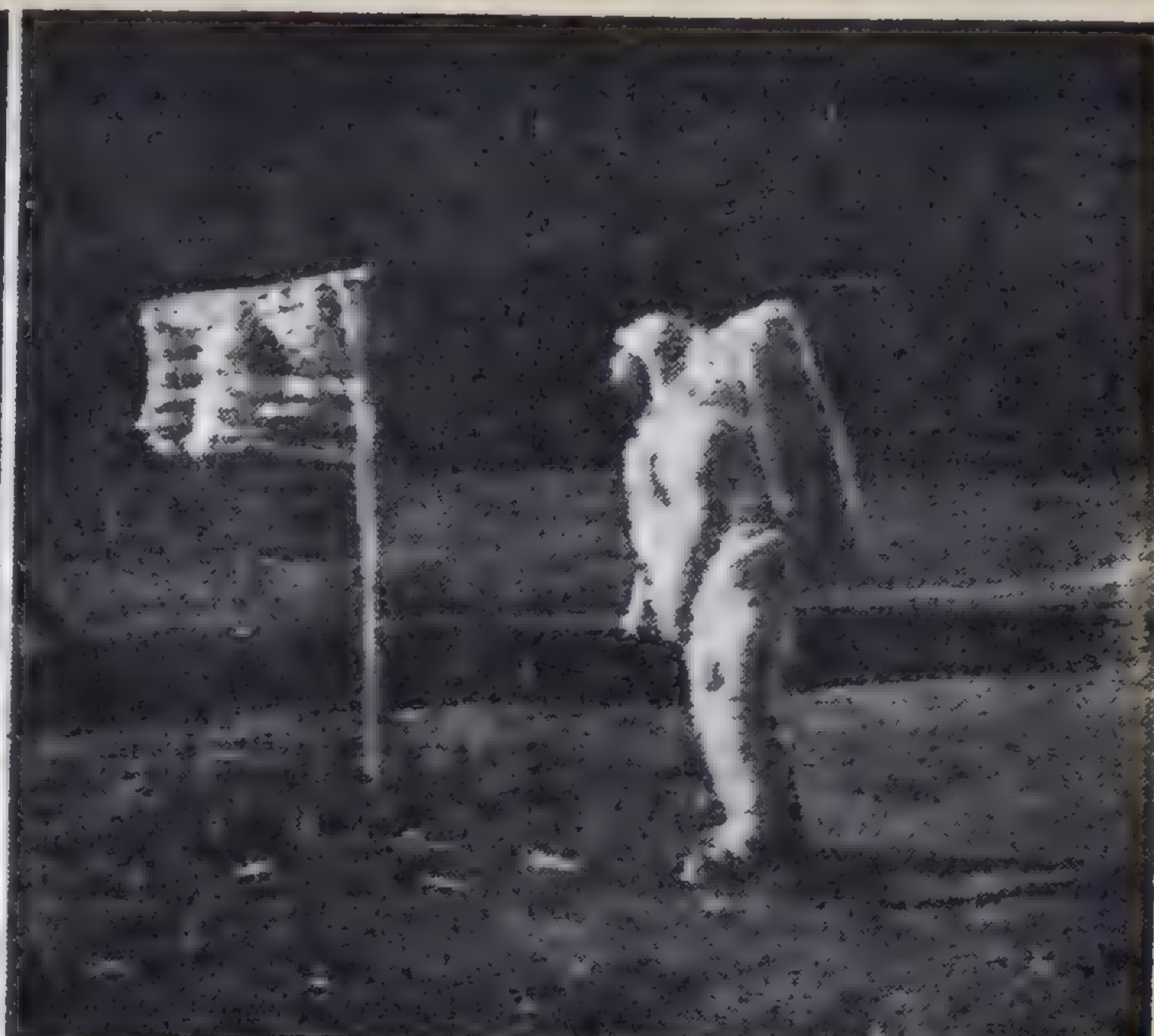
fechas de alta y baja de cada tarea y con la fecha de nacimiento. Pero el principal inconveniente es que usted no ha pagado nunca a esa Caja. En las de relación de dependencia, el responsable ha sido sin duda el empleador, pero en las autónomas lo es usted. Para salvar ello tendría que presentarse a la Caja y pagar el total de lo adeudado.

**FLORENTINO D.** — Ante la suspensión del pago de la jubilación que percibía por la Caja del Estado y al estar imposibilitado para caminar, escriba una carta al director de la Caja, Callao 114, solicitando se le reintegre el goce del beneficio que disfrutaba. Las jubilaciones constituyen un derecho por vida, de manera que

es procedente su reclamo. **ANA E. DE S.** — No nos es posible explicarle el por qué se demora su expediente, pues las averiguaciones deben ser efectuadas por el interesado o familiares inmediatos, o abogados o procuradores con poder especial. Pero si el expediente fue remitido al Instituto Nacional de Previsión Social

(hoy Consejo Nacional de Previsión Social) es porque usted habrá apelado de alguna resolución de la Caja, de la cual no nos ha indicado cuál es, ni tampoco el motivo ni la demora de esa apelación. En esa forma es imposible formular opinión, por lo que la solicitamos vuelva a escribir aclarando esas dudas.





Dos jefes militares adictos a Fidel Castro desaparecerán de la escena durante el próximo año. ¿Afectará eso al hombre fuerte de Cuba?

Mario Pugliese, "Cariño", popular astrólogo argentino.

Nuevas hazañas espaciales que asombrarán al hombre se producirán en 1970. Los EE.UU. preparará viajes interplanetarios. Volverá a la Luna.

## Singulares Aciertos en 1969 del Popular Astrólogo Argentino

# "PROFESOR CARIÑO": ANTICIPA QUE NOS OCURRIRA EN 1970

La mente humana no conoce fronteras. Una de las ciencias más seductoras por su misterio y por los altos estudios que se necesitan para practicarla, es la Astrología. El profesor Mario Pugliese "Cariño" nos trae esta vez sus vaticinios para 1970. Su reconocida capacidad quedó probada una vez más el año pasado, en oportunidad de declarar para CRONICA los acontecimientos de este año que está por terminar.

Predijo la caída de De Gaulle y la desaparición de figuras artísticas como Margarita Xirgu y Lola Membrives. Textualmente declaraba a CRONICA el año pasado:

—El público se verá sacudido muy pronto por el divorcio de una popularísima figura —será una noticia casi increíble— y la separación de otra popular y querida pareja (el canto tiene mucho que ver en esto), amén de otras separaciones. Habrá nuevos romances, algunos insólitos y sorprenderá a todos un matrimonio rodeado del escándalo.

Está demás señalar que las predicciones se cumplieron. La separación de Jorge "Cacho" Fontana y Beba Bidart, Nélida Roca y Aldo Pericone, y Juan Ramón con su esposa, la única figura que no es del ambiente, confirman el acierto de Mario Pugliese "Cariño". Respecto a un matrimonio "rodeado del escándalo", pocos días antes de fin de año Osvaldo Piro confirmó lo anunciado al tratar de casarse con Susana Rinaldi y no poder realizarlo hasta ahora por los motivos que son del dominio público.

### • Conmociones Político-Sociales

También predijo el profesor "Cariño" las conmociones internas en Uruguay, asolada por los tupamaros; Chile, con su in-



Se descubrirá una droga que resultará una verdadera panacea universal, dice Pugliese.



Accidentes de aviación y en rutas, seguirán causando horror a la humanidad. El progreso y la velocidad, signos de nuestra época, cobrarán dolorosas cuotas de vidas humanas. Así lo prevé "Cariño" para el año próximo en sabroso reportaje de CRONICA.

tentona militar del mes pasado y otros. "Cariño" también señaló los fundamentales descubrimientos en el campo de la ciencia, como lo fue el aislamiento de virus cancerígenos, como ocurrió con pocos días de diferencia en Villejuif, Francia y Tokio. En aquella ciudad dos científicos norteamericanos, los doctores Morton y Eibert consiguieron aislar al virus que engendra un tumor que crece entre los huesos y los tejidos adiposos. Casi simultáneamente, en Tokio los nipones lograron separar a un virus que provoca el cáncer en la faringe humana.

### • El Año que se Inicia

Otra vez requerido por CRONICA, el profesor Mario Pugliese "Cariño" responde a nuestras preguntas.

—¿Como ve al mundo en 1970, profesor?... —El mundo pasará por un período de prueba muy grande a partir de marzo de 1970: toda clase de hechos lo sacudirá y las noticias más inverosímiles nos llegarán de todas partes...

—¿Podría especificar algunas de sus predicciones?

—Se registrarán grandes progresos, sobre todo en la medicina y en la coherencia espacial, que nos llenarán de alborozo y alegría. Pueden estar seguros de que el espacio será dominado más aún y que enfermedades que siempre asolaron al hombre serán definitivamente neutralizadas...

—En lo concerniente al panorama político mundial...

—Una gran noticia positiva: Rusia y Estados Unidos se acercarán más aun estre-

chando sus relaciones para tranquilidad del mundo. Por otra parte, China comunista seguirá con su política agresiva y más de una vez parecerá que nuestro planeta se incendia, pero afortunadamente nada de esto sucederá.

### • La Paz no Está Lejana

—¿Y la eterna guerra del Vietnam?

—Por momentos se agudizará el encono que hace sangrar a ese pueblo. Lo más importante es el retiro definitivo de las tropas estadounidenses, y puedo afirmar que la paz en Vietnam no está muy lejana.

—¿Otro punto del globo será sacudido por más derramamiento de sangre?

—Inevitablemente la situación en Medio Oriente se agravará y esto traerá aparejados graves momentos para la humanidad, para los cuales esperamos la mejor solución...

—Y ya que estamos en tema: ¿Qué nos puede decir de nuestro continente...?

—No hay duda de que América latina en especial pasará por momentos muy difíciles. Graves crisis se registrarán en Brasil, Uruguay y Chile; también Venezuela y México se verán en muy mala situación y tendrán conflictos internos sumamente graves. A propósito de ello: Cuba se verá sacudida por la desaparición de dos jefes militares, lo que provocará grandes conmociones internas.

### • Difícil Para América latina

Será 1970 un año muy difícil para los latinoamericanos, pero hay una excepción, Argentina se salvará del descalabro que al-

canzará a otros países. Nuestro país apoyado por Libra, iniciará otra etapa de recuperación total. Tendremos buenas cosechas, avances en la esfera laboral, superaremos algunos problemas que nos preocuparán hasta el mes de marzo y luego se pondrá en marcha un ciclo particularmente bueno. En el deporte tendremos algunas satisfacciones y, sobre todo, muchas novedades que nos llenarán de asombro. En síntesis, Argentina tendrá un año lleno de alegría y satisfacciones de todo orden...

—¿Otra cosa sobre nuestro continente...?

—Sí. En Estados Unidos se originarán graves conflictos. Varios factores latentes explotarán. Los negros intentarán dar un paso hacia adelante y crearán gravísimos problemas que llevarán a Estados Unidos al borde del caos. Esta nación pasará uno de los peores momentos de su historia. En compensación se efectuarán varios viajes a la Luna y se prepararán otros interplanetarios...

—¿Y en Europa, qué pasará...?

—También el panorama es sombrío. Italia, Francia y España atravesarán momentos de angustia debido a problemas político-económicos. Y en África, también la raza negra tratará de avanzar a sangre y fuego.

—¿Traerá algo positivo 1970...?

—Lógicamente. Se registrarán notables progresos en lo que respecta a los trasplantes y se descubrirá un medicamento que será como una panacea para la humanidad...

—¿Qué nos dice sobre accidentes...?

—Antes de predecir sobre ellos quiero aclarar que estarán a la orden del día los movimientos sísmicos (algunos de ellos tremendos). En lo que se refiere a los accidentes habrá catástrofes en el aire y en los ferrocarriles y rutas, donde se accidentalizarán conocidas personalidades.



Seguirán los conflictos raciales en EE.UU. y este país atravesará un año difícil.



# ¡DISCOS "ASI"!

siempre a sólo

# \$500

cada disco long-play

más de \$ 120 por gastos de envío

**La selección más importante de: TANGO - FOLKLORE  
MUSICA PARAGUAYA - CUMBIA y MUSICA PARA  
LA JUVENTUD, en los nuevos de "ASI"!!!  
Los discos más económicos del mundo!!!**

L. P. Nº 1: "ASI ES EL ACORDEON".

L. P. Nº 2: "ASI ES NUESTRO FOLKLORE".

L. P. Nº 3: "ASI ES NUESTRO TANGO".

L. P. Nº 4: "ASI ES LA CUMBIA".

L. P. Nº 5: "ASI ES EL LITORAL".

L. P. Nº 6: "VASECITOS Y MILONGAS".

L. P. Nº 7: "SANTOS VEGA", de Rafael Obligado.

L. P. Nº 8: "ASI ES EL PARAGUAY".

L. P. Nº 9: "ASI SE CANTA EL TANGO".

L. P. Nº 10: "ASI SE BAILA EL TANGO".

L. P. Nº 11: "ASI ES EL ACORDEON" - 2º Vol.

L. P. Nº 12: "ASI ES LA GUITARRA ELECTRICA".

L. P. Nº 13: "ASI ES EL CHAMAME".

L. P. Nº 14: "LOS EXITOS DE ARMANDO MANZANERO", por José Antonio.

L. P. Nº 15: "CON GUITARRA Y CON ENCHUFE".

L. P. Nº 16: "ASI CANTA NUESTRA TIERRA".

L. P. Nº 17: "CANCIONES DE AMOR".

L. P. Nº 18: "FIESTA TROPICAL".

L. P. Nº 19: "ASI ES ESPAÑA".

L. P. Nº 20: "VOCES DE TANGO".

L. P. Nº 21: "FIESTA DEL ACORDEON".

L. P. Nº 22: "ASI ERA EL TIEMPO AQUEL".

L. P. Nº 23: "TANGOS DE BUENOS AIRES".

L. P. Nº 24: "ASI ES MEXICO".

L. P. Nº 25: "MUSICA DE PELICULAS".

L. P. Nº 26: "ASI ES BRASIL".

L. P. Nº 27: "ASI ES LA JUVENTUD".

L. P. Nº 28: "A MI PARAGUAY QUERIDO".

L. P. Nº 29: "TANGOS INTIMOS".

L. P. Nº 30: "VIVA LA CUMBIA".

L. P. Nº 31: "A BAILAR CHAMAME".

L. P. Nº 32: "VIVA MI ARGENTINA".

L. P. Nº 33: "AMOR, MELODIA, PIANO Y RITMO".

L. P. Nº 34: "ELECTRIZANTE".

L. P. Nº 35: "VINO, EMPANADAS Y ACORDEON".

L. P. Nº 36: "SU MAJESTAD EL TANGO".

L. P. Nº 37: "Los éxitos de LEONARDO FAVIO", por Gino Bonetti.

**UD. PAGA \$500 POR LO  
QUE REALMENTE VALE \$1.450**

## ATENCION SR. COMERCIANTE

Ud. también puede vender discos "ASI" en su BAZAR,  
ALMACEN, PELUQUERIA, LIBRERIA, FARMACIA,  
SUPERMERCADO, ESTACION DE SERVICIO...

Llámenos o escribanos.

LAVALLE 1759 - 7º Piso - Capital - Tel. 40-6688 - 49-6128

Adquiéralo en nuestras agencias autorizadas de Capital  
y Gran Buenos Aires y casas de música de todo el país.

# MISTERIOS

Si usted es anciano y le gusta la bebida, tenga cuidado. ¡Puede arder espontáneamente! Así lo comprueban muchos casos ocurridos y debidamente registrados por gente responsable; figuran en archivos policiales de varios países.

Una versión publicada por el "London Daily Telegraph", en setiembre de 1938, y difundida en un amplio artículo por la revista argentina "2001", relata un caso ocurrido en Chelmsford durante un baile. Una mujer elegante y ya entrada en años, de pronto se convirtió en una pira humana ante las miradas atónitas de medio centenar de personas. En el meduloso sumario policial no pudieron establecerse fehacientemente las causas de la repentina combustión. La dama en cuestión se redujo a un montón de cenizas, mientras en el ambiente flotaba un nauseabundo olor a chamuscado. Sin embargo, ni las alfombras ni los cortinados del salón presentaban huellas de fuego. "Es la primera vez en mi vida que veo algo tan misterioso" —declaró a la prensa el médico forense L. F. Caccles.

### • Guillermina

A principios de siglo, las hermanas Margarita y Guillermina Dewar vivían en el villorrio de Whitley Bay, en Inglaterra, eran ya ancianas y vivían una existencia tranquila gozando de su jubilación. Cierta tarde, Margarita salió corriendo de la casa con los brazos en alto y chillando histéricamente. Los vecinos la rodearon y trataron de calmarla. Cuando superó los sollozos y la falta de aire, la anciana contó que su hermana yacía completamente quemada en el interior de la vivienda.

La policía investigó el asunto con suma desconfianza. No había restos de fuego en la cama donde estaba el cadáver. Luego de algunos interrogatorios, Margarita confesó que había hallado a su hermana quemándose en la parte baja de la casa y que, moribunda, la llevó hasta su lecho. Se revisó cuidadosamente el lugar, pero tampoco se comprobaron huellas de fuego ni se halló objeto alguno que se hubiese quemado.

Estos casos de incineración espontánea son inexplicables, a pesar de que algunos tratan de interpretarlos.

### • Alcohol Incendiario

Los investigadores del siglo pasado estudiaron meticulosamente el extraño fenómeno. M. J. Fontanelle, conspicuo miembro de la Academia Francesa, resumió sus conclusiones así: 1) La combustión humana sucede generalmente a aquellos que beben licores excesivamente. 2) Las víctimas son, por lo general, mujeres ancianas. 3) A veces la combustión es parcial, pero casi siempre es general. Las partes que evitan la destrucción son los pies, manos y porción superior de la cabeza. 4) Estas combustiones no se extienden comúnmente a las sustancias inflamables cercanas o en contacto con el cuerpo. 5) En vez de atenuar las llamas, el agua incrementa su violencia.

La teoría del francés Fontanelle suponía que el alcohol, al producir gases inflamables o impregnando las membranas celulares del cuerpo, provocaba su combinación con el gas de hidrógeno sulfuroso formado frecuentemente en el canal intestinal (y con otros componentes inflamables hidrogenados existentes en las vísceras) y terminaba dando origen al mortal fuego.

### • ¿Cómo es la Combustión?

¿Cómo se presenta físicamente la combustión espontánea?

La explicación más cercana a la realidad sería la siguiente:

"La combustión espontánea comienza con una llama azulada que se va extendiendo con gran rapidez por toda la superficie del cuerpo. Las llamas desaparecen cuando las partes del cuerpo se ennegrecen y luego se convierten en cenizas. Cuando se ha intentado apagarlas con agua no dio resultado. Si se tocan las partes en combustión, se adhiere al dedo una sustancia grasosa que no cesa de arder. Al mismo tiempo se llena el ambiente de un olor desagradable, parecido al del cuerno quemado. Un humo espeso emana del cuerpo y se adosa al mobiliario como una especie de sudor, untuoso al tacto. En muchos casos solo se extingue el fuego cuando la carne se ha convertido en cenizas y los huesos en polvo. Comúnmente no se queman las extremidades y un trozo de cabeza. Basta una hora y media para que todo ello se produzca. Es muy raro que se enciendan los muebles próximos; a veces ni siquiera las ropas son alcanzadas.

### • El Timonel

Poco antes de la segunda guerra mundial, el buque "Ulrich" navegaba sin novedades en la costa irlandesa. Era de noche, el mar se presentaba con pequeñas olas, y la luna rebrillaba en el cielo constelado de estrellas.

Repentinamente, el "Ulrich" comenzó a zigzaguear. Aparentemente iba a la deriva. El contramaestre fue el primero en notar la anomalía. Corrió hacia la cabina del

- ARDEN LOS C...
- "REPENTINAMENTE"
- PREDOMINIO

timonel, abrió de un manotón la puerta y se encontró con la rueda del timonel arando locamente...

¿Dónde estaba el timonel?... Miró y pudo creerlo. Donde debía estar el timonel, solo había un montoncito de cenizas. Sorprendido, comprobó que alrededor presentaba huellas del fuego. El timonel, compases, el timón e incluso las partes del difunto no registraban daño alguno. Ninguno de los marineros cercanos oyó nada.

Una vez en el puerto, los médicos se pusieron a meditar. La carne había sido sumida por un fuego de poder excepcional y el timonel había muerto seguramente de modo instantáneo. ¿Pero cómo se podía caba la inmunidad de los objetos cercanos? Uno de los profesionales dijo que tal vez había sido alcanzado por un rayo, pero el tiempo, según los boletines del servicio Meteorológico y los testigos que jaban a bordo, era excepcionalmente tranquilo.

Otro caso registrado en Holanda, cómo cerca de Nimega, el joven Wilfrid Bruif fue hallado incinerado dentro de un auto. El daño del coche era leve, tanque también estaba intacto. Si la víctima "estaba quemada al punto de resultar irreconocible", nada indicaba alrededor la existencia de algún fuego. Varios años después, refiriéndose a tal caso...



...abrieron la puerta de la habitación. El cuadro: ¡su ocupante se había...



# SO FUEGO MORTAL

CUERPOS Y LAS ROPAS NO SE DESINTEGRAN  
ENTE LA MUJER SE CONVIRTIO EN UNA TEA"  
DE SEXO FEMENINO Y DE ALCOHOLISTAS

Michael Mac Dougall, del "Sunday Star Ledger", de Newark, precisamente en marzo de 1966 escribió: "Fue como si dedos de fuego hubiesen quemado la carne".

## • Otros Casos Misteriosos

Pero vamos hacia varias décadas atrás, al año 1916, mes de diciembre... El hotelero Thomas Morphey, de Lake Denmark, en Nueva Jersey, halló a la casera Lillian Green quemada y moribunda. El piso, bajo su cuerpo, estaba ligeramente chamuscado, pero con excepción de sus ropas, nada en el cuarto mostraba señales del posible origen del fuego. En el hospital, la víctima no podía hablar, pero le fue imposible explicar qué había sucedido. En este tipo de caso, las víctimas sobreviven algunas horas. Lo único que saben describir es que de pronto, sin razón aparente, se han visto envueltas en llamas.

Hay otro caso de este tipo descrito por Harry Price. La víctima fue una mujer de avanzada edad, la señora Madge Knight que vivía con su marido y su hermana en Sussex, Inglaterra. En la mañana del 19 de noviembre de 1943 fueron despertados por los gritos de la señora Knight. Estaba en su cama, con la espalda gravemente quemada, sin chamuscamiento alguno en las cobijas. Un médico llegó al poco tiem-

po y las heridas de la mujer eran tan terribles que debió drogarse para examinarla. Comentó: "tenía toda la espalda quemada, pero no se oía a quemado". La mujer no logró explicar nada y murió en el hospital de Chichester, de toxemia, veinte días después.

## • Peritaje Médico

Cuatro médicos testificaron durante la investigación. Sugirieron que seguramente las quemaduras habían sido producidas por algún líquido corrosivo. Aunque las manos, cabeza, cabello y cobija de la señora Knight, incluyendo las ropas, no presentaban signos de quemazón o chamuscamiento. En la casa, la policía no halló pisos quemados o manchados, ni botella que contuviera ácidos.

Se comprobó que toda la iluminación de la casa era eléctrica y que no había nada encendido cuando la pobre mujer resultó quemada. Los investigadores de bibliotecas han reunido más de un centenar de estos extraños casos. La literatura también utilizó el halo de misterio que rodean a los hechos irrefutables registrados en los anales policíacos y sin ninguna explicación satisfactoria. En la novela "Bleak House", de Charles Dickens, uno de sus personajes muere quemado repentinamente.

## • Broche de Oro

Hasta aquí, narrados someramente los casos que analizó la revista argentina "2001". Hemos reservado como broche este extraño suceso que narra Frank Edwards, en su libro "Más extraño que la ciencia".

El lunes 2 de julio de 1959, por la mañana, la señora P.M. Carpenter de Cherry Street 1200, Northeast, en St. Petersburg, Florida, fue hasta la puerta de la habitación 67, que ocupaba la señora Mary H. Reeser, a quien había visto por última vez la noche anterior. Cuando la señora Carpenter llegó a la puerta de la señora Reeser era algo más de las ocho, o sea la hora del desayuno.

La dueña de la casa llevaba un telegrama que el mensajero de la Western Union no pudo entregar, porque la señora Reeser no contestó cuando golpeó la puerta.

## • Picaporte de Fuego

Intrigada, la señora Carpenter fue hacia la habitación, tomó el picaporte e inmediatamente lo soltó lanzando un grito de dolor. El bronce del picaporte estaba tan caliente que le había quemado la mano!... Corrió, asustada, pidiendo auxilio. Unos pintores que trabajaban en la vecindad interrumpieron su labor y fueron apresuradamente hacia ella. Entre todos forzaron la puerta de la habitación de la señora Reeser y se encontraron con un impresionante misterio que jamás fue explicado. Las ventanas estaban abiertas y, pese a ello, en la habitación reinaba un calor insoportable. Cerca de la ventana encontraron los restos chamuscados de una gran mecedora y los restos igualmente quemados de la señora Reeser. Poco era lo que quedaba de una y otra.

Se llamó a la policía. Con ésta vinieron los expertos del cuerpo de bomberos y especialistas en patología. Se comprobó que la señora Reeser había sido vista por última vez la noche anterior, a las 9. A esa hora su hijo, el doctor Richard Reeser, la señora Carpenter y otra persona amiga, le dieron las buenas noches, mientras ella se sentaba en la gran mecedora donde la encontró la muerte. Tenía puesta una camisa de dormir de rayón, unas chinelas y llevaba, además, un delgado batón.

## • Huesos y Resortes

Cuando los pintores y la dueña de casa forzaron la entrada de su habitación, los 90 kilos que pesaba la señora Reeser se habían reducido a menos de diez de una materia quemada por el mismo calor terrible que había fulminado la mecedora. Las llamas solo respetaron su cráneo (que aparecía empujado por la acción del calor), su pie izquierdo y unas cuantas vértebras. De la enorme mecedora solo quedaban los resortes.

La habitación, ese infierno donde había muerto la señora Reeser, apenas si mostraba los efectos del calor. Hasta la altura de un metro veinte por encima del suelo, las paredes estaban cubiertas por un depósito de hollín. También los cortinados mostraban una gruesa capa negra. Sobre la pared, a unos diez pies de distancia de la mecedora, colgaba un espejo roto por la intensidad del calor. Dos

velas enormes se habían fundido completamente, la cera se había derramado sobre la mesa de vestir convirtiéndose en dos manchones rosados, y los pabilos colgaban de los candeleros. Los efectos del calor podían notarse abundantemente por encima de la marca de hollín, pero por debajo dejó solo dos huellas. Directamente debajo de la mecedora, se advertía una quemadura pequeña en la alfombra; y junto a la silla se había fundido una llave eléctrica de material plástico; que no se un fusible, lo que hizo que el despertador de la víctima se parara a las cuatro y veinte. Las autoridades quedaron asombradas ante la extraña muerte de la señora Reeser.

## • Extraño, Muy Extraño

Edwar Davies, especialista en incendios intencionales de la Compañía Nacional de Seguros, realizó una investigación exhaustiva y terminó "admitiendo" que la señora Reeser había muerto víctima del fuego; pero agregó que no tenía la menor idea sobre lo que pudo provocarlo.

El doctor Wilton Korgman, famoso patólogo de la Universidad de Pensilvania, tampoco tuvo éxito. Su informe decía: "Nunca he visto un cráneo tan reducido ni un cuerpo tan completamente consumido por el calor. Esto es contrario a toda experiencia normal y es lo más extraño que he visto en mi vida".

Se habló de la posibilidad de un rayo, pero esa noche no había caído ninguno en St. Petersburg. ¿Un cigarrillo que hubiera encendido sus ropas? Los expertos hicieron notar que no existen ropas que al quemarse puedan producir los 2.500 grados de calor necesarios para provocar aquellos resultados. ¿Un corto circuito? La respuesta también era negativa, porque el fusible se había fundido después que hubo empezado el fuego. ¿Gasolina, quizás? Los técnicos del FBI comprobaron que no existían fluidos ni productos químicos capaces de producir el incendio.

## • Sin Solución

El extraño caso de la señora Reeser quedó sin solucionar y fue desapareciendo de las páginas de los periódicos. Algunos periodistas de diversas zonas del país recordaron brevemente algunos casos similares; pero, a la larga, el asunto pasó al olvido.

Las desconcertadas autoridades de St. Petersburg se consideraron en la obligación de producir un informe para cerrar el incómodo expediente. Meses después de la tragedia, el jefe de Policía y el jefe de Investigaciones firmaron ese informe, donde se afirmaba que la señora Reeser se había dormido con un cigarrillo encendido, que a su vez incendió las ropas. Era una hipótesis para cerrar el caso, por lo menos legalmente.

Si los expertos no pudieron encontrar ninguna explicación, menos podía esperarse del atareado personal policial.

La extraña muerte de Mary Reeser, como otros casos similares, son simplemente desconcertantes y ninguno ha sido explicado con suficiente claridad...

¿Qué extraña fuerza fulmina, a unos dos mil grados de calor aproximadamente, al cuerpo humano?... Misterio. Quizá sean fuerzas de la naturaleza, cuya existencia aún ignoramos y que, tal vez, algún día dominemos. Es la esperanza que nos queda.



En un libro de Charles Dickens, uno de sus personajes muere autoincinerado.



Una rara llama azulada envuelve los cuerpos a más de dos mil grados...



habitación 67 y se encontraron con un horrible convertido en un montón de cenizas!



Todos los objetos circundantes no muestran ninguna huella de fuego mientras el cuerpo de la víctima queda calcinado. No existe una explicación.



## Costumbres y Tradiciones Cuyo Origen se Pierde en lo Remoto

# LOS RITOS DE FIN DE AÑO

La Navidad y el Año Nuevo suelen verse rodeados, en cada país, por un abigarrado repertorio de costumbres y tradiciones, cuyo origen se pierde en la noche de los tiempos. El panche de los ingleses, las doce uvas que comen los españoles en la noche de San Silvestre; el panettone de los italianos, forman parte de un número mayor de rituales —que se remontan, a veces, a tiempos precristianos— vinculados con el promisorio "cambio de vida" inherente al paso de un año a otro. Lo que no puede dejar de decir, como hecho común, que la Navidad y el Año Nuevo, son celebraciones felices para todos.

Hungria es particularmente rica en creencias, supersticiones, ceremonias folklóricas; ancestrales costumbres que se han ido modificando con el correr de los siglos, pero que nacieron, evidentemente, al calor de la simple filosofía vital del pueblo.

La primera golondrina anunciadora de las costumbres navideñas magiars hace su aparición el 13 de diciembre, día de San Lucas, exactamente doce días antes de la Navidad. En esa fecha, en las casas aldeanas ponen granos de trigo en pequeños platos con tierra; si para el día del nacimiento de Jesús el grano ha germinado, es lícito esperar que los cereales plantados en otoño rindan una buena cosecha.

También se vincula con el médico evangelista una costumbre que, en su origen, fue ideada como procedimiento para detectar brujas. Se trata del tallado de la "silla de San Lucas", una operación nada sencilla, cargada de simbolismo y ajustada a un procedimiento estricto. El día del santo se eligen nueve tipos de madera diferentes, y con ellos se comienza el trabajo. La "silla" debe tener tres patas (más bien es un taburete) y hay que administrar la labor de tal manera que quede concluida exactamente el día de Nochebuena. Las "propiedades mágicas" del asiento se verifican así: en la medianoche del 24 de diciembre, durante la Misa del Gallo, una persona se sienta en la "silla de San Lucas" y sigue la ceremonia mirando a través del ojo de una aguja. Si en algún momento "ve" una vieja tratando de atrapar la estola del sacerdote, esa vieja es una hechicera. No se recuerda que hasta ahora, haya sido posible aprehender ninguna bruja por este procedimiento; pero el taburete, la "silla de San Lucas", resulta a la postre un elemento útil y cómodo en cualquier parte de la casa...

En el día de San Lucas comienzan también, en pueblos y aldeas, las serenatas navideñas. Jóvenes disfrazados con los atuendos de los principales personajes de la tradición religiosa, van de casa en casa homenajear con sus canciones a las respectivas familias. Los cantos se acompañan con los instrumentos más insospechados: una vara de cascabeles, una zampoña improvisada con una caña y un pote, una rejiga de cerdo trenzada que, pulsada con los dedos, produce sonidos similares a los de un contrabajo.

### Los Retablos

A medida que la fecha se aproxima, en todos los centros poblados —sin excluir a la multitudinaria Budapest—

- España: Noche de San Silvestre
- Hungría: Muy Rica en Creencias

aparecen las representaciones del Portal de Belén, que es portado en procesión por grupos de niños. Es una costumbre que reclama su origen en los autos sacramentales tan populares en la Edad Media. Una escenografía muy simple rodea al infantil "cuadro filodramático" que revive la historia de Belén.

Una especie de casita representa una iglesia. Suele haber incluso un pequeño escenario, decorado a modo de portal, con una estrella brillante en el dintel, y dentro el niño Jesús, José y María. Otros pequeños actores, que encarnan a los reyes magos —con pobladas barbas y bigotazos blancos— van desgarrando los versos en que se narra el nacimiento de Jesús. A veces, entre los personajes, hay un Herodes, que al término del auto navideño es apaleado por los Reyes Magos, como castigo por su tiranía y por la masacre de los niños.

El acto es bastante breve y, una vez concluido, los pequeños titilmundi levantan campamento y marchan a instalarse en otro lugar, para repetirlo. En las casas los colman de nueces, pasteles y manzanas; en los años recientes, también, de dinero; hay que adaptarse al signo de los tiempos...

### San Silvestre

El día de San Silvestre, al llegar la medianoche, todas las casas deben quedarse a oscuras por espacio de un minuto; al volver a encenderse las luces, comienza la ola de felicitaciones por el Año Nuevo. Es costumbre que el primer "¡Bódog új évet kívánok!" (¡Feliz Año Nuevo!) lo pronuncie un hombre, y no una mujer; solamente así podrán convertirse en realidad los deseos. Si el hombre es, además, desholinado, la suerte será doble para la casa.

En ciertas regiones rurales de Hungría se afirma que a medianoche, cuando el año viejo cede su lugar al nuevo, el agua de los aljibes se transforma en vino durante un instante. La persona que llegue a beber el mágico elixir se asegurará la conservación perenne de su juventud y su belleza. Pero no es frecuente que alguien llegue a atrapar el "vino" en el momento exacto. Desalentados, vuelven a sentarse a la mesa, colmada de botellas, jarras y damajuanas de buen vino húngaro; allí no tienen necesidad de acechar ninguna trasmutación milagrosa...

### Rituales del Nuevo Año

El primer día del año, y su víspera, son particularmente ricos en rituales y simbologías populares. Todos tienen un

denominador común: se trata de alejar el mal, porque acaba de llegar el bien.

Las campanas. En la tarde de San Silvestre (31 de diciembre) comienza a doblar la campana mayor de la Iglesia principal; su sonido grave es como un adiós al año que termina; la siguen luego las campanas menores, de registro más alto, que saludan al año que empieza.

El entierro del invierno. Pese a que la estación fría acaba, prácticamente, de comenzar, el 1º de enero se construye un muñeco de paja y se lo oculta bajo tierra. ¡Que llegue el nuevo año y, con él, la primavera!

La expulsión del año viejo. Un mozo se disfraza de viejo, con una gran barba blanca. Los demás vecinos de la aldea lo corren y le dan caza, justamente, en los límites del ejido, atacándolo a bastonazos y fustazos. Ya nadie quiere ni necesita al año que termina.

Advertencia a los árboles. El 1º de enero, el dueño de casa recorre su quinta armado con un hacha, golpeando con la parte plana, los troncos de los árboles: "Si tu fruta no es buena este año, serás talado..."

### Aves, no

Las fiestas de fin de año son ocasión, en todo el mundo, para exhibir especialidades y delicadezas culinarias y reposterías. Hungría no es, por cierto, una excepción, y la abigarrada cocina magiar encuentra en estas ocasiones amplio campo de lucimiento.

El pescado es obligatorio el día de Navidad. Pero no se sirve la profusamente condimentada cazuela sino pescado frito o mejor aún, rebozado con pan rallado. Para los que odian el pescado, puede haber una costilla de cerdo, presentada de la misma manera. Este plato se acompaña con una ensalada de papas y rodajas de apio, sazonada con vinagre de vino. El postre tradicional de esta fecha es el enrollado de nuez o de amapola.

Al preparar la mesa de Año Nuevo, en el centro se coloca un plato con agua, en el que se coloca el símbolo y talismán de la fortuna: un trébol de cuatro hojas, recogido en el verano y guardado cuidadosamente para la ocasión. Junto a los vinos y los platos más apetitosos, se ponen puñados de trigo y de maíz, símbolos de abundancia.

También hay platos tradicionales en Año Nuevo. Antes del almuerzo se sirven granos de maíz cocidos y el primer plato es casi siempre una sopa de lentejas. Inmediatamente, un cerdo bien asado y crocante, acompañado con papilla de mijo. Otra especialidad húngara tradicional en esta fecha es el repollo relleno. El postre, pastas de amapola.

En cambio, no puede servirse ningún plato a base de carne de ave: las aves tienen alas y, con ellas, puede "volarse" la suerte. Y hay otra "prohibición": el ama de casa no puede levantarse de la mesa mientras dure el ágape. En el caso contrario, se corre el riesgo de que las gallinas no pongan huevos en todo el año... (Agencia DAN)



La fiesta navideña va acompañada en Hungría con ritos religiosos que son respetados al cabo de siglos. Además, abundan supersticiones y típicas ceremonias.



La mujer prepara, en su hogar, obras de su propia iniciativa para acercar a sus seres queridos en las ceremonias rituales de la cristiana navidad húngara.

## CHINA ROJA: PREPONDERANTE POSICION MILITARISTA

ROMA, 20 (ANSA). — China Popular es actualmente el único país comunista donde los militares ocupan la mitad de los puestos del Comité Central del partido y de la Oficina Política de dicha agrupación. Esta singular situación es el resultado de los compromisos a los cuales Mao Tse Tung ha debido descender en su lucha por la reconquista del poder contra el aparato del partido que encabezaba el depuesto presidente Liu Shao Chi. La repartición del poder entre Mao y los militares guiados por el vicepresidente del partido y ministro de Defensa, Lin Piao, comenzó en el famoso Plenario de agosto de 1966 cuando Lin Piao fue proclamado "el más estrecho compañero de armas de Mao", es decir, el número dos del régimen, y fue sancionada en el congreso del partido del noveno, celebrado en abril último. Es curioso notar con cuánta exactitud, con cuánto amor por la dosificación, esta distribución ha sido hecha. El criterio de base ha sido, como siempre sucede en China,

el vínculo de amistad. En Occidente los grupos políticos se forman sobre la base de la afiliación a los partidos; en la India ello sucede aún con los criterios de casta. En China, por el contrario, son determinantes las relaciones de amistad.

El clan de Mao se compone de las siguientes personas: la esposa, Chiang Ching; Kang Cheng, un antiguo amigo de la mujer de Mao, jefe de los organismos de policía y de seguridad; Chen Po-Ta, secretario privado de Mao; Chang Chung-Chao, jefe del grupo de la Revolución Cultural; Yao Wen-Yuan, vice de Chang Chung-Chao y yerno de Mao; Wang Tung-Hsing, jefe de la guardia personal de Mao y viceministro de seguridad pública.

El clan de Lin Piao y de su mujer Yeh Chung, comprende: Li Tso Peng, jefe de estado mayor y jefe del grupo de la Revolución Cultural en el ejército; Chin Hui-Tso, jefe de los servicios logísticos del ejército; Chen Hsi-Lion, comandante de la región militar de Shenyang; Li Tehsheng, comandante de la fuerza aérea. Mao, en

suma, controla la policía y el aparato civil; Lin Piao tiene en sus manos el ejército. Y he aquí como se produjo la repartición del poder. El presidium del partido, que antes del noveno congreso estaba integrado por un presidente (Mao) y por cinco vicepresidentes (Liu Shao-Chi, Chou En-Lai, Chou Teh, Chen Yun y Lin Piao), cuenta hoy solamente con el presidente Mao y un vicepresidente (Lin Piao), el comité permanente de la Oficina Política, una especie de ejecutivo, está compuesto por cinco personas, dos de las cuales pertenecen al clan de Mao (Chen Po-Ta y Kang Sheng), el tercero es Chou En Lai, siempre a flote gracias a a habilidad de permanecer bien unido al vencedor; el cuarto y el quinto son Mao y Lin Piao. En este organismo Lin Piao —los militares, pues— se encuentran en minoría.

Pero la relación de fuerzas cambia apenas se desciende a la Oficina Política (la dirección) entre los veintidós miembros efectivos y los cuatro suplentes, los militares son trece y entre ellos figuran los jefes de las

tres armas y de las más importantes regiones militares del país. En la anterior Oficina Política los militares eran siete sobre veintiséis miembros.

La preponderancia de los militares es reconfirmada en el escalón más bajo o sea el Comité Central. Los cálculos al respecto son contrastantes, pues ciertos personajes pertenecen simultáneamente al aparato de policía y al ejército. Según algunos, sobre 170 miembros del CC, 90 son militares; según otro cálculo, los militares son solamente 77. En el primer caso el 52 por ciento es CC; en el segundo el 45 por ciento. En el precedente Comité Central los militares representaban apenas el 23 por ciento. Por tanto, Mao para asegurarse el retorno al poder, del cual prácticamente lo había desalojado Liu Shao-Chi, debió hacer muchas concesiones. Se sabe incluso que algunos jefes militares que obstaculizaron la Revolución Cultural terminaron siendo promovidos a importantes cargos, a despacho de Mao, Tse Tung.





"FUISTE MIA UN VERANO": Favio y Susana Giménez. La dirección es del joven RAI



"BREVE CIELO": Ana María Picchio y Fernández de Rosa, protagonistas centrales.

### 30 Películas Estrenadas y 3 Prohibidas

# CINE ARGENTINO: BALANCE DE 1969

Treinta películas se estrenaron en el curso de 1969. Pudieron haber sido —y debieron serlo— 33. Pero tres fueron prohibidas: "Los neuróticos", "Fuego" y "Uía con el sexo".

En 1968 los estrenos fueron 32. Pero siendo dos más que en 1969, fue menos comercial el material exhibido. Así tenemos que en el curso de este año, pese a que hubo dos estrenos menos que el año anterior, las películas argentinas sumaron 86 semanas en sus cines de estreno, contra 80 de 1968 y 49 de 1967.

Las películas más exitosas del 68 fueron: "La fiaca", "El profesor Hippie" y las dos de Sandro. "Don Segundo Sombra" fue más un éxito de salas de centro que de la periferia.

Películas del tipo de "El profesor Hippie", comedia reidera sentimental, de "La fiaca", comedia con atisbos amables de crítica social, hallaron franco éxito en la platea.

De "Don Segundo Sombra" ya afirmamos que fue éxito en el centro. Y por lo que se ha visto en España, será éxito en el extranjero. Ninguna alcanzó sin embargo el suceso de "Martín Fierro".

Entre lo popular, "Los muchachos

de antes no usaban gominá" tuvo cálido eco y "El día que me quieras".

#### Las Buenas... Sin Éxito

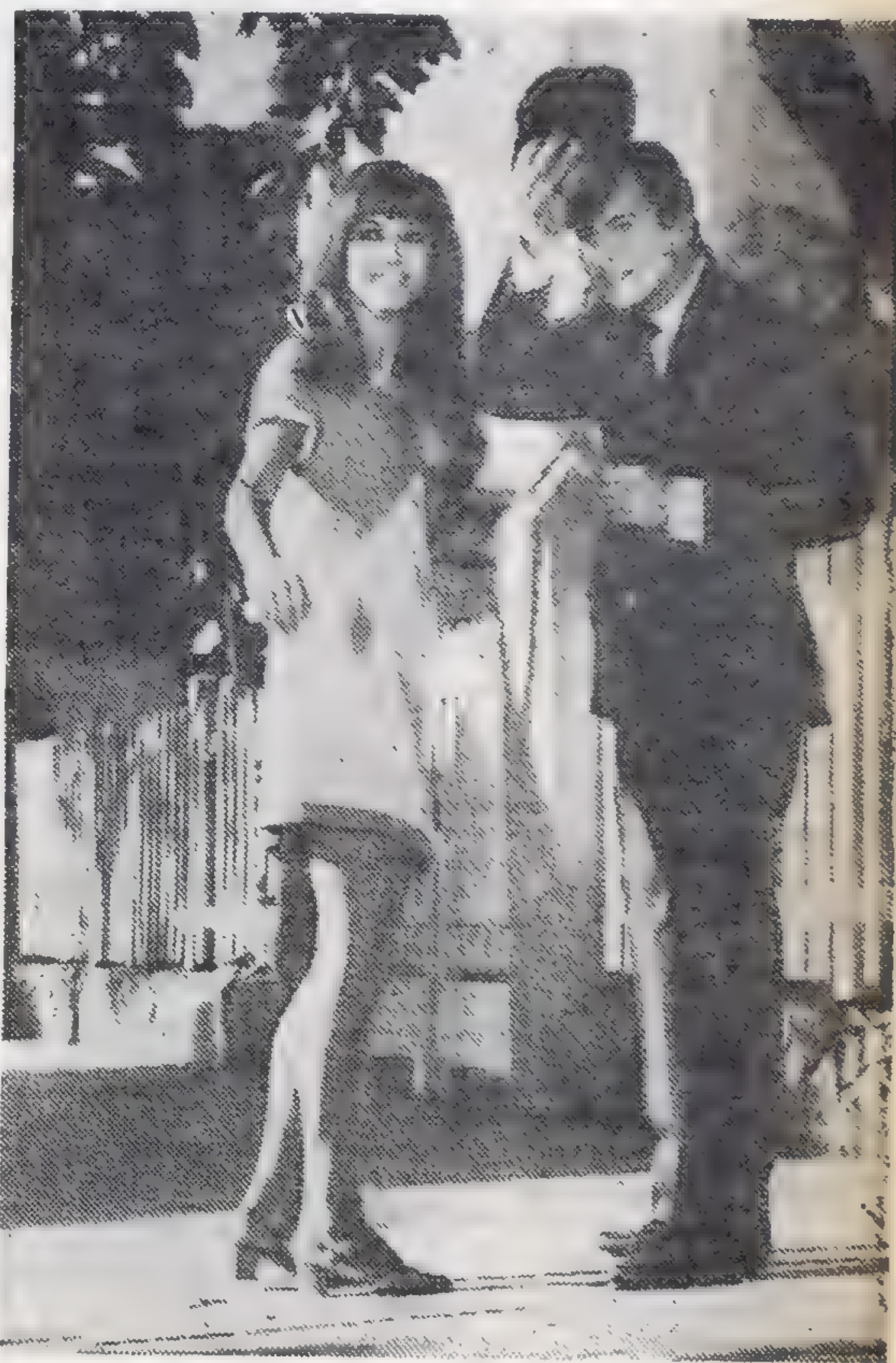
Es de lamentar que el público argentino todavía "escape" de las inquietudes del buen cine argentino. Pareciera no creer en la crítica. Consagra sonoros éxitos de temas muy populares con actores de positiva raigambre popular. Pero niega su apoyo a expresiones valiosas del séptimo arte nacional.

Abundan los ejemplos: "Breve cielo" solo halló alguna resonancia muchas semanas después de su estreno, cuando se repuso tras los premios recibidos en el festival de Mar del Plata. "El dependiente" es una excelente película de Favio que pasó inadvertida. "The Players vs. Angeles Caídos": nadie tuvo curiosidad por ver algo muy interesante. También "Tiro de gracia" merecía mejor suerte. Otras dos películas, con grato acento popular pero con mucha inquietud, no tuvieron el premio merecido: "El salame" y "Los debutantes en el amor".

Las películas de Palito Ortega anduvieron bien. Las de inquietud "demasiado artística", tipo "Soluna" e "Invasión", no encontraron eco, excepto en la crítica.

En general, puede hablarse de un logro armonioso. En el concierto general no hubo películas execrables. Las menos buenas, en todo caso, fueron aquellas que, en su afán desmedido por andar el camino del éxito fácil sobre la base de lo crítico, cayeron en lo ridículo, como "Desnuda en la arena" y "La venus maldita".

No es un balance para exigentes. Tampoco podría conformar a estetas. Señaló más poder industrial que calidad artística. El cine argentino sigue buscándose a sí mismo. De pronto parece encontrarse con "Martín Fierro" o "Don Segundo Sombra" o acaso con "La fiaca". Pero las demás señalan todavía desorientación. La censura tiene mucha culpa. Autores y productores se ven muy limitados para pergeñar una producción. El cine se torna híbrido, insubstancial. Y hasta anodino. Simultáneamente, se reduce la capacidad de percepción del público, que se torna más conformista. Menos exigente. Eso es lo que está reduciendo la calidad de nuestro cine. LA CENSURA. ¿Tendremos una esperanza mejor en 1970? Son nuestros deseos. Y lo mejor que le podemos desear como ventura personal al cine criollo.



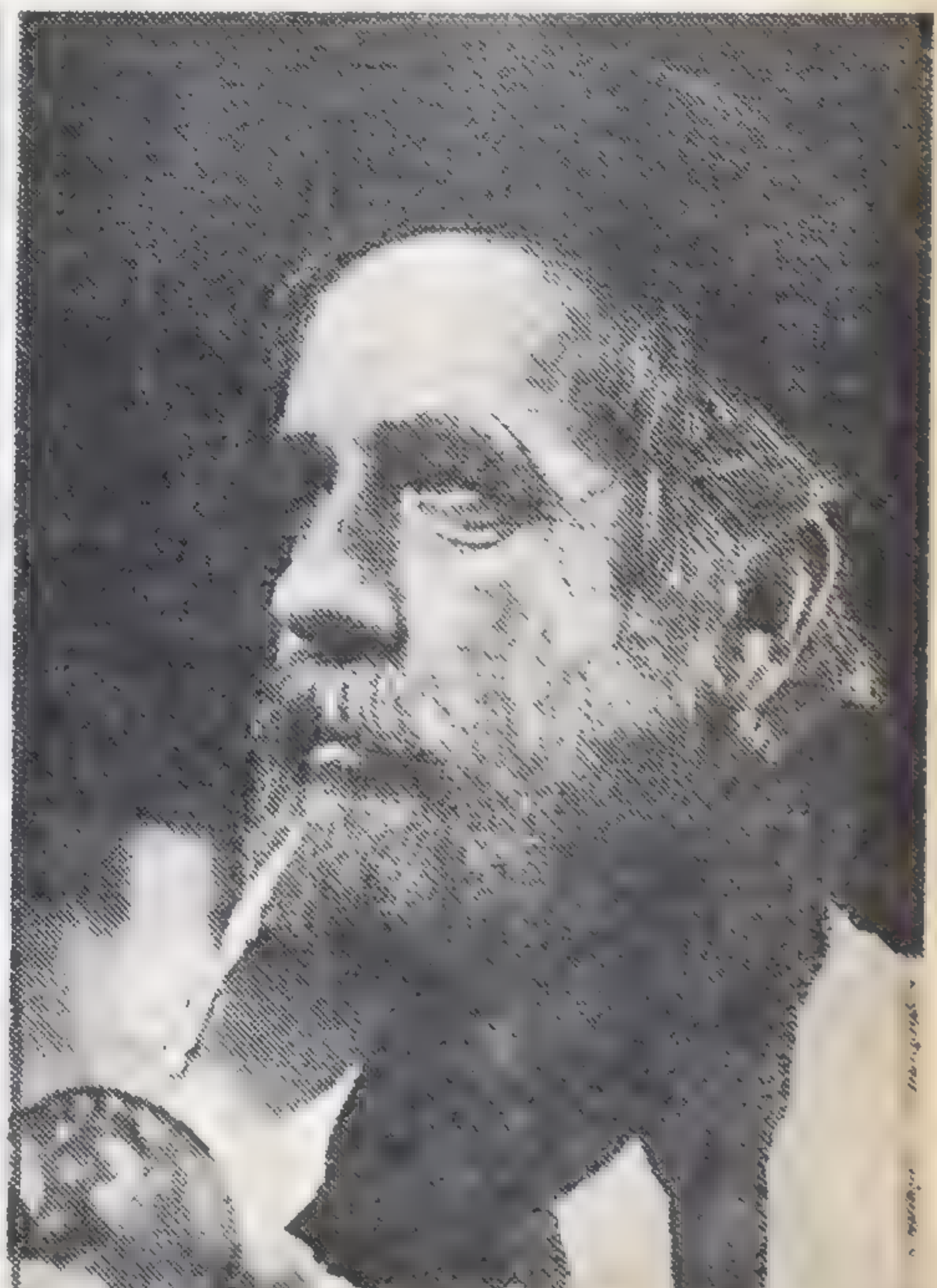
"VIVA LA VIDA": El "Rey" Palito en otro intento musical



"QUIERO LLENARME DE TI": es él, Sandro



"EL PROFESOR HIPPIE": Nuestro querido Luisito Sandrini (presente! Logró éxito



"DON SEGUNDO SOMBRA": cine : (extimo)



# Del Litoral al Mundo Montado en Melodías

*Tránsito Cocomarola muestra el galardón: el disco de oro que lo consagra "artista vendedor", es decir, que ha logrado superar la venta de un millón de discos. Contento.*

James C. Galt, (color), sin rest. 11.10:  
Variedades.



## TV PROGRAMA

- 8.40  
 13 Danos este Día  
 8.45  
 13 Telescuola Técnica  
 9.45  
 13 Enciclopedia en TV  
 10  
 11 El Día del Señor  
 Misa y Sermón a cargo del Rv. P. José A. Sojo  
 11 El Evangelio y la Actualidad  
 A cargo del Rvdo. Padre Osvaldo Oglietti  
 10.30  
 7 Discorama  
 13 Panorama Italiano  
 10.45  
 11 La Voz de las Universidades  
 13 Telepaña

- 11  
 7 La Santa Misa  
 Oficiada por el Rv. Padre Berg  
 11 Concursos del Domingo  
 13 El Club de Hijitos  
 11.30  
 7 Pasó esta Semana  
 "Pautas de la economía argentina para 1970"  
 Orquesta Sinfónica de Boston  
 11 Ballinger de Chicago  
 11.45  
 7 Noticiero Internacional  
 11 Hombres Trabajando  
 12.30  
 11 Domingos 69  
 12.55  
 7 Todo Música  
 13 Noticiero 13

- 13  
 13 Los Campanelli  
 "Que la inocencia te valga"  
 7 La Ciudad Creadora  
 (Periodístico)  
 Debate sobre los grandes acontecimientos del año  
 14.25  
 13 Noticiero 13  
 14.30  
 11 Cine  
 "Corresponsal extranjero" (nort., 1941),  
 13 Cine  
 "Los hermanos corsos" (arg., 1955), Antonio Villar y Analía Gadé  
 15  
 2 Señal de Ajuste  
 (Grabaciones)  
 7 Cine y Cultura  
 16.30  
 2 Dibujos Animados  
 7 Concierto  
 Orquesta Sinfónica Municipal de San Martín

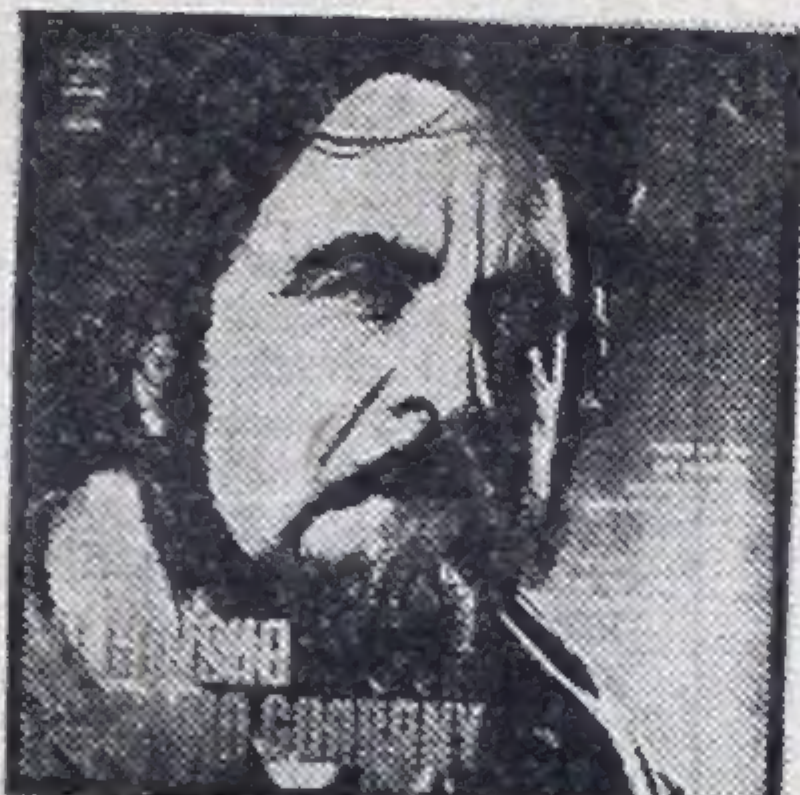
- 11 Cine  
 "El hombre intrépido" (nort., 1944), Richard Dix y Jane Wyatt  
 13 Cine  
 "Piedad criminal" (nort., 1949), Frederic March  
 17.30  
 2 El Túnel del Tiempo  
 Las Grandes Versiones  
 "Madame Bovary"  
 18  
 2 De la Mano con el 2  
 18.30  
 2 Cowboy en Africa  
 11 Bonanza  
 19  
 7 Encuentro en Buenos Aires  
 (Musical)  
 19.30  
 2 Pop News  
 11 Noticiero  
 13 Disneylandia  
 "El corazón salvaje"

- 20  
 7 Redacción 7  
 11 Reino Salvaje  
 20.30  
 2 Bronco  
 "Las armas de los ilegales"  
 7 Depor TV  
 (Fútbol)  
 13 Todobroma  
 21  
 11 Cine  
 "La ley del hampa" (nort., 1962)  
 21.30  
 2 Cine  
 "Mensaje secreto" (nort., 1941), Edward Robinson y Edna Best  
 13 Esto es Teatro  
 "Qué lindo es estar casado y tener la suegra al lado", Dario Vittori y Susana Campes  
 22.30  
 7 La Hora del Idolo  
 Conducido por Pinky

- 23  
 2 Cine  
 "Al filo de la vida" (nort., 1952), Otto Kruger y Edmond O'Brien  
 11 El Reporter Esso  
 23.15  
 11 Polémica en el Fútbol  
 23.30  
 7 Teatro Actual  
 "No sé qué hacer", Noelmi Manzano y O. Cruz  
 13 Noticiero 13  
 (Deportivo)  
 24  
 13 Cine  
 "Pluma al viento" (esp., 1945), Carmen Sevilla y Georges Guétary  
 Al Cierre:  
 7 Hombres y Dios  
 11 Palabras de Vida  
 13 Un Momento de Meditación

## DISCRONICA

Faltan pocas horas para que 1969 se convierta en recuerdo. En un ayer cercano, pero ayer al fin. Sin lugar a dudas, 1969 quedará grabado en la memoria de la historia como el "Año del asombro". La conquista de la Luna por el hombre, quien paseó sobre ella como De Vicenzo en un campo de golf, indiscutiblemente, su proeza máxima. Claro está que en el plano de su heroísmo. No de su abnegación. Porque aquí, en la Tierra, aún siguen paseándose, muy orondos, los flagelos del hambre, la enfermedad y la guerra. Y no nos hace falta mirar hacia Europa o Africa. Nos basta con olfatear muy cerca nuestro. El hambre no tiene geografía. Tampoco el dolor. Por eso alzo simbólicamente mi copa de ternura para brindar por un 1970 pleno de abnegación. Que el hombre piense en el hombre. Que el sentido fraternal prive en todos sus pensamientos. Que la verdad del amor surja, también, como una detonante Apolo XI en búsqueda de la unión de todos los hermanos terráneos. Que el hombre no mire tanto hacia arriba. Que mire un poco más hacia abajo. Que borre de un manotazo tantas tristezas y desesperanzas. Que el mundo tenga voz de pan! Que se asome, de una vez por todas, a su propia realidad. Que la paz no sea un artículo de



lujo. Que se pueda adquirir en cualquier kiosco de barrio. Aquí o en Japón. Aquí o en Siberia. Y ahora sí, mi querido amigo dominguero. ¡Un chincrin de felicidades! Un maremoto de alegrías. Un trasatlántico cargado de sonrisas. Para usted y para todos. ¡Brindamos! ¡Gracias! De entrada no más, nos encontramos con "El gaucho Horacio Guarany", estimulado por Philips. El recio y barbado intérprete folklórico se hace oír (y de qué manera!) en "Lo que cuesta la estrella", "Pecador y guitarrero", "Dos valientes", "Volver en vino", "La vida del caminante", "Angustia de la pena", etcétera. Milonga, cueca, zamba, polca, chaya y canción se hermanan en



la voz del personalísimo Horacio Guarany que sabe calar muy hondo en la emoción popular. En síntesis: grato reencuentro con Horacio. ¡Sigue siendo Guarany!

¿Hace falta que le diga quién es Maria Elena Walsh? Mire, Maria Elena es... es... es... ¡Yo que sé cómo es! Algo fuera de serie. Única. Poetisa y compositora de sensibilidad otoñal. Dueña de un humor y de una ternura incomparables, vende lágrimas por alegrías o viceversa. Maga de sombras y luces. Pirata de emociones. Titiritero de sueños vivos. ¿Algo más? Escuche su flamante larga duración titulado "Juguemos en el mundo", editado por CBS. Acompañada por la orquesta del impecable Oscar Cardozo Ocampo, la creadora de tantos éxitos, nos dice cosas como "El señor otoño" (dicen que el señor es peluquero / y también es pintor / y que tira el dinero / porque es muy despilfarrador / el señor se para en una esquina / y del bolsillo de su pantalón / saca banderitas de noblia / y un incendio color de limón...), "Sapo Fierro", "El señor Juan Sebastián", "Barco quieto", "Canción neurótica", "Fideos finos", "El señor Ravel", "El jugador", etcétera. Alguien dijo que "Maria Elena Walsh ha reinventado la canción argentina". ¡¡No se la pierda!!

Y aquí, sobre el final, mi cordial apretón de manos. Desde ya lo invito a una nueva cita dominguera, en esta esquina 37 de "DISCRONICA". Una trompada a las penas y... ¡arriba el ánimo!

(J. A. S.)

★ ROCA, Riv. 3753, 87-1517, Refr. Cont. 14.45, 18.50 y 22.55, super estr.

## 7 VECES 7

con G. Moschin, Tec. (P14), 16.40, 20.45; Adiós al amigo; 14.20, 18.25 y 22.30; Var.; 14.30, 18.35 y 22.40; Notic. Próx.; estreno: La dama escarlata, Mónica Vitli.

## BELGRANO

★ BELGRANO, Cabild 2358, 73-5891, Cont. (P18/af.) 16.15, 19.45 y 23.15. T. Baroni en: LAS SOBRINAS; 14.30, 17.50 y 21.20; Sexy Report (Juegos de amor); ★ CABILDO, Cabild 2347, 73-3852, 14.40, 18.40 y 22.50; El desierto vi-viente; W. Disney; 15.55 y 20: Disneylandia de fiesta; 16.35 y 20.40; El fantasma de Barbanegra, Cont. S/R. Niños, días hábiles, \$ 150.

★ CUMBRE, Garafá del Río 4123, 70-3572, El arma que conquistó el Oeste; J. Martin, Los forajidos de Deadwood, Cont. 14.30 hs, Plata, \$ 100, S/R.

★ G. BELGRANO, Cabild 2165, 78-7200, 15.50, 19.20 y 23: Cómo malar un play boy, con J. F. Berger, 14.20, 17.35 y 21.10; Los intrépidos locos del espacio.

★ GRAL. PAZ, Cabild 2702, 78-1412, Refrig. Cont. 14.50, 18.30 y 23: El bastardo, con G. Gemma, 16.25 y 20.35; Esplendor en la hierba, con W. Beatty, (P18/af.).

★ G. SAVOX, Av. Cabild 2829, 78-6500, Cont. Refr. 18.20 y 22.40 Chitty Chitty Bang Bang; D. Van Dyke, 20.55; El submarino X.J.; James Caan.

★ LIDO, Cabild 3241, 701-2996, Lola Colt; F.B.I.; Operación Serpiente, Cont. 14.30 hs, (P18/af.) Plata \$ 100. (Techo corridizo). Trasnoche: El ángel exterminador.

★ MIGNON, Jur. e Cabild, 73-3895, 16.30 y 20.45, L. Bergman en:

## CUENTAME TU VIDA

14.30, 18.30 y 22.30; Rebeca, una mujer inolvidable, Joan Fontaine (S/R.) Juev.; Charada internacional (P18/af.).

★ RITZ, Cabild 685, 77-0088, — [Excl. en la capital] Cont. 14.30, 18.40 y 22.40;

## ASALTO EN LAS VEGAS

G. Lockwood, E. Sommer y J. Pa-lance, 16.40 y 20.50;

## LA MUCHACHA DE LA MOTOCICLETA

A. Delón y M. Faithfull, Tec. y Panav. (P18/af.). Jueves: La hora del amor; de Truffaut, Saludos, señora Campbell.

## BOEDO

★ CUYO, Boedo 858, 97-0075, — 14.20, 18.30 y 23.10;

## EL BASTARDO

Tec. R. Wood y R. Hayworth, 15.55 y 20.30; La batalla decisiva, Tec.

★ G. SAN JUAN, San Juan 3246, 97-4293, Cont. La piscina; Alentado al pudor; Hablemos de hombres (P18/af.).

★ LOS ANDES, Boedo 777, 97-4233, Cont. 14, 18.15 y 22.40; Zorba el griego; A. Quinn, 16.20 y 20.40; Los

bandoleros; R. Welch, (P18/af.). ★ MODERNO, Boedo 937, 97-8401, El profesor hippie; El mundo de los payasos; El jefe, Mayores \$ 150. Menores, \$ 70.

★ NAT. PALACE, San Juan 2461, 97-1723, Ayude a su comisario; La fiesta inolvidable; En fuga de su destino, Plata, \$ 180.

★ NILO, Boedo 1063, 97-6975, — COMO MATAR A UN PLAY BOY y Gringo salvaje, Cont. Niños \$ 150. (Apta. todo público).

★ SEL, SAN JUAN, S. Juan 2540, 97-5908, S. Poitler en: Al maestro con cariño, Yo y el coronel, con D. Kaye, Furia sin freno, Plata, \$ 120, Niños, \$ 60.

## COLEGIALES

★ A. THOMAS, A. Thomas 841, 54-4999, Walt Disney, 14.30, 18.30 y 22.20; El libro de la selva, 16.10 y 20; El osito Winni Pu, 16.50 y 20.30; La guerra de las aceitunas, Cont. S/R, Niños, \$ 100.

★ ARGOS, F. Lucero 3455, 54-0673, 15.5, 19 y 23: 7 Veces 7 G. Gastone Moschin y L. Stander, 16.55 y 20.55; El samurai, con A. Delón, 14.40, 18.35 y 22.35, Var. 14.50, 16.45 y 22.45; Suc. Arg. (P18/af.). Próx. estr.: La dama escarlata; con Mónica Vitli.

★ ATALAYA, Córd. 4633, 773-0700, 15.35 y 21.5: Los diez mandamientos, con Ch. Heston y M. Brynner, 14 y 19.30; Mi tesoro eres tú; Elvis Presley, Plata, \$ 100, S/R.

★ REGIO, Córdoba 6056, 772-3350, Pecos llega, reza y muere; El rebelde de Babilonia; El mago de Scotland Yard, Menores, \$ 80.

★ RIALTO, Córdoba 4387, 86-8764, El profesor hippie; Sandrini, El mundo de los payasos, Tacuara y Chamorro, Plata, \$ 200, Niños, \$ 80, Cont.

## FLORES

★ COLISEO, Bonorino 361, 63-6181, Cont. 16.30 y 21.30; La novicia rebelde, c. J. Andrews y C. Plummer, Tec. 14.30 y 19.50; Caprice, con D. Day, Tec. S/R.

★ CONTINENTAL, Carabobo 945, 63-2218,

EL FANTASMA DE BARBANEGRA La fuga fantástica; Mis clientes traen cola, Menores, \$ 100, S/R.

★ FENIX, Rivad. 1802, 612-8858, Cont. 14, 17.55, y 22.15; Suc. Arg. 2ª Sem. exho. La obra cumbre de A. Hitchcock, L. Olivier, J. Fontaine

REBECA, una mujer inolvidable, 16.15 y 20.25 hs.; Cuéntame tu vida, con L. Bergman, (S/R.) Próx.: Primicia 1970: 7 veces 7.

★ FLORES, Rivad. 6661, 63-3701, Preestreno 1970. Nuevo equipo de proyección, linternas con lámparas de xenon, 14.30, 18.40 y 22.40;

## EL BASTARDO

con R. Hayworth, G. Gemma, Tec. 16.50 y 20.40; Segunda luna de miel; F. Sinatra, D. Keer, Tec. (P18/af.).

★ G. PRIX, Grana 3263, 58-2551, Cont. 14, 18.15; El hombre más cómico del mundo; 15 y 20.30; Asesinos por herencia; 16.45 y 22; Las sandalias del pecador, (S/R.)

★ G. RIVADAVIA, Rivadavia 8636, 69-1356, La más grande historia jamás contada: Namú, la ballena asesina, Cont. 14 hs, Pl. \$ 100, S/R. Trasnoche: La amante italiana.

★ PUERREDON, Rivadavia 6871, 612-0849, Refrig. a las 14.35, 18.40, 22.35 hs. una superproducción de Marco Vicario, (Noche loc. num.):

1 VECES 7 Una historia divertida, bromista e irónica de una fabulosa evasión, en T'color, T'scope; 16.30, 20.45; El samurai, con A. Delón; 14.20, 18.25 y 22.40 hs.; Suc. Arg. (P14) Hoy trasn.: Los desconocidos de siempre.

★ R. INDIARTE, R. Indarte 44, 612-5500, 14.40, 18.40 y 22.40: Cómo matar un play boy, con D. Lavi y T. Donahue, Tec. 16.50 y 20.50; Los intrépidos locos del espacio; J. F. Berger y E. Blanc, Tec. S/R.

★ S. JOSE, Rivad. 7350, 611-5989, 16.25 y 22.5: Las sandalias del pescador; 14.35 y 20.15: A todo escape; 13.30 y 19.10: Festival de Laurel y Hardy con el Gordo y el Flaco, (S/R.)

★ SAN MARTIN, Riv. 7060, 612-5416, Los 10 mandamientos, Ch. Heston; El botones, J. Lewis, Cont. 13.30 h. Pl. \$ 100, (S/R.) Techo corridizo Trasnoche: Dios perdona, yo no.

## LINIERS

★ G. LINIERS, Av. G. Paz 47, 653-2268, Cerrado por refecciones.

★ ODEON, Montiel 100, 44-7673, Raphael Cantinflas, Por mis pistolas; El golfo, Dibujos a todo color; Niños \$ 100, Mayores \$ 200. Continuado, (S/R.)

## MATADEROS

★ ALBERDI, J. B. Alberdi 6165, 68-0496, D. Niven en marav. colores Los cañones de Navarone; 2'30"; El papamatas, color; Dibujos, Niños \$ 100. Continuado

★ BS. AIRES, Av. Trabajo 5427, 68-2335, El regreso de Django; El asalto a la corona de Inglaterra; La muerte se paga con dólares, Cont. 14 hs, (P14/af.).

★ EL PLATA, J. B. Alberdi 6751, 68-1118, 14.35, 18.25 y 22.40, A. Delón; El tulipán negro; 18.35 y 20.40; Buenas noches Alejandro; 14.20: Varied, Niños \$ 150.

★ LUGANO, Murgulondo 4062, 68-3457, REBECA (una mujer inolvidable), L. Olivier; Cuéntame tu vida, G. Peck; En busca del idolo, Cont. 14 hs, S/R.)

## ONCE

★ LORIA, Rivadavia 5058, 87-1436,

DICK TRACY

★ CARL ROCK, HABLÁ SAM MATRACA

★ SI SAM TENE MOS UNA MUES TRA DIFERENTE POR SEMANA AHORA TENEMOS PINTURAS DE PABLO BROCHITAS

★ ¿PERROS? ¿QUE INTE-RESANTE SAM!

★ POR CHESTER GOULD

★ ANFITHEATRO Río de la Plata, Av. Figueroa Alcorta y Puercedon, Los famosos delirios de Mami BONGO y RICO. Otra vez en Buenos Aires. Espectacular show acústico. Martes a viernes, 19.30 y 21.30. Sab 18, 20, 22 y 23.30. Domingo, 17, 19, 21 y 22.30.

Qué noche de casamiento; D. Vittorio, G. Lousek, F. Siro, Mi primera novia; P. Ortega, E. Salazar.

★ ONCE, Moreno 2967, 97-3760, — Sangre de héroes; La rosa blanca; Tierra maldita, (S/R.) Pl. \$ 80.

## PALERMO

★ BLEU, Santa Fe 3541, 82-5845, Poker de la muerte; Yo maté a Raspulín, Cont. desde 14.30, \$ 150. Trasn.: La ley del deseo.

★ ROSEDA, Serrano 2454, 72-3101, Un extraño en Sacramento; Mi nombre es Pecos; Sangre en la flecha.

## POMPEYA

★ SAENZ, Av. Sáenz 459, 91-8155, Sensacional. El regreso de Django; Cowboy de los ojos verdes; Tiro a granel, en colores. Continuado.

## SUR

★ B. ORDEN, Bdo. de rigoren 1321, 23-7385, 17.10 y 22: Chitty Chitty Bang Bang; Tec. Dick Van Dyke, Tec.; 15.10 y 20: El submarino X-1; Tec.; 14.30 y 19.40: Secc. Variedad. Niños \$ 150. Continuado.

★ CONSTITUCION, Bdo. Irigoyen 1414, 23-0248, Cont. 16.30, 19.40 y 22.45: Las sobrinas; 14.30, 18 y 21: Sexy report (Juego de amor), P18.

## VILLA DEVOTO

★ ACONCAGUA, G. Mosconi 3360, 50-3008, Gungala (la virgen de la selva); La conquista de un imperio, Cont. 14 hs, Pl. \$ 100, S/R

★ DEVOTO, Av. San Martín 6200, 50-1443, — La pecadora del sexo; Amor y deseo a la francesa; En busca de placeres sexuales; Los buscados, (P18/af.).

★ NOBEL, F. Beltré 5258, 50-5852, Cont. 14.35, 18.30 y 22.25: Vórtice de fuego, Tec.; 16.30 y 20.25: 20 kilos de llos, Tec. Pl. \$ 100, S/R 0.45 Trasn.: De Rusia con amour, (P18/af.).

## VILLA DEL PARQUE

★ PARQUE, Cuenca 8256, 50-4448, La danza de los vampiros; La sangre de Fu Manchú, Cont. 14 h Pl. \$ 100, (P18/af.).

## VILLA URQUIZA

★ EDEN, Bauness 2506, 51-2135, En fuga de su destino; Operación Cerveza; El puerto de la muerte S/R.

★ 25 DE MAYO, Triunvirato 4438, 51-1820, 17.40 y 21.50: Chitty Chitty Bang Bang; 15.55 y 20.10: Submarino X-1; 14.25, Amos del espacio, S/R.

## AVELLANEDA

★ COLONIAL, Mitre 241, Las ruterías; La casa de Madame Lulú; La mujer de mi padre.

★ GRAL. ROCA, 27-7928, Cont. Por qué sigues matando; Kriminal; Tarzan y la Diablesa.

★ MAIPU, 27-4546, Cont. 7 veces 7: Una lección particular.

★ MITRE, — Como matar un Play Boy; Los intrépidos locos del espacio; Frankenstein conquista el mundo.

★ P. AVELLANEDA, 22-4377, Cont. Plata, \$ 95 Los hermanos Rocco; Adiós al amigo.

★ SAN MARTIN, — El bastardo; el caso de los Cheyenes, 70 mm.

★ PUERREDON, (Wilde) 248-7984, Cont. Requiem para un agente secreto; El látigo del diablo; Un extraño en Sacramento.

★ WILDE (Wilde), 248-7788, Cont. Plata, \$ 95, Shalako; 5.000 dólares al az.

★ SARANDI, (Sarandi), — El bastardo; Oro de los siete santos.

## BERNAL

★ MONUMENTAL, 208-7984, Cont. Zorba, el griego; Un camino para dos.

## RAMOS MEJIA

★ G. BELGRANO, 658-1587, Cont. (P18/af.), Zorba, el griego La leyenda de Custer

★ SAN MARTIN, 658-3261, Cont. Sissi, emperatriz; La noche se hizo para robar.

## SAN MARTIN

★ GRAN PLAZA, El látigo del Diablo; Requiem para un agente secreto; Un demonio llamado Angel.

★ MORENO, Los profesionales; La batalla por Anzio; El salvaje

★ SARMIENTO (Villa Ballester), Requiem para un agente secreto; El látigo del Diablo; Cuando vuelan las balas.

★ MAJESTIC (Villa Ballester), — Zorba, el griego; El valle de las muñecas; Variedades.

★ ASTRAL, Corrientes, 1639, 46-5707, Hoy 19.30 y 21.45, Pres. de "Best Baires" actuando los conjuntos: Almendra, Análisis y Vox Del.

★ CANDILEJAS, Rivadavia 640, 159 meci, 150 representaciones; LA GATA SOBRE EL TEJADO DE CING CALIENTE

De T. Williams, Dir.; R. Dalcians

Por Chester Gould

Premio Pulitzer, (P18/af.) 19.30 y 22.30 hs. Mañ. despedida.

★ DANTE, A. Brown 1243, 21-6684, 21 y 23.15, Cía. Jose Rigoli, Feijoa Muñoz, S. Mayo, S. Merlino, O. Brandi, A. Bacigalupi, en:

BANANAS CON CREMA de G. y H. Pelay, Plata \$ 400, Pullman \$ 200, Últimos días.

★ DE ARTE, R. Peña 344, 40-4295, Compañía Ernesto Cáceres en: UNA NOCHE CON EL SATIRO Hoy a las 19, 21 y 23 hs.

★ FLORIDA, Florida 151, (Galería Güemes), 30-5360, De 13 a 22 hs. Sábados, de 18 a 1.15 hs.

## MUJERES DESVIADAS A CURA

Sexy-revista, con VERONICA, Nancy Colbert, Katty Nolan, Don Fipo y las estrellas del Non Stop Strip Tease, (P18/af.).

★ LICEO, Riv. y Paraná, 38-4291, 22 hs. En actuación rotativa: LA REVISTA BEAT de BS. AIRES, Los Walkers, Luis de Mercurio, Vico Berli, Safari, Juan y Juan, Aspiro, Los Bichos, Remulo y Remo, Trocha Angosta, Piel Terna, Formación 2000, Greco.



# Katherine: Cantante a los Sesenta Cumplidos

NUEVA YORK, 28 (ANSA). — Con sus 60 años cumplidos, Katherine Hepburn sigue estando tan briosa y dinámica en su arte como siempre... y empieza además un nuevo capítulo para ella ya que ha comenzado a cantar. El debut en la canción de esta irreductible e imprevisible actriz se producirá en Broadway con la comedia musical "Coco", de Alan Jay Lerner, el autor de numerosos "musicals" de éxito como "My fair lady" y "Camelot", y André Previn. Katherine debe personificar a Gabrielle (Coco) Chanel, quien, a los 86 años de edad, sigue siendo para todos una de las "grandes" de la tan exigente moda francesa.

La comedia costará unos 800 mil dólares (cifra record) y la actriz firmó un contrato para actuar durante 6 meses por una compensación semanal de 14 mil dólares (otra cifra record). Estará en escena dos horas y 18 minutos, o sea casi toda la duración del espectáculo (dos horas y media en total). Y el sello Paramount se ha asegurado los derechos para la versión cinematográfica.

## • Responsabilidad

Para Katherine Hepburn, "Coco" constituye un importante compromiso y responsabilidad, especialmente por el canto. Hace 6 meses que está preparando su voz de contralto y se siente satisfecha, si bien todavía no completamente. "El tono es-

tá bien —dice—, pero aún mi voz no está lo suficientemente "educada", porque no soy una cantante profesional". Jay Lerner, en cambio, se muestra entusiasmado de los dotes musicales de la actriz.

El personaje que Katherine interpreta no es fácil. Coco Chanel ha sido una de las grandes creadoras de moda en Francia en los años veinte. Después de 15 años de ausencia del escenario de la alta costura, en 1953, o sea a los 70 años de edad, intentó una gran "rentrée". El primer desfile fue un desastre: los parisenses la abandonaron y dijeron que sus modelos habían pasado de moda. Pero los norteamericanos la salvaron del fracaso. Coco remontó la corriente y volvió

a dictar su ley en la moda. Actualmente, aunque es dueña de una casa lujosa, vive en el Hotel Ritz de París, en un departamento lleno de valiosas obras de arte. Tiene un Cadillac con chofer y se rodea de toda suerte de comodidades y refinamientos. Y no obstante su edad, conduce una vida activísima. Trabaja doce horas por día y realiza dos desfiles de importancia por año.

## • Primer Amor

Coco Chanel tuvo una juventud brillante y aventurera. Tuvo notoriedad también por sus amantes: entre éstos, un oficial, Etienne Balsan, con quien hizo su triunfal ingreso en París en 1904, a los 21 años. Y luego el gran duque ruso Dimitri Trubetskoi, el duque de Westminster que le donó un collar de perlas de valor incalculable y que instituyó un servicio postal privado para acelerar el intercambio de cartas. El duque quería casarse con Coco, pero ella se negó, diciendo: "Hubo muchas condesas de Westminster, pero solo hay una Coco Chanel".

Sobre el "musical" que le ha sido dedicado Coco no ha hecho muchos comentarios. Se limitó a decir: "No entiendo qué hay de apasionante en la vida de una modista decrépita".

## • La Amiga de Spencer

Katherine Hepburn es todavía una mujer juvenil, enérgica y deportiva. Lleva una vida sana y sencilla. No come nunca en restaurantes. Sus alimentos son sobrios, y por lo general prefiere la carne cocinada a la plancha y el queso. Nada, juega al golf y al tenis. Pinta y modela arcilla. Ha reducido al mínimo su

vestuario. "Tengo veinte pares de pantalones beige —dice—, veinte blusas o camisas blancas y veinte pullovers negros, así ya no tengo problemas de 'toilette'. Divorciada en 1934, Katherine tuvo diversas relaciones, pero su único vínculo real fue la afectuosa amistad por Spencer Tracy. Con él interpretó numerosos filmes de éxito, como "La costilla de Adán", "La mujer del día" y "¿Adiñinas quién vendrá a cenar?", para no citar más que algunas. En general Katherine se interpretó a sí misma, y si esta vez accedió a encarnar a Coco Chanel es porque considera que el personaje se le parece bastante. "Somos dos mujeres —afirma— que nunca nos hemos rendido a la opinión ajena".



CHINA: Katherine en "La Estirpe del Dragón", hace años.



VIEJA: Pero en la ficción.

## crónica DEL FOLKLORE

por Julio MARBIZ

### • ¡Aquí Cosquín, Capital del Folklore!

Fue en un mes de enero, allá por 1961, en un pequeño pueblo cordobés conocido hasta entonces solamente por sus sanatorios, y gracias a un puñado de hombres con fé, con decisión, con espíritu de aventura (porque en aquel tiempo era todavía una aventura), que se hizo el milagro. Ese milagro, esa maravilla total que es hoy COSQUÍN, la Capital Nacional del Folklore.

Allí, hace ya 10 años, comenzaron a darse cita todos los amantes y cultores de nuestra música autóctona. Al principio en la misma calle. A partir del tercer año el entusiasmo se adueñó de la Plaza Próspero Molina, que desde ese momento pasó a ser la Plaza Nacional del Folklore.

La próxima edición que, como ya es tradicional, tendrá lugar la última semana de enero (del 17 al 25), señalará un hito fundamental en la historia cosquina: el décimo aniversario. A través de este tiempo desfilaron por su escenario, por sus calles, por sus peñas, los más representativos intérpretes del quehacer nativo. Gracias al aplauso y al fervor del numeroso público que allí se congrega surgió a la fama más de un nombre que hoy es figura grande de nuestro canto: Jorge Cafrune, Mercedes Sosa, Luis Landriscina, José Larraalde, el Chango Nieto, Daniel Toro, Los Altamirano. Pero el Festival Nacional del Folklore de Cosquín no se compone solamente de canto y guitarra, de amistad y alegría, de vino y río. Va mucho más allá. En realidad la fiesta, la convocatoria, empieza una semana antes con la Feria Nacional de Artesanía, en la que se realizan y exhiben verdaderas obras de arte, fruto del trabajo de artesanos provenientes de todas las provincias argentinas, y con la Semana de la Música y la Poesía, verdadero encuentro cultural que sirve de prólogo al Festival propiamente dicho. Además, paralelamente a éste, tiene lugar un Simposio en el que se reúnen estudiosos y peritos en la materia para tratar temas directamente vinculados con el folklore.

Porque Cosquín ha quebrado hace tiempo la barrera de lo convencional, de lo superficial, de lo intrascendente... Porque Cosquín es, indiscutiblemente, la Capital del Folklore.

### • Programación Completa de Cosquín 10º

#### Sábado 17

Los Quilla Huasi, Raulito Barbosa, Mercedes Sosa, Ramona Galarza, Luis Landriscina, Hernán Figueroa Reyes, Los de Córdoba, Cristina y Hugo, Roberto Rimoldi Fraga, Ballet del Chúcaro y Norma Viola: el Niño Dios ha nacido (estampa navideña).

#### Domingo 18

Cuarteto de Cuerdas para el Folklore, Los Indios Tacunau, Carlos Di Fulvio, Los Montoneros, Walter Soubrie, Canto Monumento, Las Voces Blancas, Los 4 de Córdoba, Los Fronterizos, Las Voces del Huayra, Rosendo Arias, El Chúcaro y Norma Viola: Carnaval en Salta.

#### Lunes 19

Cuarteto de Cuerdas, Chango Nieto, Antonio Tormio, Chacho Santa Cruz, Los Quilla Huasi, Los Altamirano, Los Chalchaleros, Raulito Barbosa, Ramona Galarza, El Soldado Chamamé, Imagen Vocal 70, Quinteto Vocal Tiempo, Grupo Azul, Quinteto Vocal Santa Fe, Los Santafesinos, Trébol, Folk 4, Chúcaro y Norma Viola: Bajo el Cielo Guarany.

#### Martes 20

Daniel Toro, Los Tucú Tucú, Mercedes Sosa, Cuarteto de Cuerdas, Dorita y Pepe, Los de Salta, Cristina y Hugo, Chacho Santa Cruz, Marian Fariás Gómez, Chúcaro y Norma Viola: Amanecer Salteño.

#### Miércoles 21

Los Chalchaleros, Martín Bustamante, Los Trovadores, Los Gauchos de Güemes, Ginette Acevedo, El Soldado Chamamé, Los Indios Tacunau, Los de Córdoba, Los Fronterizos, Las Voces Blancas, Chúcaro y Norma Viola: El Niño Dios ha Nacido.

#### Jueves 22

Victor Heredia, Los 4 de Córdoba, Rosendo Arias, Los Huanca Hua, Marian Fariás Gómez, Chino Martínez, Hernán Figueroa Reyes, Los Tucú Tucú, Daniel Toro, Omar Moreno Palacios, Horacio Guarany, Imagen Vocal 70, Buenos Aires 8, Los 4 de Córdoba, Chacho Santa Cruz, Chúcaro y Norma Viola: Los Piolas del Sábado.

#### Viernes 23

Los de Salta, Los Trovadores, Ginette Acevedo, Los Gauchos de Güemes, El Chango Nieto, Hernán Figueroa Reyes, Los Altamirano, Horacio Guarany, Cristina y Hugo, Martín Bustamante, Marian Fariás Gómez, Luis Landriscina, Chúcaro y Norma Viola: La Bagualera y el Diablo.

#### Sábado 24

Los Tucú Tucú, Los Quilla Huasi, Las Voces del Huayra, Cuarteto de Cuerdas, Victor Heredia, Los de Córdoba, Las Voces Blancas, Conjunto Vocal Tango 5, Cacho Cristiano, Trio Contemporáneo, Buenos Aires 8, Rosendo Arias, Chúcaro y Norma Viola: Salamanca Minera.

#### Domingo 25

Los Chalchaleros, Los de Salta, Los Trovadores, Ginette Acevedo, Daniel Toro, Los Gauchos de Güemes, Mercedes Sosa, Los Altamirano, El Chúcaro y Norma Viola. Entrega del Camín Cosquín.



Daniel Toro.



Chango Nieto.

## AVISOS AGRUPADOS

### DESPIDOS

DR. CASAMENTO  
9 a 20 horas

CONSULTAS GRATIS — PAGAMOS TELEGRAMAS  
ONCE: PUEYREDON 29, 6º "A"  
(Frente a la Plaza)  
CENTRO: PARANA 720, 2º  
(A 2 CUADRAS DE TRIBUNALES)

#### DINERO EN CONSTITUCION

Si usted no es moroso, aquí está su solución. Revolucionarios métodos para operar. Lleve \$ 70.000 y pague \$ 4.370 por mes. Visitenos y lo comprobará. BERNARDO DE IRIGOYEN 1370, Local 5, Subsuelo. Dinero sobre póliza.

#### DINERO EN EFECTIVO

Venga con nosotros al lugar ideal para conseguir su plata. Pague cuotas de \$ 4.330 y lleve \$ 55.000. Revolucionarios métodos para operar. Préstamos sobre pólizas. Visitenos. MORENO 1509, piso 2º Of. D

#### \$ \$ \$ TACUARI 710, 1er. Piso \$ \$ \$

(Acá estamos nosotros). Ej.: \$ 30.000, cuotas de \$ 2.510. No nos diga que no está a su alcance. Policías, amas de casa, empleados. Único requisito: mayor de edad y no ser moroso. Préstamos sí pólizas.

#### ¿NECESITA DINERO? EN HORAS

Sin garantía. Tramitamos en el día. Máxima urgencia. Interés mínimo. Sin gastos ni cuota anticipada.  
Corrientes 745, 3er. piso 35 T.E.: 392.7097

### DINERO EN EFECTIVO

¿UD. ES MAYOR DE EDAD? Obreros, empleados nacionales, jubilados, le damos \$ 60.000 y paga solo \$ 4.790 por mes. Venga, compruébelo y no se asombre: Regalamos la plata. Préstamos sobre póliza — SALTA 873.

### DINERO

RIVADAVIA 1255, 2º piso, of. 221 (No camine más). Véalo y si sus ojos no lo ven sus bolsillos lo verán. Pague \$ 3.420 mensuales y lleve \$ 40.000. Ud. será también un anunciante nuestro. Préstamos sobre pólizas.

### DINERO

Lleve \$ 50.000 en cuotas de \$ 4.100. Ocho planes para usted y nosotros le brindamos la solución. Guarde este aviso, lo puede necesitar. Préstamos sobre pólizas. RIVADAVIA 2219 — LOCAL 27

## EN PALERMO

DINERO EN EFECTIVO EN HORAS CON ULTIMO RECIBO DE SUELDO. Planes a largos plazos, SIN GASTOS PREVIOS. CONSULTENOS DE 9 a 19 hs.  
Paraguay 4208, 1er. piso "E". esquina Malabla

### DINERO en el acto

A 30 mts. de Pza. Congreso. 45-3971. Altura Rivadavia 1600 - Montevideo 68, 1º P. s/art. of., hogar y alh., TV, póliza con o sin ret. Cap. y Prov. de 9 a 20. Sábado de 9 a 13 hs.

### Lomas de Zamora

#### BARRIO SAN ALBERTO

Lotes en mensualidades  
Ultimas oportunidades en esta gran zona urbana, lotes e luz eléctrica, colectivos, etc.  
Atendemos sábados y domingos en:

Florencio Sánchez 2461

(Alt. Laprida 2800)

Vende PATRONO

PIEDRAS 83, 2º C  
30-5336 y 34-3705

### DINERO

PRESTAMOS PERSONALES HIPOTECAS

ALSIANA 308  
De 9 a 19.30 horas.  
Sábados, 9 a 13 hs.

DINERO inmediato en MARTINEZ a Amas de Casa, Obreros, Empleados y Comerciantes. Av. Santa Fe 2116, Local 9, Martinez

ITUZAINGO. Tres Ult. ubicaciones. Colectivos, Casa y lote, ocupe hoy con \$ 120.000. Rivadavia 21.919, lado Norte Est. 624-4482.

## FRIGORIFICO

Necesita

## CHARQUEADORES

(\$ 8 por Kg.)

Presentarse:

Virrey Liniers 2250 - Capital

Presentarse lunes, de 6 a 10 horas



## CREAN UN ACELERADOR DE CONCIENCIAS PREOCUPANTES: SE USA PARA UN FILME

PARIS, 27 (ANSA).—El director de cine francés Jean-Daniel Simon comenzará en enero próximo el rodaje de un filme basado en una novela de André Hardy, "Le seuil du jardin". Se trata de un relato surrealista en el cual, junto a los protagonistas, se mueve una extraordinaria máquina que permite una toma de conciencia acelerada. Este aparato es creado por un científico (Charles Vanel, uno de los protagonistas del filme) y no aparece nunca en escena, pero se evidencian sus efectos, y esto basta para que todos lo teman y se preocupen. Los malhechores quieren destruirlo, y quienes lo poseen se preocupan por su influencia.

Con esta máquina el realizador del filme quiere hacer penetrar al espectador en el dominio de lo fantástico, un fantástico diario y común que se presenta sin trucos. El diálogo es de Petrocelli y la música es de Pierre Vassiliu.

### Amor y Esclavitud

ROMA, 27 (ANSA).— "Había pensado filmar mi película en Suecia, pero luego elegí a Brujas, en Bélgica, para no incurrir en errores y equívocos con alusiones sexuales". Así lo ha declarado a ANSA, Franco Brusati hablando de su nuevo filme "I tulipani di Harlem", que está terminando de rodar en estos días. Los principales intér-

pretos del filme son actores jóvenes: Carole André (hija de la famosa Gaby), Frank Gimes, Gianni Garko y Gianni Giuliano.

Agregó Brusati: "Narra la historia de dos seres solos que se encuentran. Es una historia narrada alegremente, pero llena de amargura. La ambientación de la trama se da contra un cielo y un clima gris, triste y helado. Por eso elegí un país del Norte".

Los dos personajes son muchachos sedientos de amor que tratan de volcar uno hacia otro su carga de cariño. La unión desesperada que mantienen los conduce a la autodestrucción. Se trata de un juego, una fábula trágica pero con una moraleja precisa. El tema ha sido ilustrado de este modo por el realizador italiano, quien agregó que a su juicio —y es lo que quiere mostrar en el filme— no es posible para un ser humano poseer completamente a otro.

### Feria Pornográfica

COPENHAGUE, 27 (ANSA).— Un filme sobre la reciente Feria Pornográfica de Copenhague fue realizado por la sociedad "Constantin film", de Munich. Nueve camarógrafos trabajaron en el rodaje. Es un documental en colores que dura una hora y que constituirá la pieza central de un largo documental titulado "Dinamarca de hoy", que quiere dar una idea objetiva y amplia de la libertad de costumbres del país.

## BUSCANDO SOLUCIONES

### Desaparecidos

**Pablo Francisco D'Andrea:** Este niño de 8 años se extravió en Núñez. Sus padres ruegan datos sobre su paradero y esperan en Pacífico Rodríguez 1327, de José León Suárez.

**Ana María Ovejero:** Sus familiares le piden que se comuniquen con ellos.

**Los hermanos Delia Carmen, Raquel, Oscar y Beatriz Tejedor,** son buscados por su padre Eduardo. Es muy urgente y deben concurrir a la calle Alberti 947 de Capital o llamar al número 93-6826.

**Elsa Natividad Ugarte:** Tiene 18 años y es buscada por su madre María. Debe comunicarse con ella de urgencia.

**Carlos Alberto Monserrat Coria:** Se domicilia en Garibaldi y San Martín de Villa Florito, y desapareció de su hogar. Tiene 8 años.

**Rosendo Rodríguez:** argentino, de 23 años, soltero. Es buscado por sus familiares con urgencia.

**Doctor "MAYI,"** es bus-

cado por la señorita Irma Elena Aronni; con domicilio en Las Heras 2365, de Florida, y con Tel.: 797-2497. Por asuntos del señor Felipe Antonio Martínez, fallecido el 25 de noviembre de 1969 en la localidad de Lucas Norte, provincia de Entre Ríos.

**Daniel Horacio Moreira:** con domicilio en la calle Directorio 4213, pabellón 27 B, 1er. piso, departamento 13 de Capital, falta de su hogar.

**Dora Erminia Caballero:** tiene 15 años y se fue del hogar. Su madre le ruega que se comuniquen con ella.

**Gertrudis Jilesen:** su esposo ruega datos sobre su paradero. Dirigirse a Larsen y Aragon, del barrio 25 de Mayo, Florencio Varela.

**Leonardo Vera Ortiz:** paraguayo, de 26 años, soltero. Es buscado por su hermana Bernarda. Lo espera en Montalvo y Quirno del barrio Reconquista, Merlo.

**Ramos Cecchini:** soltero, de 48 años, oriundo de Ba-

savilbaso (Entre Ríos). Lo busca su hermana y su madre. Lo esperan en Rivadavia 430, de Concepción del Uruguay (E. R.). Es muy urgente.

### Aguda

**María Esther Verón** viuda de Grajales; sola, con dos hijas pequeñas, necesita alquilar una habitación. Ella trabaja y sus hijas no deben quedar en la calle. Dirigirse a nuestra sección Buscando Soluciones.

**Gloria Rojas de Silva:** con dos pequeños hijos y embarazada, fue abandonada por su esposo. Necesita todo tipo de ayuda. Belgrano 1719, Capital, 1er. piso, habitación 1. Tel.: 45-7889.

**Angélica Molina:** solicita para su hijo de 4 meses, ropas y alimentos envasados. México 950, habit. 104.

**Señora Semi-inválida:** a raíz de un accidente en el que perdió la vida su único hijo, quedó imposibilitada de trabajar. Solicita una máquina de coser para poder subsistir. Dirigirse a nuestra sección.

## TEATRO CIRCULAR

- Solo en el Maipo
- Con Pepita Muñoz
- Salcedo a Córdoba

La actriz Cipe Lincovsky hará un Anouilh en 1970. Está muy contenta y a la búsqueda de sala. Cipe tiene los derechos.

Carlos Petit hará revistas, pero en exclusividad para el teatro Maipo. Tal es el contrato firmado. Lo curioso es que El Nacional difundió una información diciendo que viene una revista japonesa, y es bien sabido que donde hay revistas Petit "mete la mano". Tal vez porque en El Nacional, más que hablarse de revistas se habla de comedias musicales, que no es lo mismo. Entre otras y como ya adelantamos, "Sweet Charity" y "Zorba el griego", con Nati Mistral y Zulma Faiad, respectivamente.

Ya suenan más nombres para interpretar la deliciosa comedia musical titulada "Mamie". Es bien sabido que la estrella será Beatriz Bonnet. Y que la acompañará Haydée Padilla, la popular "La Chona". Ahora hay otro nombre: Mabel Manzotti. También suena el nombre de Diana Cortesina.

Pepita Muñoz se suma a la partida de actrices y actores que poblarán los teatros marplatenses. Hará una comedia de Ricardo Marvisi titulada "El amor no cumple años". Irán también Alberto Anchart, María Trives, Enrique Beluscio y Polo Cortés.

Lo de Villa Carlos Paz cambió mucho desde su primer anuncio. Por de pronto se sabe por qué se desvinculó Manolo Sabatini. Es que le cambiaron todo el elenco. En su lugar va Jorge Salcedo para hacer "Boing-Boing", de Marc Camoletti.

Y siguiendo con Carlos Paz, en Córdoba. Otra que se larga es la empeñosa e inteligente Alma Bressan con una comedia que le pertenece, titulada "Siempre te diré adiós".

En el teatro Enrique Muñoz se presentará el escritor Ferrar Amores con "Una antigua máquina infernal". Y un homogéneo elenco. Sin fecha.

## SANTOS VEGA

### Adaptación

### Dibujos de LE VOICI



## MICRO PANTALLA

- Lotería: "La Guita"
- "Los Herederos"
- Aduana: ¡Por Fin!

La película "La Guita" se filmó en la Lotería Nacional el día del sorteo del gordo de Navidad. Se asegura que constituye una de las escenas fundamentales de la película, que cobrará por cierto enorme realismo.

Los juicios críticos vertidos en España relacionados con la calidad fotográfica de "Don Segundo Sombra" refirieron los favorables conceptos que tuvo la crítica argentina. De tal manera el joven director de fotografía Miguel Rodríguez se proyectó con aquella película hacia el pináculo de la fama y de la solvencia técnica y artística. Rodríguez ha sido contratado para ejercer las funciones de director de fotografía de la película "Los herederos", que comenzará a rodarse en febrero con la dirección de David Stivel. El argumento es de Norma Aleandro, y la participación protagonista del grupo "Gente de Teatro".



David Stivel

A partir del 7 de enero quedará formalizada la corriente de películas extranjeras en la Aduana argentina. En buena hora. El negocio y el público de parabienes.

Sigue adelante el Festival de Mar del Plata. Está en Buenos Aires el señor Amy Courvosier, para conversar respecto a la participación del cine francés en el certamen marplatense.

Está terminándose el rodaje de la película "La familia Hippie", dirigida por Enrique Carreras, con Palito Ortega, Angel Magaña, Elina Colomer y Olinda Bozán. Cien que resultó una comedia deliciosa.

Y la otra que ya está lista es "Blum", dirigida por Julio Porter. Con estas dos comedias "Sob" llenas ser el "boom" del '70.

RECORTELO PARA FORMAR SU COLECCION

CONTINUA EL DOMINGO



# Maneras de Matar



Escribe:  
**AMÉRICO BARRIOS**

los diarios y escuchamos en los noticiosos, que era un síntoma de barbarie, y algo criminal, hacer la guerra bacteriológica, o con armas químicas y con hierbas venenosas. No demos todavía la clave de estos alertas que parecen tan bellos.

Ocurre que la asamblea general de las Naciones Unidas acaba de declarar ilegal el uso de las armas químicas, bacteriológicas y herbicidas. El propósito de esta medida es el de humanizar la guerra. La clave está en la repetición de estos principios: "No usar gases venenosos, no usar armas químicas". Y tanto se ha venido repitiendo que parece una bar-

**H**AY un ejercicio verbal, que elimina la significación de una palabra. Por ejemplo: sabemos lo que significa la palabra "mesa". Pero digamos "mesa" y repitámosla diez, veinte, treinta veces seguidas. Terminaremos por decir "mesa" mecánicamente, ya sin percibir su significado. Exactamente lo mismo ocurre con cosas más trascendentes y que tienen mucho que ver con el destino de los hombres y del Mundo. Un día, hace mucho, escuchamos que era una iniquidad usar gases tóxicos en una guerra. Ya más recientemente, mil veces leímos en

barie el uso de esos elementos para matar como si fueran lícitos los cuchillos, los revólveres, los fusiles, las ametralladoras y las bombas. Y esto es lo que nos asombra. En definitiva, se mata al ser humano. Es ilegal matarlo con un gas. Pero es legal clavarle cincuenta veces una bayoneta en el vientre o pegarle un tiro en cada ojo, y otro en la boca, porque se han usado armas legales, es decir, legalizadas para matar en la guerra. Lo tremendo es que la guerra es un acto irracional que busca el exterminio del enemigo. Esa es la definición clásica de la guerra, y no se humaniza porque en vez de un gas venenoso se use una bayoneta o una ametralladora para matar a los hombres. La repetición de lo prohibido puede terminar por hacernos sentir que la guerra está humanizada. Y eso sería una aberración.

Lo que hay que declarar ilegal es la guerra misma. Con lo que hay que terminar es con la guerra. Porque parece ridículo, si con el pretexto de lograr su humanización, cosa imposible, se prohíben algunas armas, y se la considera humanizada cuando una ciudad es pulverizada con todos sus hombres, sus mujeres y sus niños bajo un bombardeo de 2.000 aviones, como ha ocurrido, porque las bombas son legales. Todo esto es absurdo. Y cruel. ¿NO LE PARECE?

*Américo Barrios*

JUAN MOREIRA

Adaptación de Rafael A. de Zoppo



## BUEN DÍA

Por LUCHO PERA

### ★ AL PELO

En la antigüedad los barberos no podían hablar mientras realizaban su trabajo. Si lo hacían, eran sancionados con fuertes multas.

### ★ GIOTTO DI BONDONE

Pintor italiano del siglo XIV, pintaba un círculo perfecto, sin ningún instrumento más que su pluma.

### ★ MEDICINA

Definición: La medicina es el arte de curar la salud económica de los médicos. Todo es cuestión de actuación: cuando el médico, especialista en aparato digestivo, va al colon, opera; si va al Colón, ópera.

### ★ LA FELICIDAD

La felicidad no depende tanto de los factores externos como de los estados anímicos. Esto es perfectamente sabido y no tendría nada de original si no fuera que la mayor parte de las personas lo olvidan a diario.

### ★ TERMINADO EL 69

(Algunos hechos importantes del último semestre)

21 de julio: "Tres ilustres norteamericanos, Armstrong, Aldrin y Collins, conquistan la Luna..." Lo primero que encontraron al pisar suelo lunar, fueron unos cartelitos que decían: "Lista de precios".

31 de agosto: "Al empatar con Perú, Argentina pierde el derecho de participar en el mundial de México..." Fue el resultado de una buena selección... de errores.

28 de octubre: "Los empresarios y productores prometen no aumentar los precios..." Se adelantaron. Esta declaración debió ser hecha el 28 de diciembre, "Día de los Santos Inocentes".

5 de noviembre: "Una banda armada secuestró un Jet con 99 pasajeros y lo llevó a Cuba..." La compañía de aeronavegación no ha podido cobrar, hasta ahora, la diferencia de precio del pasaje por ese viaje de turismo.

14 de diciembre: "Con asistencia del señor Presidente de la República, fue inaugurado el túnel subfluvial "Hernandarias"... ¡Fenómeno! ¡Todo salió como por un tubo!

## Mentira Criolla

"Prohibido conversar con el conductor."

### ★ FIESTAS NEGRAS (o como se llamen)

- ¡Exquisito el cocktail! ¿Cómo lo preparaste?
- Lo saqué de una receta que leí en una novela policial de crímenes.
- ¡Sí, sí, Ramona! Estoy de acuerdo que su prima se llame María Juana, pero no tiene nada que ver con la "Marihuana" que le pedí me trajera para la fiesta.
- ¡Chicos, chicos, desvístanse que viene la policía!
- Nosotros pertenecemos a la "Secta del Diablo".
- ¿Qué precio me harían por una fiestita con cuatro asesinatos?

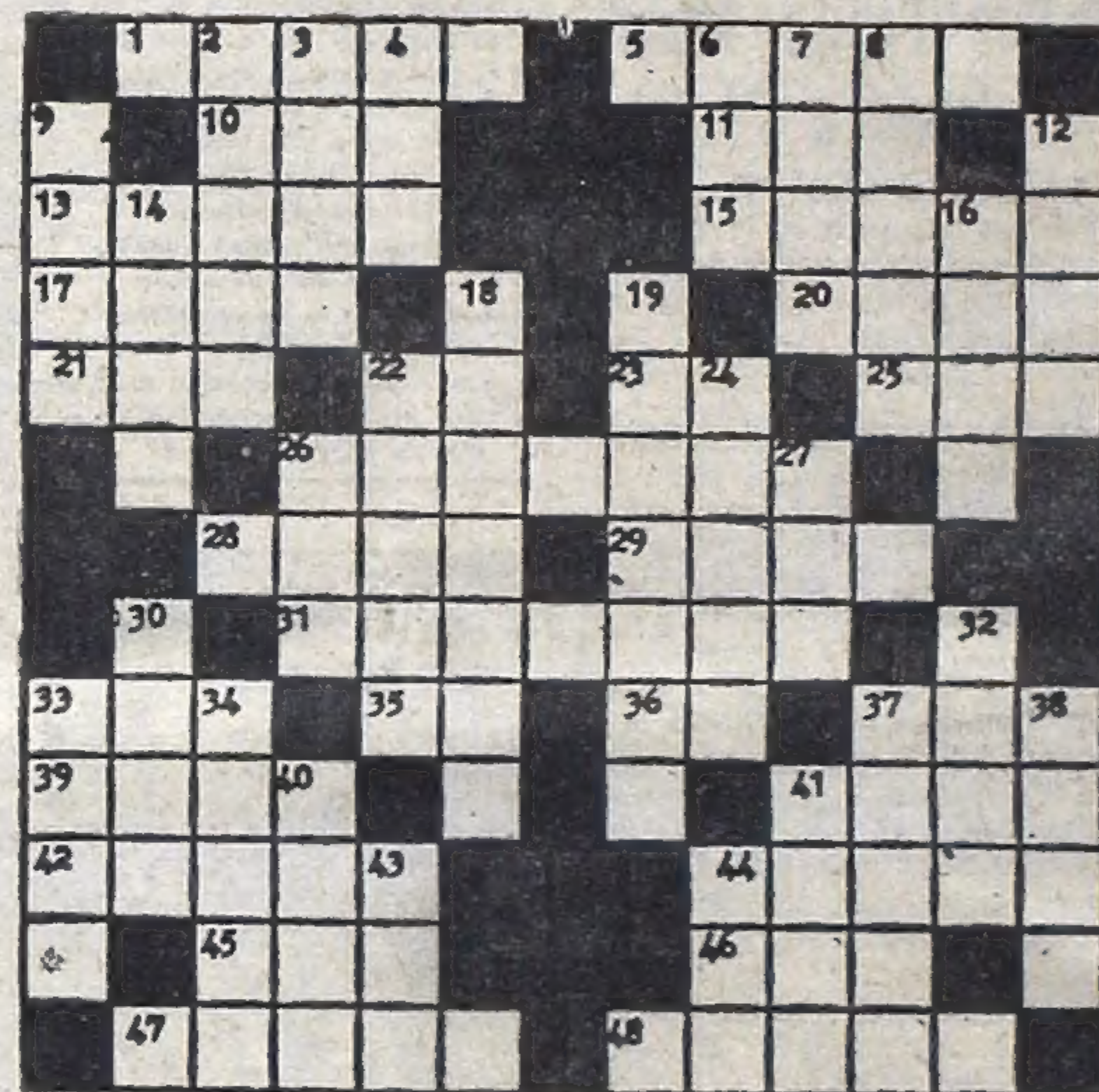
### ★ CANTEMOS...

...en la mesa Navideña:  
¡Venid a Belén a ver nuestro Bien! Sus blancas manitas pequeñas cual son, hicieron la tierra, formaron el sol.

## CRUCIGRAMA

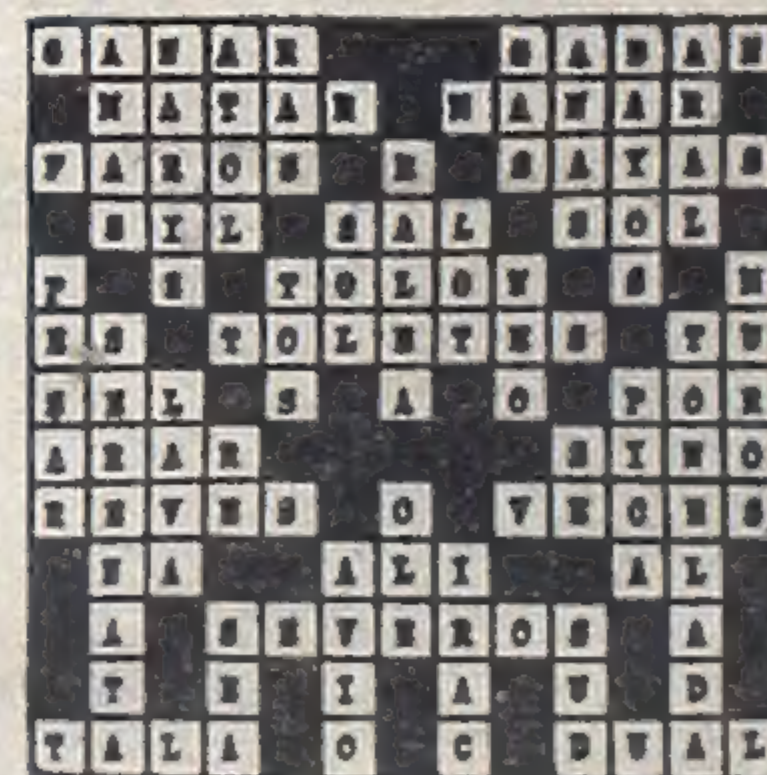
**HORIZONTAL**  
1) Grosera e insultante expresión de desprecio (Pl.); 5) Pieza de barro cocido con que se cubren los techos (Pl.); 10) Domicilio; 11) Cutis; 13) Hinchazón blanda de una parte del cuerpo; 15) Señal o indicio de alguna cosa; 17) Tinaja; 20) Letra (Pl.); 21) Interjección que denota aprobación; 22) Letra; 23) Terminación verbal; 25) Señor de la casa; 26) División del cáliz de una flor (Pl.); 28) Palma filipina; 29) Paraíso; 31) Hacer como de nuevo una cosa; 33) Poema; 35) Suroeste (Abrev.); 36) Terminación verbal; 37) Hijo de Noé; 39) Cola; 41) Cuota; 42) Lechetezina; 44) Relativo al coro; 45) Auxilio; 46) Idiota; 47) Persona de la casta infima de los indios que siguen la ley de Braham; 48) Individuo de un pueblo que en unión a otros, invadió a España en los principios del Siglo V.

**VERTICAL**  
2) Nombre de mujer; 3) No-



ticia o voz común de una cosa; 4) Altar; 6) Letra griega; 7) Distancia que hay desde la extremidad del dedo pulgar a la del dedo índice, separado el uno del otro todo lo posible; 8) Oración, entre los mahometanos; 9) Boca saliente por su configuración; 12) Hoyo; 14) Joya, alhaja; 16) Piedra preciosa; 18) Que está tendido sobre el dorso (Pl.); 19) Hacer de relieve una cosa; 22) Diosa de la agricultura; 24) Dar vueltas un cuerpo alrededor de su eje; 26) Sud; 27) Ente; 30) Impetu, prontitud (Pl.); 32) Planta; 33) Brista; 34) Atropelia; 37) Alcorán; 38) Valija del correo; 40) Efluvio; 41) Vaso con pie para beber; 43) En esta forma; 44) Repollo.

(La solución mañana)



(Solución del problema anterior)

EDICION DE LA MAÑANA

Director Matutina: Américo Barrios

T. E. 45-0191 - 0192 - 0193 - 0194 - 0195 - 0196 - 0197 - 0198 y 0199

Registro de la Propiedad Intelectual N° 939.689

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION,

PUBLICIDAD Y TALLERES: RIOBAMBA 280

felices  
fiestas  
con

# ACROCEL

LA PRODIGIOSA FIBRA POLIESTER EXCLUSIVA DE SUDAMTEX

